



## ETA (M) ASESINA DE NUEVO

### Tres guardias civiles y un paisano muertos y tres heridos

Zarauz (GUIPUZCOA).— Tres guardias civiles que vestían de paisano resultaron muertos, una cuarta persona pereció y otras tres personas resultaron heridas en el atentado registrado anoche en el bar "Aizea" de esta localidad guipuzcoana, situado cerca de la playa esquina a la carretera nacional Bilbao-San Sebastián.

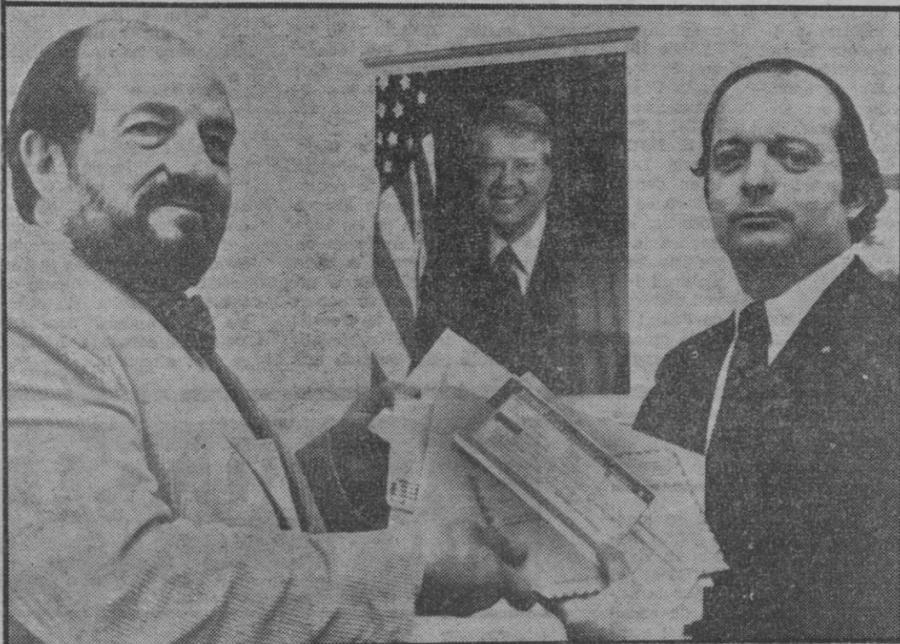
Según las primeras versiones, aún sin confirmar, dos individuos jóvenes penetraron en el bar y dispararon varias ráfagas de metralleta causando la muerte a tres guardias civiles, vestidos de paisano, a otra persona más y heridas a otros tres clientes del establecimiento.

Al parecer, dos de las víctimas pudieran ser Basilio Eiola y Miquel Lasa. En el atentado resultaron heridos dos de los camareros del bar.

Según las primeras noticias, los autores del atentado gritaron "Gora ETA militarra", al tiempo que se daban a la fuga en un automóvil "Renault-18".

## Los rehenes norteamericanos pasan a la custodia del Gobierno iraní y Argelia gestionará la liberación

# Jomeini puede dar hoy la victoria electoral a Carter



Frankfurt (ALEMANIA OCCIDENTAL).— Jack F. Kendrick (derecha), funcionario de Brookline, entrega 52 de las papeletas preparadas para las elecciones presidenciales al cónsul norteamericano en Frankfurt, Ted Kennedy, para que en el caso de que los rehenes detenidos en Irán desde el pasado 4 de noviembre del pasado año sean puestos en libertad puedan emitir su voto rápidamente.— (Telefoto: EFE.)

El ayatollah Jomeini ordenó ayer a los estudiantes iraníes que han actuado de guardianes de los 52 rehenes norteamericanos, durante casi un año, que los pongan bajo la custodia del Gobierno de Teherán.

La orden fue dada en el curso de una reunión, mantenida entre el dirigente religioso musulmán y

los estudiantes, y constituyó la primera indicación clara de que los rehenes pueden ser puestos en libertad, en cualquier momento.

Otro signo optimista, de que el asunto puede llegar a una rápida solución, fue la reunión que mantuvieron los embajadores de Suiza y de Alemania Federal, con

el primer ministro iraní, Ali Rajai, al que entregaron un mensaje del presidente Carter de Estados Unidos. Asimismo, el primer ministro iraní ha aceptado que Argelia se ocupe de los rehenes.

Los últimos acontecimientos en el tema de los rehenes han supuesto un fuerte empujón a favor del presidente norteamericano, a

pocas horas de la votación, y Carter no pierde ocasión de aprovecharlo.

Anteanoche, el presidente abrió todos los noticieros de las cadenas de televisión de Estados Unidos, con un mensaje, grabado y emitido desde la Casa Blanca, anunciando al pueblo norteamericano, «nuestra política está basada en dos objetivos fundamentales, proteger el honor y los intereses vitales de los Estados Unidos, y trabajar para conseguir la más rápida y segura libertad de los rehenes».

Al mismo tiempo, el secretario de Estado, Edmund Muskie, revolucionaba su propio departamento, dejando entrever que era muy posible que tuviera que hacer un rápido viaje a Europa, para facilitar la devolución de la fortuna del Sha a Irán.

Estos cambios en el curso de los acontecimientos han colocado al candidato republicano, Ronald Reagan y a su equipo de consejeros a la defensiva. Admiten que Carter es el protagonista de los sucesos, y con este simple hecho, está centrando en su persona la atención pública.

Reagan se muestra indeciso en cuanto a la actitud a adoptar. James Brady, responsable de la estrategia de la campaña electoral del candidato republicano, decía, «no puedo saber cuál será el impacto, en la opinión de la gente y en las votaciones, las negociaciones para liberar a los rehenes, lo que sí puedo decir es que no es una situación que dominemos».

Los encuestas de opinión dejan claro que un pequeño empujón haría que Carter ganara la elección sin problemas.

(Información pág. 13)

## LOCAL

### EL CONSELL PROMOCIONA PARQUES NATURALES

El Consell, en colaboración con el ICONA, adquirirá dos fincas que tendrán en un principio mil hectáreas —«Sa Mola» de Son Masip y «Mortix»— que se dedicarán a parques naturales.

- ✦ NIGERIA, POSIBLE SOLUCION PARA LA CRISIS DEL CALZADO MALLORQUIN
- ✦ Organizada por "Europhot" AYER SE INAUGURO LA EXPOSICION FOTOGRAFICA DE LA LONJA
- ✦ EL CONSELL GENERAL INTERINSULAR PUBLICARA UN INFORME SOBRE LA BANDERA DE BALEARES
- ✦ CAN PERE ANTONI AMENAZA RUINA
- ✦ Para el inspector provincial de Farmacia "EN EL USO DE LOS ESTROGENOS HAY ENORMES INTERESES ECONOMICOS"
- ✦ LA F.S.B. - P.S.O.E. RECHAZA LA FORMULA DE "PROPORCIONALIDAD PARITARIA"
- ✦ LA CAMPAÑA ELECTORAL ACORTA DISTANCIAS ENTRE U.G.T. Y CC OO.
- ✦ AQUI, LA NOTICIA (página 3).

### CONVOCADA POR JUVENTUDES DE PARTIDOS PARLAMENTARIOS

## Jornada de repulsa contra el terrorismo en la universidad

MADRID.— Las juventudes vinculadas a diversos partidos parlamentarios han hecho público un comunicado en el que condenan el asesinato del dirigente centrista vasco y profesor universitario, Juan de Dios Doval, y convocan para hoy una jornada de repulsa general en la universidad con el lema "por la libertad y la democracia, contra el terrorismo y el crimen".

El comunicado está firmado por las juventudes centristas (UCD), Juventudes Socialistas (PSOE), Unión de Juventudes Comunistas de España (PCE), Juventud Nacionalista Catalana (CDC) y EGI Juventudes Nacionalistas Vascoas (PNV).

## MIEMBROS DE FUERZA NUEVA SE ENFRENTARON CON LA POLICIA

# Interpelación socialista sobre los graves sucesos de Vitoria



VITORIA.— Afiliados y simpatizantes de Fuerza Nueva, a cuyo frente se encontraba Blas Piñar, ante la puerta del Teatro Guridi, donde estaba previsto un acto de "afirmación nacional", convocado por la citada organización. El Gobierno Civil de Alava ordenó la clausura provisional del citado teatro.— (Telefoto: EFE.)

MADRID.— Enrique Múgica, diputado socialista por Guipúzcoa, ha elaborado una interpelación urgente dirigida al ministro del Interior, en relación con los sucesos ocurridos en Vitoria con motivo de la visita de Blas Piñar, durante la cual, elementos pertenecientes a Fuerza Nueva cometieron desmanes en la calle y protagonizaron enfrentamientos con la fuerza pública, según han manifestado a «Europa Press» fuentes socialistas.

Entre los detenidos —y según nota del Gobierno Civil de Vitoria— se encuentran junto al secretario general de Fuerza Nueva, el jefe regional de Madrid y otro paisano, un cabo primero y un número de la Guardia Civil, así como un inspector de Policía, estos tres últimos con destino y residencia en Madrid, habiéndoles sido confiscado numeroso armamento entre los que figuran una metralleta, varias pistolas y alguna granada de mano, dice el escrito del diputado socialista.

En su interpelación al ministro, Enrique Múgica se interesa por los siguientes puntos:

— El control y la vigilancia que se realiza entre los grupos armados pertenecientes a organizaciones políticas legales.

— El control y la vigilancia que se ejerce sobre individuos pertenecientes a los órganos de seguridad del Estado cuyo comportamiento es hostil a las instituciones legítimas que están obligados a defender.

— Las medidas que el ministro del Interior se propone adoptar para desarticular dichos grupos armados y adoptar las sanciones pertinentes contra los miembros de las Fuerzas de Orden Público que se manifiestan públicamente y ejecutan actos contra el poder constitucional.

La comissió dels onze —constituïda el 3 de juliol per les forces polítiques amb representació en el Consell General Interinsular— finalitzà, el 22 de setembre, les seves tasques amb un resultat absolutament sorprenent. Es diagnosticava la interrupció, fins i tot el trencament, del procés autonòmic de les Illes. El sistema de representació a l'Assemblea Legislativa s'havia transformat en "el problema de la paritat". Els enemics de la paritat (PSOE i PCIB) s'havien enfrontat públicament amb els seus defensors (AP i els dos PSM). La UCD es tançava, com a de costum, en el mutisme i la indefinició. La virulència de la polèmica anunciava, previsiblement l'encallament del procés autonòmic de les Illes. Però res de tot això succeí: el 22 de setembre la UCDB es despenjà sobtadament amb una oferta que desconcertà a la resta de les forces polítiques de la Comissió dels Onze. Proposà donar per acabades les Bases i passar a enllestir el Projecte d'Estatut d'Autonomia de les Illes, ja totalment articulat, des del Preàmbul fins a les disposicions transitòries.

Els qui sentim profundament la necessitat d'autogovern per a les Illes sabem que el nostre procés autonòmic és una criatura fràgil que pot esvaltar-se fàcilment. El fracassat Estatut d'Autonomia de les Illes durant la Segona República —un fracàs que no fou viscut de manera traumàtica per uns pobles insulars molt endarrerits quant a sentiments nacionalistes— surava sobre la Comissió dels Onze en la reunió del 22 de setembre. Per això, l'esquerra nacionalista dels dos PSM optà per donar per enllestides les feines de la Comissió i entrar, de manera immediata, en la redacció d'un Projecte d'Estatut plenament articulat. Només si començàvem la redacció de l'Estatut sabríem, definitivament, fins a quin punt les forces polítiques de les Illes —i el govern d'UCD— estan disposades a arribar en la qüestió autonòmica.

## L'ESTATUT COM A RESULTAT

Tot just aprovades les Bases de la Comissió dels Onze s'ha aixecat un clamor general de lamentacions. Les Bases anuncien per a les

# L'ESTATUT D'AUTONOMIA: RESULTAT I PUNT DE PARTIDA

Per DAMIA FERRA - PONÇ

Secretari de Relacions Polítiques del PSM

Illes una autonomia prou migrada. Però això no és cap novetat. El PSM ho anuncià davant el referèndum per aprovar la Constitució Espanyola. Es dins el text constitucional on es configura l'avui anomenat Estat de les Autònoms. La UCD destapant la carta d'imposar per tot arreu la via de l'article 143, i mantenint-la de manera numantina al preu de pagar "el desastre andalús", assenyala que el plantejament autonòmic de la Constitució es materialitzava. Les proclames a favor del 151 de l'oposició estatallista del PSOE i del PCE no podien ocultar la responsabilitat d'aqueixes forces polítiques col·laboradores en la redacció en la Constitució i que, arribada l'hora, havien recomanat el vot afirmatiu. L'eliminació de l'article 151 i la imposició del 143 era, doncs, un Projecte d'Estat. Sòlidament fonamentat en la Constitució i comparat malgrat oportunitats d'oposició demogràfica, per l'oposició del PSOE i PCE.

El PSM ha fet ben explícit que la Constitució Espanyola dona un tractament ambigu i, en definitiva, erroni al problema de l'autogovern de les nacionalitats i regions de l'Estat. Nosaltres entenem que l'autogovern de les Illes implica la construcció d'un Estat Autònom on els pobles insulars puguin realitzar la seva plenitud històrica, cultural i lingüística a nivell d'absoluta igualtat de la resta dels pobles de l'Estat Espanyol. Contràriament, la Constitució planteja l'autonomia de les nacionalitats i regions com una lluita. Els estatuts que

permet la Constitució no són documents estandaritzats, majors per la via del 151 i menors per la del 143, sinó resultats d'una batalla entre l'Estat i les forces polítiques de cada nacionalitat o regió. Els Estatuts de Catalunya i País Basc deuen la seva dimensió al fet d'haver estat arrabassats al poder central per unes nacionalitats on les forces polítiques de signe nacionalista eren hegemòniques. Essent idèntica la via, el migrat nacionalisme de Galícia no podrà obtenir uns resultats equivalents als de les grans forces catalanes i basques. I, més encara, només el pes del nacionalisme militant i hegemònic serà el que farà possible que —un cop aprovat formalment l'estatut— es materialitzi el dur i llarg procés de fer-lo realitat mitjançant les transferències corresponents.

Si l'Estatut de les Illes serà —i ja ha començat a ésser— un resultat d'una lluita entre l'Estat i els pobles insulars els càlculs no poden ésser precisament optimistes. El nacionalisme a les Illes es mou tan sols dins l'espai de l'esquerra: els dos PSM. I no ha aconseguit arrelar dins l'àmbit de les Pitiüses. L'absència d'un nacionalisme de centre-dreta crea un buit social de funestes conseqüències. Les forces estatallistes —de dreta i d'esquerra— deuen a les Illes una hegemonia indiscutida. Si l'Estatut és un resultat d'una correlació de forces, a les Illes s'anuncia una autonomia d'acord amb les forces actuants. I cap demagogia messiànica pot alterar-la.

UN PUNT DE PARTIDA,

MALGRAT TOT

Els nacionalistes d'esquerra del PSM hem valorat les Bases de la Comissió dels Onze com allò que realment són. En primer lloc el resultat d'una correlació de forces desfavorable per al nacionalisme. I després un simple punt de partida per al Projecte d'Estatut. Ara necessari fer avançar el procés autonòmic, concretar al màxim com serà la nostra autonomia i evitar tota dil·lació. Per això hem volgut donar per acabada la Comissió dels Onze i anar per feina en la redacció articulada de l'Estatut.

El PSM considera les Bases de la Comissió dels Onze molt lluny dels fonaments essencials per un ampli Estatut d'Autonomia de les Illes. Hem dit també que el nostre objectiu és l'Estat Autònom i no l'Estatut d'Autonomia. I les Bases —que hem aprovat per tal de cloure un procés que ja no duia enlloc— són prou més criticables per tot allò que oblidem que per tot allò que contemplem. Són un punt de partida per a l'Estatut. I dins la redacció del document estatutari el PSM té encara moltes i difícils batalles que donar. Les Bases contemplem encertadament la qüestió de llengua i cultura: és el resultat d'una negociació, no d'una cridòria demagògica i inútil. La difícil correlació de forces ens obliga als nacionalistes a una habilitat política gairebé florentina. I no renunciem a donar la batalla per un Estatut digne Un Estatut que serà un punt de partida per a l'autogovern però que tampoc serà l'autogovern.

Algú pot sostenir que la via del trencament, del bloqueig i del "tot o res" en el procés autonòmic de les Illes produiria una fulminant presa de consciència nacionalista i ens trobaríem en una situació semblant a Andalusia. Dins un reducte de la dreta com són les Illes —a Andalusia l'esquerra és majoritària— una temeraria labor de provocació destruiria el procés autonòmic i faria sortir aviat una "valencianització". Mallorca potser no és València, però el risc és massa fort perquè fem la prova.

## QUE CAMBIA EN RTVE

### «DIARIO 16»

Llegó el parto de los montes. Nueve meses largos después de la entrada en vigor del Estatuto de RTVE, el Congreso eligió ayer la mitad de su consejo de administración, que quedará completo los próximos días con otra elección en el Senado.

Una larga polémica que ha enfrentado a centristas y socialistas durante tan largo tiempo —atascando incluso algunos problemas de mayor envergadura— parece haberse cerrado. Los partidos ya están en nuestra tele de cada día. Satisfacción para ellos.

Ahora el sufrido teleguantador se pregunta por qué no ha llegado antes este acuerdo y qué era lo que lo impedía. Las coordenadas del problema —a no ser que haya inconfesos acuerdos secretos entre los dos grandes partidos— siguen siendo las mismas: la tele es la pescadilla de la cola del poder. (...)

Los partidos con asiento en la cabeza rectora de RTVE gozarán de programas-parcela. El reparto parece hecho. Y hay que ser muy optimista para pensar en otros cambios. La televisión de siempre no perderá sus esencias hasta que no se encuentre con eso tan saludable que se llama competencia. La libertad y la alegría llegarán el día que podamos apretar muchos botones.

## LA SUERTE DE LOS VENCIDOS



El 19 de julio de 1965, el presidente Ben Bella, el «padre de la patria» argelina, el enemigo número uno de la Francia de De Gaulle, el hombre que había pasado más años en la cárcel por la independencia de su país, era derrocado por un desconocido coronel llamado Huari Bumedian. Apenas llevaba dos años al frente del Estado. Acusado de desprecio a las instituciones nacionales, de abuso de poder y de mala administración, el héroe nacional se convirtió en el prisionero nacional. Su encierro dura incluso más que la vida de su carcelero.

Sólo ahora, quince años más tarde, el presidente Chadli Benjedid concede la libertad total a Ben Bella. Un hombre que, a sus sesenta y un años, una salud probada y una moral que desconocemos, podrá disfrutar del espectáculo de una nación —la suya, la que él liberó del dominio francés— en proceso espectacular de desarrollo.

La anécdota se presta a unas sencillas reflexiones. La suerte de los vencidos no ha sido nunca deseable. Las apatencias de poder suelen convertir en proscrito a quien, como en el caso Ben Bella, fue auténtico héroe para sus conciudadanos. El clásico grito de «Ay de los vencidos» sigue teniendo vigencia dos mil años después, con evidente predominio de la fuerza sobre la razón. Sólo los países que han conseguido una estabilidad democrática han sabido convertir la fuerza en juego político, a los vencidos —vencidos en la pugna política, no en campo de la guerra— en oposición.

Esta conversión es, sin duda, uno de los mayores logros de la humanidad y hacia él se debe tender. Con lo cual, por otra parte, el papel de los vencidos adquiere una importancia cabal en el sentido de la construcción de los pueblos. Esa fuerza, alejada momentáneamente del poder, se convierte en estímulo de los gobernantes. Hermosa teoría, desde luego, que en la realidad encuentra serias dificultades. Porque —la comprobación podemos hacerla en nuestro propio país— no siempre los vencidos en las lides electorales saben asumir su papel de oposición. Casi a diario, nuestras tierras se ven teñidas por la sangre de las víctimas de quienes, vencidos por la democracia, han optado, una vez más, por la fuerza.

# LA PRENSA DICE...

## JUSTO E INCORRUPTIBLE

### «EL PERIODICO»

En el país de la corrupción, de los abusos de poder y de la desidia administrativa, se dibuja en el horizonte la imagen de un hombre justo e incorruptible, que ha de poner fin a tantos desmanes y ha de enderezar nuestra vida colectiva por sendas de justicia, equidad y eficacia. Es el Defensor del Pueblo, figura contemplada en la Constitución y que jurídicamente empieza a cobrar vida tras la aceptación de una proposición de ley de los socialistas, aprobada por amplio consenso por el Congreso de Diputados.

Al Defensor del Pueblo, que se verá asistido por un equipo de una veintena de personas, irán a parar nuestras quejas. Estará autorizado para investigar y esclarecer los hechos denunciados. Su competencia se extenderá a todos los sectores de la vida pública, incluido el ámbito castrense y el poder judicial. Y de tan amplios poderes sólo habrá de responder ante las Cortes Generales, de las que recibirá el mandato fiscalizador y a las que habrá de rendir cuentas anualmente. Sobre él no se extenderá autoridad alguna y gozará de inviolabilidad e inmunidad.

Este hombre, que los partidos empezaban a buscar, tendrá que ser un santo, casi un héroe, y esperemos que no lo hagan un mártir. La institución del Defensor del Pueblo, el ombudsman, viene funcionando en algunos países europeos, especialmente en los nórdicos. Pero ya se sabe que este país no es, precisamente, Suecia, no ya por su nivel de vida, sino por el nivel de conciencia cívica de sus habitantes. Este es un país en el que se puede intentar sobornar al Defensor del Pueblo y al que cualquier jefe de negociado es capaz de espetarle el custod no sabe con quién está hablando. Con su autoridad moral y su espíritu justiciero, este hombre, aparte de corregir desmanes y abusos, puede hacer mucho también por la conciencia cívica y democrática de este país.

La búsqueda de este hombre ha empezado. Parece que los socialistas apoyarían al profesor Ruiz-Giménez, pero parece también que presenta ciertas objeciones. UCD. Encontrar este hombre, que no ha de ser de nadie, puede ofrecer el triste espectáculo de la elección de los consejeros de TVE. Mal asunto sería que, ya desde ahora, se pensara en un hombre manipulable.

## REACCION ANTE EL TERRORISMO

### PUEBLO

Ha sonado quizá la hora, con reflexión y prudencia, de pasar a la acción en todos los frentes para librar a la sociedad de este cáncer que es ya una amenaza permanente a los grupos minoritarios, sociales o políticos, que comparian con el grupo terrorista algún tipo de afinidades ideológicas o estratégicas. Es necesario estudiar, con urgencia, si no sería necesario crear un organismo especializado y operativo, interministerial, que centralizara con eficacia la lucha antiterrorista, hoy dispersa, lo que de algún modo debe restar eficacia a la acción. Organismos de este tipo existen en muchos países occidentales, con problemas terroristas similares a los que padecemos en España. Aquí no se pueden regatear ni medios ni esfuerzos, porque la marea de crímenes puede constituir un factor decisivo de desestabilización de —y el peor enemigo, tanto o más que el paro— una sociedad democrática que quiere vivir en paz.

## UNA MAYOR INFORMACION

### ABC

En días sucesivos se ha producido la comparecencia pública del vicepresidente segundo del Gobierno, en TVE y del ministro de Economía y Comercio, en la correspondiente Comisión del Congreso. Y se ha registrado, asimismo, una ausencia, por indisposición física, la del ministro de Hacienda, cuya presencia es tradicional en la apertura del debate parlamentario sobre los Presupuestos, a nivel de Comisión.

La necesidad de una mayor y más precisa información acerca de la marcha de la economía nacional, de los propósitos del Gobierno, de los objetivos mensurables y de los medios y modos para alcanzarlos, es vivamente sentida por la sociedad española que se asoma, no sin manifiesta inquietud, a un horizonte incierto y anubarrado. Todas las acciones de las autoridades económicas que se orienten a este fin tienen, pues, que ser siempre bien acogidas. Aunque no siempre se cumplan los requisitos que la tranquilización de los ánimos demanda.

Como baza mayor quita menor, empecemos por el vicepresidente. Su aparición ante millones de españoles, a través de la pequeña pantalla, era esperada con gran interés. Se produjo a los cuarenta y dos días de vida del Gobierno y, por tanto, con escaso margen para hacer balance de lo realizado. Por eso, el señor Calvo Sotelo, interrogado por cuatro conocidos comentaristas, aunque sólo uno de ellos especializado en economía, habló más del futuro que del presente, en unas respuestas que discurren mejor por generalizados cauces que por los estrictamente económicos. Su mensaje, en conjunto, resultó ser esperanzador en el medio plazo y pesimista de cara a 1981.

Más concreto se mostró el titular de Economía y Comercio en su intervención ante una desasistida Comisión del Congreso. García Díez hizo una estimación de los posibles resultados del actual ejercicio, resultados que, por supuesto, distan mucho de ser satisfactorios, al mostrar graves desequilibrios en el sector exterior, en materia de precios y en orden al crecimiento y la formación bruta de capital. Luego se refirió a los objetivos macroeconómicos propuestos para el año próximo, contenidos en el proyecto de ley de Presupuestos y que supone —y ya lo hemos subrayado en estas mismas páginas— unas metas ambiciosas en el camino de saneamiento y ajuste de la economía nacional. De cumplirse estas previsiones, 1981 no sería un año excesivamente adverso y nos quedaría más cerca en el tiempo la salida del túnel de la crisis. De todos modos es impensable un restablecimiento de las variables fundamentales del sistema antes de tres o cuatro años.

Por una indisposición física el ministro de Hacienda no pudo asistir a la primera jornada de debate en Comisión de los Presupuestos Generales del Estado. Tan sólo por un voto de diferencia el proyecto de ley no fue devuelto al Gobierno. Y seguirá, por tanto, su tramitación parlamentaria. Es posible que el señor García Añoveros, ante este alarmante aviso, tenga que menudear sus intervenciones de ahora en adelante, porque la batalla parlamentaria se anuncia encorçada, en un escenario de fuertes intereses políticos en litigio.

**Baleares** AÑO XII N. 12.952 DEPOSITO LEGAL P.M. 1980

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: Pº MALLORCA 9 - B, PALMA

DIRECTOR: ANTONIO PIZA, Tel. 23 21 86

REDACCION ADMINISTRACION TALLERES } 23 59 40\* (tres líneas)

PUBLICIDAD .... 23 11 77  
SUSCRIPCIONES. 23 57 10  
CIERRE, ..... 23 11 77

AQUI, LA NOTICIA

LA COLONIA AMERICANA VOTO EN PALMA

La colonia americana residente en la isla, estimada en unas setecientas o mil personas votó ayer en las oficinas de la Agencia Consular de los Estados Unidos. El total de votantes según nos comunicaron en la Agencia, fue sensiblemente inferior al re-

gistrado cuatro años atrás. "Pero este fenómeno tiene una explicación: muchos de los residentes norteamericanos se encuentran ahora pebalando en varios sondeos petrolíferos argelinos y votaron allí", nos señala el Agente Consular, señor Bestard.

GARAVILLA NO ESTA EN MALLORCA

Hace días la prensa local anunciaba que José Garavilla, gerente de Conservas Garavilla, de Bermeo (Vizcaya), secuestrado y liberado posteriormente por ETA, se encontraba descansando en Palma. Puestos en contacto con su hermano Estanislao nos dijo que su hermano no está aquí y que no posee ninguna propiedad en la isla, como informara un diario local.

«NOTICIAS», NUEVA PUBLICACION MALLORQUINA

"Noticias", es la nueva publicación mensual que acaba de editar "Estudio Radio". La ha sacado a la calle coincidiendo con su muestra musical y su temática es exclu-

sivamente musical, amén de tratar temas internos de la empresa, como cita en su cabecera tratándolo como boletín informativo interno.

UNA MAQUINA DE FOTOS QUE ENSUCIA LA CALLE

La máquina automática de hacer fotos que está instalada en el paseo Mallorca, enfrente del edificio de la Jefatura Superior de Policía, es la causante de que la acera cercana esté invadida de papeles recortados de fotografías de carnet. La verdad es que nadie, hasta la fecha, ha tomado medidas para que los usuarios tiren los recortes de sus fotografías en una papelera. Ni el dueño o el representante, ni el Ayuntamiento, hacen nada por mantener limpio este trozo de la ciudad.

ESTUDIO SOBRE LA FERTILIDAD DEL SUELO

Mañana se presentará en el salón de actos de la Caja de Ahorros de Baleares en Sa Pobla el "Estudio sobre la fertilidad del suelo" que ha sido realizado por el departamento de Suelos y Nutri-

ción Vegetal de la Estación Experimental "Aula Dei" de Zaragoza, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. El acto está previsto para las 19'30 horas.

LOS INSTITUTOS DE BACHILLERATO IRAN A LA HUELGA EL DIA 19

Las asociaciones de catedráticos y profesores agregados han convocado a nivel nacional una huelga que, según parece, será referendada también en Mallorca.

La convocatoria de huelga para el día 19 próximo se ha producido a la vista de la progresiva pérdida de capacidad adquisitiva de los haberes del profesorado dependiente del ministerio de Educación, más grave, proporcionalmente, de toda la administración pública en el último quinquenio.

MARCHO EL «TONIJN»

El submarino de nacionalidad holandesa "Tonijn" que desplaza cerca de mil quinientas toneladas y que había llegado a Palma el pasado viernes al mediodía, zarpó en

la mañana de ayer. A bordo de él viajan ocho oficiales, tres suboficiales y cincuenta marineros bajo el mando del capitán de corbeta E. Van Der Schraa.

MALLORCA EN «MUNDO DESCONOCIDO»

El tema de los OVNIs avistados en Mallorca vuelve a ponerse de moda. Si la semana pasada el director del programa "Más allá", doctor Jiménez del Oso, se desplazó hasta Sóller con objeto de entrevistar a Juan Coll, está es muy probable que venga a la isla un equipo de redactores de la revista "Mundo Desconocido" para realizar una serie de reportajes sobre los objetos voladores no identificados que han sido vistos en la isla.

BAJA EN EL PRECIO DE LOS POLLOS VIVOS

Según lo acordado orientativamente en las juntas de la Lonja Agropecuaria del pasado miércoles, el precio de los pollos vivos de granja desciende cuatro pesetas res-

pecto al de la semana anterior.

El porcino, los lechones de abasto y de cría permanecieron sin diferencia.

COMIENZA LA CONMEMORACION DEL CENTENARIO DE LA ESCUELA DE COMERCIO DE BALEARES

El próximo jueves se iniciará la conmemoración del centenario de la fundación de la Escuela de Comercio de Baleares con una conferencia de Gabriel Jamer Manilla en el Estudio General Luliano, titulada "Els homes de l'Escola Mercantil". El acto dará comienzo a las 8,00.

SE PUSIERON MULTAS

El alcalde dijo a los informadores que recibirían, a su atención, en los periódicos, relación de las multas impuestas en la pasada semana a los que fijaron carteles sin autorización, pintadas, pasquines, etc.

No se ha recibido ni el más confidencial de los correos acerca del tema. Pero

no hay que desanimar. Quizá se espere a que la estadística semanal sea más abundante o más contundente o más exhaustiva.

Multas discretas, llamaríamos a la figura. Confidenciales e íntimas.

Pero, alegrémonos, se pusieron multas.

CALLES Y PLAZAS, OSCURAS

Son muchas, por no decir demasiadas, las calles de Palma a las que faltan puntos de luz y son infinitos los puntos de luz a los que falta ya la energía o intensidad necesaria para cumplir sus fines.

Cabe decir, por tanto, que resultan insuficientes los trabajos que las brigadas correspondientes se señalan, mes a mes, para que la ciudad note la mano del Ayuntamiento en una de sus principales obligaciones.

La falta de luz para los ciudadanos de ambos sexos que se ven obligados a desplazarse a pie de una parte a otra de la ciudad hace de las inseguras noches un itinerario tan pobre en alumbrado como en pocas capitales se registra.

Obispo Maura, Vifaza, Gilabert de Centellas, Nicolás de Fax, grandes zonas de Balmes, la plaza del Rosellón, las calles adyacentes a la plaza Berenguer de Palou, Esclaramunda, calles comprendidas entre la Rambla y la calle de San Jaime Obispo, Ece-Hcimo, etc., forman una pequeña parte de ese "Son Centro" que tantas cargas puede levantar pero que tan pocos servicios puede recibir.

A efectos de circunstancia agravante penal, el centro de Palma debería valer para entender cualquier delito cometido de noche como efectuado en despoblado y plena nocturnidad.

CAZATOBILLOS

No son dos ni tres los ciudadanos que cojean a la salud del Ayuntamiento debido a los hundimientos y desniveles de las aceras de la ciudad. Las aceras no deben ni pensarse ni realizarse como amurallamientos exteriores o rampas de asfaltamiento de los edificios. Deben tener una cierta horizontalidad.

cienta aún siendo imperceptible.

Ha ydocenas y docenas de aceras en nuestra ciudad que requieren una dosis de equilibrio. Si encima en las baldosas de cuarterón se hundien y dejan cámaras abiertas, el ciudadano cae sin remedio en la trampa. Las hay que llevan meses y meses abiertas sin veda que interrumpa la uaza del tobillo ciudadano.

Tramperos. Debería crearse un gorro para concejeales al estilo Pat Boone.

La inclinación que les resulta conveniente para verter el agua de riego (¡) o lluvia a la calzada, es sufi-

EL LAVADO CALLEJERO

Hace ya bastante tiempo que fue promulgada la ordenanza en la que se prohibía el lavado de coches y demás vehículos en la vía pública. Sin embargo, parece ser que no se presta la debida vigilancia sobre los posibles infractores, ya que es realmente fácil en nuestra ciudad encontrar molestias ocasionadas por los vertidos de agua de los que lavan su propio coche cuando les viene en gana. Sin ir más lejos podemos citar el ejemplo de una céntrica calle de la barriada de Santa Catalina, en la que al mediodía de ayer se estaba efectuando una de estas operaciones. El agua se mezclaba con la basura de un contenedor cercano y la calzada estaba totalmente mojada, entretanto el dueño del coche seguía tranquilamente su tarea.

CENTRO DE ACUONAUTAS

El recientemente inaugurado Centro de Acuonautas que abrió sus puertas a todos los aficionados al mundo del buceo hace dos semanas aproximadamente, se encuentra presto a dar comienzo a sus actividades en fecha próxima. El Centro, que tiene como principal finalidad promocionar los deportes subacuáticos, aunque constituir-

se como club en sí mismo, piensa organizar para el próximo viernes día catorce una primera charla para principiantes en la que se espera la presencia de las primeras figuras del submarinismo mallorquín, que como nuestros lectores perfectamente sabrán se encuentran en los primeros puestos del mundo.

LA CENTRAL TERMICA DE SAN JUAN DE DIOS

Nuevamente este fin de semana ha constituido una especie de supervivencia para los vecinos del Molinar y Coll d'En Rebassa debido a las emanaciones de la central térmica de San Juan de Dios. Especialmente la noche del sábado los olores procedentes de la central se llegaron a hacer insoportables penetrando como ya es habitual en las pituitarias del vecindario. La cosa, no por habitual, deja de ser una molestia que habría que intentar solucionar.

«ESPIRITUALS NEGRES»

La Capella Oratoriana ofrece el próximo viernes a las 8'30 de la tarde un concierto con obras de los "espirituales" que fueron creados por los africanos de América.

Dirige la "Capella" Gori Marcús y tiene como solista a Bernat Oliver. El concierto tendrá lugar en la iglesia de San Felipe Neri.

LA MITAD DE LOS ACCIDENTES DE TRAFICO SON A CAUSA DEL ALCOHOL

Aunque, como media, sólo un 5 por 100 de los conductores españoles circulan bajo el efecto de bebidas alcohólicas, son responsables de la mitad de los accidentes mortales que se producen. El alcohol, incluso en pequeñas dosis ejerce una influencia negativa en la conducción. Por este motivo la alcoholemia del conductor figura en el plan nacional de seguridad vial 1980.

... Y AQUI, LA IMAGEN

NUEVA GUIA TELEFONICA

Ya está confeccionada la nueva guía telefónica de Baleares correspondiente a los años 1980-81. En su portada presenta una fotografía de la taula de Torralba d'en Salort, Menorca. El nuevo listín telefónico, en el que han sido introducidos los cambios habidos en el último año, comenzará a ser distribuido próximamente a los abonados a los servicios de la CTNE.

(Foto: C. Vives)

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA 1980-81

TAULA DE TORRALBA D'EN SALORT-MENORCA

GUIA TELEFONICA

PROVINCIA DE BALEARES

ATENCIÓN AL NUEVO HORARIO DEL

**casino mallorca**

DIARIAMENTE

Apertura: 15 horas.

Cierre: 04 horas.

En protesta contra nuevos  
atrasos en los pagos

## CONCENTRACION DEL PERSONAL DE TIERRA DE «SPANTAX»

Un grupo de trabajadores pertenecientes al personal de tierra de «Spantax» protagonizó ayer una nueva concentración ante las oficinas de esta compañía en el Paseo Marítimo. Como se sabe, además de los problemas derivados del expediente de regulación de empleo que pretende llevar adelante «Spantax», existe otro tema conflictivo entre empresa y trabajadores debido a los retrasos en la percepción de los salarios por parte de estos últimos. La situación de inestabilidad que atraviesa la Compañía contribuye a agravar el problema ya que el personal, amenazado por la reducción de plantilla, exige que sus salarios estén al día, evitando atrasos que podrían resultar después más difíciles de cobrar. El anuncio por parte de la empresa de que los sueldos correspondientes al pasado octubre no se harán efectivos hasta mediados de noviembre, suscitó de nuevo la protesta del personal que decidió llevar a cabo la concentración a que antes nos referíamos como medio de manifestar su descontento con el proceder de la Compañía y para presionar en favor de una agilización de los pagos.

E. Ch.

Nuevo balance del IMAC sobre las elecciones celebradas hasta el momento

## LA CAMPAÑA ELECTORAL ACORTA DISTANCIAS ENTRE UGT Y CC.OO.

De nuevo, ayer lunes, el delegado de Trabajo como portavoz del IMAC facilitó a los medios informativos el balance provisional de resultados correspondientes a las elecciones celebradas durante la pasada semana. También se dieron a conocer los datos totales de que se dispone hasta el momento, tomando como punto de partida el día 14 del pasado mes de abril, momento a partir del cual el Ministerio computará como válidas las elecciones celebradas, por haberse realizado de acuerdo con el Estatuto de los Trabajadores.

Durante la última semana, en las fechas comprendidas entre el 27 de octubre y el 1 de noviembre (ambos inclusive), las actas computadas por el IMAC arrojan los siguientes resultados:

Se han celebrado elecciones en 135 centros de trabajo, con un censo de 5.019 trabajadores, habiendo resultado elegidos 345 representantes que se distribuyen por centrales del siguiente modo:

CC.OO.	118 representantes
UGT	157 »
USO	19 »
No afiliados	35 »
Otros sindicatos	16 »

Como antes decíamos, el delegado de Trabajo ofreció también el balance de la totalidad de actas computadas como válidas a partir de la entrada en vigor del Estatuto de los Traba-

adores. Si bien la publicación oficial del mismo fue a mediados de marzo, el Ministerio ha considerado que sólo las elecciones celebradas a partir del 14 de abril computarán a efectos de los resultados definitivos para las Elecciones Sindicales-80. Así pues, desde el 14 de abril al 1 de noviembre, es decir, incluyendo los resultados de los quince días de campaña, los cómputos totales son los siguientes:

Se han celebrado elecciones en 517 centros de trabajo, con un censo de 20.314 trabajadores, para cubrir 1.360 puestos de delegados de personal y miembros de Comités de Empresa que han quedado distribuidos del siguiente modo:

CC.OO.	564 representantes
UGT	560 »
USO	103 »
No afiliados	84 »
Otros sindicatos	49 »

Las cifras y resultados oficiales manejados hasta el momento parecen poner de manifiesto que si bien CC.OO. obtuvo mayoría en las elecciones celebradas desde la entrada en vigor del Estatuto hasta el comienzo de la campaña electoral propiamente dicha, una vez iniciada ésta UGT está consiguiendo absorber esa diferencia con las ligeras ventajas que, semana a semana, obtiene sobre CC.OO.

E. CHECA

En rueda de prensa convocada ayer

## LA FSB-PSOE RECHAZA LA FORMULA DE «PROPORCIONALIDAD PARITARIA» ESCOGIDA POR UCD-BALEAR

«La FSB-PSOE no participará en la fórmula de «proporcionalidad paritaria» de UCD en el caso de que al final del proceso autonómico fuera esa la solución decidida», anunciaron ayer Luis Sánchez y el

parlamentario Félix Pons en la rueda de prensa ofrecida para dar a conocer la opinión socialista al sistema adoptado el pasado viernes por el «consejo político» de los centristas, para la composición de la futura asamblea legislativa o Parlament autonómico.

### DIVERSAS CRITICAS

Aclararía Luis Sánchez que la FSB conocía el texto del acuerdo de UCD a través de las referencias de prensa, de ahí que «no se podía dar todavía una respuesta definitiva».

La fórmula de «proporcionalidad paritaria» fue calificada, a lo largo de sesión informativa de solución «alambicada», «paridad híbrida», o también de intento por contentar a ambas partes, sin convencer a ninguna, al tiempo que para la FSB «se trata de un sistema muy complejo y difícil, o incluso de imposible comprensión para el electorado», lo que llevará «a un desinterés por el sistema electoral en su conjunto».

«Tampoco aclara —dirían los representantes de la FSB en otro tipo de objeciones— si los representantes elegidos

en el censo de Mallorca lo serán «de» Menorca e Ibiza o «por» Menorca e Ibiza, de manera que la proposición gramatical puede convertirse en nuevo elemento de controversia».

Sin embargo y pese a la abundancia de críticas que recibiría el nuevo sistema de «proporcionalidad paritaria», decidido por UCD, «vamos a seguir manteniendo la negociación» en la comisión autonómica encargada de redactar el articulado del Estatut. «No romperemos nuestra línea democrática de discusión pero mantendremos nuestra postura de elección mediante la proporcionalidad demográfica que nos sigue pareciendo el sistema constitucional».

Aclararían también que «no adoptaremos la posible solución paritaria que se está estudiando en Canarias. No hay ninguna razón de Estado que nos invite a ello» —diría Sánchez Ondal— Además, la propuesta de Canarias es de UCD, no del PSOE y, por otro lado, Canarias tiene una historia distinta, y el proceso que allí se siga no tiene porque influir en las Baleares.

### LLEGAR A TIEMPO

La posibilidad de un bloqueo del proceso autonómico fue repetidamente formulada en el curso de la rueda informativa. Los directivos de la FSB se mostraron en todo momento cautos, indicando que «los órganos de la Federación se encargarán en su momento de debatir el problema», precisando que «seguiremos hasta el final en la mesa de negociación, y de salir la fórmula de UCD será con nuestro voto en contra», para concluir con un «en último término, no aceptaremos esa fórmula».

Apuntarían también que con esa fórmula, menorquines e ibicencos pueden sentirse humillados. Félix Pons calificaría la criticada fórmula centrista como un sistema surgido «no por convicciones políticas o ideológicas, sino porque UCD no se quiso definir cuando era tiempo», y señalaría que «UCD ha abdicado a causa de una coacción intrapartidista», apuntando así la existencia, ya conocida, de una corriente firmemente partidaria de la paridad en el interior de UCD balear.

A. M. T.

# somos «los frescos» de la alimentación

Para los carniceros, hoteleros y profesionales de la alimentación. Les ofrecemos nuestros productos carnicos. Nuestras principales ventajas son servirles productos directos del productor «Eminentemente Frescos»



Ternera, Cordero, Conejo.



Despiece de Pollos y pavos



Porcino (canales de cerdo), Lechonas.

Productos elaborados exclusivamente con carnes de pollo y pavo. Pollo, Pavo, Gallina, Codornices, Perdices, Pulardas y huevos.



Gremio Silleros s/n - Nave B5  
Telfs. 20 20 61 y 20 21 00  
Polígono Ind. Son Castelló  
(La Victoria)  
Palma de Mallorca

En reunión iniciada ayer noche

## UCD - MALLORCA: DOS «CANDIDATOS» A LA PRESIDENCIA

Los diez miembros del comité insular de UCD Mallorca debían elegir ayer noche, en reunión iniciada después de las nueve, el presidente de la organización centrista isleña, tras la dimisión primero del parlamentario Miguel Durán, y después en la reunión celebrada la pasada semana la del presidente en funciones, el conseller Migul Angel Borrás, uno de los candidatos junto a Antonio Barceló, actual alcalde de Porreres, a ocupar esa presidencia.

### PART FORANA

Además de los indicados, forman el comité el dimisionario Miguel Durán, que de manera «irrevocable», decidió en su día dejar el

cargo, el conseller Maximilia no Morales, Pedro Gonzalo Agulló, Joan Barceló, Antonio Fuster, Joan Juliá, Bartolomé Mayo y Bartolomé Miralles de Inca, Manacor, Muro, etc.

La posibilidad de la elec-

ción de Borrás contaría con cierta «oposición», según algunos comentarios surgidos, de los representantes de la «part forana» que podrían «apoyar» la elección de Antonio Barceló, tras la presión ejercida en el interior del partido para el reconocimiento de la fórmula «paritaria» en el tema autonómico, presión que como se recordará se evidenció en el curso de la reciente Asamblea de UCD-Balear para la elección de los compromisos que deberán acudir al Congreso nacional del partido de Centro, a celebrar el próximo enero.

A. M. T.

Según el apoderado de la «Organisation Mercantile pour l'Afrique»

# «NIGERIA PUEDE SER LA SOLUCION PARA EL CALZADO MALLORQUIN»

A su regreso de Suiza e Italia, país este último en el que ha mantenido una serie de contactos con empresarios del calzado, coincidimos ayer con el apoderado de la sociedad suiza «Organisation Mercantile pour l'Afrique», Gabriel Llompart, quien nos comentó que Nigeria podría terminar con la crisis que atraviesa el sector del calzado en Mallorca. «Crisis —dice el señor Llompart— que ignoraba hasta hace unos días que fuera tan profunda».

NIGERIA, UN MERCADO DE 100 MILLONES DE HABITANTES

—En Nigeria —comienza diciendo nuestro entrevistado—, que como sabes es un país con una población que ronda los 100 millones de habitantes y, en donde el nivel de vida es muy considerable, tan solo existe una pequeña y rudimentaria industria dedicada a la fabricación de calzado. Y no precisamente zapatos. Lo que fabrican son, tan solo, sandalias.

Y nos muestra una carta firmada por un alto representante de la Administración en la que se dice que ellos estarían dispuestos a asociarse con empresarios españoles. «El problema —leemos en la mencionada carta— es urgente, y por ello necesitamos una rápida solución. En caso de que encuentre usted empresarios dispuestos a colaborar con nosotros, le ruego nos lo comunique con la máxima urgencia, para comenzar las negociaciones». El primer paso de esas negociaciones, sería la visita de una misión comercial nigeriana, que se trasladaría a la isla.

—Nosotros teníamos entendido que Nigeria había prohibido la importación de zapatos.

—Y es así, efectivamente, pues lo que se pretende con esta medida, que no es ningún capricho, es crear en el país una serie de nuevas industrias.

—¿Y cómo se iban a reanudar las exportaciones mallorquinas?

—Lo que se está legalmente autorizado, es la importación de los componentes, de las distintas piezas con las que se fabrica el calzado, que luego tendrían que terminarse allí. Es lo mismo que

tor, carrocería, etc., y allí se procede a su ensamblaje. Y esto es, insisto lo que se podría hacer con el calzado mallorquín.

OTRA SOLUCION: SOCIEDADES MIXTAS

—La otra solución que apunta en su carta el jefe Iloanya es la creación de sociedades mixtas en las que los empresarios mallorquines podrían tener hasta el 40 por ciento de las acciones y el control de la empresa. —Añade el señor Llompart—

—Creemos recordar que en alguna ocasión han surgido

problemas con las exportaciones españolas.

—Yo también tengo noticias de algunas irregularidades cometidas por las dos partes. Pero lo que sí puedo decir, es que todos los problemas surgidos en los últimos tiempos, se han solucionado satisfactoriamente.

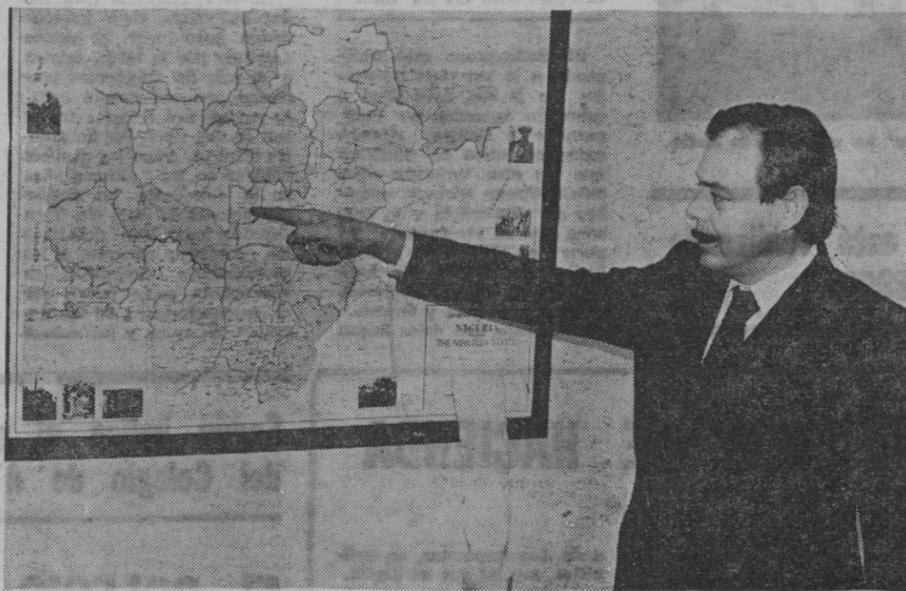
Señala después el señor Llompart, que todas las futuras operaciones comerciales que se vayan a realizar desde Mallorca hacia Nigeria serán avaladas por importantes bancos europeos.

—Por otra parte —continúa— nuestra oficina de Palma, en el corto espacio de 2 meses largos, ha realizado operaciones, siempre con garantías bancarias, superiores al millón y medio de dólares. Volviendo al tema del cal-



En el grabado, el señor Gabriel Llompart, apoderado de la «Organisation Mercantile pour l'Afrique».

● El Gobierno nigeriano, interesado en dos opciones: crear sociedades mixtas o importar piezas para terminar allí



El señor Llompart señala en el mapa la ciudad de Onitsha, donde se celebra el más importante mercado de África.

zado, explica que la sociedad suiza de la que es el apoderado, cuenta con varias naves en Nigeria, en las que se podrían instalar las posibles fábricas. «Nos falta tan solo la tecnología y varios capacitados para enseñar el oficio a los indígenas», de los que dice que son muy hábiles y trabajadores.

—La maquinaria que precisa Nigeria —añade— es que tendrá la misión de desvirar, encolar, repuntar, sacar hormas, troquelar montar y rebajar etc.

—¿Y puede el nativo pagar los altos precios del calzado mallorquín?

—Ya he dicho con anterioridad que el nivel de vida de Nigeria es alto pero además de la prohibición de importar zapatos, lo curioso es que allí van a la moda, y pueden pagar esos pequeños caprichos que en la mayoría de los casos se convierten en necesidad. Y como una necesidad, insisto, lo entiende la Administración representada por el jefe Iloanya, que tiene un gran interés en que nuestro calzado llegue a Nigeria lo antes posible.

Aquí está la oferta nigeriana.

JAIME JIMENEZ  
Foto: Cosme VIVES

PRESUMA DE ELEGANCIA CON

**JERSON**

PRENDAS DEPORTIVAS SELECTAS PARA CIUDAD Y TIEMPO LIBRE

EN:

**riera y pizá**  
moda masculina

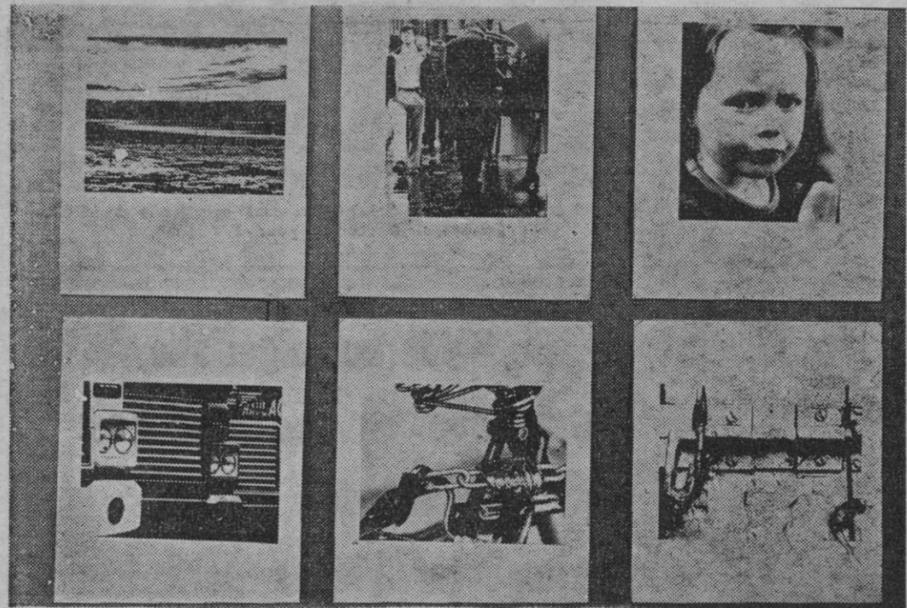
Abierto sábados JAIME II, 20

La Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura y la Caja de Ahorros de Baleares "Sa Nostra"

tienen el gusto de invitarle a la presentación del ESTUDIO SOBRE FERTILIDAD DEL SUELO, ESTADO NUTRITIVO Y ABONADO DEL CULTIVO DE LA PATATA EN LA COMARCA SA POBLA-MURO

que tendrá lugar en el Salón de Actos de "Sa Nostra" en Sa Pobra, C/ Marina, 29, día 5 Noviembre a las 19,30.

CAJA DE AHORROS DE BALEARES "SA NOSTRA"



Estas fotografías corresponden a Ludwig Wunsmann, a quien "Europhot" ha concedido la distinción de "maestro europeo de la fotografía"

## ● Un grupo de jóvenes profesionales está realizando un trabajo sobre Mallorca para la UNESCO

Organizada por «Europhot»

## AYER SE INAUGURO UNA EXPOSICION FOTOGRAFICA EN LA LONJA

A las 5,00 de ayer tarde quedaron inauguradas las dos exposiciones fotográficas de la Lonja y "La Caixa" que, como actividades paralelas a su VI congreso internacional que dio comienzo el pasado domingo, ha organizado la asociación profesional "Europhot".

La muestra de la Lonja recoge cerca de 600 fotografías que inciden en los más diversos temas: retratos, paisajes, reportajes periodísticos, moda y publicidad, etc. Pertenecen estos materiales a las más acreditadas galerías europeas, a la par que una parte de la exposición está dedicada a los fotógrafos catalanes y mallorquines. De estos últimos figuran trabajos de Cosme Adrover, Francisco Llompart, Jaime Bordoy, Vidal, José Luis Rodríguez y Simón.

Asimismo, hay que destacar la obra que presenta Ludwig Wunsmann, quien recientemente ha sido nombrado, tras pasar un riguroso examen, «maestro europeo de la fotografía». Precisamente la exposición de «Sa Caixa» está dedicada a todos aquellos profesionales que han obtenido este título —40 en total—.

Hay que señalar asimismo que la primera muestra también contiene una selección de originales realizados por un grupo de jóvenes fotógrafos de Europa, América, Asia y África que han sido becados por la UNESCO para poder asistir al «VI Congreso Internacional de «Europhot».

servirá para el montaje de un audiovisual que será pasado en la cena de despedida que celebrarán los congresistas el sábado y posteriormente se remitirá a la UNESCO. Este organismo piensa estudiar detenidamente los materiales que reciba con objeto de marcar las líneas modernas de la fotografía y, aunque no está confirmado aún, es muy probable que el trabajo sea publicado en diversas revistas, lo que indudablemente servirá de promoción de nuestra isla.

### VI CONGRESO INTERNACIONAL

En lo referente al congreso de «Europhot», cuya inauguración tuvo lugar el pasado domingo por la tarde, asisten a él más de trescientos asociados pertenecientes a quince países. Los temas a tratar son de dos tipos. Por un lado, los técnicos, como los avances habidos en los últimos años en la fotografía, las nuevas aplicaciones de ésta, etc. Y en segundo lugar, son debatidos los problemas comunes a los profesionales integrados en «Europhot», como puede ser el reconocimiento de los derechos de autor y los cauces

legales existentes para llegar a las organizaciones internacionales —ONU, UNESCO, Consejo de Europa, etc.— con objeto de que incluyan en sus legislaciones la defensa de los intereses de los profesionales de la fotografía.

Ayer, las sesiones de trabajo comenzaron a las nueve de la mañana y tras una demostración de los miembros promotores, se reunieron los diferentes grupos que integran «Europhot»: Moda, publicidad, industria, fotoreportaje e ilustración, laboratorio y tecnología.

Y ya por la noche, en el Teatro Principal, se realizó una demostración pública de audiovisuales.

El turno de conferencias será inaugurado hoy a las dos de la tarde, con la que el fotógrafo japonés Takuya Tsukahara pronunciará acerca de la situación actual de la fotografía en su país. Tras él, se presentarán a los asistentes dos estudios acerca de la fotografía publicitaria.

Las sesiones se prolongarán a lo largo de esta semana, estando previsto además para mañana a última hora de la tarde la inauguración de una exposición ubicada en el hotel «Melía» dedicada a material y equipamiento fotográfico.

El jueves, los asistentes realizarán una excursión a Valldemosa y se harán diversos reportajes en aquella localidad, para finalmente, el viernes, reportajes en aquella localidad Europea Dragán, celebrar asamblea general y proceder a la elección de los nuevos cargos directivos de «Europhot».

JOSE M. MATEOS

(Foto: Cosme Vives)

### REPORTAJES EN LA ISLA

El citado grupo está realizando a la par unos reportajes de la isla. Ayer llevó a cabo una excursión por Puigpunyent y Galilea. «Hemos escogido sitios de Mallorca que no sean turísticos —nos señaló Cosme Adrover, miembro de «Europhot» y la persona que ha programado en parte las actividades a desarrollar por los jóvenes fotógrafos—. Y el próximo jueves, visitarán Bunyola y Orient». El trabajo que éstos hagan

## CORT 1 REUNION DE HACIENDA

AYER MAÑANA presidió el alcalde la sesión ordinaria de la comisión de Hacienda, despachando asuntos de trámite relacionados con la emisión de Deuda que se aprobará en el Pleno extraordinario de inminente convocatoria.

### LOS INVIDENTES VISITARON AL ALCALDE

Representantes de O.N.C.E. visitaron ayer al Sr. Aguiló a quien plantearon diferentes problemas tales como la instalación de medios acústicos en determinados semáforos así como cuestiones relativas a la ocupación de vía pública por los kioscos que utilizan los invidentes en sus actividades de venta del cupón protegido.

### SECCION DE MARIVENT, SIN NOTICIAS

La que ganó notoriedad en

los periódicos como sección de Marivent de la Policía Municipal y que el Ayuntamiento procedió a disolver en cuanto se supo que cierto is'eriff particular cobraba al vecindario la actuación de los agentes, dió lugar a la instrucción de un expediente del que fue nombrado juez don Andrés Moreno, presidente de la comisión de Servicios Especiales.

Se esperaba que de dicho expediente se pudiera obtener una información acerca de si las cantidades que el vecindario pagaba se aplicaban a los fines que se invocaban, se esperaba establecer quien había fijado las cantidades que los policías municipales debían percibir, asimismo se quería llegar a saber si los agentes habían percibido en todo o en parte el dinero convenido, así como quien iba a pagárselo en el caso de que no se les hubiera abonado. Eran muchas, pero sencillas, las aclaraciones que se esperaban de dicho expediente.

En el Ayuntamiento había verdadera curiosidad, compartida por muchos ciudadanos, para saber qué hacían fuera de horas de servicio

unos policías municipales prestando «servicio» de «uniforme» y con todos los atributos de la autoridad.

Las preguntas acerca de quién había autorizado aquello se justificaban por la lógica necesidad de orden y empleo de los recursos humanos en un cuerpo que continuamente alega falta de efectivos para cumplir misiones elementales como impedir que en una noche Palma quede cubierta de propaganda no autorizada, pintadas, etc.

La pregunta más generalizada era la de por qué entró en relaciones el Ayuntamiento con un interfecto que resulta estar reclamado por varios juzgados y tiene antecedentes de fraudes y apropiaciones indebidas.

Pese a las semanas transcurridas no se ha dado la más mínima explicación a los ciudadanos y los funcionarios próximos a la Alcaldía a quienes hemos preguntado, nos han dicho que no habían vuelto a tener noticias.

Se supone que el expediente debe estar más que termi-

nado. Las respuestas, en definitiva, son las que no llegan.

### LA NUEVA VIGILANCIA NOCTURNA EN EL CEMENTERIO

Buena les ha caído encima a los escasos policías municipales. Un nuevo servicio ha venido a «alegrar» las noches de nuestros entrenados agentes. Al cesar en su trabajo el vigilante nocturno de nuestro Cementerio municipal, la necrópolis, la ciudad de los muertos, ha sido encomendada a uno de los policías de la ciudad de los vivos. A uno diferente, cada noche.

Menos mal que nuestros agentes no son aprensivos y están para cumplir lo que se les ordena. Con su «tefe» y su «tembleque» incluidos.

Los escasos guardias vigilan ahora el Cementerio. — C.

## Según indica el presidente del Colegio de ATS

## EL COLEGIO PROVINCIAL DE MATRONAS ES ILEGAL

El presidente del Colegio Oficial de Ayudantes Técnicos Sanitarios de Baleares, Andrés Mateu Reynés, nos envía una nota en la que nos remite el pronunciamiento, a nivel provincial, ante las pretensiones del, resultado ilegal Colegio de Matronas. Estos reconocimientos son del delegado territorial de Sanidad y del director provincial de Insalud.

Tanto uno y otro hacen constar que el decreto de 29 de julio de 1978 reconocía como legal a los Colegios Oficiales de Ayudantes Técnicos Sanitarios, sus estatutos, así como a su Consejo Nacional.

El delegado territorial de Sanidad, Antonio Martínez, dice: «Se elevó consulta a la Dirección General de Inspección de Personal, la que comunica lo siguiente: «La sentencia ha sido recurrida. Al no haberse impugnado el decreto, de 29 de junio, mantiene éste su eficacia y la normativa vigente en la actualidad está recogida, pues, en el citado decreto».

Por su parte el director provincial del Instituto Nacional de la Salud (INSALUD) dice: «La Subdirección General de Personal, en fecha de 15 de octubre de 1980 nos comunica lo siguiente: «El Consejo General de Ayudantes Técnicos Sanitarios, se ha dirigido a estos servicios centrales, indicando que ha llegado a su conocimiento que en esa provincia se están aceptando como válidos los certificados de colegiación de las extintas secciones de Matronas y Practicantes de la desaparecida Organización de Auxiliares Técnicos Sanitarios, contraviniendo así el decreto de 29 de junio de 1978. Con objeto de evitar las impugnaciones que se puedan presentar, deberá esa Dirección Provincial de Insalud indicar a la Comisión Provincial de Selección que únicamente tienen validez aquellos certificados de colegiación expedidos por el Colegio Provincial de ATS».

Ante la nueva ocupación

# ES PRECISO DESALOJAR CA'N PERE ANTONI, AMENAZA RUINA

## Las condiciones de vida siguen siendo infrahumanas

Hace ya bastantes días anunciábamos a nuestros lectores que el conjunto de viviendas de Ca'n Pere Antoni volvía a estar habitado, tras algunos meses en que se había logrado, por fin, la evacuación total de las familias gitanas que durante un buen período se constituyeron en noticia, en todos los medios de comunicación de la isla, debido a su permanencia en el lugar en unas condiciones infrahumanas. Las gestiones del Gobierno Civil y de la alcaldía de Palma consiguieron entonces los pasajes necesarios para que estas personas, que habían llegado a nuestra isla sin medios de vida ni lugar donde morar marcharan nuevamente a la península ya que aquí no disponían de puestos de trabajo ni tenían posibilidades de encontrarlo por el momento.

Como ya decíamos el tiempo ha transcurrido desde los hechos antes narrados y ahora de repente nuevamente el conjunto de casas en ruinas se ve habitado, esta vez también por algunas familias gitanas que si bien se constituyen con menor número de personas en cantidad no por ello han dejado de vivir en unas circunstancias y condiciones que de ningún modo pueden aceptarse en los tiempos que corremos.

Los actuales moradores de Ca'n Pere Antoni parece que sí han encontrado un medio de vida que no es otro que el tan puesto en práctica por muchas personas últimamente que es la recogida de cartón. Diariamente, desde hace quince días que es el tiempo que las familias llevan instaladas en el lugar puede verse una furgoneta DKW aparcada en las proximidades llena a rebosar de cartón y demás objetos posteriormente vendibles. Es evidente que este medio de vida puede dar para malvivir a algunos pero también lo es que con este sistema muy difícilmente una familia conseguirá pasar el invierno de forma digna.

Las condiciones de vida en Ca'n Pere Antoni por supuesto no han mejorado en absoluto de unos meses a esta parte y buena prueba de ello la tenemos en que las viviendas ocupadas continúan sin puertas lo que tan solo a título de ejemplo, puede dar una idea de la inclemencia del tiempo que se debe notar aquellas noches en que sopla la brisa procedente de la bahía. Naturalmente las casas continúan aún sin un techo en las debidas condiciones y por tanto las lluvias seguirán afectando de forma seria a los moradores.

El resumen de todo lo dicho anteriormente sobre las pocas defensas contra la climatología que ofrecen estos refugios lo tenemos en la imagen que ofrecen las hogueras encendidas durante las noches que son prácticamente la única defensa contra el frío de los moradores. Algo así como los hombres prehistóricos pero sin pieles.

Tampoco se ha solucionado como es lógico pensar, el asunto de los montones de

basura y desperdicios entre los que constantemente puede verse a los niños corriendo y jugando. Los peligros que esto representa han sido enumerados ya en demasiadas ocasiones desde las páginas de nuestro diario y son sobradamente conocidos tanto por las autoridades responsables como por los ciudadanos en general.

### SE TIENE QUE HACER ALGO

Desde luego algo tiene que hacerse para acabar de una vez por todas con esta situación que se está repitiendo de forma periódica y a la que tan solo se le están poniendo parches. Si nuevamente en esta ocasión las autoridades toman cartas en el asunto que es de suponer las tomarán y se consiguen pasajes para desalojar a estas familias del recinto en ruinas y esta medida no va acompañada de otras aditivas, como pueden ser el convertir definitivamente en inhabitables estas casas, nada se logrará ya que dentro de poco seguramente otras personas a las que les falte un techo donde cobijarse preferirán eso a nada y volverán a escoger el lugar para refugiarse.

No cabe duda que una buena medida ya apuntada en la medida ya apuntada en algunas ocasiones de levantar los techos de las casas que aún lo tienen, como ya se hizo en su día con un sector de las viviendas concretamente con aquellas que se encuentran situadas en la parte más próxima a la autovía del aeropuerto.

Por el momento lo cierto es que las casas continúan amenazando ruina y nuevamente están habitadas. Es urgente encontrar una solución para Ca'n Pere Antoni.

M. R.

## Aprobada la elaboración del Censo Industrial

# EL CONSELL GENERAL INTERINSULAR PUBLICARÁ EL INFORME SOBRE LA BANDERA DE BALEARES

El consell executiu, reunido ayer por la mañana, aprobó hacer público el informe elaborado por varios especialistas sobre la bandera de Baleares por el que se concluye que en un renacimiento de la unidad autonómica de las islas valen como equivalentes actuales del antiguo reino de Mallorca el sello de Jaime I de Aragón y la bandera del rey Sancho de Mallorca.

El consell executiu aprobó también, a propuesta de la conselleria de Interior, editar un manual de administración local dirigido especialmente a los municipios de las islas. Esta edición será bilingüe y abordará la mayoría de los aspectos necesarios para el buen funcionamiento legal de los municipios, en lo que respecta a funcionarios, bienes, contratación, gestión, etc...

Se recibió el avance de las normas subsidiarias de Sineu, se aprobó el pago de un millón de pesetas para cartografía de Calviá, Mahón y Villacarlos, la contratación de una centralita telefónica (por valor de 300.000 pesetas)

para el Consulado del Mar y las ordenanzas urbanísticas de Ibiza.

Igualmente fue aprobado el cambio de denominación de Porreres por Porreres y el reglamento de régimen interior del Consell de Menorca.

Por otra parte los consellers con cartera acordaron la elaboración del censo industrial de Baleares, la realización de un estudio sobre el sector de la construcción en la isla de Menorca, y la suscripción del Consell General Interinsular al Centro Internacional de Recogida de Datos sobre Coyuntura Económica.

En el capítulo de temas dedicados a turismo —había 12 en el orden del día—, se aprobó la legalización de 2 bloques de apartamentos turísticos en Calviá y la asistencia del Consell representado por la conselleria a las ferias de turismo de Venecia, Dublín y Bruselas. También fue acordada la reforma de la Oficina de Turismo de Ibiza y la constitución de la Sociedad Cooperativa de Formentera.

R. M.

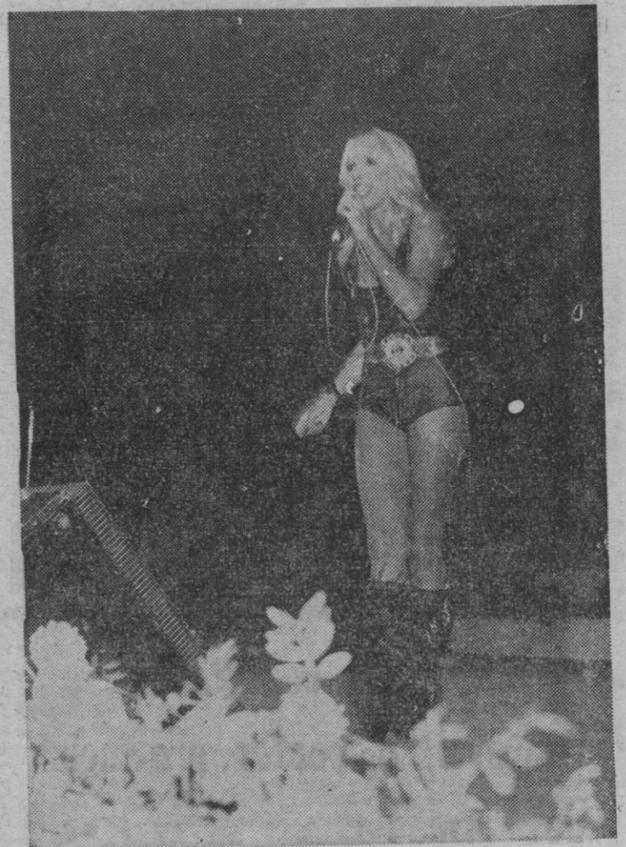
## Organizada por Estudio-Radio

# LA PRIMERA MUESTRA MUSICAL CONSTITUYO UN GRAN EXITO

Un rotundo éxito constituyó la celebración de la primera «Mostra Musical 81», que se celebró el pasado sábado en el Auditorium y en el que participó un elenco de cerca de 20 cantantes.

El acto, organizado, por «Estudio-Radio», fue un éxito de público y de autores. Presentado por el director de la emisora mallorquina, Toni Gómez, fueron pasando por el escenario del Auditorium los solistas y cantantes de fama nacional e internacional. Abrió el espectáculo Gwen Perry y le siguió Toni Obrador, Bianca, Joan Bautista Humet, Altamar, Dyango, Paolo Salvatore, Lolita, Antonio y Felipe Campuzano, que cerró la primera parte.

Antes de comenzar el segundo acto se entregaron a varias personalidades sendas placas de reconocimiento por la labor que han realizado en la creación de «Estudio-Radio» y la inmensa colaboración prestada, al certamen. Estas personalidades fueron: José Moledano del Castillo, director de Radio Juventud; Pedro Salas, organizador de los concursos provinciales de misses; Quico Darder, quinto clasificado en el Campeonato del Mundo de Vela; Bartolomé Guerrero, director del Instituto Técnico de Estudios Profesionales (ITEP), cuyas azafatas estuvieron permanentemente, en la Muestra, y Juan Bautista Zaragoza, delegado de Iberia, el cual no pudo asistir a recoger su trofeo.



En la foto, Bianca, la cantante franco-hispano-italiana con su atuendo sexy que encantó a los hombres. (Foto: Tony MALDONADO)

### LA SEGUNDA PARTE

Gonzalo abrió el segundo acto de la muestra musical. Después vino nuestro paisano Albert Klein y Jerónimo, último ganador del festival de Benidorm. Lorenzo Santamaria entusiasmó al público. A continuación el dúo Otawa y

el cuarteto «La Pequeña Compañía» y el dúo Santabábara.

Cerraron el acto Romina Power y Al Bano, los cuales juntos y por separado arrancaron los mejores aplausos de la noche, siendo un excelente broche de oro de la primera Muestra Musical 81.

RIVERO

## «COMO DIRIGIR SIN ANGUSTIA NI TENSION»

### Invitación para Directivos de todo nivel

Sesiones abiertas y públicas de presentación del Seminario de Dirección Dale Carnegie.

Puede usted elegir una de estas 4 posibilidades de asistencia.



JUEVES VIERNES  
6 de Noviembre 7 de Noviembre

Primera Sesión: 6 h. en punto de la tarde.  
Segunda Sesión: 8 h. en punto de la tarde.  
Lugar: CAMARA DE COMERCIO DE MALLORCA. Estudio General, 7.  
Duración: 2 horas aproximadamente.

Las Sesiones serán dirigidas por D. Eduardo Criado Aguilera. ESTA USTED CORDIALMENTE INVITADO, pudiendo asistir acompañado, si lo desea, del Equipo Directivo de su Empresa.

AL INICIO DE CADA SESION SERA PROYECTADO EL AUDIOVISUAL «AUTOPSIA A UN MENSAJE A GARCIA».

PROXIMO SEMINARIO DE DIRECCION (MANAGEMENT) DALE CARNEGIE A INICIAR EN PALMA DE MALLORCA.

Días: 21 y 28 de Noviembre y 5 de Diciembre (tres viernes)  
Lugar: Cámara de Comercio de Mallorca, Estudio General, 7. Palma de Mallorca.  
Horario: De 10 a 13 horas y de 16 a 19 horas tarde.  
Inicio: Viernes 21 de Noviembre.

PLAZAS LIMITADAS, INFORMACION Y RESERVA DE MATRICULA EN PALMA D. Antonio Cabot. Tfnos: 221418 - 213483.



**● Entrevista con Pedro Ventayol, inspector provincial de Farmacia**



**Representó a Baleares en el concurso de jóvenes barmen**

**LUIS MARTI, SUBCAMPEON DE ESPAÑA**

"En los últimos años ha aumentado sensiblemente la calidad, la profesionalidad de los jóvenes barmen, como se pone de manifiesto en los certámenes o concursos que tienen lugar tanto en la isla como fuera de ella", señalaba a nuestro diario Antonio Comas, presidente de la Asociación de Barmen Españoles, miembro del jurado del concurso nacional de coctelería para ayacantes de bar, celebrado hace unos días en Madrid y en el que el representante de Baleares, Luis Martí, consiguió el segundo premio.

"En esta última edición del campeonato —dice Luis Martí— participamos 36 concursantes representantes de toda España; los primeros clasificados en las distintas pruebas regionales."

—¿Qué coctel preparaste tú?

—El que titulé "Carnaval", a base de Licor 43, Kirsh, L.A. Juice, zumo de albaricoque y Schweppes de limón. Se sirve en vaso alto y se decora con guindas y una rodaja de naranja.

Comenta el joven barmen que él se formó en la Escuela de Hostelería de Palma y que en la actualidad trabaja en el hotel "Río Bravo", de la Playa de Palma.

—¿En qué puestos se clasificaron los dos restantes miembros del equipo que representaba a Baleares?

—Antonio Barca en el octavo puesto y José Vega (los dos del hotel "Meliá Mallorca" en el decimotercero lugar. El primer premio fue para Juan Carlos Puertas, de San Sebastián.

J. J. (Foto: MALDONADO.)

**Sigue la polémica de la carne de vacuno**

**«EN EL USO DE LOS ESTROGENOS HAY ENORMES INTERESES ECONOMICOS»**

El tema de los estrógenos en la carne de vacuno está a la orden del día. Los periódicos y los medios de comunicación han levantado una fuerte polémica. Incluso, hasta el presidente de la OCU (Organización de Consumidores y Usuarios), Antonio García de Pablos, está dispuesto a realizar un boicoteo a la carne de ternera. Para que nos aclare este dilema hemos acudido a Pedro Ventayol Aguiló, inspector provincial de Farmacia, para preguntarle si existe algún control sanitario por parte de la administración provincial de Sanidad sobre los productos químicos administrados al ganado vacuno.

«A nivel nacional, sobre el ganado vacuno y su medicación existen dos vías legales administrativas, las dos con competencias distintas, pero sobre el mismo campo: Se trata de la Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura, por un lado, y por el otro la Dirección Provincial de Sanidad, dependiente de la Delegación Territorial del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social. Indudablemente existe un control que ha realizado varias intervenciones a reses por presentar bocios o tiroides aumentados por el consumo de hormonas. El caso saltó a la prensa local, con el cese de Luis Pomar como jefe de veterinarios de los mataderos municipales de Palma».

—¿Hay otros fármacos que puedan causar enfermedades en los animales y que al consumir su carne tenga influencia en la salud de las personas?

—Hay varios fármacos que sí pueden causar algún malestar en la salud de los animales, principalmente las hormonas de tipo estrogénico y los antibióticos, pues no en balde siempre hay una influencia de la salud del ani-

mal en la persona que consume su carne. Por eso nosotros siempre propugnamos que todos los productos que se le administren al ganado tienen que ser supervisados por los veterinarios.

Por lo que respecta a las hormonas, son sustancias derivadas del dietil-estil-bestrol, las cuales se usan en forma de comprimidos y si se usan en dosis elevadas pueden causar malformaciones en el animal y de éste pasar al cuerpo humano.

**LOS EFECTOS EN EL HOMBRE**

—¿Qué efectos tienen el consumo de carne con hormonas en el hombre?

—Como efectos secundarios cabe destacar el desarrollo de los caracteres sexuales contrarios. Asimismo estas hormonas son inductoras de un cierto tipo de cáncer vaginal en la mujer y de mamas en el hombre. Pero hay que dejar bien claro que no todos los estrógenos son iguales. Por ejemplo, ahí están los anti-

conceptivos que tienen otros derivados más inocuos de los estrógenos, al tener una dosis mínima y reducirse su consumo.

Pero también hay otros productos que son mezclados en los piensos y pueden tener su influencia maligna en la salud humana como es el caso de los derivados de las tiamidas (medicamentos anti-tiroideos), así como antibióticos.

Por lo que respecta al peligro de estos productos en el ser humano hay que decir que es menor, pero a la larga puede suponer un grave peligro, porque el cuerpo se habitúa a ellos, al suministrarse de forma indiscriminada. Su uso excesivo supone crear unas capas resistentes a los productos químicos, concretamente a los antibióticos, que puede hacer que la persona que consume carne con abundancia de ellos pueda tener un cierto tipo de alergias, cuando no serles totalmente perjudiciales.

**MEDIDAS ECONOMICAS**

—¿Y si son peligrosos estos productos, por qué están en la calle?

—Para que estos productos se puedan consumir deben estar registrados en dos lugares oficiales: Sanidad y Agricultura, pero se da el caso que muchos medicamentos y productos aditivos de los piensos sólo están registrados en Agricultura, no teniendo en

Sanidad ningún registro. Son comercializados ilegalmente, sobre todo porque hay un interés económico en hacerlo. Así algunos estrógenos van directamente del productor al ganado, al consumir éste unos piensos tratados con ellos.

—¿Qué supone esto?

—De entrada un grave daño para la salud pública, como ya he explicado. Por otro está el fraude, puesto que el aumento de peso es falso y sólo es agua retenida, con lo que los consumidores ven perjudicados sus intereses.

**LA POLEMICA DE LA CARNE**

En una información aparecida en un diario de Madrid, se dice que el Colegio de Farmacéuticos insiste en el escaso control sanitario existente. Asimismo, una representación del gremio de carniceros se queja de la disminución de compra de carne de vacuno en un 35 por 100 es debido al porcentaje de agua y sustancias líquidas y que son tratados por este procedimiento el 80 por ciento de los añeños y el 100 por 100 de las terneras.

Mientras tanto, la OCU (Organización de Consumidores y Usuarios) insiste en que se convocará una huelga para que no se compre carne de ternera, por la sencilla razón de que no están dispuestos a que se le venda agua al precio de carne vacuna.

RIVERO (Foto: Cosme VIVES)

**Ante el inicio de un nuevo curso de la «Escuela de Padres»**

**«SE TRATA DE APRENDER EL "OFICIO DE PADRES". EDUCARSE PARA EDUCAR»**

(Jaime Calafat y Teresa Quetglas)

Con el sistema radiofónico de enseñanza "ECCA" se están impartiendo en las islas tres cursos de Graduado Escolar, dos cursos de catalán y un curso de Escuela de Padres. Son responsables de este último Jaime Calafat y Teresa Quetglas.

—¿Cuáles son los temas del presente curso de la Escuela de Padres?

—En seis lecciones se abordan la temática del matrimonio y de la familia, su evolución y su alteración. Catorce lecciones están dedicadas a profundizar en el conocimiento de los hijos en la edad de la adolescencia y la juventud.

—Se trata de orientaciones generales o se baja al estudio de situaciones concretas?

—También tratamos los temas más acuciantes del momento actual. Así tratamos los temas de las drogas, el alcohol, la delincuencia, la sexualidad, la orientación profesional, el paro, el estudio, el dinero, las diversiones, etc. Y lógicamente, tratamos del diálogo entre padres-hijos.

—¿Cuál es el método con el que se va a impartir estas clases?

—El del sistema ECCA que se basa fundamentalmente en tres pilares: un material im-

preso, una clase radiofónica y una reunión de grupo. El material impreso que se reparte a cada alumno matriculado contiene en cada uno de sus fascículos, un esquema para poder seguir la audición de la clase, un apunte técnico donde se amplía el tema y un cuestionario de casos prácticos.

—Al ver las pocas horas libres que tienen los casados. ¿Qué obligaciones contraen estos los alumnos?

—Básicamente dos. Escuchar semanalmente durante 30 minutos la clase por radio y también semanalmente asistir a una reunión con otras parejas que siguen el mismo curso.

—¿Existe la posibilidad de un contacto directo con el profesorado?

—La Escuela de Padres de Mallorca cuenta con un equipo de técnicos asesores, compuesto por un pedagogo, un pediatra, un abogado, y un psicólogo. Este equipo da respuesta a las preguntas que las diferentes reuniones de grupos de alumnos les van formulando a lo largo del curso.

**NO SOLO PARA PADRES**

—La Escuela de Padres,

se dirige en exclusiva a padres?

—No. Tienen igualmente cabida quienes se preparan para serlo y todos los educadores en general. La Escuela cuenta precisamente con el reconocimiento oficial del Ministerio de Educación como curso de perfeccionamiento del Profesorado (ICE de la Universidad Complutense), lo cual puede resultar de sumo interés para los maestros o profesores. La Escuela imparte, en efecto, un verdadero curso de pedagogía y psicología evolutiva.

—¿Tienen algún contacto los alumnos entre sí?

Todos los alumnos mantienen, en principio, contacto personal con los miembros de su equipo o reunión de grupo. Y además, la Escuela organiza alguna "Diada" conjunta. El pasado curso, la concentración tuvo lugar en el santuario de Consolación de San Juan y allá se dieron cita siete equipos procedentes de la "Part Forana" y nueve de Palma. En ella participaron también los hijos de las distintas parejas.

—¿Dónde queda ubicada la sede de la Escuela?

—En Radio Popular. Es a través de la F. M. de esta emisora por donde transmitimos las clases, los viernes a



las 22 horas. El curso consta de veinte lecciones y la primera se transmitirá el próximo 7 de noviembre.

—Como padres que sois los dos, ¿pensáis que es preciso que los papás "vayán a escuela"?

—Sin duda. Se trata de aprender el "oficio de padres". Educarse para educar. Los hijos son la mayor inversión. Y su formación la mejor de las inversiones. Es todo lo contrario de una iniciativa ingenua el que los padres reciban clase para alcanzar ser buenos padres. Mas bien se trata de una iniciativa responsablemente soportada.

—¿Actúa la institución en solitario o está ligada a algún otro organismo?

—Nuestra escuela es miembro de la Federación Internacional para la Educación de los Padres (FIEP), organismo que colabora con la ONU, la UNESCO y la UNICEF, y a nivel nacional, queda vinculada al Centro Estatal ECCA de Educación Permanente de Adultos.

M. C.

DE SOCIEDAD

ENLACE PLANAS - SOLIVELLAS

El pasado día 18 de octubre contrajeron matrimonio en la parroquial iglesia de Sta. Eulalia Clemen Solivellas Píñal y Antonio Planas de Teresa.

Apadrinaron a los novios el tío de la desposada, doctor con Juan Solivellas Coll, y la madre del novio, doña Dolores de Teresa Rovira.

Bendijo la unión don Antonio Pascual de Teresa, tío de los contrayentes.

Testificando por ella su hermana María Solivellas Píñal, su hermano político Pedro Palou de Comasema, su tío Luis Escobar Fernández - Jaro, sus primos Alfonso Píñal Barriero, Ignacio González de las Cargigas y Mercedes Planas Guasp.

Firmaron también por el novio: don Gaspar Fuster, su hermano Miguel Planas de Teresa, su hermano político Pablo Fuster, sus primos Miguel Amengual, Miguel Planas y Pedro Pérez de Teresa.

Finalizada la ceremonia religiosa familiares e invitados fueron obsequiados con una cena.

BODAS DE PLATA

Los señores Antonio Homar y Margarita Sabater acaban de celebrar el XXV aniversario de su boda. La singular conmemoración se celebró en la intimidad, con la presencia de sus hijos y familiares más allegados. Desde estas líneas felicitamos a los esposos en tan señalada fecha. ¡Mucho d'anys!..

NATALICIO

La esposa de don Juan Font Comas, nacida doña Juana María Camps Gayá, ha dado a luz un niño en la clínica "MARE NOSTRUM", donde se halla asistida.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

ACTOS PARA HOY

CIUDADANOS

Unión de Centro Democrático. Seminario «Universidad y Sociedad». Calle Miguel de los Santos Oliver, 2. Conferencia de Luis F. Piña Saiz sobre «La Universidad y la Administración».

MEDICOS

20.00 horas.— Academia Médica Balear. Paseo de Mallorca, 42. Conferencia de la sección de Oncología. El doctor J. R. Germá Lluch, del Hospital Oncológico de la Santa Cruz y de San Pablo, tratará el tema: «Presente y futuro de los marcadores tumorales».

RELIGIOSOS

17.00 horas.— Asociación de Viudas de Baleares. Calle Rosa, 3. Retiro mensual. La charla correrá a cargo de Pedro Torres, el cual hablará sobre «Cómo vivir y hacer vivir la esperanza».

COMUNICADOS Y AVISOS

CURS DE MONITORS DE L'ESPLAI. — El Centre d'Estudis de L'Espai de Ciutat de Mallorca ha obert la matrícula del 2on. Curs de Formació de Monitors de L'Espai. Aquest curs va destinat a persones majors de 18 anys interessades en treballar amb infants o joves a Clubs, Colonies, Campaments... Aquest curs durarà de novembre a maig en una trobada de cap de setmana cada mes. En aquest curs es treballaran aspectes com: jocs, cançons, vetllades, psicologia evolutiva, dinàmica de grups, ritme, expressió corporal, excursionisme, organització tècnica i pedagògica de clubs i campaments. Per informació i inscripcions: Centre d'estudis de l'Espai, Obra Cultural Balear, Impremta, 1. Tel.: 23299. Dilluns i dimecres de 19.30 a 20.30 hrs.

S.E. el Capitán General de Baleares, fue cumplimentado en el día de ayer por el capitán de Corbeta E. Van der Schraaf, comandante del Submarino "Tonijn" de la Marina Holandesa.



Cartaya "Balears"

DON JOSEP FORTEZA-REI

M'agradaria comentar uns quans punts de sa carta que el senyor Forteza-Rei va dirigir públicament a don Lluís Cerdó dia 8 d'aquest mes que correm, per això li agrairia que tengués la bondat de publicar an es diari sa que li escric a continuació. Moltes de gràcies per en devant.

Senyor Forteza-Rei: Diu vostè referint-se an es pronoms "NOLTROS" i "VOLTROS" que son deformacions de sa paraula literària correcta "NOSALTRES" i "VOSALTRES" i que per tant son aquestes ses formes correctes literàries. Jo li preg que pegui una niada an es llibret de don Francesc de B. Moll titulat "ORTOGRAFIA MALLORQUINA" publicat l'any 1931 (quan encara no era peccat dir sa paraula "mallorquí" ni mos havian ensenyat a dir "català de Mallorca") i a sa pàgina 67 corresponent a sa lliçó 10ª hi trobarà lo que segueix:

— "Els pronoms personals "noltros" i "voltros" i els possessius "nostro" i "vostro" son formes autènticament mallorquines i admissibles en literatura".

Sé que vostè té en alta estima a D. Francesc i que per tant no el voldrà contradir. Devant ell no mos queda mes remel que baixar es cap i dir "Magister dixit". Vostè diu també (i ja ho ha repetit en altres cartes públiques) que noltros empram s'article literari devant paraules que representan o signifiquen coses de gran importància o transcendència i deixam s'article salat per ses altres coses que no en tenen tanta. I posa exemples com: "el cel", "el rei", "la Mare de Deu", "el Bon Jesús" etc. etc.

Crec que aquí tampoc té raó del tot ja que per emprar un article o altre no porem retgir-mos per una regla fixa. ¿Creu vostè que és mes important "el mon" que "S'univers"? ¿Quina importància pot tenir "la setmana qui vé o la setmana passada"? I deim també "la una", "les dues", "les tres" per anomenar correntment ses hores. Deim "el rosari" i en canvi "sa lletania" ¿Es que és mes important un que s'altra? Porem dir i

deim: "La setmana que ve es sa setmana Santa" Vostè creu que té mes importància una setmana qualsevol que sa Setmana Santa? I per donar a entendre una futelesa deim que "espera la flor de codoy" ane sa que no veig sa mes petita importància per endossar-li s'article literari.

I posats en aquest plà li puc dir que inclús usam s'article literari qualque pic per coses ben vulgars com quan a una persona l'enviam "a la mèrda" (i vostè perdoni s'expressió). Exemples d'aquests en tenc a balquena i mos demostren que no hi ha una regla fixa i tan fàcil com sa que vostè vol suposar.

Acaba sa carta dient: — "Es d'esperar que se ensenya la nostra llengua a les escoles d'ací a uns anys els joves del nostre país aniran mes documentats i no tendran les idees tan confuses". Pot esser; però si s'ensenya es català, d'aquí a uns quants anys no hi heurà nigrú que sàpiga a on a de posar "la" o "sa", "el" o "es" i tots voltros heureu contribuït a que hagi desparegut es nostre estimat dialecte i així com en Franco mos volgué castellanitzar a tots, tots voltros, petita oligarquia catalanista, heurtu contribuït a catalanizar tot un poble fent-li olvidar sa seva parla. ¿Quin nom li donarem an això? ¿Genocidi cultural? ¿Dictadura Democràtica? ¿Democràcia Orgànica Lingüística?

Li preg que me perdoni, però és que es sentiment que vostè té i demostra pes català jo el tenc i el sent pes mallorquí, que és així com m'ensenyaren a xerrar i que és així com l'escric a pesar des 40 anys franquistes, i com l'escriré mal venguin altres 40 anys catalanistes.

Com es costum ara dir, respet ses seves opinions... però me qued amb ses meves.

JAUME ESTERAS VICH

LA PLATAFORMA Y LA BAHIA

Estoy compartiendo con la natural preocupación que el caso merece, los momentos de inquietud y angustia que está viviendo la zona de Cala Gamba y Coll d'En Rebassa, ante la noticia de posible instalación de la anunciada plataforma a 700 m. de su costa, para amarre de buques petroleros desde donde van a descargar combustible hacia los depósitos situados junto al Aeropuerto.

No considero infundados estos temores de la sufrida zona, cuando ha venido siendo desde hace unos años a esta parte, objeto de la instalación de servidumbres de tipo técnico no sólo para la capital, sino para que isla toda, contemplándose un lastimoso deterioro ambiental, de su paisaje y de su salubridad, que únicamente puede calificarse de inexplicable al considerar que la zona terrestre que abarca desde la citada Cala hasta Can Pastilla, por su proximidad a la capital y sus condiciones habría constituido un excelente extrarradio dotado de zonas verdes naturales para esparcimiento, pero las ocasiones se nos van perdiendo a todos, poco a poco, incluyendo visitantes y estos errores se pagan caros a la larga, con su secuela de ir acabando con la naturaleza y la pureza del medio ambiente, hasta llegar, según informe del Ministerio de Sanidad en su Boletín Epidemiológico, a situar las aguas de la Bahía de Palma, entre las más contaminadas de España. Cuesta creer que esto pueda suceder en una isla turística por excelencia.

El proyecto de la instalación de la plataforma afecta a la bahía toda y en particular al Portixol, Molinar, playas de Ciudad Jardín, Can Pastilla, Cala Estancia y del Arenal, por motivos que fácilmente se deducen y que han sido ya adecuadamente denunciados por técnicos en la materia, que, aparte la inevitable contaminación por hidrocarburos, ¿se ha pensado seriamente y suficientemente en una encañadura de un petrolero cargado, que convirtiera la bahía en una marea negra? Son muchos los intereses turísticos que se dejan a merced de un fallo mecánico o humano, por muy humano que sea.

Debemos abrigar la esperanza de que la Administración, consciente del grave daño que el proyecto entraña, adoptará otra solución de las que existen. Los países árabes productores de petróleo, suministran los barcos mediante oleoductos a varias millas de la costa para evitar sus lógicas molestias y contaminaciones. Nosotros deberíamos tener también en cuenta estas previsiones. Situando el inicio del pipe-line en el dique del Oeste, donde actualmente amarran los petroleros, sujetos a las normas de policía de puertos, en evitación de desprendimiento de desperdicios nocivos, la contaminación queda prácticamente controlada, lo que no ocurriría de fondear los barcos en mar abierto. Debería estudiarse la forma menos dañosa, no la de menor coste.

Termino con un respetuoso y al mismo tiempo señalado ruego a nuestro alcalde, de que llegado el momento de últimos acuerdos en tan importante cuestión, tenga presentes las aspiraciones del pueblo mallorquín, cuyos puntos de vista e intereses, son los más beneficiosos para el bien común, que afecta a muchos.

Muy agradecido

J. A. RIPOLL

el tiempo

DESCENSO DE LAS TEMPERATURAS

Avance de predicción para Baleares para los días 4, 5 y 6, hoy martes, mañana miércoles y jueves, preparado por el Centro Meteorológico Zonal de Palma el día 3 de noviembre de 1980 a las 12,00 horas, de interés general y para el campo.

Parece que estamos en una buena oportunidad de lluvias abundantes, al menos en conjunto, y en la mayor de las localidades. Hablan de ello la presencia de una depresión, hoy, sobre la península, con desplazamiento hacia el Mediterráneo, ligada a una masa de aire frío que gravita sobre el continente europeo.

Nubosidad abundante, pues, los próximos tres días, con lluvias y aguaceros intermitentes, más frecuentes y copiosos probablemente entre hoy y mañana. Las temperaturas descenderán en conjunto, si bien no muy marcadamente, y los vientos serán muy variables tanto en cuanto a dirección como en cuanto a velocidad, siendo más frecuentes los flojos.

FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS

CURSOS MONOGRAFICOS DEL DOCTORADO

Se pone en conocimiento de todos los interesados que en la Facultad de Filosofía y Letras está abierta la matrícula de los Cursos Monográficos del Doctorado.

Para más información, en la Secretaría de la Facultad de Filosofía y Letras, de lunes a viernes, de 10 a 13 horas.

El jefe de la Secretaría

PATRONATO DE CASAS ANUNCIO OFICIAL

En el tablón de anuncios de la Delegación, Avda. Alejandro Rosselló, 13, B. primerero, se encuentra expuesta la convocatoria para adjudicación de 2 viviendas del Patronato de Casas del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, sitas en la calle Pedrera de Palma de Mallorca, para funcionarios y empleados de dicho Ministerio.

nato de Casas del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, sitas en la calle Pedrera de Palma de Mallorca, para funcionarios y empleados de dicho Ministerio.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don ANTONIO RIGO SANZO

(JUBILADO DE MARE NOSTRUM)

Que falleció ayer a la edad de 80 años, en Palma de Mallorca, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa, Apolonia Vila Vila; hermanos, Margarita, Andrea y Práxedes; hermanos políticos, ahijados, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción que se celebrará hoy martes, día 4, a las 19,00 horas, y funeral a las 20,00 horas, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Thomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. Casa mortuoria: Guillermo Massot, 25, 1.ª, 1.ª. No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña ANTONIA CERDA AMENGUAL

(VDA. DE DAMIAN VERGER)

Que falleció ayer a la edad de 90 años, en Lluchmayor, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos hijos, Antonio (Profama, S. A.), Antonia y Damián (oficial técnico administrativo del ayuntamiento de Lluchmayor, Negociado Urbanismo); nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy martes, día 4, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Miguel de Lluchmayor, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. Casa mortuoria: Calle Pescadores, 15, Lluchmayor. No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## VIDA POLITICA

### Fraga: «La capacidad del Gobierno disminuye»

«Los catalanes han entendido muy bien que sólo arreglando los problemas a nivel de España se arreglarán los de Cataluña», declaró a la «Hoja del Lunes» de Barcelona el presidente de Alianza Popular, don Manuel Fraga Iribarne.

El señor Fraga reafirmó sus conocidas tesis de que el país no va bien, tanto en el plano de la economía como en los asuntos exteriores, terrorismo, paro u otros, y aseguró: «Seguimos dando bandazos y, en política, cuando no se avanza se retrocede.» Y añadió: «Basta de jugar con las cosas importantes y vamos a ocuparnos de lo que más interesa.»

«La capacidad del Gobierno disminuye —añadió el líder de Alianza Popular—. El último gabinete sólo duró cuatro meses y este ya veremos lo que dura. Esta falta de capacidad para hacer frente a los problemas que tiene planteados el país es lo que inspira preocupación y pone de manifiesto que la situación actual no es buena.»

#### IMPORTANCIA DE LA MANIFESTACION POR LA PAZ

«La manifestación por la paz fue muy importante. Fue un símbolo de unidad de todas las fuerzas políticas que queremos vivir en paz. Fuimos capaces de salvar bastantes obstáculos que tuvimos en el camino. Quedó patente y claro que para llegar a un fin hay que luchar», ha declarado a Radio Nacional, Jaime Mayor Oreja, secretario general de UCD en Guipúzcoa, con motivo de la manifestación llevada a cabo el domingo en San Sebastián.

«Quedó patente que cada ciudadano tiene que poner su granito de arena. Tiene que asumir un riesgo. Lo ocurrido el domingo fue un símbolo de lo que el pueblo vasco debe hacer a partir de hoy, y debe hacer para poder sobrevivir en este país», dijo el señor Mayor Oreja.

El secretario general de la UCD de Guipúzcoa ha atestado la presencia del PNV en esta manifestación y lamentó la ausencia de Euzkadiko Eskerra. Sin embargo ha comentado que tras lo sucedido hay atisbos de esperanza que hay que fortalecer e incluso magnificar. «Tal vez —dijo— es un mínimo resultado de la sangre derramada no sólo por los muertos de UCD, sino por todos los muertos de Euzkadi.»

#### GARAICOECHA: «MIENTRAS HAYA METRALLETAS, NO A LA NEGOCIACION»

El presidente del Gobierno vasco, Carlos Garaicoechea, ha he-

cho unas declaraciones, que publica la «Hoja del Lunes» de Bilbao, en las que dice, entre otros cosas, lo siguiente: «ETA llena al Gobierno vasco de preocupación, pero no doblega nuestra moral, porque antes de hacer este Gobierno, ya sabíamos que era ETA y que porvenir nos aguardaba en este y otros asuntos tan difíciles, como la crisis económica o las negociaciones con Madrid.»

El señor Garaicoechea añade: «Nos eligió el pueblo, y eso nos obliga y nos da moral y autoridad para arrostrar lo que haga falta. Sólo la retirada del respaldo popular que nos legitima como Gobierno nos hará perder la cara ante tales problemas.»

Volviendo al tema terrorista, el presidente vasco declaró: «Mientras suenen las metralletas, no tiene sentido pensar en la negociación con ETA, ni existe una actitud receptiva por parte de los principales implicados. Descartada la negociación por ahora —precisa— el único camino posible se remite al cumplimiento de la ley, porque el pueblo ha elegido su alternativa, el estatuto, y dentro de ese marco legal todo el mundo tendrá que tener un respeto absoluto a la ley.»

#### EL PNV AGRADECE A LOS DONOSTIARRAS LA ASISTENCIA A LA MANIFESTACION

Las juntas municipales del PNV de San Sebastián, a través de un comunicado difundido ayer, han felicitado y agradecen la masiva asistencia del pueblo donostiarra a la manifestación pacífica y silenciosa, contra el terrorismo y por la paz celebrada y

convocada por UCD, PNV, PSE-PSOE y PCE.

El comunicado señala que se ha constatado el apoyo del pueblo a la defensa de los derechos humanos, de los cuales el derecho a la vida es el más importante, y rechaza todo tipo de violencia venga de donde venga.

#### ENTREVISTA OREJA — GARAICOECHA

Marcelino Oreja, gobernador general de Euzkadi, ha acudido al palacio de Ajuria Enea, sede de la Presidencia del Gobierno vasco, para entrevistarse con Carlos Garaicoechea, según ha informado a Europa Press fuentes autorizadas.

La reunión se inició a las doce del mediodía, y fue solicitada por el señor Oreja. Aunque no se han hecho públicos oficialmente los temas a tratar, es posible que la conversación haya girado en torno a la violencia en el País Vasco, la muerte en atentado de dirigentes de UCD, y sobre el título de «gobernador general» dado al delegado del Gobierno en el País Vasco.

#### CIU Y SOCIALISTAS CATALANES, CONTRA LAS PROVINCIAS

Socialistas de Cataluña y Convergencia Democrática de Cataluña han coincidido en la conveniencia de creación de consejos internacionales, según se ha informado a Europa Press. Esta postura se comprobó en los debates de la ponencia del Parlamento de Cataluña, que estudió la desaparición de las Diputaciones.

Esquerra Republicana de Cataluña está también en la misma línea. Quiénes se oponen frontalmente a la creación de dichos consejos son los centristas de Cataluña (CC-UCD), aunque otros grupos creen que la postura centrista se basa en los objetivos políticos de mantenimiento de las diputaciones, más que en el rechazo de las propuestas jurídicas sobre creación de organismos intercomarcales.

### ES APAREJADOR Y TIENE UN HIJO SUBNORMAL Ordenación del primer diácono español casado

BARCELONA. El primer diácono casado de España va a ordenarse en Badalona (Barcelona) el próximo día 8 de noviembre. La ordenación será conferida por el cardenal arzobispo de Barcelona, doctor Jubany Arnau.

El diácono es don Luis Nadal i Pardo, que tiene 52 años, de edad, es aparejador y trabaja en el Ayuntamiento de Badalona. Está casado con doña Mònica Prados i Escullas. Tiene cuatro hijos, de los cuales uno es subnormal, y trabajó en un taller especializado para sus condiciones. De los otros tres hijos, son dos estudiantes, (uno estudia BUP y otro Magisterio) y el otro aprende un oficio. Los hijos tienen una edad entre los 17 y 23 años.

«Estoy muy contento, y

#### EL PARLAMENTO NAVARRO APRUEBA LA OFICIALIDAD DEL EUSKERA

El Parlamento Foral de Navarra aprobó ayer tarde, por 31 votos a favor y 29 en contra, en un pleno de la cámara, la oficialidad del euskera en Navarra. El acuerdo se tomó con el voto favorable de todos los grupos parlamentarios, a excepción de UCD y Unión del Pueblo Navarro, que votaron en contra.

#### ESCISION EN CC-UCD DE LERIDA

Un importante número de militantes de «CC-UCD», que dieron apoyo al sector crítico encabezado por el presidente de la Diputación, don Jaime Cullere, en las elecciones internas del partido, seguirán al que fuera alcalde de Lérida y fundador de la UCD local, don Miquel Montana, incorporado hace pocos días a UCD (Unió Democràtica de Catalunya). La incorporación de don Miquel Montana al partido nacionalista es la culminación de un proceso de contactos entre el partido y el conocido político leridano.

#### LAS JUVENTUDES TRADICIONALISTAS SE MANIFIESTARAN CONTRA EL DIVORCIO

La Agrupación de Juventudes Tradicionalistas ha hecho pública una nota en la que señala que el Gobierno Civil de Madrid, tras consulta con la Policía Municipal, ha decidido retrasar la convocatoria de la manifestación contra el divorcio, que se tenía solicitada para el próximo día 7 de noviembre en esta ciudad.

Al mismo tiempo, la citada agrupación dice que la manifestación contra el proyecto divorcista se celebrará el próximo 5 de diciembre, para lo cual ya se han iniciado los trámites pertinentes esperándose que esta coincidencia con los debates consensuados del Parlamento.

### EN LA EJECUTIVA LLEGO A PLANTEARSE EL PROBLEMA DE LA DIRECCION POLITICA

### Disgusto en UCD por no haber asistido Suárez al entierro de Doval

MADRID.— La reunión que el pasado viernes celebró el comité ejecutivo de UCD en el palacio de la Moncloa ha sido definida por miembros de dicha ejecutiva, consultados por Europa Press, como una de las más importantes de las que han tenido lugar hasta ahora. En ella, un destacado miembro de la misma llegó a plantear el problema de la dirección política y el liderazgo del partido, según las mismas fuentes.

Los miembros de la ejecutiva consultados por Europa Press han explicado así la génesis de la reunión y el desarrollo de la misma:

—Los miembros de la ejecutiva Oscar Alzaga Ignacio Camuñas y Miguel Herrero y Rodríguez de Miñón acudieron a la sede de UCD en la calle de Arlaban, para pedir al secretario general del partido, Rafael Calvo Ortega, que fuera convocada la ejecutiva, para tratar en la misma de la «gravísima situación por la que atraviesa la UCD del País Vasco y del asesinato de Juan de Dios Doval. Pidieron convocatoria con carácter inmediato.»

—Se les informó que el señor Calvo Ortega se encontraba en su domicilio haciendo la maleta para viajar a San Sebastián, donde asistiría a los funerales por el señor Doval. Allí se dirigieron los tres miembros de la ejecutiva y formalizaron su petición al secretario general. Este les contestó que ya había hablado del tema con el presidente Suárez y que la reunión de la ejecutiva tendría lugar después de los funerales por el señor Doval. Alzaga, Miguel Herrero y Camuñas no aceptaron este planteamiento e insistieron en su petición. Calvo Ortega quedó en tratar el tema con el presidente.

#### LA EJECUTIVA CONVOCADA PARA LA TARDE

—La ejecutiva fue convocada para las ocho de la tarde del mismo viernes. Se inició con una primera intervención de Ignacio Camuñas que en síntesis, planteó dos cuestiones:

A) Que el comité ejecutivo en pleno se trasladase a San Sebastián y que al frente de la ejecutiva figurara el presidente del Gobierno y de UCD, Adolfo Suárez.

B) Celebración de una reunión para tratar el tema del País Vasco y revisar la estrategia que se está siguiendo, todo ello con asistencia de los dirigentes centristas de aquella región.

A continuación se produjeron una serie de intervenciones a favor y en contra de las propuestas formuladas por Camuñas. A favor se pronunciaron Antonio Fontán Agustín Rodríguez Sehagún, Oscar Alzaga, Miguel Herrero y Landelino Lavilla. En contra, Pío Cabanillas, Otero Novas, Inigo Cavero, Rosón y el propio presidente. Las posturas encontradas se refieren a la primera de las peticiones —que el presidente y la Ejecutiva se trasladaran al País Vasco— ya que sobre la segunda hubo acuerdo general.

La línea de argumentación de los que apoyaron a Camuñas fue que hay que dar un apoyo sobre el terreno a la UCD vasca y uno de estos intervencientes señaló que al partido se le plantea un problema de dirección política y de liderazgo.

Por lo que se refiere a los que estaban en contra, adjuraron que el Consejo de Ministros ha acordado enviar solo una representación encabezada por el titular de Universidades, González Seara, que Marcelino Oreja, delegado de Gobierno, había desaconsejado el viaje y que el presidente no se ha desplazado al País Vasco con ocasión de otros atentados contra miembros de las fuerzas de orden público o militares, y que si lo hacía para asistir al funeral de un miembro de su partido, se podría dar una mala imagen.

Esta argumentación fue contestada más adelante diciendo que el hecho de «nos hayamos estado equivocando hasta ahora, no quiere decir que tengamos que seguir equivocándonos».

#### NUEVA REUNION DE LA EJECUTIVA

Las personas que han explicado esta versión han señalado que hubo general acuerdo sobre la celebración de una reunión de la ejecutiva, en la que como tema monográfico, se trate el tema de la situación en el País Vasco.

#### REUNION EN EZCARAY

Por otra parte, en la noche del pasado sábado tuvo lugar una reunión en Ezcaray, localidad donde habían sido sepultados los restos del señor Doval del comité regional del País Vasco, con asistencia del secretario general de UCD y los otros dirigentes centristas que habían viajado a San Sebastián para asistir a los funerales del señor Doval.

«Se produjo una crítica masiva a la ausencia del presidente Suárez en los actos de sepelio del señor Doval por parte de los miembros del citado comité regional», aseguró a Europa Press uno de los asistentes.

Rafael Calvo Ortega les contestó con los mismos argumentos utilizados en la ejecutiva para rebatir a los que pedían que Suárez viajara a San Sebastián, a lo que los dirigentes centristas vasco replicaron que era por eso precisamente por lo que han presentado una ponencia al II congreso nacional de UCD, pidiendo que el presidente del Gobierno y el partido no puedan ser la misma persona.

Finalmente, las fuentes consultadas han destacado que la reunión de la ejecutiva del viernes ha sido la primera que se ha convocado a petición de miembros de la misma, y la primera ocasión en que se ha discutido la línea que sigue Suárez respecto del País Vasco diciéndole que se está equivocando.

### UCD y PSOE, de acuerdo para nombrar vocales de RTVE en el Senado

MADRID.— El portavoz del grupo parlamentario centrista del Senado, Francisco Vilodres, declaró ayer a Europa Press que «la inclusión en el orden del día del pleno de la elección de vocales para el consejo de administración de RTVE es prácticamente segura y así lo acordaremos hoy en la reunión de la mesa y la junta de portavoces». Un portavoz del PSOE confirmó también a Europa Press que el Senado elegirá en el pleno que comienza esta tarde a los 6 vocales que faltan para completar los 12 que deben designar las cámaras legislativas.

Vilodres añadió que, en su opinión, «va a funcionar el acuerdo conjunto a que llegaron UCD y el PSOE para la presentación de candidatos en el Congreso de los Diputados, aunque será necesario ultimar los nombres de los candidatos».

El portavoz centrista en el Senado explicó que deseaban guardar reserva sobre los nombres de los candidatos hasta que el grupo centrista del Senado fuera informado oficialmente. En este sentido, hoy por la mañana acudirá el secretario general de UCD, Rafael Calvo, al Senado para mantener una reunión con el grupo parlamentario de su partido. En esta reunión, Calvo Ortega ampliará la información sobre el acuerdo sobre el PSOE y dará los nombres de los candidatos que socialistas y centristas piensan proponer para el consejo de administración de RTVE. En principio, UCD presentará 4 nombres y el PSOE 2, habida cuenta de la mayoría que UCD tiene en el Senado.

DETENIDOS DOS GUARDIAS CIVILES Y UN INSPECTOR DE POLICIA

## Rudo forcejeo entre el gobernador civil de Alava y Blas Piñar

Han sido detenidas 6 personas como consecuencia de los incidentes que se registraron el domingo en Vitoria ocasionados por simpatizantes y militantes de Fuerza Nueva, con motivo de la presencia de Blas Piñar en la capital alavesa.

Entre los detenidos figuran 2 guardias civiles, un inspector de policía, 2 dirigentes de Fuerza Joven y un militante de Fuerza Nueva.

El gobernador civil de Alava ha iniciado un expediente para sancionar con medio millón de pesetas a la representación de Fuerza Nueva por los intentos de concentración y manifestaciones ilegales.

### INCIDENTE ENTRE EL GOBERNADOR CIVIL DE ALAVA Y BLAS PIÑAR

Vitoria. Ezequiel Jaqueto, gobernador civil de Alava, y el líder y diputado por Fuerza Nueva, Blas Piñar, tuvieron un enfrentamiento físico en la Puerta del Gobierno Civil de Alava, cuando el segundo pretendía presentar una queja a la primera autoridad gubernativa por la clausura del teatro Guridi, donde iba a celebrarse un acto político de la citada organización.

Sobre las dos menos cuarto de la tarde del domingo, el señor Piñar llegó al Gobierno Civil, en compañía de varios miembros de Fuerza Nueva, con la intención de entrevistarse con el señor Jaqueto.

Pasados diez minutos, bajo el mismo Gobernador Civil, quien mandó a la Policía Nacional allí presente que disolviera el grupo de personas que se encontraba en la puerta. Blas Piñar le dijo que venía a presentar una queja por clausurar el Teatro Guridi e impedir el acto de afirmación nacional de Fuerza Nueva, a lo que el Gobernador Civil respondió que eso lo hiciera en Madrid.

El líder de Fuerza Nueva le replicó que estaba en España y que eso lo quería

hacer en Vitoria, momento en el que se produjo un forcejeo entre ambas personas y los acompañantes, que fue rápidamente resuelto por la acción de la Policía nacional.

### NOTA OFICIAL DE LA GUARDIA CIVIL

La Dirección General de la Guardia Civil ha facilitado a la Agencia "Efe" una nota oficial sobre los incidentes originados el domingo en Vitoria por simpatizantes y militantes de la organización Fuerza Nueva.

El texto de la nota dice como sigue:

"En los incidentes ocurridos a las 13'00 horas del día de ayer en Vitoria han sido detenidos por el Cuerpo Superior de Policía José García de la Torre, cabo Primero de la Guardia Civil, condestino en Madrid, y Jacinto Domínguez Franco, Guardia Civil, con destino en Madrid y en uso de permiso reglamentario de treinta días.

Por parte de esta dirección general se ha ordenado la apertura de una información, con carácter interno del cuerpo, para determinar las implicaciones militares a que hubiera lugar independientemente del expediente gubernativo a que están sometidos ambos guardias civiles".

### SOBRE LA DETENCIÓN DE UN INSPECTOR DE POLICIA

MADRID. — En relación con la detención de un miembro del cuerpo superior de Policía, el domingo, en Vitoria, la Dirección de la Seguridad del Estado ha hecho pública la siguiente nota:

"El inspector del cuerpo superior de la Policía don Antonio Gallego García, perteneciente a la plantilla de Madrid y que en el día de ayer fue detenido en Vitoria, cuando asistía a una manifestación convocada por Fuerza Nueva y portando un arma de fuego, ha sido suspendido de empleo y sueldo y se le ha incoado expediente disciplinario.

"Asimismo, al referido inspector le ha sido aplicada la ley sobre medidas especiales en relación con los delitos de terrorismo cometidos por grupos armados".

### EVOLUCIONA FAVORABLEMENTE EL ESTADO DE SALUD DEL HERIDO DE UN BALAZO DURANTE LOS INCIDENTES DE VITORIA

VITORIA. — El estado de salud de Juan Miguel Giralda de Mena, herido de un balazo durante los incidentes protagonizados por militantes y simpatizantes de Fuerza Nueva, evoluciona favorablemente, según han informado a "Efe" en el centro sanitario donde está internado.

El señor Giralda fue intervenido quirúrgicamente el domingo, y se le extrajo el proyectil que tenía alojado en el muslo izquierdo, quedando internado en la unidad de traumatología del hospital general de Santiago Apóstol, de la capital alavesa.

LOS REYES, EN QATAR

## El presidente de Indonesia visitará España

LOS Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, llegaron a las cinco de ayer tarde al Emirato de Qatar. La visita oficial a este país se prolongará por espacio de 17 horas. Los Reyes y su séquito procedían de Yakarta, de donde habían salido ocho horas antes.

### LOS REYES EN QATAR

Qatar es la última etapa del periplo iniciado en Kuwait por los Reyes. Han sido recibidos en el aeropuerto de Doha por el emir del Estado Sheikh Khalifa Ben Hamad Al-Thani, quien presentó a los Reyes al príncipe heredero, a los miembros del Gobierno, Cuerpo Diplomático y otras autoridades.

Tras la recepción, los Reyes se dirigieron al palacio de Al-Marmar, que será su residencia oficial durante los 17 horas que durará la visita a Qatar. En el recorrido desde el aeropuerto, niños que esperaban en el borde de la calzada vitorearon a los Reyes. Ya en el palacio, el emir de Qatar y el Rey mantuvieron una breve conversación.

Por la tarde, los Reyes visitaron el Museo Nacional y por la noche asistieron a una cena ofrecida en su honor, en el palacio de Rayyan, por el emir Sheikh Khalifa. Por su parte la Reina acudió a otra cena ofrecida por la esposa del emir.

### ECONOMIA Y POBLACION

El Emirato de Qatar tiene una superficie de 22.000 kilómetros cuadrados y una población de un cuarto de millón de habitantes, de los cuales sólo 40.000 son de origen qatari. Su renta per cápita es de 11.400 dólares. En 1977 produjo casi medio millón de barriles de petróleo diarios. Posee la mayor bolsa de gas del mundo, descubierta en 1976, con unas reservas calculadas en 2.300 millones de metros cúbicos. A España exporta 30.000 barriles diarios de petróleo, cuya calidad es muy elevada.

LUIS AYLLON  
(Enviado especial de Europa Press)

Suharto calificó de "ejemplar", manifestando también su deseo de intensificarla.

El Rey expresó su deseo de incrementar y expandir la cooperación en otros campos. Los dos mandatarios coincidieron en expandir la cooperación en el desarrollo industrial en general. De aquí derivan buenas perspectivas, en opinión de nuestro ministro de Exteriores, para la instalación de una refinería en Indonesia.

Fueron los propios indonesios quienes aludieron al tema energético y su deseo de diversificar su abanico de clientes y de compradores. «La actitud de los indonesios es positiva —dijo Pérez Llorca— ante la posibilidad de que España compre petróleo. No se ha planteado ninguna operación en concreto, en ese momento, pero sí hay una actitud favorable».

Respecto al transporte por carretera y ferrocarril, el ministro español afirmó que los indonesios estaban interesados en la adquisición de material y en la coproducción. En este sentido, se adelantará la visita a España del ministro de Comunicaciones indonesio. El presidente Suharto ordenará a su ministro de Comunicaciones que venga pronto a España para hablar precisamente de todos estos temas: industria naval, ferrocarriles, transportes por carretera y turismo.

En industria naval, Pérez Llorca dijo que los indonesios están interesados en la producción de buques pequeños y en la compra de petroleros.

### ABANDONAN INDONESIA

Al término de la visita oficial de los Reyes de España a Indonesia, los periodistas han sido informados de la invitación oficial que el Rey ha otorgado al presidente Suharto para que visite oficialmente España. Con anterioridad lo hará el ministro de Indonesia de Comunicaciones. La visita estaba pendiente y ha sido voluntad del propio presidente Suharto que se adelantase.

El Rey y el presidente de Indonesia se han mostrado de acuerdo en ampliar las bases de la cooperación entre los dos países. Este es uno de los puntos concretos derivados de la entrevista que durante una hora y media mantuvieron ambos jefes de Estado, ayer mañana. Otros asuntos tratados fueron la cooperación en materia de energía, transportes, industria Naval, Turismo y Transportes.

Fue el ministro español, José Pedro Pérez Llorca, quien explicó a los periodistas que hacen la información del viaje real que don Juan Carlos no había estado en «operaciones concretas» y que Suharto y el Rey habían encargado a los ministros de Asuntos Exteriores de los respectivos Estados proseguir las conversaciones. Según Pérez Llorca, el presidente de Indonesia había citado en su conversación con el Rey el hecho positivo que suponía la cooperación en la relativa a aviación, cooperación que

## Detenida una banda de falsificadores de moneda

SAN SEBASTIAN. — Ocho personas, presuntos integrantes de una banda de falsificadores de moneda española, han sido detenidas por la Guardia Civil de Guipúzcoa y se les han ocupado 10 millones de pesetas en billetes falsos de mil.

La operación de desarticulación de esta banda, según fuentes de la Guardia Civil, se inició mediante un servicio conjunto entre la comandancia de San Sebastián y la Guardia Civil de Tráfico de Pamplona, el pasado día 29 de octubre, y ha culminado hoy con la detención del último miembro de la banda.

Los detenidos son, según las fuentes citadas, Sebastián Rodríguez Mateo, natural de Irún, de 41 años de edad; su esposa Aurora Díaz Peinado, natural de Madrid, de 42 años de edad; Mario Puertas Galdós, de San Sebastián, de 42 años; Fernando Martínez Valdés, natural de Bilbao, de 44 años y nacionalizado francés; Roberto Párriz Laquian, natural de Biarritz (Francia), de 38 años; Joan Raimond Dillaramendi, natural de Cizurkil (Guipúzcoa) y de nacionalidad francesa; Angel Valdés Jiménez, de Logroño, de 37 años, y Oscar Varela Jugo, de 29 años.

Los detenidos están acusados de falsificar monedas en billetes de mil en Francia e introducirlos clandestinamente en España. En el momento de su detención tenían en su poder 10 millones de pesetas en billetes falsos, así como documentos nacionales de identidad, carnets de conducir y una gran cantidad de talaros de cheques bancarios de distintas nacionalidades.

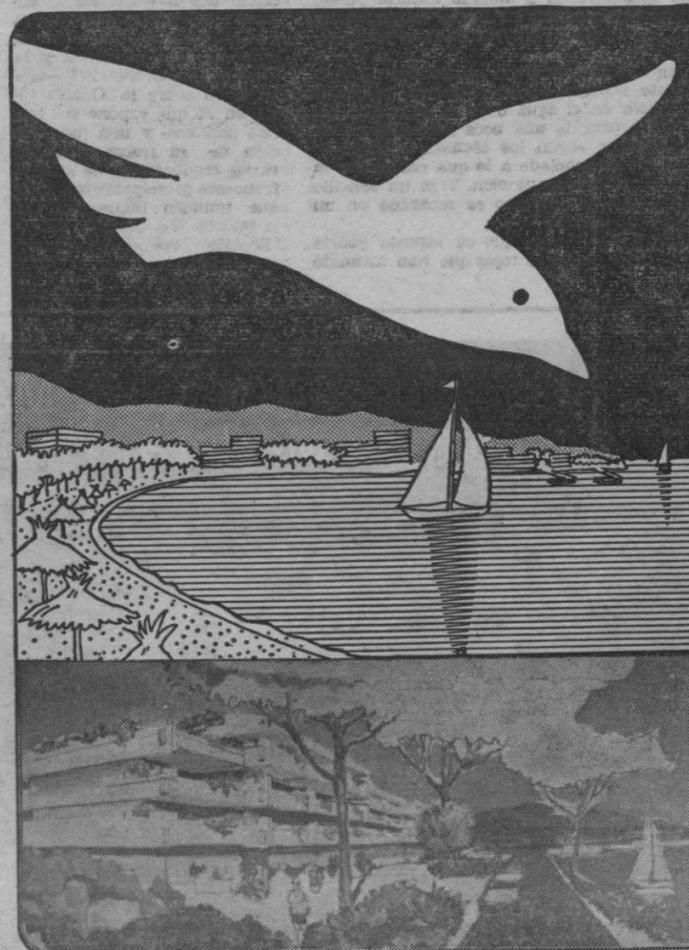
## Nuevos precios para la carne de pollo

MADRID. — Los nuevos precios de la carne de pollo para la campaña 1980-81 que ayer publicaba el "Boletín Oficial del Estado" son los siguientes:

Precio de protección al consumo: 120 pesetas. Precio de orientación a la producción o indicativo: 110 pesetas. Precio de intervención: 103 pesetas. Precio base de intervención: 95 pesetas.

El decreto de la presidencia del Gobierno que fija los precios señala que entrarán en vigor hoy, con vigencia hasta el 31 de marzo de 1981.

«BALEARES»



EDIFICIO

## Port Royal

PISOS DE LUJO - PALMA NOVA

### PARA VIVIR EN LIBERTAD

Para vivir en la única zona tranquila de Palma Nova, hay que vivir en PORT ROYAL. PORT ROYAL es un edificio, de 14 pisos de lujo en construcción. Situado en primera línea de la singular playa de Palma Nova. Su situación inmejorable, junto Hotel Morocco, su orientación sur, la particular calidad de su construcción y acabados, así como su distribución espaciosa y sus magníficas vistas sobre la bahía de Palma Nova, hacen del Edificio PORT ROYAL, un lugar idóneo para residencia y vacaciones.

Para mayor información diríjase a:

**Oliver mateu** TEL. 21 06 40  
Avda. Jaime III, 23 - 3º 1ª - Palma

## El PNV denuncia el intento de asalto de su sede social

RENTERIA. (Guipúzcoa). — La Junta municipal del PNV en Rentería ha denunciado públicamente el intento de asalto de su sede social en esta localidad guipuzcoana, así como la postura del jefe de la Policía Municipal, en relación con los hechos.

En un comunicado hecho público ayer, la Junta Municipal señala que una representación y se entrevistó con el alcalde del Ayuntamiento, Sabio Olaizola, para exponerle que como alcalde "tenía el estricto deber de tomar medidas para cortar los repetidos actos de vandalismo que se venían produciendo contra nuestro edificio social".

El comunicado indica más adelante que se le dijo al alcalde que "si seguía faltando a este elemental deber, nos íbamos a ver obligados a defender nuestros imprescriptibles derechos con los medios que pudiéramos hallar a mano. El señor Olaizola —pertenece a la Coalición de Herri Batasuna—, expresó su esperanza de que en un plan de educación ciudadana pudiera llevar a los renterianos a formas más prácticas de convivencia".

La Junta Municipal del PNV subraya que, mientras se estaba produciendo el comato de asalto, se pusieron en contacto con el señor Bagues, jefe de la Policía Municipal "que no parecía entender que lo que se pretendía era su presencia en el lugar de los actos y alegó como excusa su escasa provisión de porras".

El PNV, por último, hace un llamamiento a todos "para que se llegue a la conclusión inevitable de que la libertad y seguridad de unos es solidaria de la de los otros y se abre en consecuencia".

Los hechos se produjeron cuando un grupo de participantes en una manifestación convocada por fuerzas de la izquierda "abertzale" y gestoras pro amnistía se aproximaron a la sede social del PNV, contra la que lanzaron piedras y cuya puerta de entrada forzaron.

Durante los incidentes, un militante del PNV fue agredido causándole lesiones en un ojo, por lo que fue trasladado a la residencia sanitaria de San Sebastián.

JUNTO CON EL CASTELLANO

## El euskera, lengua oficial de Navarra

PAMPLONA. — El parlamento foral de Navarra ha acordado que "el castellano y el euskera serán las lenguas oficiales de Navarra", en el transcurso de la sesión plenaria que la Cámara celebró ayer.

El acuerdo fue adoptado con los votos favorables de PSOE, HB, AMAIUR, PNV y los miembros del Grupo Mixto, Zuzia (Partido Carlista), Casajus (PTE) y Sorauren (EE). Votaron en contra UCD y UPN.

El dictamen incluye un segundo punto en el que se dice que "dicho principio se incorporará a las bases de reintegración foral y mejoramiento del régimen foral de Navarra, así como la competencia plena del parlamento foral para su regulación por medio de una ley".

## LA JORNADA

### A golpes

La cuestión es grave. Se mire por donde se mire no hay paliativos para justificar lo ocurrido. No deben, ni pueden, dos figuras de relieve dar un espectáculo «pugilístico» para dirimir un tema político. Si quienes por profesión y cultura tienen que agotar los recursos de la dialéctica para encontrar las vías de entendimiento, a las primeras de cambio se lían a trompadas, bueno estará el personal de a pie que no sabe de dialéctica ni entiendo de política (es un decir).

En otra época, con perdón, estas cosas no pasaban. Un gobernador era persona intocable y un diputado en Cortes, igual. Y nunca, claro está, dirimían en público sus desavenencias.

Uno entiende que, a veces, los ánimos se exaltan, sobran las palabras y no hay nada mejor que «diarse a tortas», pero no es conveniente que lo hagan un gobernador civil y un diputado. Y menos aún públicamente.

El PSOE ha pedido explicaciones al ministro del Interior sobre los graves sucesos ocurridos en Vitoria. Y, naturalmente, habrá extenso informe sobre lo sucedido. En una democracia hay que explicarlo todo. Y decirlo a los cuatro vientos. Pero las palabras del señor Rosón ¿bastarán para decirle al país bajo qué estado de ánimos actuaron Blas Piñar y Ezequiel Jaqueto?

Será muy difícil explicar lo ocurrido. Hay muchos que ya no creen en nada. Que pasan de todo. A veces, cuando uno se enfrenta con hechos como el ocurrido en Alava, le entran ganas de dárles la razón. Y actuar como ellos. Pero, claro, no lo hacemos porque, en el fondo, creemos que los errores pueden enmendarse.

F. RUBEN AVILA

## Atropella a una joven y la viola posteriormente

MADRID. Juan José Carrillo Martínez, de 23 años, soltero y de profesión cacharrero, ha sido detenido por la policía, acusado de causar lesiones graves y violar a una joven, cuando se dirigían en una furgoneta hacia la localidad de San Martín de la Vega.

Cuando el detenido trasladaba a la chica de 22 años, hacia Valdecas, esa se dio cuenta de que no se guía la dirección que le había indicado, sino que se dirigía hacia San Martín de la Vega.

La joven preguntó a qué se debía tal cambio, a lo que Juan José Carrillo contestó que "enía que hacer el amor con ella". La chica se negó y trató de escapar, para lo cual se arrojó de la furgoneta en marcha.

Cuando la muchacha se hallaba en el suelo, el detenido giró el vehículo y la atropelló con una rueda posterior. Tras recogerla, la introdujo en la furgoneta y la violó, pese a la evidencia de las lesiones que ésta presentaba a raíz del accidente.

## INVENTO DE UN AGRICULTOR VALENCIANO

### Aparato para eliminar la contaminación superficial de las aguas marinas

VALENCIA. — Un revolucionario aparato para acabar con la contaminación superficial de las aguas marinas ha sido construido por Ricardo Hernández Izquierdo, según una información de la revista «Generalitat».

El director del Canal de Experiencias Hidrodinámicas de El Pardo (Madrid), certificó el día 8 del pasado mes de octubre, que ante su presencia y del personal técnico del centro, se habían realizado pruebas de funcionamiento de un modelo a escala del «aparato para la recuperación de materias en flotación, especialmente petróleo», del que es inventor Ricardo Hernández Izquierdo.

El resultado de dichas pruebas fue satisfactorio, «por lo que se considera que dicho invento puede ser de interés para la Marina, para su utilización en la limpieza de la superficie del mar en las zonas portuarias, disminuyendo la contaminación de las aguas».

Según su creador, «este invento puede contribuir también al ahorro de energía, mediante la recuperación de petróleo en suspensión en la superficie del mar, procedente bien sea de la limpieza de tanques o de posibles accidentes marítimos».

De momento el Ministerio de Defensa ha hecho suyo el invento y han comenzado a construirlo a tamaño natural puesto que el inventor ha autorizado a la Marina a que fabriquen un primer modelo, dejando a su creador en libertad de poder comercializarlo.

El invento se basa en una máquina con un sistema de aspiración sin fin, y mediante bombeo continuo, acepta cualquier tipo de inmundicia que exista en el agua o en la superficie del mar. El prototipo a escala consta de una boca succionadora de 12 centímetros, pudiendo llegar según los técnicos a tener 50 metros. Funciona con un motor acoplado a lo que parece ser la base del invento y un depósito de decantación. Tras un sencillo proceso, el material contaminante recogido es separado en un recipiente totalmente limpio de agua.

Ricardo Hernández Izquierdo señala que su invento podría ser aplicado en la supresión de las algas rojas que han invadido el litoral valenciano.

## 40 años de la muerte de Azaña

MADRID. — Ayer, cuando precisamente se escenificó, por primera vez en España, una versión teatral de la «Velada en Benicarlo», se cumplían los cuarenta años de la muerte de Manuel Azaña, en Montauban, ciudad del «midi» francés, pocos meses después de haber presentado su dimisión como presidente de la República.

Ministro de la Guerra y presidente del Consejo de Ministros de 1931 a 1933 —años en los que se estrenó su obra de teatro «La corona»— y jefe del Estado de 1936 a 1939, escribió dos novelas, varios ensayos sobre Ganivet, Valera o la política militar francesa, aparte de sus memorias y la «Velada en Benicarlo» —una reflexión sobre la Guerra Civil, en la que expone sus teorías políticas, y una justificación de su fracaso— realizó varias traducciones de autores franceses principalmente, aunque también ingleses, fundó la revista «La pluma» dirigió «España», colaboró en diversos periódicos y fue presidente del Ateneo.

## LABORAL

### USO declarará huelga en enseñanza privada en diciembre

USO ha anunciado la convocatoria de una huelga nacional de la enseñanza privada "que puede llegar a paralizar el sector en los primeros días de diciembre". USO afirma que la CECE reconoce su incapacidad para atender las demandas de los trabajadores, la Administración se niega a negociar con los sindicatos y los padres de familia no están dispuestos a que se incrementen los recibos de los colegios no estatales, alegando que la Constitución les garantiza la gratuidad, mientras los trabajadores del sector continúan marginados.

HOY NO SALDRAN

"MUNDO DIARIO"

Y "TELE - EXPRES"

Hoy no saldrán a la calle los diarios "Mundo Diario" ni "Tele - Expres", por huelga de los trabajadores que reclaman sus atrasos.

PARO DE LA POLICIA MUNICIPAL

DE GIJON

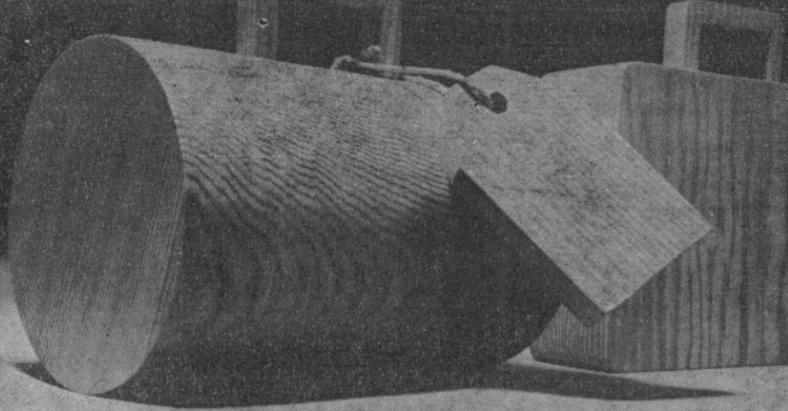
Los policías municipales de Gijón se declararon en paro y acamilea permanente, siendo desalojados de su cuartel por orden del alcalde.

La Policía Nacional y la Guardia Civil se han hecho cargo de los servicios.

16 FERIA Internacional de Maquinaria para la Madera.

Maderalia/80

Valencia 17-23 Noviembre 80



Palacio Ferial - Apartado 476 - Valencia (ESPAÑA) - Tel. (96) 340 10 11 (96) 349 10 11 - Telex 62435 FERIA.

JOMEINI ORDENA QUE PASEN A LA CUSTODIA DEL GOBIERNO IRANI

## Argelia se hará cargo de los rehenes norteamericanos

Los estudiantes islámicos en cuyo poder han estado los 52 ciudadanos norteamericanos capturados hace un año tras pasaron ayer el control de los cautivos al Gobierno iraní y este comunicó oficialmente a Washington las condiciones para su liberación.

Los estudiantes acudieron a ver al ayatollah Jomeini, líder espiritual y político de Irán, quien les dio su aprobación. "Ha pasado un año desde la conquista del nido de espías (la embajada norteamericana) en Teherán —declaró uno de los estudiantes—. Ha sido un año de honor para el pueblo de Irán y un año de desgracia para Estados Unidos."

El portavoz estudiantil agregó a este respecto, que "el pueblo iraní mostró a los pueblos oprimidos del mundo que sólo la línea islámica del ayatollah Jomeini puede resistir a las grandes potencias".

Los estudiantes expresaron luego que la decisión del Parlamento de liberar a los rehenes no significa, de manera alguna, el final de la guerra contra Estados Unidos.

"Como el imán Jomeini ha dicho, lucharemos contra Estados Unidos hasta el último día de nuestras vidas", declararon.

Los estudiantes informaron después, en una carta al primer ministro, Mohamed Ali Rayai, de su decisión de entregar los rehenes al Gobierno. Rayai, por su parte, recibió al embajador de Suiza, que representa en Teherán los intereses de Estados Unidos, y más tarde, al embajador de Argelia, que representa en Washington los intereses de Irán.

El embajador suizo entregó a Rayai una carta del presidente norteamericano Jimmy Carter, cuyo contenido no se ha revelado.

Entrevistado por el corresponsal de Efe, un funcionario de la Embajada suiza declaró que el mensaje de Carter no dice nada sobre las cuatro condiciones impuestas por el Parlamento para la liberación de los rehenes.

Las condiciones obligan al Gobierno de EE. UU. a descongelar los fondos iraníes en ese país (unos 8.000 millones de dólares), a entregar la for-

tuna del derrocado sha Reza Pahlavi, estimada en 20.000 millones de dólares, a Irán, a no intervenir, en el futuro, ni política ni militarmente, en este país, y a comprometerse a que no haya reclamación alguna por la "retención" de los rehenes.

El Parlamento acordó estas condiciones tras una semana de agitadas sesiones.

Interrogada la embajada suiza por qué Carter no aludía a las condiciones anteriores a su carta, a pesar de ser conocidas, el funcionario respondió que ni esa embajada ni la Casa Blanca tenían, en ese momento, conocimiento oficial de las condiciones.

El funcionario explicó que el texto en inglés no se conocía todavía porque el documento del Majlis (Parlamento) estaba siendo traducido en el ministerio de Asuntos Exteriores, en Teherán.

El Parlamento decidió que el Gobierno iraní debe difundir las condiciones para la liberación de los rehenes en inglés y en persa.

Intérpretes del persa, que asistieron a la sesión del Parlamento, sostienen que en el documento que reseña las condiciones son muy importantes por sus consecuencias políticas y jurídicas, los matices, y que eso obliga a una cuidadosa traducción al inglés.

Lo que se conoce hasta ahora es una traducción al inglés hecha por los corresponsales extranjeros con ayuda de amigos o colaboradores

iraníes. El documento en inglés tiene 387 palabras.

"En esta situación —concluyó el diplomático suizo—, es mejor para Carter no dar sus puntos de vista sobre las condiciones".

En Teherán se ignora por completo todavía donde se encuentran los cautivos norteamericanos. Aunque ha habido rumores de que habían vuelto a la embajada, no parece probable que estén allí.

Hoy coincidiendo con las elecciones norteamericanas, los estudiantes y otros grupos islámicos radicales marcharán por las calles de esta ciudad para recordar tres años después el día en que Jomeini debió marchar al exilio, en 1964, el día en que la policía del Sha provocó una matanza de centenares de estudiantes, en 1978 y el día en que los estudiantes asaltaron la embajada y se apoderaron de los cincuenta y dos rehenes, hace un año.

### ARGELIA SE HARÁ CARGO DE LOS REHENES

El primer ministro iraní, Mohamed Ali Rayai, acordó con el embajador argelino en Irán que Argelia se hará cargo de los rehenes norteamericanos, informó la agencia de noticias "PARS".

En una reunión de más de media hora que tuvo lugar entre Rayai y el embajador argelino, Abdel Karim Gharras, inmediatamente después de que el Ayatollah Jomeini convino con los estudiantes islámicos la entrega de los 52 norteamericanos retenidos al Gobierno iraní, se decidió que "el puerto islámico hermano de Argelia se hará cargo de los rehenes", especificó "Pars".



## BANCO DE CREDITO BALEAR

Ha iniciado sus actividades en la nueva sucursal:

# LLUBI

Plaza España, 4  
Teléfono: 52 21 00

Con esta sucursal, en 1.980, hemos incorporado a nuestra red, 13 nuevas oficinas para un mejor y más ágil servicio.

- San Antonio Abad- Ag. Urbana Progreso
- Barcelona- Ag. Urbana Diagonal
- Palma de Mallorca- Ag. Urbana Ausias March
- Palma de Mallorca- Ag. Urbana Santa Catalina
- Palma de Mallorca- Ag. Urbana el Terreno
- Puerto de Andraitx
- Marratxi- Pont D'Inca
- Calviá
- San Lorenzo
- Ses Salines
- Petra
- S'Horta



## El Salvador: Fallido atentado contra Majano

El atentado de ayer contra el coronel Adolfo Arnoldo Majano, miembro de la junta salvadoreña de Gobierno, estuvo precedido por rumores sobre un inminente golpe de Estado.

Puentes que han pedido no ser identificadas advirtieron la semana pasada a corresponsales extranjeros sobre un próximo golpe en contra de la junta gobernante, particularmente desearon a desplazar del poder a Majano.

El golpe estaba proyectado para después de las elecciones norteamericanas, con la esperanza sobre todo de que el triunfo del republicano Ronald Reagan significará para los autores del proyectado golpe un campo abonado para su intención.

Otros incidentes ocurridos los últimos días parecen estar relacionados amigablemente con el atentado contra el coronel. Hace unos días, un grupo de

desconocidos secuestraron a un distribuidor de productos de petróleo, Herber Carlos Zomea, que vive junto a la residencia de Majano.

Aunque especulando claramente que "sólo se trata de conjeturas", fuentes policas han manifestado a Efe, que "es posible que a Zomea" se le haya secuestrado en la creencia de que por vivir contiguo a Majano tenga una idea exacta de los movimientos" del coronel.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## D. MIGUEL DURAN CAÑELLAS

Que falleció ayer, a la edad de 69 años en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa, María Vila Gelabert; hijos: María, Magdalena, Guillermo y Francisca; hijos políticos: Francisco Simonet, Ramón Geday, Catalina Jover y José M. Vergés; nietos; hermanos: Juan, Guillermo y Jaime; hermanos políticos: Francisca Sans, Rosa Bosch, Miguel Vila y Antonia Mas; sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy día 4 a las 20.00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen (Coll d'en Rebassa), por todo lo cual les quejarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

## Japón reanudará las negociaciones con la CEE

Las autoridades japonesas anunciaron recientemente que están dispuestas a entablar nuevas negociaciones con los países de la Comunidad Económica Europea, para dirimir las fricciones que vienen perturbando el comercio entre las dos partes.

Las negociaciones, similares a las mantenidas en 1975 y 1976, podrían comenzar en fecha próxima, según fuentes del Ministerio japonés de Comercio e Industria Internacional (MITI).

Concretamente, a mediados del mes pasado, Gaston Thorn, vicepresidente de Luxemburgo, dijo en Tokio que el desequilibrio de las balanzas comerciales entre Japón y la Comunidad Económica Europea estaba alcanzando límites peligrosos.

Días más tarde el viceministro japonés de Comercio e Industria Internacional, Naohiro Amaya, viajó a diversos países de la CEE para entablar contactos con las autoridades correspondientes con el fin de estudiar nuevas fórmulas para equilibrar las ba-

anzas comerciales con los mismos.

Fuertes niponas indicaron que la CEE podría alcanzar para finales de este año un déficit superior a los 10.000 millones de dólares.

Pero, paralelamente a este problema, los diversos sectores industriales de Japón están seriamente preocupados por el futuro de sus exportaciones.

Durante la segunda crisis petrolera, en 1979, las exportaciones japonesas a la Comunidad Económica Europea alcanzaron la cifra record de 6.300 millones de dólares, en el período que va desde enero a septiembre. Esta cifra alarmó a los dirigentes europeos, que no pudieron hacer nada por frenar el auge de las exportaciones de los productos nipones.

Hay que añadir a ello el enorme incremento de las industrias automotriz japonesa, que en los últimos meses invadió prácticamente el mercado europeo con vehículos ya adaptados a las

exigencias del consumidor. Es decir, de pequeño tamaño, reducido consumo y bajo precio.

Los japoneses han sabido aprovechar el trazo económico por el que atraviesa la industria automovilística europea, de gran

prestigio en todo el mundo, pero que desde la segunda crisis energética se vino desmoronando sin posibilidad de hallar una fórmula que frenase el declive de uno de los principales sectores industriales.

## Argentina: Arrestado el ex vicepresidente Rojas

El ex vicepresidente provisional de Argentina, almirante Isaac Rojas, permanecerá bajo arresto a partir de hoy y durante cuarenta y cinco días, en cumplimiento de una orden superior, por sus declaraciones contra el presidente de Paraguay, Alfredo Stroessner.

Rojas dijo que el general Stroessner había favorecido a la empresa consultora que se adjudicó los estudios de factibilidad de la presa argentino-paraguaya de Yaciretas.

El ex vicepresidente argentino había dicho que la empresa adjudicataria de los estudios obtuvo el contrato después de que fueran eliminadas, por orden de Stroessner, otras dos empresas consultoras, de acuerdo con la versión que dio en Buenos Aires la agencia local «Noticias Argentinas».

El almirante Isaac Rojas cumplirá su arresto en el arsenal naval de Azopardo, a 300 kilómetros de Buenos Aires.

## Italia: El Parlamento debatirá el «escándalo del petróleo»

La comisión de finanzas del Senado discute los tres informes sobre el fraude fiscal del petróleo que su presidente, el democristiano Remo Segnana, ha mantenido escondidos en un cajón durante siete meses.

Los documentos fueron enviados a Segnana en el mes de marzo por el ministro de Finanzas, Reviglio, pero el presidente de la comisión afirma que no los dio a conocer porque los creía cubiertos por el secreto de sumario.

Hay un cierto clima de expectación ante la batalla que se prepara en el Senado, donde Segnana deberá defenderse de las acusaciones de socialistas y comunistas sin contar siquiera con el apoyo de todo su partido, la Democrazia Cristiana.

Pero la «gran gala» del escándalo será hoy, cuando el ministro Reviglio conteste en el Parlamento las docenas de interpelaciones presentadas sobre el mayor fraude de la historia italiana.

## Panella quiere ser secretario del Partido Radical

Marco Panella, el carismático líder de los radicales italianos, quiere ser también secretario general del partido, un cargo que ya ocupó durante algún tiempo a finales de los años sesenta.

Panella ha anunciado en el Congreso del Partido Radical, que se celebra estos días en Roma, su dimisión como diputado en el Parlamento y por tanto su disponibilidad para acceder a un puesto en la dirección del partido.

Pero esta velada candidatura le enfrenta directamente con el actual secretario general, Giuseppe Rippea, que ha presentado la suya públicamente para ser reelegido.

El desarrollo del debate dentro del Congreso —dijeron anoche ambos en una declaración conjunta— será el que decida las soluciones más válidas.

En los últimos tiempos, Marco Panella no ha ocultado su simpatía por el eje socialista-laico que pretende configurar el secretario general del «PSI», Bettino Craxi, como «tercera vía» entre

la Democrazia Cristiana y el Partido Comunista.

Otros sectores del partido muestran más resistencia a aceptar esta invitación de Craxi porque temen que limitaría la autonomía del partido radical y les comprometería, de alguna manera, con la coalición gubernamental de la que forman parte los socialistas.

El Partido Socialista, sin embargo, fue el único que dio un apoyo definitivo a los radicales para conseguir firmas de cara a su campaña pro referéndum, un total de diez, que abarcan temas tan diversos como la abolición de la caza, la legalización de las drogas suaves y la mejora de la ley del aborto.

De los resultados de este Congreso y de la elección del próximo secretario general dependerá, pues, en gran parte, el acercamiento de los radicales al «PSI».

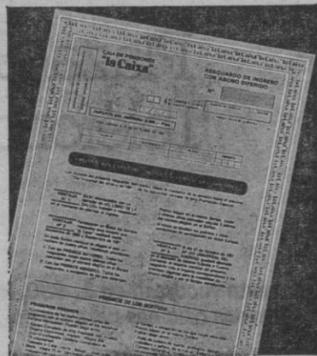
El partido radical cuenta con 18 diputados en la cámara y dos senadores y representa el 3,4 por ciento del electorado.

Esta es la Promoción Especial que "la Caixa" le ofrece con motivo del Día Universal del Ahorro.

Al efectuar su ingreso, recibirá Vd. un resguardo NUMERADO, con el que participará en todos los Sorteos que mensualmente, y ante Notario, celebrará "la Caixa" durante un año.

Es fácil conseguir premio. Si las cuatro últimas cifras de su número coinciden con las del número elegido, ya tiene Vd. PRIMER PREMIO. Si sólo coinciden las tres últimas cifras habrá obtenido un SEGUNDO PREMIO.

Su número participará en todos los Sorteos. Puede conseguir más de una



vez uno de nuestros premios: Televisores en color, Motos, Equipos de Alta Fidelidad, Relojes, Cámaras Fotográficas, etc. Pero, además, junto con su resguardo NUMERADO, recibirá un ejemplar de "EL LIBRO DE LA SALUD". Un libro útil para toda la familia, con gran cantidad de fotografías y que Vd. podrá elegir en catalán o castellano.

Venga a "la Caixa". Llévase su libro y su número, y... ¡Buena suerte!

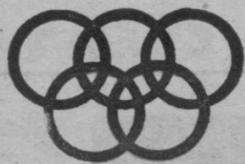


...y llévase este libro para Vd. y su familia

del 30 de Octubre al 15 de Noviembre

CAJA DE PENSIONES "la Caixa"

E.A.J. 13 RADIO MALLORCA  
CANAL-2  
De 10 a 23'30 horas  
96'6 mg.  
F M  
¡LA RADIO!



# deportes

## Baleares

### KUBALA, DEFENDIDO POR SUS JUGADORES EN EL TERRENO DE JUEGO

### PERDIO EL MALLORCA SU IMBATIBILIDAD, PERO ES EL SEGUNDO EN POSITIVOS

### Sólo el Poblense sigue invicto en el Grupo Balear

#### RELIEVES

Sin duda, el encuentro de la jornada era el Hércules-Barcelona, porque estaba en juego la cabeza de Kubala. Pero los jugadores azulgrana, en el terreno de la verdad, supieron defender a su técnico,

demonstrando que están con él. El Hércules, según referencias directas, jugó muy bien, hasta el punto de que, una vez finalizado el encuentro, fue despedido con una ovación por su público. Detalle muy importante teniendo en cuenta que perdió.

Luego, unos juristas del Hércules, impugnaron el resultado, «por alineación indebida de Schuster». El club no ha esperado los días reglamentarios para alinear al futbolista alemán ni tampoco ha cumplido el requisito de dar de baja a Krankl como extranjero, puesto que el futbolista debe firmar el documento en cuestión y esto no lo ha hecho el austriaco, o, por lo menos, dijo no haberlo firmado el domingo por la noche. Una denuncia que traerá cola. Parece que, para el caso concreto del Barça, si la denuncia prospera, el encuentro debería repetirse, a puerta cerrada... sin el internacional germano.

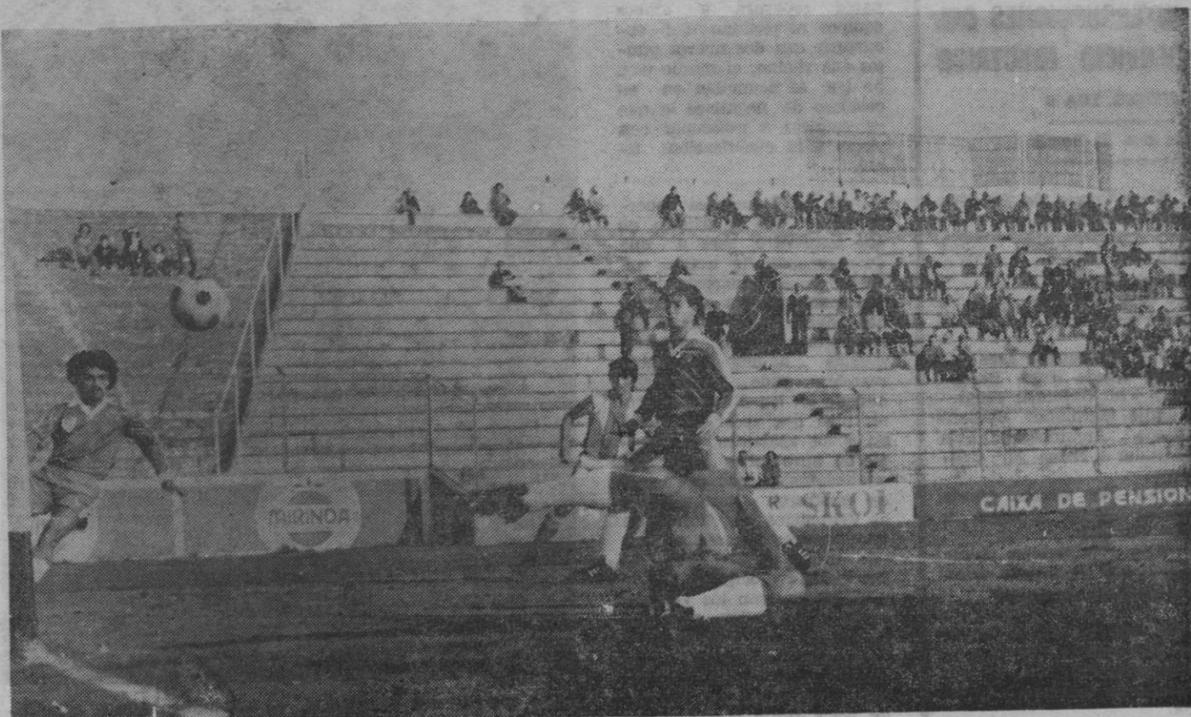
¡No para este F. C. Barcelona! Cuando triunfa en campo contrario borrando sus negativos, también se encuentra con problemas. El club siempre ha de destacar, aunque no sea, en la mayoría de los casos, por sus éxitos.

No se registró ninguna sorpresa. Marcadores normales —incluido el de Alicante— con dos empates: en Gijón y Ciudad Condal. Mas goles que en la jornada anterior y el Atlético Madrid que mantiene su imbatibilidad, aunque estuvo a punto de ceder uno de sus seis positivos a un Murcia peleón, que jugó con mucha garra.

Sigue hundiéndose el Salamanca. El Betis le endosó cinco goles. Para los andaluces fue un partido de entrenamiento.

En Segunda—A, el Castellón mantiene liderato e imbatibilidad, al empatar en Palencia. Se registraron tres victorias en campo contrario, mereciendo destacar la del Elche en el siempre difícil campo del Rayo. El cambio de entrenador, le supone a los ilicitanos tres positivos en ocho días. El triunfo del Burgos en Sabadell sobresale por la goleada: 1-5. ¡Y pudieron ser más! A los catalanes se les conoce como «rompequinielas», ya que siempre encaja resultados negativos en la Creu Alta, mientras en campo contrario siempre resulta peligroso. Por último, el Santander, con su triunfo en Ceuta, se sitúa en cuarto lugar, convirtiéndose en uno de los tres aspirantes al ascenso. Teniendo en cuenta su categoría, habrá que tenerlo muy en cuenta.

Por lo que respecta a la Segunda—B, vuelve a confirmarse que muchos equipos se desenvuelven mejor en sus desplazamientos que en campo propio. En el grupo primero, únicamente [dos equipos] vencieron en casa: Tenerife y Deportivo. Ocho equipos puntuaron fuera. En el grupo segundo, se registró más regularidad: siete victorias caseras. Venció el Ibiza en Eida y



Mereció ganar el Atlético Baleares, pero en fútbol cuentan los goles y no las ocasiones. Voló un punto. El cambio de entrenador por ahora, no aporta nada, si bien se precisa de un margen de confianza. (Foto Pascual)

sumaron un positivo: Córdoba y San Fernando, que permite a los primeros seguir ostentando el liderato y ser el único imbatido y a los otros ser colistas, pero igualados a tres equipos más. Pienso que el equipo de Martín Vences levantará cabeza, aunque siga con problema de falta de jugadores.

Es indudable que para los mallorquines, ha sido un trago amargo la primera derrota del equipo decano. Ha sido en el campo del club que figura en cuarto lugar, con dos positivos. El marcador, demuestra que los delanteros isleños atacaron, que supieron ver puerta. No se consiguen dos goles todos los días en los desplazamientos. Pero ha flojeado la defensa. Tres tantos son muchos para un invicto. Alguna vez tenía que suceder. La lucha para esos dos primeros puestos se vislumbra emocionante, siendo ahora los favoritos, Córdoba, Cartagena y Mallorca.

En el grupo balear de Tercera, el Ses Salinas perdió su imbatibilidad, en un emocionante partido jugado de tu a tu, en el campo del Seislán. En una imaginaria quiniela, ese «1» hubiera significado una sorpresa, así como el empate sin goles en La Puebla. Sólo cuatro victorias en campo propio. Jornada negativa para el Alayor, Margaritense, Atlético Baleares —el cambio de entrenador no ha sido como en el caso del Elche, por ejemplo—, Porreras y Pablense. Nada se complica por arriba, mientras que, en la cola, diez equipos parecen muy ignorados, hasta el extremo de que, ganar un punto o perderlo, puede influir en varias posiciones.

Como era de esperar, después de una quiniela muy difícil,

#### RESTAURANTE LA FINCA

COMUNICA: A sus clientes colaboradores, proveedores y amigos que permanecerá cerrado hasta el día 21 de noviembre por vacaciones.

La dirección y el personal piden disculpas por las molestias que puedan causar.

GRACIAS

#### voleibol

SON AMAR, 3

RIEGO DE VIGO, 1

(15-5, 10-15, 15-7 y 15-10. Tiempos: 15, 23, 28 y 26 minutos).

Árbitros: Oromi y Marc, mal.

SON AMAR: Mayoral, Bozic, Ramis, Perelló, Sugar, Ocon, Amat, Bauzá, Cortada, Benecke, Pellicer y Picó.

RIEGO DE VIGO: Fuentes, Díez, Iglesias, Vallina, Fernández, Arroyo, Alvarez, Blanco, Collazo y López.

Los dos equipos lucharon al máximo y la victoria local fue merecida.

#### HOCKEY SOBRE PATINES

ESPAÑA, 11 - CASTELLDEFELS, 7

En encuentro de Liga de Primera División, Grupo IV, el España consiguió la victoria sobre el conjunto catalán de Castelldefels por 11 a 7.

El partido fue emocionante y el público está maravillado dada la gran cantidad de tantos que se marcaron.

#### automovilismo

### ZANINI, CAMPEON DE EUROPA DE RALLIES

LISBOA, 2. (Efe). El español Antonio Zanini se proclamó hoy en Portugal campeón de Europa de rallies, con independencia de la respuesta a la protesta del francés Bernard Beguin sobre su descalificación en el "Rallye del Race" disputado hace días en Marbella.

Si la victoria de Zanini en el "Rallye del Race" fuera homologada, el piloto sumaría 456 puntos en la clasificación final contra 382 de Beguin.

Pero si el triunfo fuera atribuido al piloto francés quedaría con 424 puntos, contra 441 de Zanini, con lo que el español continuaría siendo el nuevo campeón de Europa.

Zanini logró su victoria tras ganar hoy por la madrugada, al volante de un "Fort Escort RS" el Rallye del Algarve, disputado desde el jueves pasado en las cercanías de Faro, en el sur de Portugal.

#### AVISO

#### El C. D. Bar Serafín

Comunica que: cobrará media entrada a los socios de todos los equipos que presenten campo para partidos oficiales en «SON MALFERIT» (Campo del Soledad)

LA DIRECTIVA

# DEPORTES

## Tarrassó

Del pintor Casimiro Tarrassó, vendo varios Oleos importantes.

Calle Aragón, 186 - 1.º 1.º  
T. 93-253 65 69 Barcelona-11

GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.



### INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

JUEVES, DIA 6

De 8 a 11 horas.

Zona Centro de Son Ferrer, (de Palma).

JUEVES, DIA 6

De 10 a 12 horas.

Calle Archiduque Luis Salvador (desde Hnos. Barbará a Pza. Cardenal Reig).

Calle Hermanos Barbará (desde Archiduque Luis Salvador a Reina M.ª Cristina).

Calle Rey Sancho (desde Jafuda Cresques a Rey Sancho).

Calle eRy Sancho (desde Reina M.ª Cristina a Eusebio Estada), de Palma.

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía.



## baloncesto

### EL VACACIONES PUDO GANAR, PERO FUE VENCIDO POR EL S. APOSTOL

**Gran reacción local en los últimos minutos, pero sin poder evitar la derrota mínima**

Tampoco el domingo pudo evitar el Vacaciones - Patronato, salir derrotado en su pista en su encuentro contra el Santiago Apóstol aún cuando solamente una canasta separara a ambos equipos al término del encuentro, son dos nuevos puntos que vuelan, al mismo tiempo que se acumulan en su casillero de negativos lo que ya empieza a preocupar con vistas a la clasificación final.

Pudo el Vacaciones haberse hecho con el triunfo en este encuentro, pese a que durante más de treinta minutos de los cuarenta tuvo que luchar contra un marcador adverso y solamente en los últimos ocho minutos, gracias a una formidable reacción pudo adelantarse, aunque en los últimos instantes tuvo que ceder la victoria a los visitantes, que supieron aprovechar mejor las circunstancias, que de nuevo se mostraron desfavorables al Vacaciones, en forma de unos errores cometidos en este último periodo, que no fue posible rectificar.

Se adelantaron los visitantes en el marcador a los cinco minutos, un 8-12 para el S. Apóstol, en cuyas filas nuestro conocido Pedro Vidal dominaba en los restantes botes, tanto ofensivos como defensivos, mientras Ortega se encargaba de ir sumando puntos en cuantos lanzamientos intentaba.

Por contra en el Vacaciones no había acierto en sus intentos y solamente Fuster se convertía en un gran efectivo, tanto defendiendo como atacando y gracias a su acierto, la diferencia no era alarmante. Se mejoraba en conjunto, pero todavía algunos hombres demostraban estar faltos del debido acoplamiento, como Bastida, que nos mostró sus grandes condiciones, pero también sin la debida puntería. Continuaba el S. Apóstol poniendo puntos por enmedio y a los quince minutos, 29-40, que al llegar al descanso se reducían a 39-48.

En la continuación, el juego continúa con las mis-



Angel Gracia, del Vacaciones, en un lanzamiento a canasta. (Foto: TERRADES.)

mas características, pero a mediados de este segundo tiempo, el Vacaciones consigue una fuerza irresistible y ya reduciendo ventaja. A los quince minutos, 76-78 y seguidamente se adelanta. La emoción es enorme y el público se vuelca a un equipo. El Vacaciones consigue mantener ventaja, pero una vez más la precipitación y unos errores, permiten que en última instancia el S. Apóstol se anote un triunfo, por 91-94, que en verdad consideramos injusto, dados los méritos de los locales, aunque también es cierto que los partidos duran cuarenta minutos.

VACACIONES: Gamisans 8, Pardo 8, Bastida 22, Gracia 4, Fuster 32; Vidal 2 Abel 11 y Covas 4.

S. APOSTOL: Ortega 20, Vidal 9, Catalá 22, J. Pérez, 8; Torres 22, García, Pérez 17 y Ballesteros 1.

Arbitraron los Sres. Mercant y Ruso. Regular tirando a mal, al no acertar a superar las grandes dificultades que les presentaron los dos equipos. En ocasiones no se entendieron y si hubo un equipo perjudicado, éste fue el local. Señalaron 29 personales y una técnica al Vacaciones y diecinueve al S. Apóstol, siendo eliminados Gracia, Abel y Covas, así locales lanzaron veintidós tiros libres, convirtiendo diez, mientras los visitantes lanzaban cuarenta y dos, de los que convertían veintinueve.

Antonio PUJOL

## fútbol

### I REGIONAL PREFERENTE

**XILVAR, 2 - ESCOLAR, 1**

XILVAR: Moya, Cabrer, Llabrés (Ruiz), Pons, Seguí, Nicolau, Magaña, Mir, Marce, Tugores, Ferriol.  
ESCOLAR: Mascaró, Mir, Pons, Esteban, Corraliza, Ferrera, Flaquer, Sancho, Carrió, Torres, Serapio (Rojas).  
ARBITRO: Señor Munar.  
GOLES: Magaña y Ferriol por los locales y Torres por el Escolar.

**VILAFRANCA, 0 - SERVERENSE, 1**

VILAFRANCA: Ferrá, Palmer, Casas, López, Sansó, Alzamora, Lobato (Mestre), González, Nicolau, Mestre, Zamorano.  
SERVERENSE: Calderón, Mira, González, Martín, Melis, Morey, Gallego (Carrió), Llinás, Villar, Llull, Mayol (López).  
ARBITRO: Señor Sedeño.  
GOL: Obra de Llinás.

**LA REAL, 2 - ATCO. RAFAL, 3**

LA REAL: Company (Jiménez), Vaquer, Jiménez, Arbos, Pons (Juaneda), Jiménez, Bordoy, Monterde, Adrover, Gálvez, Negre.  
ATCO. RAFAL: Mingorance, Jurado Rivera, Román (González), Cantallops, Fernández, Hernández, Mir, Martín, Pérez, Hernández.  
ARBITRO: Señor Aguiló.  
GOLES: Negre y Jiménez por la Real y Hernández y Fernández dos por el Rafal.

**LLOSETENSE, 0 - ALCUDIA, 0**

LLOSETENSE: Benítez, Bauzá (Colóm), Cañellas, Amengual, Ramón, Real, Crespi, Mateu, Bennasar, Cela, Borrás.  
ALCUDIA: Ferrer, Ferrer, Segura, Mir, Tomás, Canaves, Salido, Fiol, Mas, Acuña, Hevia (Leo).  
ARBITRO: Señor Roca.

**PORTO CRISTO, 2 - ARENAL, 0**

PORTO CRISTO: Llinás, Amer, Forteza, Oliver, Cerdá, Piña, Mondejar, Juan, Badia, Macías, García.  
ARENAL: Colom, Giménez, Navio, Rubio, Rodríguez, Ordóñez, Fernández, Seguí, Mir, Carvajal, Cano. (Isidro).  
ARBITRO: Señor Gomila.  
GOLES: Forteza y Mondejar.

**CULTURAL, 1 - CAMPOS, 1**

CULTURAL: Melian, Amengual, Crespi, Salas, Tur, Gost, Tugores, Vidal (Seguí), Serra, Hierro, Simó.  
CAMPOS: Adrover, Ferragut, Servers, Garí, García, Rigo, Gómez, Gil, Cabello, Vidal, Roig.  
ARBITRO: Señor Arbona.  
GOLES: Serra por los locales y Roig por el Campos.

**CA'N PICAFORT, 2 - PETRA, 2**

CA'N PICAFORT: Bauzá, Marce, Moranta, Carbonell, Cladera, Sastre, Petro, Rütort, Torrens, Fernández, Catalá.  
PETRA: Boedoy, Mestre, Serralta, Moragues, Horrach, Serralta, Femenias, Moragues, Monroig, Gil y Marimón.  
ARBITRO: Señor Vivanco; expulsó a Serralta y Moragues (del Petra) por doble amonestación.

## XVII EMBAJADA TURISTICA BALEAR

«VUELTA AL MUNDO POR LOS MARES DEL SUR»

### PLAZAS AGOTADAS

VIAJES BARCELO, S. L. agradece la aceptación que ha tenido este viaje.

Informamos a las personas inscritas que pueden pasar por nuestras oficinas los días 11 y 12 a retirar la documentación.

## XVII EMBAJADA TURISTICA BALEAR

«LA CUNA DE LAS CIVILIZACIONES»

EGIPTO . ISRAEL . JORDANIA . GRECIA

### PLAZAS AGOTADAS

VIAJES BARCELO, S. L. agradece la aceptación que ha tenido este viaje.

Informamos a las personas inscritas que pueden pasar por nuestras oficinas los días 6 y 7 a retirar la documentación.

## XVII EMBAJADA TURISTICA BALEAR

«EUROPASEO»

PARIS . BRUSELAS . BRUJAS . AMSTERDAM . COLONIA . LUXEMBURGO

### ULTIMAS 10 PLAZAS

VIAJES BARCELO, S. L. agradece la aceptación que ha tenido este viaje.

Informamos a las personas inscritas que pueden pasar por nuestras oficinas los días 5, 6 y 7 a retirar la documentación.

LERIDA, 3 - MALLORCA, 2

# SE PERDIO LA IMBATIBILIDAD DE MANERA HONROSA, EN LOS ULTIMOS SEGUNDOS

En encuentro correspondiente al grupo II de Segunda División «B», disputado en el estadio Municipal de Lérida, el equipo titular del terreno de juego venció al Real Mallorca por 3-2. Temperatura algo fresca, buen estado del terreno de juego, y numeroso público en las tribunas, con la particularidad de que se encontraban alrededor de cien seguidores mallorquinistas llegados desde Barcelona y algunos de Palma.

ALINEACIONES

LERIDA — Jaime Juan, López I, Cris, Vila, Puig, Lago, Plou (Clotet, segunda parte), Sánchez, Luis, Viladegut y Bene.  
MALLORCA — Ferrer, Braulio, Juanito (Riado, minuto 63), Sahuquillo, Iriarte, Bonet, Collantes, Mir (Lizoain, minuto 55), Nadal, Gallardo y Orellana.

ARBITRO

El colegiado navarro, Paz García fue el director de la contienda, auxiliado por Fernández y Lacabe. Amonestó a Juanito, Bonet, Clotet y Jaime Juan. No gustó la actuación del señor de negro, y la causa, entre otros motivos de menor importancia, hay que achacársela a que siguió el partido desde mucha distancia. No seguía la jugada de cerca, y ello hizo que en unas ocasiones no pitara faltas, cuando verdaderamente eran merecedoras de ser señaladas, y cuando éstas no se producían hacía sonar su silbato, y aquí no ha pasado nada.

GOLES

- 1-0. Minuto 54. — Balón bombeado sobre área mallorquinista, ni la defensa ni el guardameta Ferrer acertan a despejar el balón y Viladegut en buena posición chuta cruzado.
- 2-0. Minuto 65. — Luis gana la partida a su par, se interna en área y manda el esférico fuera del alcance del guardameta Ilesño.
- 2-1. Minuto 80. — Saque de esquina que bota Lizoain, se produce una melé frente al portaf le Jaime Juan, y Bonet resolutivo acorta distancias.
- 2-2. Minuto 85. — Iriarte, en funciones de atacante, pasa muy bien el balón a Orellana que se encontraba en magnífica posición, y éste con increíble sangre fría consigue el tanto del empate.
- 3-2. Minuto 90. — El delantero centro Luis efectúa dos que-bros en el área mallorquina, y sólo lanza alto por encima de Ferrer, mandando el cuero al fondo de las mallas.

COMENTARIO

Cuando fataban quince segundos para que las manecillas del reloj señalaran los noventa reglamentarios, el jugador llerdense Luis Marcó el tercer gol para su equipo, tanto que significaba la derrota del Mallorca por primera vez en lo que llevamos de temporada. Una derrota que amargó el regreso de la expedición hacia Mallorca, sobre todo porque los isleños se veían con un punto precioso en su cuenta corriente muy bien alimentada, tras las victorias conseguidas frente al Portuense, Barcelona At, y Andorra. Nada más llegar al hotel "Condes de Urgel" de Lérida, donde se destacaba con notable alarde tipográfico la importancia que este partido tenía para el conjunto catalán, resaltando en unos de los titulares "Visca el Lleida", y en

ELDENSE, 0 - IBIZA, 1

Elda. (Alcanas). (Efe). — El Ibiza derrotó a domicilio al Eldense por un gol a cero, en un partido desafortunado de los locales disputado en el Estadio Municipal y correspondiente al grupo segundo de Segunda División "B".

Aj descanso se llegó ya con el resultado que sería definitivo (0-1).

Alineaciones:  
Eldense: Esteban, Juanito, Gallo (Rocamora), Coca, Ciordia, Uriarte (Argüesa), Albal, Cubiche, Julito, Lo y Ochoa.  
Ibiza: Vega, Sevillano, Pepín, Pepillo, Ramírez, Javi, Adolfo, López Acosta, Benjamín, Domenech y Herredo. Sin cambios.  
Arbitro: el andaluz Sánchez Monse. Bien, mostró tarjeta amarilla a Ramírez, Juanito y Ciordia.

el otro "Nos vamos a dejar la piel". Era señal indiscutible que los jugadores del "mister" local, Aloy, estaban dispuestos a ganar fuera como fuera. Y, efectivamente así sucedió. Durante los primeros veinte minutos, el Mallorca se erigió en dueño y señor del centro del campo. Ganaban la partida el cuadro rival, que no encontraba la forma de hilvanar jugadas que tuvieran profundidad de cara al marco defendido por Ferrer, con repetidos abucheos de su público, suponemos que rencorosos con su equipo tras la derrota encajada en Ibiza por 3-0. De todas formas, y salvo algunos disparos sobre el portaf de ambos equipos, sólo se produjeron dos jugadas, en la primera parte, una para cada conjunto, que llevaron auténtico peligro. La primera de ellas fue para el Lérida, cuando le fue arrebatado un balón

Gol:  
0-1, minuto 43. Fallo de la zaga local y Domenech marca.  
Comentario:  
El Ibiza ganó con todo merecimiento a un Eldense que protagonizó hoy el peor encuentro de la presente temporada, jugando sin ganas, sin profundidad y con una defensa totalmente desarticulada.  
El Ibiza se limitó únicamente a destruir todo inicio de planteamiento táctico que realizaron los locales, y gracias a este fútbol práctico, sin florituras, pero efectivo logró alzarse con la victoria de un encuentro sin calidad ni historia.  
La delantera local fue totalmente una nulidad ante la pobladísima defensa que montaron los ibicencos, y de esta forma los artilleros del Eldense apenas pisaron con peligro el área contraria.



Collantes y Gallardo, en una peligrosa jugada. El portero llerdense no puede hacerse con la pelota, pero ésta salió fuera. — (Foto Moisés)

a Bonet, el disparo, concretamente de Sánchez no pudo atajarlo Ferrer, y Sahuquillo despejó el esférico fuera de su parcela, cuando el balón mansamente se internaba en el portaf bermellón. La jugada del Mallorca se produjo a los veinticinco minutos siendo sus autores Bonet y Nadal, y cuando este último tenía todas las facilidades para dejizar el disparo, y probar suerte, se hizo un lío con el balón arrebatándosele un defensor. También el internacional juvenil Nadal tuvo en sus botas una gran oportunidad tras robar un balón a Vila y plantarse solo ante el guardameta Jaime Juan que en su salida desesperada despejó el peligro.

Tras el descanso y después del gol encajado por el Mallorca, Antonio Oviedo decide cambiar a Mir por Lizoain y, con ello ganar en profundidad, pero de poco sirve, y por ello Oviedo se jugó el todo por el todo sacando a otro delantero, Riado, y sacrificando a la defensa, puesto que Juanito se marchó a la caseta. Parecía hecho a propósito, pero entre los cambios mallorquinistas, y los dos primeros goles del Lérida hubo una diferencia de tres minutos. Pero llega lo que se podría denominar "resurrección", y cuando nadie daba un duro por el Mallorca, cuando el Lérida estaba en su mejor momento de juego, con constante apoyo de su afición, Bonet y Orellana perforan portera en tan solo cuatro minutos. Nadie se lo creía, pero el marcador señalaba 2-2. Empezaba a desfilarse el público hacia la salida, dando el resultado por bueno, en ese instante, cuando el árbitro estaba dando sucesivas ojeadas a su cronómetro, el gol de la victoria local.

Algún que otro mallorquinista con expresión de lamento dijo aquello de "mi gozo en un pozo". No era para menos. El Real Mallorca realizó un buen partido, demostró superarse ante las adversidades, y en Lérida los colegas de la prensa me decían al final del encuentro, que había sido uno de los equipos más potentes que había pasado por aquel campo en los últimos años.

JORGE MOISES  
(Enviado especial)

## LOS TECNICOS

ALOY: «EL MALLORCA TIENE UN BUEN BLOQUE»

OVIEDO: «PERDER LA IMBATIBILIDAD NO SIGNIFICA NADA»

Finalizado el partido todos los informadores entrevistamos a los dos técnicos. El primero en hacer acto de presencia en la sala de prensa fue Aloy, "mister" local, quien a pesar de haber ganado el partido estaba algo nervioso, suponemos que por la emoción del encuentro.

—¿Cómo ha visto la confrontación?

—Ha estado rodeado de juego muy movido, el centro del campo ha pasado en varios momentos por dominio alterno, pero crea que la superioridad del Lérida no sólo se ha reflejado en el marcador, sino que también en el terreno de juego.

—¿Le ha gustado el Mallorca?

—Qué duda cabe que el Mallorca tiene un buen bloque. Pienso que es el equipo más potente al que nos hemos enfrentado hasta el momento.

—¿Cree que puede ser uno de los equipos aspirantes al ascenso?

—No tan sólo lo creo sino que lo afirmo. A la vista de lo que ha demostrado, tiene un alto tanto por ciento para estar al final en esas dos plazas de ascenso a Segunda "A".

—¿Cómo ha visto los dos tantos que han encajado?

—El primero ha sido una clara falta a nuestro portero Jaime Juan, y el segundo me ha dado la impresión que el jugador que ha marcado el tanto estaba en posición antirreglamentaria.

OVIEDO

Después de charlar con Aloy, fue el técnico mallorquín, Antonio Oviedo, quien se presentó ante los periodistas.

—¿Resultado sin paliativos?  
—Tanto como eso no. Mis muchachos han trabajado, han luchado durante todo el partido, y al final el resultado no nos ha sonreído.  
—¿Por qué?

—Puede haber varios motivos, aunque éste no es el momento propicio para poner peros.

—¿Ha habido reprimenda para sus jugadores?

—Siempre he dicho que mis jugadores son muy honestos y que hacen lo imposible para ganar los partidos. Creo que se ha jugado demasiado bien hoy como para decirles nada. Estamos a principios de temporada, y quedan muchos partidos por disputar.

—Hasta el momento el Mallorca era uno de los equipos invictos. ¿Va a suponer un serio tropiezo el haber perdido la imbatibilidad?

—Perder la imbatibilidad no significa nada. Le vuelvo a decir que lo que resta de Liga es aún mucho, y además, alguna vez se tenía que perder, ¿no?

—¿Algo que decir sobre el árbitro?

—¿Qué les voy a decir...?

—¿Qué le ha parecido el número nueve del Lérida?

—Yo sólo me fijé en el número nueve de mi equipo, que es el que verdaderamente me interesa.

Con un "en Palma nos veremos", se despidió Oviedo de quienes nos hallábamos en la sala de prensa del estadio Municipal de Lérida. Evidentemente la derrota no había sentado nada bien al responsable técnico mallorquinista, que a los 85 minutos de partido veía la posibilidad de que el Mallorca puntuara en Lleida.

JORGE MOISES

# DEPORTES

## III DIVISION

# SOLO EL POBLENSE SIGUE IMBATIDO

### POBLENSE, 0 - AT. CIUDADELA, 0

«A NO PERDER...»

#### ALINEACIONES:

ATCO. CIUDADELA.— Cir; Arrarán, Campins, Felitus; Melá, Suárez; Filippo, Capó (Joaquín), Marcos, Pardo y Genestar, U. D. POBLENSE.— Gost; Pons, Hidalgo, D. Amer; Pascual, Planas (Munar), Miguelito, Bonet, Morey, Franch (Moranta) y Bahlla.

#### DESTACADOS

Mir del Atco. Ciudadela y Morey del Poblense, que fueron los mejores de todo el partido. Arriarán, Pardo, Marcos y Genestar, por los visitantes, y de los locales todos esuvieron a la misma altura, sobresaliendo, como ya he dicho Morey. Arbitró el colegiado balear, mal a mi juicio, Blaya, ayudado en las bandas por Dols y Pérez.

Los menorquines, que han venido a no perder al final de los noventa minutos de la contienda, se han llevado un bonito punto positivo para sus arcas, bien es verdad que el Poblense hizo cuanto pudo por llevarse los dos puntos, pero como cada domingo viene siendo habitual en el Polideportivo Municipal, mucho le cuesta a los azulgranas encontrar el camino del gol, cosa que parece un tanto insólita, si tenemos en cuenta que en campo contrario los «blau-granas» golean por doquier.

El partido empezó con claro dominio local y duró casi todo el tiempo de juego. El Atco. de Ciudadela cerró bien sus líneas y tuvo en su meta Mir, el mejor hombre sobre el terreno de juego al gran heroe del partido y los locales, se han convencido de manera rotunda a su afición, buscó el gol, que no vino primeramente por el buen hacer del meta visitante, luego por la cerrada defensa atlética, y por último a la mala fortuna de los delanteros locales. Demuestran el dominio abrumador de los azulgranas, el que durante todo el tiempo de juego lanzasen 17 saques de esquina por un solo el Atlético de Ciudadela.

A los seis minutos se produce el primer saque de esquina por parte de los locales, medio minutos después el meta visitante Mir, a tiro de Planas y desviando el balón a córner avisa a los jugadores locales y público que Mir, está debajo de los palos, a los ocho minutos un cabezazo de Franch, que desvia Mir a córner, a los catorce minutos otra vez Mir interviene mandando el balón a córner, repite el meta ciudadelano a los veintitrés minutos, Gost interviene por primera vez en el partido a los 27 minutos, a los treinta hay un derribo dentro de área menorquina a Franch, que según mi opinión es penalty, pero que el árbitro del encuentro no comparte mi opinión y no lo sanciona, a los treinta y cuatro minutos gran disparo de Miguelito que Mir demostrando su agilidad neutraliza, lo que los aficionados locales contaban como gol y a los 39 minutos hay la primera y única tarjeta amarilla, para Filippo, por protestar al árbitro. Esto fue lo más destacado de la primera mitad, que todos los aficionados locales esperaban el minuto cincuenta al final para ver ese gol que en casa nos había salvado en cada domingo, pero hoy no ha llegado.

En la segunda mitad, Franch se queda en los vestuarios y sale Moranta, para que al cuarto de hora poco más o menos, Munar sustituyese a Planas, a los sesenta y un minutos como fruto de los constantes dominios de los locales hay una clara mano de un defensor visitante que el árbitro no vió o no quiso ver, y lo que hubiera podido ser un claro penalty, se quedó en un simple «sigan, sigan», a los veinticinco minutos Munar prueba fortuna en el disparo a puerta y cuando parecía que el balón iba a colarse, sale como por arte de magia Mir, que se luce y se desbarata lo que hubiera podido ser el gol de la victoria, y a los 42 minutos, se retira del terreno de juego Capó y entra Joaquín.

TRIAI ALOMAR

### ALAYOR, 0 - FELANITX, 0

## MAL PARTIDO

Arbitro: Sr. Cobos, regular, sin influir en el resultado. Amonestó a Diego, Arriaza y doble tarjeta para Miguel Angel en los minutos finales.

#### ALINEACIONES:

ALAYOR: Gomila; Amanregui, Miguel Angel, Arriaza, Acentillas (Biel), Guzalco, Ramón, Gervasio, Bienvenido, Gabby (Cardona) y Moll.

FELANITX: Vergas; García, Pérez, Peregrin, Mena, Munar, Batle, Muñé, Rosselló, Diego, V. Tauler (J. Tauler).

#### COMENTARIO:

Mal encuentro el disputado en el campo de Los Pinos en donde un Felanitx defensivo ha desbaratado todos los avances locales los cuales se han caracterizado por un des-

control total del centro del campo en donde Gonzalo y Gervasio se han visto superados por la media visitante dando opción a que la confusión y el peloteo se hiciera en esta zona. Los balones han llegado a la delantera local en muy mala posición y ello ha facilitado la labor de la defensa y del meta Vargas.

En la segunda parte el Alayor ha efectuado los dos cambios para ver si daba más efectividad a su media y delantera lo que no ha dado resultado ya que el Felanitx, totalmente defensivo, ha desbaratado todo intento local, buscando los contragolpes y poderse llevar los dos puntos, pero habla que contar también con el meta Gomila que ha evitado con sus intervenciones ver batida su posteria.

### PORTMANY, 2 - ESPAÑA, 1

## VICTORIA JUSTA

Mal arbitraje de Lucio Rodríguez.

Portmany: Gigante, Juan Carlos, Parra (Molina), Angel, Carri, Francis, Michel, Miguelín Javier (Carreras), Ramírez, Martín Angel.

España: Hugueta, Carrió, Dioní, Mas, Oller, Pons; Santi; Toscano (González), Jurado (Vicente), Calvo.

Tarjetas para Santi y Vicente del España y Javier del Portmany.

GOLES: Minuto 19. Santi centra sobre puerta y Pons marca 1-0.

Minuto 36. Micrel pasa a Carri, éste chuta dando el balón en el poste y Javier, atento, empató 1-1.

Minuto 38. Falta que tira Angel y Miguelín, a fallo ga-

rrafal de Hugueta establece el 2-1 definitivo. Comentario:

El partido comenzó mal para los locales. Un nerviosismo entre los jugadores del Portmany propició que los visitantes se adelantaran en el marcador. No obstante, cuando fortuitamente se lesionaron Jurao y Toscano bajó el rendimiento de los lluc mayoreses y los locales se adueñaron de la situación consiguiendo una victoria que se me antoja merecida, dando los méritos de uno y otro equipo sobre el campo. La segunda mitad fue de total dominio local que pudo haber marcado más goles por poco que la suerte les hubiera sido propicia a los jugadores ibicencos.

### PORRERAS, 0 - S. MAHONES, 0

## Decepcionante actuación local

Nueva decepción de la afición local, ante la desangelada actuación de sus jugadores que fue exteriorizada al final del encuentro, con muestras airadas contra el entrenador, causante de la sustitución de dos jugadores que hasta entonces eran de los pocos que se habían salvado de la quema, sin embargo, el responsable técnico totalmente desorientado, quiso salirse con la suya, y en vez de dar descanso a Ramón, optó por concederle a Boyero, circunstancia que igualmente ocurrió a la hora de reemplazar a Aragonez.

Toque de atención, y de forma especial en esta ocasión, al jugador Prados, frágil de moral y entusiasmo, que inconcebiblemente, perjudica a su equipo, con desplantes totalmente fuera de lugar, y eso cuanto antes mejor, habrá que corregirlo, ya que de lo contrario, su forma y manera de obrar, irá en detrimento de quienes tan estupidamente, atienden y le complacen, a la hora de exigir. Y pocas palabras bastan, para adivinar el meollo de la cuestión.

El Sporting, precavido, una vez haber logrado contrarrestar los momentos de acoso que en los inicios puso en práctica el Porreras, fue a lo suyo, con defensa a ultranza que la veteranía de sus integrantes sabían poner en práctica, y los minutos fueron transcurriendo, no sin que Agudo, supiera culminar dos ocasiones infallibles, que podría haber puesto en franquicia, el curso del encuentro.

Ya en la segunda mitad, continuó la misma tónica, con ataques y locales esporádicos contra golpes menorquines, sin embargo, al parecer estaba escrito que la enfervorizada masa incondicional que de nuevo dio brillo y colorido a las tribunas, volviera a sufrir otra decepción, que nada bueno puede rentar, caso que a la mayor brevedad, el equipo no vuelva a dar satisfacciones que potencialidad acumulan, para ofrecerlas, y si para ello hace falta algún que otro «sacrificio» más vale drástica operación por mucho dolor que produzca, que no sufrir en el devenir del campeonato, decepciones mil, que ni se merece la afición, y menos, el equipo directivo.

Arbitraje, a plena satisfacción de Martín Franco, quien enseñó tarjetas amarillas a Olives y Ortiz.

SPORTING MAHONES. — Ignacio, Juan Manuel, Tuduri, Astoi, Hidalgo, Olives, Gomila, Clavijo, Albiol, Ortiz, Bienvenido. (Pons y Doyague).

PORRERAS. — Miralles, Cazorla, Boyero, Blanco; Ramón, Inarejos; Antúnez, Prados, Agudo, Criado y Aragonez (Ignaci y Turró).

(Corresponsal)

### ANDRAITX, 1 - CALVIÀ, 0

## UN DERBY COMARCAL

## VENIDO A MENOS

Buen arbitraje del señor Capó Olives de la delegación de Menorca que supo llevar a buen término su labor en una confrontación «a priori» comprometida Mostró tarjeta amarilla a Verdes, del Calvià.

Andraitx: Forteza, Lladó, Sancosme, M. Alemany, Facó, Roselló (Sevilla), López, Castedo, Salom, Cabrera (Enseñat), Alzamora.

Calvià: Sánchez, Justo, Villa, Barceló, Palou, Verdes, Domínguez, Godoy (Bibi), Borja, Manojito, Julià (Rodríguez).

Gol:

Minuto 11, centro de Lladó que cabecea Castedo y Salom adelantándose a la defensa y portero, establece el 1-0 definitivo.

En el Andraitx debutaba nuevo entrenador y se hizo bueno aquello de que «a nuevo entrenador, victoria segura», pero mucho tendrán que cambiar las cosas si los locales quieren ocupar lugares más altos al final de la Liga. No hay esquema de juego, con líneas que se muestran fallidas y una defensiva que, por el centro hace agua. El centro del campo, prácticamente no existió. Sólo Castedo dió alguna nota positiva en el partido y Salom, incordiando toda la tarde a la defensa adversaria, pero con unos extremos muy flojos. Del Calvià, sólo Palou en su puesto de libero, así como el constante batallar de Manojito.

### AT. BALEARES, 1 - SOLLER, 1

## AL EQUIPO LOCAL LE FALTA FONDO Y SUERTE

ESTADIO BALEAR: Terreno de juego con algunas calvas y floja entrada en tarde de excelente temporada.

#### ALINEACIONES:

SOLLER.— Gabaldón; Frontera, Sergio, Carmelo; Pou, Alvaro; Verdura, Bernat, Pacheco, Lillo y Regal. En los minutos 69 y 87, Sampol por Verdura y Mas por Regal.

ATCO. BALEARES.— Capellá; Pérez, Mayol, Carreras; Sansaloni, Serrano; Correa, Vázquez, Cobo, Martínez y Plácido. El nuevo entrenador Angel Cobo, también efectuó los dos cambios reglamentarios. Al comenzar el segundo tiempo, Maura por Plácido y en el 72, Manolito por Martínez.

#### EQUIPO ARBITRAL

Estuvo formado por Simó Rodríguez y en las bandas, Barea y Amengual, todos del Colegio Balear. Muchos errores en el trio. El juez principal consintió el excesivo juego duro de algunos jugadores visitantes y como principales fallos, aparte de que sus colaboradores le señalaron erróneamente varios fuera de juego inexistentes, erró en no señalar un claro derribo en el área visitante hecho a Serrano y en la local, en el minuto 22 del segundo tiempo otra clarísima de Pérez —a quien ya le había señalado otra minutos antes, algo dudosa—, a Bernat en clara posición de tiro. Señaló 20 faltas a los locales y 22 a los visitantes. Estos sólo botaron un saque de esquina y 5 aquéllos. Un fuera de juego para los sollerenses y 5 a los palmesanos. Enseñó tarjetas a Regal, Plácido y Cobo. En resumen, un arbitraje tirando a malo, muy protestado por el público.

#### GOLES:

1-0. En el minuto 5 de juego, se hace con el balón Cobo que cede en profundidad a Plácido, éste llega hasta la línea de fondo y sin apenas ángulo, tira y marca.

1-1. En el minuto 27, desde fuera del área, tiró fortísimo Alvaro y batió a Capellá. Un gran gol.

#### COMENTARIO:

En esta ocasión no se ha cumplido el «slogan o profecía» de que a cambio de entrenador, victoria segura. No ha sido así y vimos al Atlético con los mismos defectos de hace dos semanas frente al Murense y es la falta de fondo físico para cumplir los 90 minutos. También el domingo, tras un primer tiempo de buen juego, con dominio prácticamente total del Atco. Baleares, con un gol en los primeros minutos, se consiguió dominar al adversario, pero se falló en el tiro a gol y también faltó suerte ya que goles que se cantaban, con el portero Gabaldón batido, fueron rechazados por los muchos defensores que se habían situado en el área ante el peligro que se cernía sobre ella. Remates de Plácido, Vázquez, Serrano y Cobo, con machamado de gol no se contabilizaron y al final del primer tiempo el marcador sólo señalaba el conseguido por Plácido en los primeros minutos.

En el segundo, 10 minutos también de dominio local y en el minuto 2 tras un centro de Pérez, Martínez falló clarísima ocasión que podría haber sentenciado el resultado. Porque luego, con Martínez sin fondo y con Cobo agotado, tras haber realizado una efectiva labor de enlace, defensa y ataque, el Atlético quedó sin sitio en el centro del campo, lo que aprovechó el Sóller, con juego sencillo, brusco a veces pero sin dar respiro al rival, merodear por la zona de Capellá, Regal marró el penalty que había señalado el juez al enviar el esférico al poste derecho y en lugar de minarles la moral, aumentaronla ya que también veían que los locales habían perdido gas. Y así consiguieron empatar y poner en peligro a Capellá en dos ocasiones. El resultado nos pareció justo.

Al nuevo técnico le queda mucho trabajo por delante. Repetimos que hay «mimbres» pero hay que ensamblarles debidamente. Lo principal, dotar a los jugadores del fondo físico suficiente. Hay que correr y luchar durante los 90 minutos porque, como dice el refrán «camarán que se duermen, la corriente se lo llevan». Y esto es lo que le viene sucediendo al Atco. Baleares.

A la hora de destacar, por los visitantes, Carmelo, Alvaro, Bernat y Regal. De los de casa, Capellá, Carreras, Sansaloni, Cobo y Martínez, hasta que tuvieron fuerzas.

Lorenzo DEL SOL

«BALEARES»

## EMOCION EN EL COLL

**BINISALEM, 3 - CONSTANCIA, 2**  
**NO POR MUCHO MADRUGAR,**  
**AMANECE MAS TEMPRANO**

BINISALEM.— (De nuestro corresponsal G. MARTÍ ALOMAR).— Dos goles tempraneros, uno en la primera mitad a los tres minutos y otro a los dos de reanudado el partido tras el descanso y que suponía el 3-0, hicieron concebir esperanzas de goleada a un Constanca que me causó una pobre impresión. Empleo demasiada dureza en sus acciones que el colegiado no supo cortar y con hombres prácticamente nulos en el ataque donde sólo Gacias, por la banda y debido a su rapidez endiablada, propiciaba algún peligro. En defensa, las incursiones de Jaume por la izquierda le convertían en un delantero más, pero el Constanca creaba en suma, pocas ocasiones de gol. Mas, el delantero centro inquisiente se cuidaba más de discutir con el público que de jugar. Era un hombre a cambiar por Joseito, no lo hizo y toda la segunda mitad navegó por el área sin encontrar sitio. Y eso que hubo momentos, tras el 3-2, en que el Binisalem se entregó casi al rival. Pero hubo reacción local y se venció, aunque por la mínima, en un partido en que se debió vencer por mayor margen. En suma, un resultado justo, aunque corto, ante un Constanca que demostró gran fondo físico, pero escaso fútbol. El Binisalem, con la inclusión de Bauzá en la medular y Monterde en la defensa, ganó en efectividad y creatividad y Sánchez, el mejor de la zaga, encontró ese apoyo a sus acciones que veníamos reclamando desde hace unas jornadas.

May mal arbitraje del señor De la Cámara que perjudicó a los locales hasta el minuto 2 de la segunda parte para luego ensañarse con el Constanca al que pitó faltas en demasía cuando había habido motivos anteriores para hacerlo y no lo hizo. Quiso compensar sus fallos hasta el punto de pitar el final del encuentro más de un minuto antes de la hora cuando los visitantes se lanzaban al ataque a la desesperada. De cualquier forma, perjudicó mayormente a los jugadores locales a los que enseñó tres tarjetas —Planas, Monterde y Anselmo— por ninguna a los blancos que las merecieron mucho más.

BINISALEM.— Zubieta; Valero, Monterde, Fralle; Sánchez, Planas; X. Riera, Bauzá, Mas, Anselmo y Arqués (Ferrer).  
CONSTANCIA.— Nicolau (Perelló); Capó, Jaume Figuerola, Mulet (Oliva), Ferrer, Carlos, Gual, Mas, Corró y Gacias.

GOLES: Minuto 3.— Falta que saca Jaime Bauzá, desde unos treinta metros, salva la barrera y se mete el balón en la portería de Nicolau.

Minuto 30.— Saque de esquina sobre Arqués que, de cabeza, pasa a Anselmo quien remacha el gol bajo los palos. 2-0.

Minuto 47.— Penalty por mano de Mulet que tirado por X. Riera supone el 3-0.

Minuto 54.— Falta que saca Jaume y Mulet, un defensa, remata de cabeza. 3-1.

Minuto 67.— Se le escapa un balón a Zubieta y Gacias, atento a la jugada, remata cruzado y por bajo. 3-2.

**COLLERENSE, 3 - MANACOR, 2**  
**NO APTO PARA CARDIACOS**

Dirigió el encuentro el colegiado señor Santandreu que estuvo bien, fue ayudado en las bandas por Paredes y Armenta, enseñó tarjeta amarilla a Morcillo y Vidal del Colerense y a Alcaraz y J. Mesquida del Manacor y la roja a Morcillo y A. Mesquida por unos roces entre ambos.

MANACOR.— Nadal; A. Mesquida, Santa, Maymó; Alcover J. Mesquida; Nicolau, Alcaraz, Cánovas, Munar, Llull. (Mira y Padilla).

COLLERENSE.— Vázquez; Morcillo, Rosselló, Durán, Esteban, Mariano, Cuesta, García, Vidal, Fernández y Catalá. (Juanjo).

Fueron bastantes los seguidores manacorenses que se dieron cita en el Coll d'En Rebassa para animar a sus colores, a base de banderas y tambores, pero no el número esperado por los informes que se tenía de otros desplazamientos de conjunto de la ciudad de las perlas. Los locales, vistieron de blanco para evitar similitud de colores de la vestimenta, guardándose un minuto de silencio antes de iniciarse el encuentro por el reciente fallecimiento del hermano del jugador local Cercós.

El encuentro fue jugado con ardor y coraje durante los noventa minutos puede decirse según se usa en el argot futbolístico que fue un partido a cara de perro.

El Manacor demostró ser un buen equipo que de seguro seguirá clasificarse en cotas muy altas en el presente campeonato de liga siendo peligrosísimo en ataque pues sus puntas Llull y Nicolau demostraron ser muy incisivos sobrepasando Llull que además está favorecido por un fuerte físico que hace casi imposible se le disputen con acierto los balones altos, la media estuvo muy segura donde destacó Munar en plan ordenador y la defensa andó algo nerviosilla pero contundente y expeditiva.

Jugó el Colerense como suele hacerlo en casa con fuerza, rapidez que es su principal arma, y entrega total levantando un partido que al perder por 0-1 en el minuto cinco se le había puesto muy cuesta arriba y manteniendo enfrente un equipo tan potente como el Manacor. En el cuadro local no cabe hacer distinciones ya que todos jugaron como un solo hombre pero si notar la entrega total de Esteban ese pundonoroso jugador que además de defender bien su parcela sube al ataque y domingo si y otro también consigue marcar tantos.

Los goles fueron conseguidos como sigue:

Minuto 5 falta desde el lateral sacada por los visitantes sobre el punto de penalty y Llull adelantándose por velocidad a los defensores locales y disparando sin parar consigue el 0-1. en el minuto 7 centro de Vidal sobre la meta de Nadal se producen varios rebotes y Esteban con la zurda muy oportuno bate por bajo la meta visitante. Con este resultado de 1-1 finaliza el primer tiempo.

En el minuto 53 falta al borde del área del Manacor, la saca García en corto sobre Fernández que de tiro raso y cruzado marca el 2-1, dos minutos más tarde o sea en el 55 hay una indecisión de la defensas locales que aprovecha muy oportuno Nicolau para internarse velozmente y batir nuevamente a Vázquez desde cerca es el 2-2. A partir de este momento los nervios se ponen a flor de piel y hay una escaramuza a consecuencia de las cuales son expulsados Morcillo y A. Mesquida, y en el minuto 77 Mariano bota una falta desde lejos sobre el área del Manacor y Fernández alzándose por encima de los defensores visitantes de fuerte testarazo hacia abajo establece el 3-2 definitivo.

Podemos decir que el resultado fue justo y merecido.

TOBA

**SEISLAN, 1 - SES SALINES, 0**  
**IMBATIBILIDAD PERDIDA**

Regular arbitraje del señor Servera que mostró tarjetas amarillas a Nito, Fiol, Franco y Juan Luis del Seislan, y a Bonet del Ses Salines.

SEISLAN: Marrocelino, Catalá, Salas, Gramal, Sino, Vicente, Raúl (Mito), Fiol Franco (Ricardo), Miguel, Juan Luis.

SES SALINES: Vidal, Servera, Romo, Gomila, Gelabert, Bonet, Sampo (Caldentey), Oliver (Fluxá), Panadés, Vicens I, Vicens II.

GOLE: Minuto 22. Contraataque local, pasa Gamal a José Luis, quien, desde el punto teórico del medio volante derecho, chuta, encontrando el portero adelantado y marcando el único gol.

Comentario: El Seislan, sabiendo lo mucho que se jugaba, buscó desde los inicios el triunfo con el fin de tranquilizar su juego. El Ses Salines guardaba, por contra, muy bien su parcela con Gelabert y Sibo. Los locales no acertaban a desahacerse de estos marcajes, lo que privaba Negar con claridad al marco de Vidal. Se

jugaba por el centro cuando lo correcto hubiera sido hacerlo por los extremos donde Raúl y J. Luis estaban desasistidos de balores. El primer toque de atención lo dieron los visitantes por medio de Vicens I, un hombre que tiró mucho a puerta, pero sin suerte. Así se llegó al minuto 22 y el gol. Quisieron los locales serenar su juego, pero los visitantes contragoleaban al darse cuenta de que, a partir de entonces, comenzó a flojear la defensa local. En los minutos 36, 37, 40 y 41 el Ses Salines pudo haber marcado por mediación de Vicens I, Panadés, Gelabert y Vicens II, pero ahí estaba Marrocelino que salvó a su equipo de la derrota.

El segundo tiempo fue muy movido, jugado con fuerza, rapidez e ideas claras. Ambos equipos se lanzaron cara al gol y así fue como la acción pudo saborear 30 minutos de gran fútbol. A partir del minuto 25 de esta segunda parte volvió el Seislan a hacerse dueño de la situación.

### LIGA NACIONAL JUVENIL

**CIDE, 1-SABADELL, 4**

Cuando momentos antes de iniciarse el encuentro, nos enteramos de los «forfaits» totalmente justificados de dos de los efectivos más positivos del equipo colegial, como son Company y Sancioni, un algo de preocupación, nos hizo temer por la suerte de quienes se iban a alinear, faltos de los dos «cerebros» que quierase que no, despotencian enormemente la resolutividad del equipo a que pertenecen. Luego... los temores se justificaron, ante la inconcebible actuación de la mayoría de integrantes, que en matinal negativa al mil por mil, actuaban totalmente desorientados, que les valió una de las derrotas más negativas desde los inicios de la competición.

Por salvarse, no se salvó nadie, ya que a la vista de la dureza visitante que el colegiado no supo reprimir, tuvieron que ser reemplazados Delgado y Matias, cudiendo con ello aun más, la desmoralización, a pesar de las ráfagas de genio y pundonor que ponía en liza el «capitán» Ballester, con las miras puestas a arreglar aquel estropicio. Pero nada se consiguió y ocasiones de oro que más difícil era fallar que acertar, sobre todo por parte de Amer, fueron transcurriendo los minutos y el gol conseguido en la primera mitad por obra de Bernardino, fue incrementado por otros tres, (dos a cargo del «ariete arlequinado» y otro por Sánchez, correspondiendo salvar el honor mancillado a Amer, quien pocos minutos después, falló lo infallible que muy bien habría podido significar la igualada, cuando el tanteo se encontraba en un uno a dos.

Con lo dicho, creemos está dicho todo, un conglomerado de efectivos luciendo el escudo «colegial» con más pena que otra cosa, frente a once arlequinados, que viendo las facilidades que inesperadamente les ofrecían, fue a lo suyo sin regatear ninguna artimaña, y al final se anotó un triunfo totalmente merecido que no seremos nosotros quienes, les discutamos los méritos que para alcanzarlo, acumularon.

Arbitraje de Herrero y equipos formando así:

SABADELL.— Jiménez; Moyano, Gómez, López; Marín, Perrellada; Elvira, Gala, Bernardino, Duacastella y Sánchez. (Palma y Martínez).

CIDE.— Ferrer; Matias, Rabell, Delgado; Sacares, Amer; Sansó, Ballester, Vidal, Varela y Miralles. (Forteza y Suau).

GABRIEL GENOVART

DE FRACTURA DE MANDIBULA,  
EN UN PARTIDO DE VETERANOS

## CURRUCALE OPERADO

Uno de los futbolistas que, a su paso por el R. Mallorca, dejó escrita una de las páginas más brillantes en cuanto a entrega y ejemplaridad, fue Juan López «Currucale». Retirado como profesional, ha continuado, como titular indiscutible en el equipo de Veteranos de Mallorca. Y este deportista extraordinario, en un encuentro amistoso frente a un conjunto alemán, sufrió un duro encontronazo, resultando con fractura de mandíbula.

Quienes le conocen bien dirán que es la única lesión

que no había padecido durante su etapa futbolística.

Se encuentra en Son Dureta donde fue felizmente intervenido— en la habitación número 728, donde recibe las visitas de compañeros y amigos.

Al lamentar el percance, le deseamos un pronto y total restablecimiento.

Currucale, quien incluso en esas circunstancias de ahora no pierde el sentido del humor, comentaba:

—Pienso que ahora el fútbol como jugador, ha terminado para mí.

### FUTBOL SALA

**TROFEO T. TIMANFAYA**

**B. FELIPE**

Anteayer, día primero, en el Polideportivo La Salle, tuvo lugar la final del Trofeo Talleres Timanfaya, que luego de unos emocionantes y deportivos encuentros ha resul-

tado con la siguiente clasificación:

1. Talleres Soledad
2. Talleres Timanfaya
3. Muebles Metropol
4. Talleres J. Balaguer



### Patronato Municipal de Guarderías Infantiles

La Junta de Gobierno en sesión celebrada el día 22 de julio del corriente año acordó anunciar públicamente para conocimiento de los posibles interesados la próxima distribución de ayudas a guarderías infantiles que cumplan los requisitos de eficacia y servicio social previstos en las bases de la convocatoria. Los interesados podrán conocer las bases del concurso y participar en el mismo, recogiendo los correspondientes impresos de solicitud en la Secretaría del Patronato (C/ Almudaina, 7-bis) debiéndose tener en cuenta que el plazo de presentación de solicitudes terminará el próximo día 17 de noviembre a las 14 horas.

## Los Bancos y Cajas de Ahorro

Comunican a sus clientes que hoy, día 4, festividad de San Carlos Borromeo, el horario de caja será de 9 horas a 13 horas

# DEPORTES

## Primera División

### RESULTADOS

**BOSCH** Distribuidor oficial  
**BMM** BME. MAS MARTI  
calentadores a gas  
**JUNKERS**  
Grupo BOSCH  
Juan Alcover, 22 - Tels. 460100-04  
Honderos, 25 - Palma

Hércules, 0; Barcelona, 1.  
Betis, 5; Salamanca, 0.  
R. Sociedad, 1; Zaragoza, 0.  
L. Palmas, 1; R. Madrid, 0.  
Osasuna, 2; Valladolid, 0.  
Valencia, 3; Almería, 1.  
Gijón, 1; Ath. Bilbao, 1.  
Español, 2; Sevilla, 2.  
At. Madrid, 2; Murcia, 1.

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.	±
AT. MADRID	9	7	2	0	19	9	16	+6
VALENCIA	9	6	1	2	18	10	13	+1
REAL SOCIEDAD	9	5	2	2	16	10	12	+2
BETIS	9	5	1	3	19	11	11	+3
GIJON	9	3	5	1	14	9	11	+1
OSASUNA	9	5	1	3	10	8	11	+1
ESPAÑOL	9	5	1	3	14	14	11	+1
SEVILLA	9	5	1	3	10	11	11	+3
REAL MADRID	9	5	0	4	19	10	10	+2
ZARAGOZA	9	4	2	3	10	8	10	+2
BARCELONA	9	4	0	5	9	13	8	-2
HERCULES	9	2	3	4	8	9	7	-2
LAS PALMAS	9	2	3	4	8	14	7	-3
ATH. BILBAO	9	2	2	5	16	20	6	-2
MURCIA	9	2	2	5	10	14	6	-2
VALLADOLID	9	2	2	5	11	19	6	-2
ALMERIA	9	0	4	5	5	11	4	-4
SALAMANCA	9	0	2	7	5	21	2	-6

## Segunda División A

### RESULTADOS

Málaga, 2; Cádiz, 1.  
Alaves, 3; Oviedo, 0.  
Baracaldo, 1; Levante, 0.  
Granada, 1; At. Madrileño, 0.  
Palencia, 1; Castellón, 1.  
Castilla, 3; Linares, 0.  
Getafe, 1; Huelva, 0.  
Ceuta, 0; Santander, 1.  
Sabadell, 1; Burgos, 5.  
Rayo V., 0; Elche, 2.

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.	±
CASTELLON	9	4	5	0	12	5	13	+6
CASTILLA	9	4	4	0	11	6	12	+3
CADIZ	9	5	1	3	9	7	11	+3
SANTANDER	9	3	4	2	11	6	10	+2
RAYO VALLECANO	9	4	2	3	9	6	10	+2
ALAVES	9	3	4	2	11	7	10	+2
ELCHE	9	4	2	3	12	11	10	+2
BARACALDO	9	3	4	2	8	8	10	+2
GRANADA	9	2	5	2	5	8	9	-1
AT. MADRILEÑO	9	2	6	2	14	15	9	+1
LINARES	9	3	3	3	8	9	9	+1
PALENCIA	9	3	3	3	7	9	9	-1
MALAGA	9	2	5	2	5	7	9	-1
BURGOS	9	3	2	4	15	13	8	-2
LEVANTE	9	2	4	3	5	7	8	-2
GETAFE	9	2	4	3	6	11	8	-2
OVIEDO	9	3	1	5	13	13	7	-1
HUELVA	9	1	5	3	2	6	7	-1
CEUTA	9	2	2	5	10	13	6	-4
SABADELL	9	0	5	4	4	14	6	-6

## Segunda División B GRUPO I

### RESULTADOS

Sestao, 1; Alcalá, 1.  
Arandina, 0; Ensidesa, 0.  
Bilbao Ath., 0; Leonesa, 0.  
Tenerife, 2; Ferrol, 0.  
Huesca, 1; Ceuta, 1.  
Coruña, 2; Logroñés, 1.  
Zamora, 0; L. Palmas At., 0.  
Langreo, 2; San Sebastián, 2.  
Torrejón, 0; Mirandes, 1.  
Pontevedra, 1; Compostela, 1.

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.	±
CELTA	9	5	3	1	17	6	13	+9
TENERIFE	9	5	3	1	13	6	13	+9
CORUÑA	9	6	0	3	13	6	12	+3
ALCALA	9	5	2	2	17	10	12	+4
FERROL	9	5	1	3	14	5	11	+3
MIRANDES	9	5	1	3	10	8	11	+3
BILBAO ATH.	9	4	2	3	10	6	10	+2
LEONESA	9	4	2	3	15	11	10	+2
PONTEVEDRA	9	3	4	2	8	9	10	+2
LOGROÑES	9	3	3	3	15	11	9	+1
PALMAS AT.	9	4	1	4	10	9	9	+1
TORREJON	9	3	3	4	11	12	8	-2
COMPOSTELA	9	3	2	4	5	10	8	-2
ZAMORA	9	1	5	3	7	8	7	-1
ENSIDESA	9	2	3	4	9	12	7	-1
SAN SEBASTIAN	9	2	3	4	7	13	7	-1
LANGREO	9	2	3	4	9	21	7	-3
SESTAO	9	1	4	4	5	11	6	-4
HUESCA	9	1	3	5	9	20	5	-5
ARANDINA	9	1	3	5	5	14	5	-5

# MARCADOR

## Segunda División B GRUPO II

### RESULTADOS

Cartagena, 3; Tarrasa, 0.  
Ejense, 0; Ibiza, 1.  
Lérida, 3; Mallorca, 2.  
C. Sotelo, 3; Badajoz, 0.  
Jaén, 1; Diter Zafra, 0.  
Mérida, 1, 2; Córdoba, 2.  
Andorra, 1; Algeciras, 0.  
Tarragona, 2; Jerez, 1.  
Barcelona At., 2; Portuense, 0.  
Vall Uxo, 0; San Fernando, 0.

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.	±
CORDOBA	9	6	3	0	20	7	15	+7
CARTAGENA	9	6	2	1	14	2	14	+4
MALLORCA	9	5	3	1	13	8	13	+5
LERIDA	9	5	2	2	11	10	12	+2
TARRAGONA	9	3	5	1	10	8	11	+1
IBIZA	9	4	2	3	7	5	10	+2
CALVO SOTELO	9	3	3	3	10	8	9	-1
BADAJAZ	9	3	3	3	7	7	9	+1
ALGECIRAS	9	2	5	2	8	8	9	+1
JAEN	9	3	3	3	7	7	9	-1
JEREZ	9	2	5	2	10	11	9	+1
VALL D'UXO	9	2	4	3	8	11	8	-2
ANDORRA	9	3	1	5	10	13	7	-3
BARCELONA AT.	9	2	3	4	8	11	7	-3
MERIDA IND.	9	2	3	4	9	13	7	-3
TARRASA	9	3	1	5	8	14	7	-1
ELDENSE	9	2	2	5	10	14	6	-4
PORTUENSE	9	2	2	5	7	10	6	-2
DITER ZAFRA	9	2	2	5	4	9	6	-2
SAN FERNANDO	9	1	4	4	4	9	6	-2

## Tercera División GRUPO XI

### RESULTADOS

Alayor, 0; Felanitx, 0.  
Seisllán, 1; Ses Salines, 0.  
Collerense, 3; Manacor, 2.  
Andraitx, 1; Calviá, 0.  
Margaritense, 1; Murense, 1.  
Binissalem, 3; Constancia, 2.  
At. Baleares, 1; Sóller, 1.  
Portmany, 2; España, 1.  
Porreres, 0; Sp. Mahonés, 0.  
Poblense, 0; At. Ciudadela, 0.

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.	±
POBLENSE	9	7	2	0	21	3	16	+6
SES SALINES	9	4	4	1	13	8	12	+4
MARGARITENSE	9	5	1	3	15	6	11	+1
CONSTANCIA	9	4	3	2	20	10	11	+3
MANACOR	9	5	1	3	17	10	11	+3
AT. BALEARES	9	4	2	3	15	11	10	+2
ESPAÑA	9	3	4	2	15	11	10	+2
COLLERENSE	9	4	1	4	12	16	9	-1
BINISSALEM	9	3	3	3	11	15	9	-1
ALAYOR	9	4	1	4	10	15	9	-1
AT. CIUDADELA	9	1	6	2	14	13	8	-2
MURENSE	9	3	2	4	14	13	8	-2
ANDRAITX	9	3	2	4	9	11	8	-2
PORRERES	9	2	3	4	8	10	7	-3
PORTMANY	9	3	1	5	8	10	7	-3
SP MAHONES	9	2	3	4	9	15	7	-1
CALVIA	9	3	1	5	10	19	7	-1
SOLLER	9	3	3	4	9	20	7	-1
SEISLAN	9	2	1	6	6	16	7	-3
FELANITX	9	2	3	5	3	7	6	-2

## QUINIELA GANADORA

(Jornada novena)  
Hércules-Barcelona 3  
R. Sociedad-Zaragoza 1  
Osasuna-Valladolid 1  
Valencia-Almería 1  
Gijón-Ath Bilbao X  
Español-Sevilla X  
At. Madrid-Murcia 1  
Málaga-Cádiz 1  
D. Alavés-Oviedo 1  
Baracaldo-Levante 1  
Palencia-Castellón X  
Getafe-Huelva 1  
Sabadell-Burgos 2  
R. Valleciano-Elche 2

## PROXIMA QUINIELA

(Jornada décima)  
Barcelona-At. Madrid  
Salamanca-Hércules  
Zaragoza-Betis  
R. Madrid-R. Sociedad  
Valladolid-Las Palmas  
Almería-Osasuna  
Ath. Bilbao-Valencia  
Sevilla-Gijón  
Murcia-Español  
Cádiz-R. Valleciano  
Oviedo-Málaga  
Levante-D. Alavés  
Castellón-Granada  
Huelva-Castilla

## Primera Regional Preferente

### RESULTADOS

La Real, 2; Atco. Rafal, 3.  
Villafranca, 0; Serverense, 1.  
Artá, 3; Alaró, 1.  
Cultural, 1; Campos, 1.  
Porto-Cristo, 2; Arenal, 0.  
Llosetense, 0; Alcudia, 0.  
Xilvar, 2; Escolar, 1.  
C'an Picafort, 2; Petra, 2.  
Santany, 5; Algaida, 0.

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.	±
ARTA	9	8	1	0	18	4	17	+14
ALGAIDA	9	6	1	2	16	8	13	+3
XILVAR	9	5	3	1	16	11	13	+3
CAMPOS	9	4	3	2	13	9	11	+2
PORTO - CRISTO	9	4	2	3	18	11	10	+3
C'AN PICAFORT	9	3	4	2	15	14	10	+2
ARENAL	9	3	3	3	13	11	9	+2
ESCOLAR	9	3	3	3	13	11	9	+2
LA REAL	9	3	3	3	15	17	9	+2
CUITURAL	9	2	4	3	8	9	8	+1
ALARO	9	3	2	4	16	18	8	+2
ATCO. RAFAL	9	3	2	4	14	17	8	+2
LLOSETENSE	9	2	3	4	7	13	7	-2
SERVERENSE	9	3	1	5	8	14	7	-2
PETRA	9	2	3	4	11	15	7	-2
SANTANY	9	2	3	4	10	16	7	-2
ALCUDIA	9	1	3	5	5	11	5	-2
VILLAFRANCA	9	1	2	6	8	15	4	-2



### BONI RICOMANDA

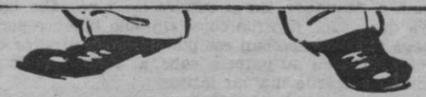
PIZZA NAPOLETANA  
PIZZA FRUTTI DI MARE  
PIZZA 4 STAGIONI  
...hasta 7 especialidades diferentes  
CROSTINI ALICI  
CALZONE  
FOCACCIA DELLA CASA  
LASAGNE  
SPAGHETTI  
PENNE  
TAGLIATELLE PAGLIE E FIENO  
FETUCCINE SCHUSSIARA  
RAVIOLI

...y una selecta carta de carnes y pescados frescos

RISTORANTE / PIZZERIA / CAFETERIA

**L'ARCADA**

Playa de Palma, Salida Nº. 4  
Entre Bañeros 4 y 5 / Reservas al Tel. 261450-54



un ariario para...



la juventud deportiva

**MARCA**

«BALEARES»

## hípicas

### LA CALIDAD TECNICA SUPERO A LA ESPECTACULAR

#### «Zambra» vencedora del «Torneo de Puntuación»

#### ABUNDARON LOS RESULTADOS PREVISTOS

Una ojeada a las cotizaciones de las apuestas es suficiente para comprobar que los apostantes acertaron de pleno y otra a las medias kilométricas para ver que la marcha impuesta a la mayoría de las carreras fue bastante fuerte. Esta calidad técnica no estuvo de todo acorde con la espectacular y si hubo llegadas emocionantes también abundaron los resultados clarísimos.

El programa no era muy nutrido y algunas retiradas lo mermaron aún más pero no es esto decisivo para que las carreras sean un espectáculo emocionante ya que un recorrido de persecución tiene un atractivo ya que, por regla general, los contendientes más destacados lo dan todo de sí.

Batasar Estelrich y su hijo Bartolomé obtuvieron dos victorias cada uno y los hijos de Prigosi fueron los que más puntos sumaron.



UEPITI S. M., FACIL

Lo mismo podemos decir de esta carrera ya que Uepiti S. M. siempre tuvo lejos a sus rivales que, esos sí, llegaron en un pelotón compacto en el que malograba un recorrido un Rekajros que también había corrido destacado. Reacción de Zafir Frisco y gran remate de Teide. Upsalín corría al frente del grupo II.

- |                                  |       |
|----------------------------------|-------|
| 1. Uepiti S. M. (Bmé. Estelrich) | 28"-4 |
| 2. Zafir Frisco (A. C. Coll)     | 29"-5 |
| 3. Teide (M. Prots)              | 27"-8 |

Nueve participantes.  
Quin. (4-1) a 390 pts.  
Trío (4-1-10) a 1.390 pts.

«ANDREA» SOSTUVO SU MARCHA

Andrea tomó la delantera y siempre fue Sibir su más directo rival y Altivo el que le seguía. Fue distanciado Nick Hanover y no tuvo éxito un intento de Rey Pirotska.

- |                          |       |
|--------------------------|-------|
| 1. Andrea (W. Ostrowsky) | 26"-9 |
| 2. Sibir (G. Portell)    | 27"   |
| 3. Altivo (S. Maimó)     | 27"-2 |

Cinco participantes.  
Ret. Astor.  
Quin. (5-2) a 370 pts.  
Trío (5-2-3) a 380 pts. por boleto de 50 pts.

«UNE DE MAI», SEGURA

Resistió Une de Mai el acoso del reaparecido Voltó y un Thyworthy Mora muy combativo. Desmontada decisiva de Voltó cediendo el puesto a una Divine de Signes que había corrido en pos.

- |                                   |       |
|-----------------------------------|-------|
| 1. Une de Mai (J. Salmerón)       | 26"-2 |
| 2. Thyworthy Mora (P. Sebastián)  | 24"-2 |
| 3. Divine de Signes (J. Bouchard) | 25"-2 |

Seis participantes.  
Quin. (1-6) a 370 pts.  
Trío (1-6-3) a 1.960 pts. por boleto de 50 pts.

- |                                   |       |
|-----------------------------------|-------|
| 1. Zumbón (Bor. Estelrich)        | 27"-1 |
| 2. Zambra (P. Galmés)             | 26"-6 |
| 3. Zarina Hanover S.M. (S. Jaume) | 26"-6 |

Nueve participantes.  
Quin. (5-8) a 2.130 pts.  
Trío (5-8-6) a 16.630 pts.

#### TORNEO DE PUNTUACION CLASIFICACION DEFINITIVA

	Puntos
Zambra	14
Zarina S. M.	7
Zarina Hanover S. M.	6
Zumbón Mora	5
Zénit	5
Zanobia	4
Zona Mora	2
Zandree B	2

#### EL JUEVES HABRA CARRERAS

Para el próximo jueves hay convocadas carreras en Son Pardo y una de ellas está destinada a los potros de dos años. A las 8'10 se iniciarán las apuestas y a las 8,30 se lanzará la primera carrera.

#### EN MAHON

##### Primera carrera:

- |                        |       |
|------------------------|-------|
| 1. Betty (V. Mata)     | 33"-4 |
| 2. Bodina (L. Liabrés) | 33"-5 |
| 3. Viuty (B. Mata)     | 32"-6 |
- Quiniela a 185 pts.

##### Segunda carrera:

- |                         |       |
|-------------------------|-------|
| 1. Zoraida II (M. Vega) | 29"-5 |
| 2. Volvo (L. Triay)     | 27"-9 |
| 3. Ben Hur (M. Mata)    | 28"   |
- Quiniela a 1.045 pts.

##### Tercera carrera: (Galope)

- |                           |       |
|---------------------------|-------|
| 1. Xuroy (L. Marqués)     | 17"-8 |
| 2. Aglia Marina (C. Pons) | 16"-3 |
| 3. Ural (L. Marqués)      | 94-6  |
- Quiniela a 370 pts.

##### Cuarta carrera:

- |                            |       |
|----------------------------|-------|
| 1. Alaska (F. Pons)        | 31"-9 |
| 2. Safari (V. Pons)        | 30"-4 |
| 3. Bella Sissi (S. Olives) | 33"-1 |
- Quiniela a 450. — Trío a 830 pts.

##### Quinta carrera:

- |                                 |       |
|---------------------------------|-------|
| 1. Espoir de Chapeau (M. Pojo)  | 26"   |
| 2. Gaboto (M. Mata)             | 29"-4 |
| 3. Bal du Verbois (Pili Orfila) | 28"   |
- Quiniela a 615 pts. — Trío a 14.950 pts.

## futbol regional

### PRIMERA REGIONAL

A-Llubi, 0 — Esporlas, 3  
Independiente, 0 — Son Roca, 1  
J. Buñola, 6 — San Juan, 0  
Sant Jordi, 1 — Arenas, 1  
Pollensa, 4 — Lluchmayor, 1  
Rotlet, 2 — Campanet, 1  
R. La Victoria, 2 — Sant Juli, 1  
Cade Paguera, 2 — Consell, 0

Cade-Pag.	7	5	1	1	22	4	11
Esporlas	6	4	2	0	17	4	10
Rotlet	6	4	1	1	18	6	9
Pollensa	6	4	1	1	16	7	9
Campanet	8	3	3	2	6	8	9
Rt. Victoria	6	4	0	2	13	9	8
Arenas	7	2	4	1	8	8	8
A-Llubi	7	3	2	2	9	8	8
Son Roca	6	3	1	2	13	10	7
Montuiri	7	2	3	1	10	9	7
J. Buñola	7	2	2	3	11	9	6
Lluchmayor	7	3	0	4	8	19	6
Sant Jordi	7	2	1	4	11	15	5
Soledad	7	2	1	4	8	14	5
Consell	6	2	0	4	6	13	4
San Juan	7	1	0	6	6	11	2
Independien.	7	0	0	7	5	16	0

### AFICIONADOS

Escolar, 1 — Porreres, 5  
At. Campos, 2 — Cide, 1  
Arenal, 3 — Sóller, 1

### FUTBOL SALA SENIORS

#### Grupo A

Biliboni-Citr., 4 — P. Meva, 1  
Los Almendros, 2 — A. V. Fortí, 4  
Bar Madrid's, 5 — Xispas, 1  
A. Sorós, 1 — TABYR, 2  
T. Salvá, 4 — Club Hielo, 5

#### Grupo B

P.N. Rotuplast, 4 — Carmen M., 0  
Ybarra, 1 — Setra, 5  
Super-Frau, 0 — Alzamora, S.A., 4

### JUVENILES I REGIONAL

Patronato, 0 — V. Lluch A., 0  
Poblense, 3 — P. Madr.-Moll., 0  
Cide B, 4 — Murense, 0  
Mallorca A, 8 — Porto Cristo, 1  
Campos, 1 — Llosetense, 2  
S. Cayetano, 2 — Estudiantes, 0  
R. Calvo, 2 — At. Baleares, 0  
J. Sallista, 3 — Pollensa, 1

### JUVENILES II REGIONAL

#### Grupo A

Andraitx, 3 — Sta. Eulalia A, 3  
Juventus, 6 — Ramón Llull, 0  
P. Arenal, 1 — Callerense, 2  
Colviá, 2 — Sant Jordi, 0  
Genovés, 6 — R. La Victoria, 2  
V. Lluch B, 1 — La Salle At., 3  
At. Rafal, 1 — Sóller, 1

#### Grupo B

España, 4 — Serverense, 0  
Olimpic B, 2 — San Jaime, 2  
Petra, 3 — Artá, 2  
Sineu, 0 — Algaida, 3  
Akaró, 2 — Inquense, 0

### JUVENILES III REGIONAL

#### Grupo A

J. Buñola, 3 — Marratxí, 0  
San Goteu, 1 — Sant Bernat, 2  
Cide C, 2 — Molinar, 1  
Mallorca B, 3 — Independiente, 1  
Sta. Eulalia B, 1 — Esporlas, 3  
Ferriolense, 2 — At. Vivero, 4  
R. Patronato, 0 — A. S. Serra, 0

#### Grupo B

Ses Salines, 1 — Olimpic C, 2  
Alquería, 11 — V. de Mella, 0  
Gesa-Atc., 1 — Sta. Maria, 0  
Constancia, 1 — Mariense, 0  
Consell, 5 — Montaura, 1  
Búger, 0 — Villafraña, 1  
Montuiri, 1 — Campanet, 0

### INFANTILES I REGIONAL

#### Grupo A

V. de Lluch, 2 — Marratxí, 1  
Cide, 3 — San Cayetano, 1  
Esporlas, 6 — La Salle, 5  
Mallorca, 5 — Colliense, 0  
Independiente, 0 — Rt. Mallorca, 0  
Genovés, 1 — At. Cide, 1  
Patronato, 2 — R. Calvo, 1

## Adquiera Baleare en LLUCMAJOR

- BAR COLON Plaza España
- BAR SPORT Plaza España
- BAR CAJA PRUNETA Calle Constitucio
- CAFETERIA IABU Plaza España 20
- ESTANCO Núm 1 Calle San Miguel 32
- ESTACION SERVICIO LLUCMAJOR Carretera Palma
- ESTACION SERVICIO CARLOS V Avenida Carlos V
- Calle TRAMONTANA 127.

ANUNCIOS ESQUELAS SUSCRIPCIONES, Etc.  
(Correspondencia ADMINISTRATIVO)  
SEBASTIAN SALVA BALLESTER  
O. Medicina \*

# PASATIEMPOS



## SERVICIOS AEREOS Y MARITIMOS

### PARA HOY

SABADO

SERVICIOS AEREOS  
VUELOS NACIONALES

Palma - Alicante:

7:10 - 16:00.

Palma - Barcelona:

1:45 - 7:00 - 8:35 - 8:40 -  
12:10 - 14:50 - 19:05 - 19:40  
22:50 - 23:55.

Palma - Girona:

17:25.

Palma - Madrid:

8:15 - 18:15 - 22:40.

Palma - Sevilla:

7:10.

Palma - Valencia:

11:05 - 21:20.

Palma - Ibiza:

7:30 - 17:20 - 20:40.

Palma - Menorca:

7:35.

Palma - Tenerife:

7:10.

### VUELOS AVIACO

Palma - Barcelona:

Diario a las 15:40.

Palma - Madrid:

Diario a las 19:40 y 20:40.

Palma - Ibiza:

Diario a las 8:30.

Palma - Mahón:

Diario a las 18 y 20 y martes,  
jueves y sábado 20:45.

### SERVICIOS MARITIMOS

#### TRASMEDITERRANEA

Palma - Barcelona: Martes,  
miércoles, jueves, viernes  
y sábados, a las 12,00 horas.  
Domingos, a las 24,00 horas.  
Barcelona - Palma: Diario,  
excepto domingos, a las  
24,00 horas.

Palma - Valencia: Martes,  
miércoles, jueves, viernes y  
sábados, a las 11,00 horas.  
Sábados, a las 23,00 horas.  
Miércoles, domingos (vía Ibi-  
za), a las 18,00 horas.

Valencia - Palma: Martes,  
miércoles, jueves, viernes y  
sábados, a las 23,00 horas.  
Domingos, a las 11,00 horas.  
Lunes, jueves (vía Ibiza), a  
las 11,00 horas.

Palma - Alicante: Domingo, a  
las 22,00 horas.

Martes, viernes (vía Ibiza),  
Alicante - Palma: Lunes, a  
las 11,00 horas.

Martes, viernes (vía Ibiza),  
a las 24,00 horas.

Palma - Ibiza: Martes viernes  
(sigue Alicante), a las 9,00 h.  
Miércoles, domingos (sigue  
Valencia), a las 18,00 horas.

Ibiza - Palma: Miércoles, sá-  
bados (de Alicante), a las  
9,00 horas.

Lunes, jueves (de Valencia),  
a las 19,00 horas.

Palma - Ciudadela: Viernes, a  
las 23,00 horas.

Ciudadela - Palma: Miércoles,  
a las 23,00 horas.

Palma - Cabrera: Viernes, a  
las 9,00 horas.

Cabrera - Palma: Viernes, a  
las 15,00 horas.

Alicudia - Ciudadela: Lunes,  
martes, miércoles y domín-  
gos, a las 10,00 horas.

Ciudadela - Alicudia: Lunes,  
martes, sábados y domingos,  
a las 16,00 horas.

Barcelona - Mahón: Martes,  
jueves y sábados, a las 24 h.

Mahón - Barcelona: Miércoles  
y viernes, a las 12,00 horas.  
Domingos, a las 23,00 horas.

Barcelona - Ibiza: Lunes  
miércoles y viernes, a las  
24,00 horas.

Ibiza - Barcelona: Martes,  
jueves y sábados, a las 12 h.

Valencia - Ibiza: Lunes, jue-  
ves (sigue Palma), a las 11 h.

Ibiza - Valencia: Miércoles y  
domingos (de Palma), a las  
24,00 horas.

Alicante - Ibiza: Martes y  
viernes (sigue Palma), a las  
24,00 horas.

Ibiza - Alicante: Martes y  
viernes (de Palma), a las  
14,30 horas.

### COMPANIA YBARRA

Palma - Barcelona: Diario, a  
las 24,00 horas.

Lunes, miércoles y viernes,  
servicio extraordinario, a las  
12,00 horas.

## TABLEROGRAMA

1	E	2	A		3	F	4	C	5	G	6	D	7	H	
8	A			9	F	10	C	11	A			12	B	13	H
		14	G	15	C	16	E	17	D	18	H			19	C
20	B	21	A	22	F	23	D	24	G			25	C	26	F
		27	E	28	G	29	B	30	A	31	E			32	B
33	F	34	G			35	E	36	H	37	D	38	E		
39	B	40	A			41	G	42	D			43	C	44	A
45	H	46	E	47	F	48	B								

A - - - - -  
11 14 21 30 8 2 40

Le suplico.

B - - - - -  
29 32 20 12 48 39

Imitad a otro con el fin de su-  
perarlo.

C - - - - -  
C 43 15 4 19 10 25

Organo respiratorio

D - - - - -  
37 17 6 23 42

Pausada, calmosa.

E - - - - -  
31 27 1 16 35 46 38

Separará, apartará.

F - - - - -  
9 26 23 47 33 3

Zaguán o vestíbulo de una  
casa.

G - - - - -  
14 5 28 41 34 34

Redes.

H - - - - -  
7 45 36 13 18

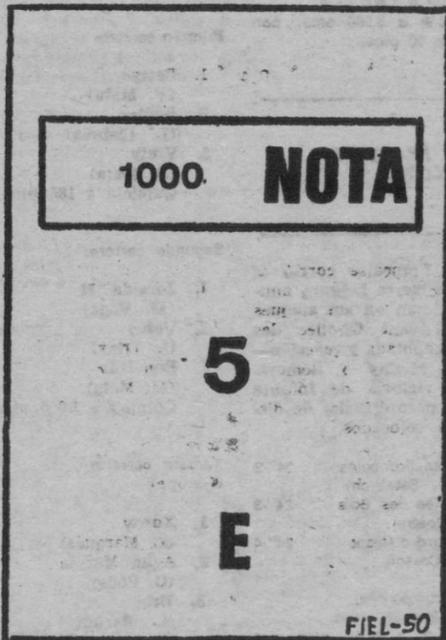
Máquina para tejer.

## SOPA DE LETRAS

R A A S I G R A N A  
N A R O N A C I N I  
I J O V E N N L E S  
G D I E R F O N A E  
A S A L O C I N I M  
S A E D S C O G L E  
I N O R B E R T A N  
A R S E V E I N T E  
A R E A I R A Z A N  
N A T A R E C I N T

En el recuadro se encuen-  
tran once nombres de mujer  
que empiezan con la letra  
N. Se leen de arriba aba-  
jo, de abajo arriba, de dere-  
cha a izquierda, de izquier-  
da a derecha y en diagonal,  
teniendo en cuenta que una  
misma letra puede formar  
parte de dos o más nombres.

## JEROGLIFICO



## SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL SABADO

### TABLEROGRAMA

Donde hay solamente astucia  
hay necesariamente pequeñez.  
"Victor Hugo".

### JEROGLIFICO

Eran forasteros (eR; án-  
fora; ste; ros).

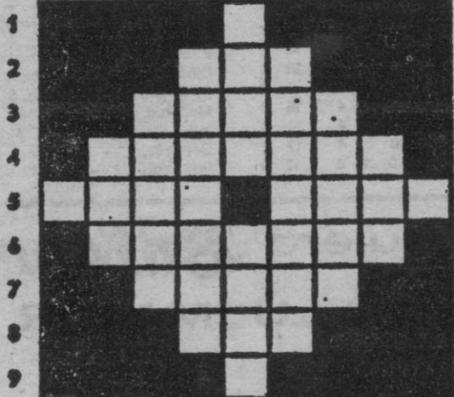
### CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. - 1: A.-  
2: Tar. - 3: Cirat. - 4: Care-  
to. - 5: Capa. Oras. - 6: Ru-  
manos. - 7: Zotes. - 8: Sos.  
9: N.

VERTICALES. - A: C. -  
B: Car. - C: Capuz. - D: Ti-  
ramos. - E: Aare. Atón. - F:  
Ratones. - G: Todos. - H:  
Sas. - I: S.

## CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I



HORIZONTALES. - 1: Vigé-  
sima octava y última letra del  
alfabeto castellano. - 2: Tra-  
tamiento que hoy se usa, por  
lo común antepuesto al nombre  
de pila. - 3: Vedados, terrenos  
acotados para la caza. - 4: Tén-  
nimo miedo, respétanos. - 5:  
Cerca, de. con poca diferen-  
cia, aproximadamente. Tío de  
Mahoma (566-652). - 6: De-  
pósitos de agua dulce que se  
hallan generalmente a gran pro-  
fundidad. - 7: Isla griega de  
las Espóradas, y lugar de na-  
cimiento de Pitágoras. - 8:  
Igualdad de nivel en la su-  
perficie. - 9: Consonante.

VERTICALES. - A: Letra  
numeral romana. - B: Onoma-  
topoia de un ruido seco. - C:  
Escritos en que se hacen con-  
tar revocaciones de cargos pú-  
blicos. - D: Sujetar, contener,  
reprimir. - E: Tonto, zopenco.  
Mar formado por el océano In-  
dico en el suroeste de Asia. -  
F: No nacidos naturalmente,  
sino extraídos del claustro ma-  
terno por operación de cesá-  
rea. - G: Manosea una cosa  
repetidamente. - H: Sacerdo-  
te y patriota español, conse-  
jero de Palafox en las defen-  
sas de Zaragoza. - I: Abrevia-  
tura de punto cardinal.



## HOJA DEL CALENDARIO

♦ HOY, MARTES; San Carlos Borromeo. — El sol sale a las 7,18 y se oculta a las 17,46. — Luna: menguante.

## 25 AÑOS ATRAS, Baleares DECIA...

### GALIANA, CAMPEON DE EUROPA DE BOXEO

(Crónica especial para "BALEARES"). — El español Galiana campeón de Europa de Boxeo. Trituró a Famechón, al que hizo abandonar en el séptimo "round". Una muchedumbre que se calcula en diez mil espectadores entre los cuales hay cerca de dos mil españoles, llena esta noche el famoso Palacio de los Deportes de París, para presenciar el combate entre el campeón de Europa de los pesos plumas, Ray Famechón, y el español Fred Galiana. La victoria de Fred Galiana, se produjo en el séptimo asalto por abandono del francés.

### BUENA RACHA QUINIELISTA

Buena racha quinielista es la que lleva esta temporada la sociedad quinielista "Pizarro", de la Base Naval de Baleares. En las jornadas jugadas llevan acertados cuatro boletos de catorce resultados y veinte de trece, habiéndose llevado últimamente un pellizco, casi inesperado, en dos boletos de doce resultados en la última jornada de 14.000 pesetas cada uno. La Sociedad "Pizarro", es sin duda alguna por ahora, la máxima acertante de los jugadores quinielistas de nuestra isla.

# Cupón del ciego 884

## HORARIO DE TRENES

TRENES PALMA — INCA		Salidas de Sóller:	
Salidas de Palma:	6 — 7 — 8 — 9 — 10 — 11 12 — 13 — 14 — 15 — 16 17 — 18 — 19 — 20 v 21 h.	8'45 — 9'15 — 11'50 — 14'10 16'20.	Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22'00 horas.
Salidas de Inca:	6 — 7 — 8 — 9 — 10 — 11 12 — 13 — 14 — 15 — 16 17 — 18 — 19 — 20 v 21 h.		NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinan con el servicio de tranvías del Puerto.
TRENES PALMA — LA PUEBLA		SERVICIO POR CARRETERA	
Salidas de Palma:	6 — 8 — 13 y 19 h.	Servicio de autocares desde Palma a A'oró, Inca, L'Luc, Ca'n Picalort, Pto. Palsosa, Pto. Alcudia, Felanx, Algaida, V. Itrafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas de Drach, etc., así como a todas las poblaciones.	
Salidas de La Puebla:	7'30 — 9'30 — 14'30 y 20'30.	Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos. Información en teléfonos: Ferrrocarril: 252245 y 252246. Autocares: 252224.	
Intermedias:			
TRENES PALMA — SOLLER			
Salidas de Palma:	6 — 10'40 — 13 — 15'15 19.40.		

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

Línea	Nombre	Prim. salida	Ult. salida	P. regreso	Ult. regreso	Frecu. minut.
1/12	P. Marítimo	7'00	21'30	7'35	22'00	30
13/3	P. d'Inca-C. Cotalet	6'45	23'55	6'35	24'50	10
4	P. Reina-Génova	6'00	22'00	6'30	22'30	30
15/5	C. Castilla-S. Dureta	6'45	24'00	6'10	00'30	10
6	S. Español	6'15	21'00	6'40	21'30	30
7	S. Rapiña-S. Vida	6'40	23'00	6'20	23'30	20
8	S. Roca	6'00	23'00	5'40	23'20	8
9/A	C. Capiscot-Hiper	6'18	22'45	6'00	23'00	12
9/B	C. Capiscot-Amanecer	6'40	22'00	6'20	21'40	24
11	S. Cladera-Coliseo	6'00	23'18	5'10	23'10	20
14/A	S. Gollieu-Rafal	6'24	22'30	6'00	22'50	12
14/B	Pio XII-La Soledad	6'30	22'00	6'00	22'00	12
16	Establimento	6'30	22'00	6'00	22'30	30
17	Aeropuerto	6'30	23'00	7'00	23'30	30
18	Ingimo	6'10	21'00	6'35	21'30	60
20	Calviá-Capdellá	7'00	19'35	6'00	18'30	—
21	Palma Nova	6'15	24'00	7'10	24'50	12
22	Portals Nous	7'45	18'30	8'35	19'35	120
23	P. Reina-Iletas	7'00	21'30	7'33	22'00	11
E. Estado (E. Sóller) Polfg.-Indioler.		6'05	22'00	5'30	22'00	30
E. Estado (E. Sóller) S. Cladera		6'05	22'20	5'30	22'00	15
31 Diciembre-S. Sardina		6'50	20'30	6'30	20'15	60

## FARMACIAS DE GUARDIA

ABIERTAS DE 1,30 a 4,30 TARDE

CLAVEROL MUT. — Plaza de la Reina, 11. Teléfono 215971.  
GRAU SBERT. — Juan de Sordakis, 34. Apart. Pullman II (Cala Mayor). Teléfono 401588.  
MUNAR MUNAR. — Eusebio Estada, 101. Teléfono 297903.  
PLANAS TERRADAS. — Horderos, 26. Teléfono 460143.  
TORRES POL. — Ramiro de Moeztu, 3 (Son Pizó). Teléfono 232311.

ABIERTAS DE 8 A 10 NOCHE

Bordoy Ramis, Cap. Carbonell Boix, 40 (El Molinar). Teléfono 274168; Fuster Bonnin, Com. Vencinal La Vileta, 201, 296151; Gil Puig, Aragón, 21, 463990; Massonet Mayol, Avda. Joan Miró, 310 (antes Calvo Sotelo), 403975; Sánchez López, Arch. Luis Salvador, 82 (esquina Avda. Coliseo Balear), 251636; Solivellas Blanes, San Magín, 54 (Sarta Catalina), 231628; Torres Juan, Aragón, 114 (esq. Reyes Católicos), 273251; Torres Pol, Ramiro de Moeztu, 3 (Son Pizó), 232311; Trián Forteza, San Miguel, 63, 212331.

FARMACIAS DE GUARDIA EN LA ZONA DE CAN PASTILLA - ARENAL DE 9 MAÑANA 10 NOCHE

RODRIGUEZ SORIANO. — Cabrera, 9 (junto Pl. Laotancia) (El Arenal) (Luchmayor). Teléfono 265529.

ABIERTAS DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

MIRO FORTEZA. — Colón, 6. Teléfono 211368.

## GASOLINERAS DE TURNO

SEMANA NUM. 45

Del día 3 al día 11 de noviembre, las gasolineras de servicio serán las siguientes:

E.S. ANDREA DORIA.  
E.S. SON OLIVA.  
E.S. SAN JUAN DE DIOS.  
E.S. COSTA DE LA CALMA.  
E.S. VALDEMOSA.  
E.S. SE POBLA, Cra. Muro.  
E.S. MANACOR, Cra. Porto Cristo.  
E.S. SON VERI.  
E.S. SANTAÑA.

## TELEVISION

### PROGRAMA PARA HOY

13,30: SIGNES (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
13,45: CARTA DE AJUSTE (c)  
14,00: AVANCE INFORMATIVO (c)  
14,05: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO (c)  
14,05: INFORMATIU BALEAR (c) (Sólo para Baleares)  
14,30: GENTE HOY (c)  
15,00: TELEDIARIO (c) (Primera edición)  
15,25: GACETA CULTURAL (c)  
15,50: REVISTA DE PRENSA (c)  
16,20: GUARDIAN DE MI HERMANO (III) (c)  
17,30: COPA DE EUROPA: HONVED - MADRID Desde Budapest, retransmisión en directo del partido de vuelta de los cuartos de final de la Copa de Europa entre el Honved y el Real Madrid.  
19,30: UN MUNDO PARA ELLOS (c) «EL AMOR»  
20,25: REVISTA DE TOROS (c)  
21,00: TELEDIARIO (c) (Segunda edición)  
21,35: PRIMERA PAGINA (c) Programa de los servicios informativos de TVE, que consta generalmente de dos amplios reportajes sobre acontecimientos nacionales o internacionales de máxima actualidad.  
22,35: GRANDES RELATOS: «EDUARDO Y LA SEÑORA SIMPSON» «LA DECISION»  
23,30: ULTIMAS NOTICIAS (c)  
23,50: BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE (c)

## UHF

16,15: SET DIES (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
19,15: LLIÇONS DE CATALA (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
19,30: CARTA DE AJUSTE (c)  
19,45: REDACCION DE NOCHE (c)  
20,35: POLIDEPORTIVO (c)  
21,00: RETRATO EN VIVO: JOSE MARIA PURON (c)  
22,00: TRIBUNA DE LA CULTURA (c)  
22,50: JAZZ: JAYME MARQUES (c)  
23,20: BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE (c)  
CRONICA 2 (c) (Sólo para Cataluña)  
(c) Programas en color.  
(o) Mayores de 14 años.  
(o) Mayores de 18 años



## RADIO

RADIO JUVENTUD DE BALEARES (Programa para hoy)

Onda media:  
Matinal:  
7,30: Apertura de la emisión. Música. Temperatura y hora.  
7,45: Palabra de Dios.  
8,00: España a las ocho. Primer día de haberlo de RNE.  
9,00: Para ti mujer. Sellos y monedas.  
10,00: Los R.J.

Mediodía:  
12,00: Radiodiarlo primera edición. Servicio informativo de RNE. Información local.  
12,30: La gran feria Roaiar.  
12,45: «Ranas».  
13,00: Variedades.  
13,45: Cine. Optica Moreno.  
14,00: Segundo diario hablado de RNE.  
14,00: Radiocadena musical.

Tarde:  
15,00: Resumen informativo.  
16,30: La voz de la esperanza.  
16,00: Novela seriada.  
17,00: Murdorama.  
17,30: Novela en catalán.  
18,30: Consultorio Francés.  
19,00: Nuestra gente.  
19,30: Misión rescate.  
20,00: Radiodiarlo segunda edición.  
20,30: Información deportiva y local.

Noche:  
21,00: Radiocadena actualidad.  
22,00: Hacia un mundo mejor. «El Chiquero».  
23,00: Talismán.  
1,00: Cierre de la emisión.

F.M. estéreo:  
8,00: Apertura. Programa Matinal (lengua alemana).  
10,00: Programa especial. «Estudio Radios».  
14,30: Grandes orquestas.  
16,00: Radio 2.  
17,00: Novedad L.P.  
17,30: Ciclo Mike Oldfield.  
18,00: Jó folk.  
19,00: La hora de Saom Radio.  
20,00: Selección musical.  
22,00: Historia de la zarzuela.  
22,40: Grandes ciclos musicales.  
23,30: Bravo.  
24,00: Talismán.  
01,00: Despedida. Cierre.

RADIO POPULAR DE MALLORCA (Programa para hoy)

Onda media:  
7,00: Apertura.  
7,02: Bon día.  
7,05: Día a día.  
7,30: Informativo de R.N.E.  
9,00: Radio Popular Informa.  
9,30: Fora vila.  
10,00: Radio Popular Informa.  
10,15: Corrusel Tiburón.  
10,45: Las 40 en butifarrones.  
11,00: Radio Popular Informa. Conexión con R.N.E.  
11,05: La mañana es nuestra.  
12,00: Angelus.  
12,30: Radio Popular Informa.  
12,35: Hacia el número 1.  
13,30: Radio Popular Informa. La veu dels pobles. Illes: Informatiu regional.  
14,00: Tiempo de felicitaciones.  
14,30: Informativo día.  
15,00: Sobremesa musical.  
15,05: Camins cap a la fe.  
15,30: Mallorca al vent.  
16,00: Radio Popular Informa.  
16,05: Entre amigos.  
17,00: Disco joven.  
17,35: Mediatarde.  
18,00: Radio Popular Informa.  
18,30: El mundo de los niños.  
19,00: Radio Popular Informa.  
19,05: Doble su dinero.  
20,00: Sorteo cupón pro-ciegos.  
20,05: Teletipo del deporte.  
20,35: Cançoner d'avui.  
21,00: Seleccionamos para Ud.  
22,35: Born.  
0,53: Bona nit.  
1,00: Cierre de la estación.  
Frecuencia modulada:  
7,00: Apertura.  
7,02: Bon día.  
7,05: ECCA: Cultura básica  
8,00: Música en Popular 2.

10,00: Estudio alemán.  
10,45: Grandes voces.  
11,30: Concierto.  
12,30: Mediodía en Popular 2.  
13,30: Panorama.  
14,00: El megadisco.  
15,00: Orquestas en la sobremesa  
15,30: Tardes musicales en Popular 2.  
16,00: Programa en lengua sueca.  
16,30: Programa lengua danesa.  
19,00: Estudio alemán.  
19,45: Programa lengua noruega.  
20,00: Prog. lengua finlandesa.  
20,20: Rolland Martin Show.  
21,00: ECCA: GE-2.  
22,00: Catalá 1 y 2.  
23,00: ECCA: GE-1.  
1,00: Cierre de la estación.

E.A.J. 13 — RADIO MALLORCA (Programa para hoy)

Onda media:  
7,00: Matinal Ser. Informativos de diez minutos a las 7 y 7,30 y de treinta a las 8.  
8,30: Primera hora: Música para los amigos.  
9,00: La Ser Informa.  
10,00: La Ser Informa.  
10,05: Viva la radio: Música nueva y actualidades.  
11,00: La Ser Informa.  
11,00: Posatempus en cadena.  
12,00: La Ser Informa.  
13,00: La Ser Informa.  
13,55: Hoja de calendario.  
14,00: Hora exacta. Informativo «Pama hoy».  
14,05: Música y deporte.  
14,20: Noticias y comentario, por Antonio Agustín.  
14,30: Ser informativo. Carteleras.  
15,00: Música de los tres.  
16,00: La Ser Informa.  
16,05: Radionovelas: «Tentadoramente ingeniosas» «Los colegas»  
17,00: La Ser Informa  
17,05: Reportajes  
17,40: Radionovela: «La saga de los Porretas».  
18,00: La Ser Informa.  
18,05: Buenas tardes.  
19,00: La Ser Informa.  
20,00: Ser informativo.  
20,30: En punta.  
20,43: La radio en directo.  
21,30: Tiempo para el deporte.  
22,00: Ser informativo.  
22,15: La música  
22,30: La noche es joven.  
23,00: Los superventas.  
23,20: Informativo «Hora 25».  
1,00: Medianoche.  
2,00: De la noche a la mañana (hasta las 7).  
Frecuencia modulada:  
10,00: FM—Radio Mallorca  
19,00: El show de Riki Lash: Música y amabilidad en inglés  
23,30: Simultáneo en onda media (hasta las 10).

## TELEFONOS DE INTERES

—Bomberos: 29.12.53  
25.12.34 y 29.12.54,  
—Casa de Socorro:  
22.21.79.  
—Ambulancias:  
25.14.45.  
—Policia: 091.  
—Policia Nacional:  
28.04.00.  
—Policia Municipal:  
092.  
—Guardia Civil:  
25.12.73.  
—COS (Guardia Civil Rural): 22.11.00 •  
22.11.01 y 29.50.50.  
—Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 21.26.32.  
25.54.40.  
—Oxígeno a domicilio de la S.S. Tels.:  
23.95.96 - 28.55.96  
y 27.70.20.  
—Tele Taxi: 40.14.14  
—Radio Taxi:  
25.54.40  
—Retén Policia Municipal: Cala Mayor. Tel.: 40 33 48

MUNDO CURIOSO

INVOLUCRO POR EL GOBIERNO DE AQUEL PAIS  
CONCEJAL CATALAN PASO CUATRO HORAS EN UNA CARCEL HOLANDESA

BARCELONA. — El concejal socialista del Ayuntamiento de Barcelona, don Raimon Martínez Fraile, responsable de Enseñanza, ha permanecido detenido en una cárcel holandesa como presunto miembro de una banda de tráfico de billetes falsos, según informa «El Correo Catalán».

El concejal se había desplazado a Amsterdam invitado por el Gobierno holandés para tomar parte en unos coloquios de la OCDE sobre construcciones escolares. Terminadas las jornadas el concejal se desplazó a un banco para cambiar tres mil pesetas en florines, para adquirir algunos regalos para la familia.

Tras entregar las tres mil pesetas en la caja, unos policías le cogieron por detrás, y esposado le llevaron a la cárcel. De poco sirvieron las protestas del concejal expuestas en lenguas francesa e inglesa.

Un compañero del señor Fraile se dirigió al hotel en busca de la documentación y de la invitación del Gobierno, pero ni eso valió.

Posteriormente, los miembros del Ayuntamiento de Barcelona, por medio del concejal de Relaciones Públicas, se movilizaron y lograron la libertad del detenido por error, que permaneció cuatro horas en la cárcel.

Lo cierto es que el señor Martínez Fraile había entregado un billete de mil pesetas falso, cuyo origen era la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Barcelona.

UN PERRO VIGILO EL CADAVER

DE SU DUEÑO DURANTE

ONCE DIAS

JAÉN. — El cuerpo sin vida de un pastor ha sido defendido valientemente por su perro durante los once días transcurridos desde la muerte de su amo hasta la fecha en que fue encontrado, en la sierra de Segura (Jaén).

El pastor Angel Moreno Fernández, de 50 años, que cuidaba un rebaño de ovejas en el lugar conocido por «Solana del Estrecho», en el Pinar Negro del término de Santiago de la Espada (Jaén), falleció el 16 de octubre pasado, según la fecha que marcaba su reloj, que se había parado.

El cadáver del pastor quedó sobre la nieve, que ya caía en aquellas fechas, y solo permaneció junto a su cuerpo el fiel perro que le ayudaba a cuidar el rebaño.

El perro defendió con ahínco y valentía el cadáver de su amo de los ataques de las alimañas y aves de carroña, que sólo consiguieron alcanzar una oreja del cadáver del pastor.

Hasta el día 27 de octubre pasado no encontraron los vecinos el cadáver del pastor, dado lo abrupto del lugar en que falleció.

A su lado estaba su fiel perro, ya casi extenuado por la lucha con las alimañas y con algunas heridas en su cuerpo.

El cadáver del pastor no presentaba signos de descomposición a causa de la nieve y el frío reinante en el lugar de la sierra en que fue hallado, a 1.300 metros de altitud.

Una vez levantado el cadáver por el juez y trasladado a la localidad de Santiago de la Espada, el fiel perro ha desaparecido, y han sido inútiles los esfuerzos de parientes y amigos del pastor para encontrarlo.

APUESTAS MUTUAS

Esta semana  
no hubo millonarios  
LOS MAXIMOS, 458 MIL PESETAS

MADRID. — En la última jornada de las quintas futbolísticas no se registraron millonarios, ya que aparecieron en el escrutinio 461 máximos acertantes de 14 resultados, que repartirán a razón de 458.025 pesetas.

De trece resultados acertados se registraron 16.618 columnas, y a cada una de ellas le corresponderán 12.706 pesetas.

Con doce resultados acertados se contabilizaron 209.974 y cada uno de ellos recibirá 1.006 pesetas.

Se estableció un record de recaudación, con la cifra de 1.151.725.831 pesetas, más el recargo correspondiente del mundial del 81, que se eleva a 60.617.149 pesetas, por lo que el 55% que corresponde a premios es de 633.449.207 pesetas.

CREADA UNA DELEGACION  
INSULAR DE  
TRABAJO EN IBIZA

IBIZA. — Una delegación insular en la isla de una unidad del Ministerio de Trabajo se creará próximamente en Ibiza tras una entrevista mantenida en Madrid entre el subsecretario del Ministerio de Trabajo y el presidente del Consell Insular de Ibiza-Formentera, Cosme Vidal.

El establecimiento de esta

delegación facilitará la creación en la isla de una unidad de IMAC (Instituto de Mediación, Arbitraje y Conciliación). Funcionarios de Palma de Mallorca, se desplazaban hasta ahora a Ibiza para resolver los expedientes de su competencia.

DECLARACIONES DE GONZALEZ SEARA

«La investigación  
científica no depende  
sólo de los políticos»

Madrid. — «No atender a la ciencia supondría un suicidio colectivo», ha afirmado el ministro de Universidades e Investigación, Luis González Seara, en la toma de posesión de los tres nuevos vicepresidentes del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. El ministro consideró que, aunque no era hora de hablar

sino de hacer, con la toma de posesión de los tres nuevos vicepresidentes se «pretendía un buen Gobierno, una Administración y una mayor eficacia en el ámbito de los centros del Consejo Superior de Investigaciones Científicas».

Señaló cómo el éxito de la investigación científica no dependía sólo de los políticos ni de los científicos, sino que era una responsabilidad total de la sociedad. Dejar a la ciencia en el estado en que se encuentra supondría un suicidio colectivo.

Terminó señalando que dentro de este mes se aprobará un plan extraordinario de investigación, fuera de los Presupuestos Generales del Estado, en donde, por primera vez los gastos en España de investigación se considerarán como una inversión.

Asistieron al acto el presidente del CSIC, Alejandro Nieto, el director general de política científica, y representantes de distintos centros de investigación, así como los tres vicepresidentes salientes José Luis Mateón, José Luis Cánovas y Emilio Sáez y los tres entrantes, Teresa Mendizábal, Emilio Muñoz y José Antonio Muñoz-Delegado.

CAZA SUBMARINA

AMENGUAL,  
SUBCAMPEON DE EUROPA

SESIMBRA (Portugal). — El francés Jean Baptiste Esclapez y la selección de su país vencieron en el campeonato europeo de caza submarina, disputado el pasado fin de semana en Sesimbra, cerca de Lisboa.

Esclapez, actual campeón del mundo, sumó 80.105 puntos.

Por equipos, primera fue Francia, seguida de Italia, y España.

NICOLAS REDONDO, EN EL SIGLO XXI

«UGT NO ACEPTARA LA  
IMPOSICION DE UNOS TOPES  
SALARIALES»

MADRID. — El secretario general de Unión General de Trabajadores, Nicolás Redondo, pronunció anoche una conferencia en el «Club Siglo XXI» de Madrid en la que afirmó: «en España no existen bases ideológicas y sociológicas para una tercera fuerza sindical y aducir la escasa afiliación sindical como un argumento a favor de esta operación es un error, porque la escasa afiliación hay que buscarla más en el vacío y la debilidad sindical alimentada desde distintas áreas de poder que en la inexistencia de otra alternativa».

En su conferencia, Nicolás Redondo señaló que en las actuales elecciones se encuentran en litigio 2 modelos sindicales. Aseguró que UGT no aceptará la imposición de unos toques salariales; y explicó las futuras líneas de actuación de la central socialista.

En síntesis, Nicolás Redondo dijo:

—Existe un desencanto sindical, ya que los sindicatos, en los últimos años, no han podido solucionar de una mane-

ra óptima los problemas de los trabajadores. Todo ello se debe a la ausencia de un marco de relaciones laborales, deficiencia de estructuras al salir de la ilegalidad, y el intervencionismo gubernamental en las relaciones laborales.

—Del resultado de las elecciones sindicales dependerá el modelo sindical en nuestro país. Nuestra alternativa es de un sindicato con capacidad de proposición, de alternativa, capaz de profundizar en la democracia, de intentar dar una salida no traumática a la crisis de comportamientos responsables. La otra alternativa es un sindicalismo atomizado, contestatario, de agitación permanente, marginal minoritario, incapaz de dar soluciones a los problemas del país y de los trabajadores. Nos conducirá al caos.

—UGT no puede permitir que vuelvan a establecerse toques salariales que interfieren la autonomía de las partes. El presidente Suárez no merece la confianza de UGT porque nos hemos encontrado ante el vacío y la inoperancia cuando hemos planteado nuestras reivindicaciones.

ESTA SEMANA TERMINAN  
LOS ESTUDIOS SOBRE  
LA LEY DE DIVORCIO

MADRID. — La ponencia que informa el proyecto de ley del divorcio tiene convocadas tres reuniones para la presente semana. Fuentes autorizadas del Congreso han informado a Europa Press que se reunirá hoy, mañana y el jueves. En el curso de estas tres reuniones se realizará un enorme avance donde quedará prácticamente ultimado el trabajo. De ser así, el proyecto estará listo para ser dictaminado en comisión este mismo mes de noviembre.

Fuentes de la ponencia estiman que el debate en el Pleno de la cámara baja podría tener lugar antes de terminar el actual período de sesiones, es decir antes de enero de 1981.

En cuanto al resto de la actividad parlamentaria en el Congreso, esta semana se reunirán las ponencias de presupuestos, reglamento, control de radiotelevisión, Defensa y Cultura. No habrá sesión plenaria ni reunión de comisiones.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
D. MIGUEL DURAN CAÑELLAS

Que falleció ayer, a la edad de 69 años en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Las razones sociales FABRICA DE AZULEJOS DE MIGUEL DURAN S. A. (DURANSA) VEGUETAS MALLORCA S. A., al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, día 4, a las 20,00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen (Coll d'en Rebassa), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

Ha dormido en el Señor, ayer día 3  
José Cordonie Giménez

Esperando el día de la resurrección.

Despedida del duelo el día 5 de noviembre a las 11 horas en el Cementerio Municipal.

Su esposa, Encarnación Morata, hijos, José Antonio, Paulina; madre, hermanos, les invitan a la predicación del Evangelio.

El Señor dió y el Señor quitó, sea bendito el nombre del Señor. Job 1: 21. Con. Neotestamentaria. Palma.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
Don ONOFRE MERCADAL OLIVER

(EXJEFE AGENCIA COMERCIAL C.A.M.P.S.A.)

Que falleció ayer a la edad de 77 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa, Margarita Pieras Ramis; hijas, Catalina, Margarita y Monserrate Mercadal Pieras; hijos políticos, Rafael Estarellas, Santiago Torrens y Sebastián Vidal; hermana política, Carmen Martorell; nietos, sobrinos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy martes, día 4, a las 20,00 horas, en la iglesia parroquial de la Encarnación, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Escultor Gajmes, 5 - 2.º, 1.ª. No se invita particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

# MANACOR DIA A DIA

## hipódromo

# RESULTADOS DE LAS CARRERAS DEL SABADO

### Primera carrera: Fomento 1

1. Apicono (B. Gelabert) 38"-7
2. Alaska II (M. Bouzá) 38"-9
3. Bellina J. B. (J. Esterich) 40"

Trece participantes.  
Ret.: Barangay y Arta.  
Quin. (15-6) a 210 ptas.

### Segunda carrera: Fomento 2

1. Benloy J. M. (J. Tauler) 33"-1
2. Ala Beine 38"-4

3. Borine (M. Bouzá) 40"

Doce participantes.  
Quin. (2-4) a 2285 ptas.

### Tercera carrera: Fomento 3

1. Búfalo (A. Pou) 32"-6
2. Bahro d'Or (M. Santandreu S.) 32"-8
3. Bócara (P. Galmés) 31"-9

Doce participantes.  
Quin. (4-1) a 315 ptas.

### Cuarta carrera: Potros

1. Cándida (P. Sebastián) 42"
2. C. Unita (J. Mas) 45"-7
3. Corito (M. Vony) 45"-9

Ocho participantes.  
Ret.: Cecilia.  
Quin. (6-1) a 860 ptas.

### Quinta carrera: Arr. 1'40"

1. Z. Ninona (J. Riera J.) 30"-8
2. Tímo (J. Cobrer) 30"-8
3. Vent II (A. Estevo) 30"-1

Diez participantes.  
Quin. (3-4) a 650 ptas.

### Sexta carrera: Arr. 1'35"-5

1. Vitelo (A. Pou) 29"-7
2. Uorgo (J. Fons) 32"-8
3. Pamira (G. Mas) 33"-2

Nueve participantes.  
Quin. (7-3) a 650 ptas.

### Séptima carrera: Km. Lanzado Nacionales

1. Zyan Power 20"-3
2. Zeta (J. Mas) 21"
3. U. S. A. (Jme. Morro) 22"-2

Siete participantes.  
Quin. (2-4) a 1.460 ptas.

### Octava carrera: Al Trote Montado

1. Grand Quevilly (F. Rourreau) 26"-6
2. Galago (P. Sebastián) 26"-7
3. Renaldo B (D. Andreu) 29"-5

Cinco participantes.  
Ret.: Divine de Signes.  
Quin. (5-4) a 185 ptas.

### Novena carrera: Arr. 1'31"-1

1. Jolie d'Argensal (B. Llobet) 26"-5
2. Trumár (J. Riera J.) 27"-5
3. Sambo Trolle (M. Sastre) 27"-7

Ocho participantes.  
Ret.: Geroma.  
Quin. (12-8) a 425 ptas.

### Décima carrera: Arr. 1'26"-2

1. Eirika (A. Riera R.) 22"-4
2. Guion de Soneson (M. Bouzá) 23"-4
3. Hissouney (G. Martí) 25"-9

Diez participantes.  
Quin. (5-6) a 4.940 ptas.  
Trío: desierto.  
Fondo: 58.900 ptas.

### Undécima carrera: Arr. 1'27"-5

1. Gwen Uhella (Bmó. Esterich) 24"-8
2. Haute Vinair (M. Bouzá) 24"-2
3. Echo (M. Andreu) 24"-9

Nueve participantes.  
Quin. (2-7) a 1.050 ptas.

### Duodécima carrera: Arr. 1'42"

1. Silvia B (M. Bouzá) 31"-3
2. Tórtolo (J. Melis) 31"-6
3. Roquepina (D. Adrover) 32"

Doce participantes.  
Quiniela (4-3) a 875 ptas.  
Trío blanco (4-3-10) 11.202 ptas.  
Trío gemela: desierto.  
Fondo garantizado: 100.000 ptas.

### DISTANCIADOS:

Bienvenido Tenderloin, Bohemia, Aktionar II, Amílcar, Zarin Power, Calmarina A, Cable, Magno, Pedro B, Urania B, R. Castellet, Konotop, Panchito Y, Olé Senator, Hormos, Fye, Echo du Vieux Bois, Rasmus Hanover, Eclat de Vorze, Baula.

### CONDUCTORES

### DESTACADOS:

Miguel Bauzá, 16 puntos.  
Agustín Pou, 12  
Bartolomé Llobet, 9  
Poncio Sebastián, 9  
Juan Riera J. 9.

## LA GUERRA VISTA PELS REPUBLICANS

## CINE CLUB: POR QUE PERDIMOS LA GUERRA

Avui, projecció; demà taula rodona a «Sa Nostra»

Avui dimarts tindrà lloc la projecció del famós film "Por que perdimos la guerra", una de les pel·lícules més interessants referides a la guerra civil espanyola i que és analitzada des del punt de vista dels que la varen perdre. L'acte forma part del cicle previst pel Cine Club Perlas i constituirà una sessió normal de Cine-Club.

d'actes de "Sa Nostra" a fi d'analitzar a fons aquest tema. Sembla ideal la idea de complementar les sessions cinematogràfiques amb unes converses que se celebrin precisament un altre dia per a no allargar tant la sessió de cine.

Com és lògic se veurà especialment el punt de vista republicà, detall que no passarà per alt a una ciutat com Manacor. Intervendran distints convidats, representants de partits polítics: Abel Paz representará la C.N.T.; Miquel Roselló per part del Partit Comunista de les Illes i Josep Alfonso en representació del PSOE. Pere Serra, president del Cine-Club Perlas serà el moderador.

### DIMECRES TAULA RODONA

Precisament per a apurar totalment aquest tema s'ha convocat per demà dimecres una "taula rodona" a la sala

## CLUB BAHIA GRANDE

SE SACA A CONCURSO SUBASTA LA EXPLOTACION DE LOS SERVICIOS DE BAR RESTAURANTE Y PISCINA SITO EN LA MISMA URBANIZACION.

Los interesados pueden visitar el local los días jueves y viernes de 15 h. a 17 h. — Sábados y domingos de 10 h. a 13 h. y de 15 h. a 17 h.

## JUVENILES DIVISION NACIONAL:

### EL OLIMPIC, IRRESISTIBLE

## OLIMPIC, 2 - LACAMBRA, 0

LACAMBRA: Cuatrecasa, Torrenja, Costa, Fernando (Jordá), Salvans, Sala, Roca, Longares, Serrallonga Russell (Almendros) y Huertas.

OLIMPIC: Parera, Pesé, Salas, Pastor, Adrover, Onofre, Mesquida, Gayá (Miquel), Mut, Sureda (Pericás), y Caldentey.

Arbitro: Sr. Benito Rodríguez, ayudado en las banderas por los señores Villalba Ramírez y Roig Miralles, bien, aunque a un linier, los catalanes le reprocharon que marcara los fuera de juego.

Con más problemas que los previstos, el Olympic consiguió dos puntos mas, a pesar de que el Lacambra fue uno de los peores equipos que han pasado por el Campo Municipal, sobre todo en la primera parte.

La primera mitad ha sido de ataque continuo local, con despejes de la defensa catalana que cogía a la defensa manacorense en línea lo que hacía que se sancionaran infinidad de fueros de juego, ante el asombro de conjunto visitante. Pero la presión local debía dar fruto, a pesar del nerviosismo de la medular local, que no tuvo su día, sobre todo en su centro.

A poco de iniciarse la contienda, el Olympic marca un precioso gol, lo que da tranquilidad a la hinchada. Pero el juego baja la calidad.

El Lacambra insiste en sus pases largos y los fuera de juego son continuos.

La segunda mitad nos encontramos con el Olympic, se ha contagiado del juego lento del rival, y las cosas no

mejoran en la medular por lo que la conjunción de líneas no existe.

Ante este estado de cosas, el Lacambra acentúa su dominio y la defensa local debe multiplicarse, y en último lugar, Parera da muestra de su calidad, aunque la peligrosidad catalana es evidente. Ya en este momento, tuvimos que cambiar de idea, en este sentido de que Lacambra hubiera sido el peor conjunto que había desfilado por Manacor.

La presión constante de Lacambra hizo temer por el empate, ya que el Olympic podía salir de su terreno, e incluso a veces de su área.

El cambio de Pericás, que entró por Sureda, hizo que Mesquida jugara más adelantado, y el centro del campo se empezó a componer, luego la entrada de Miquel, terminó por arreglar un poco más el problema y así, los delanteros volvieron a brillar a gran altura, pues el peligro rondó para ambas metas.

A ocho minutos del final, Mut volvió a marcar, y aquí se acabaron las ilusiones catalanas, que la emprendieron con reproches hacia un linier. Por contra el Olympic tuvo otra ocasión que no se aprovechó de milagro.

Minu. 10. — Perfecto pase de Mut a Caldentey, que se interna y le devuelve el balón, y Mut por bajo marca (1-0).

Min. 72. — Pase de Miquel a Caldentey que vuelve a ir hasta la línea de fondo, donde retrasa y Mut otra vez remacha (2-0).

S. SERRANO

## Adquiera Baleares

### EN MANACOR:

- Bar España
- Bar Card Martí - Plaza Convento
- Papejería Ateneo - Calle 4 de Septiembre
- Estanco del IRON
- D<sup>a</sup> Juana Nada (Estanco núm. 6 - C/ Mossen Alcover)
- Casa Iapo - Plaza Antigua 1
- Estanco Catalina Mascaro - Plaza José Antonio, 3
- Estanco Sebastián Roselló - Plaza San Jaime, 18
- Librería Parera - C/ Fco XII, 4
- Librería Kaloc - Avenida 4 de Septiembre, 1-B.

### EN PORTO CRISTO

- Papejería HEMDI - C/ Puerto, 52.
- Bernardo Galmés - Souvenirs Playa, C/ Burdila, 51
- Papejería Alos - C/ Guat, 3
- BAR PEPE - C Puerto

## muro

### JUAN MUNAR PALAU, PRIMER PREMIO DE ESCULTURA DEL CIRCULO DE BELLAS ARTES



Recientemente fue inaugurado el Certamen Concurso organizado por el Círculo de Bellas Artes. En dicho certamen

ganó el primer premio en Escultura, —consistente en una medalla de plata— nuestro buen amigo y paisano

don Juan Munar Palau. A Munar en fecha próxima se le tributará un pequeño homenaje organizado por la Casa de Cultura de "La Caixa" que con tanto acierto dirige don Toni P. Torres. A Munar le visitamos en su casa y le solicitamos esta entrevista. Resulta curioso como nos habría después que Munar —auto-didacta— a los 40 años no había hecho una sola escultura, todo empezó sin pensarlo. —"Vi que tenía facilidad para ello y decidí probar suerte."

—¿Cuántas exposiciones llevas hechas?

—Pues, una en la Sala Skau de Manacor, otra en el Círculo de Expositores de Inca, dos en Muro, una en el Ayuntamiento y otra en "La Caixa" y ahora este Certamen del Círculo de Bellas Artes al que he participado con la obra "Cucales d'Antany".

—¿Cómo te decidiste?

—Vi el Certamen del año pasado y francamente estaba convencido que podía superarlo.

—¿Muchas obras realizadas?

—Unas trescientas.

—¿Tu mejor obra?

—Una que titulé el martirio de Santa Eulalia. Otra que titulé "Venguent de Marjal" también muy buena y el Nacimiento que hice por encargo de una entidad bancaria.

—¿Normalmente trabajas con piedra?

—También la madera, pero mi fuerte está en la piedra. He trabajado con piedra de Santany, de Petra, de Porreras, de Murro. Entre todas hay una gama de colores distintas y muy interesantes.

—¿Te dedicas de pleno a la escultura?

—Hasta ahora no; ha sido mi "hobby" en las horas libres. Pero últimamente, debido a los muchos encargos, tendré que hacerlo plenamente.

—¿Lo más difícil...?

—Los grupos escultóricos como "el Nacimiento".

Y dejamos a Munar después de felicitarle por su éxito, metido entre esculturas de todos los calibres, no sin haber pasado un rato muy agradable.

Consideramos un acierto este pequeño homenaje que se le va a tributar y esperamos que Juan se decida a dedicarse del todo a la escultura, condiciones para triunfar no le faltan.

### ELECCIONES EN LA COFRADIA DE PESCADORES

Tuvo lugar, el pasado día 25, en la "Casa del Mar" de nuestra localidad, la elección del nuevo presidente de la Cofradía de Pescadores, ya que con anterioridad se habían presentado los estatutos, que habían sido aprobados por el Gobierno Civil, y ello inducía a la celebración de nuevas elecciones.

La primera fase de estas elecciones, tuvo lugar la semana anterior a la fecha antes indicada, o sea el día 11 de octubre, en que se presentaron los compromisos. Y las votaciones para la elección del "Cofrade Director", tuvo lugar el día 25, siendo elegido don Pedro Morey Melis, a quien le deseamos muchos éxitos en esta nueva faceta de presidente de la Cofradía de Pescadores.

Y esto es todo por hoy, hasta la próxima semana.

NICOLAS NADAL

## felanitx

### EL MEJORAMIENTO DEL SERVICIO DE AGUAS, ADELANTE

FELANITX. (De nuestro corresponsal informativo Andri). — El pasado día 20 se celebró un pleno extraordinario, que dio comienzo a las 8 de la noche y duró cuatro horas, si bien fue interrumpido por una alegre serenata; era la víspera de vírgenes, por la Banda de Música de Felanitx.

El primer punto era la revisión de precios de la contrata de basura. Fue presentado un informe de la Comisión de Hacienda que estaba de acuerdo en el aumento del precio anterior con un 8'25 por ciento. La propuesta fue aprobada por mayoría con dos votos en blanco.

### MEJORA DEL SERVICIO DE AGUAS

A mi juicio el punto más importante de la noche. Se da cuenta de un exhaustivo estudio de este servicio que ha redactado el ingeniero técnico don Pedro Monserrat Ramón, en el cual se detalla el estado de la red de agua potable, asimismo un estudio de las pérdidas económicas durante el último decenio, y al final se dan unas posibles soluciones, que vienen a ser las propuestas que debe aprobar el pleno.

Estas soluciones son:

Creación de una sociedad para la administración de todo el servicio.

Contadores obligatorios.

Mejora del servicio.

Alumbramiento de nuevos pozos.

En el informe, se da cuenta que del año 1969 al 79, este servicio de aguas ha producido un déficit presupuestario de más de 13 millones de pesetas.

Durante estos años ha habido entradas por 9.804.000 y salidas 22.941.000.

Lo más curioso del caso es que este estudio dice que en el año 1974 hubo unas entradas de 1.052.000 pesetas y unas salidas de 965.000 pesetas, mientras que el año 1978, las entradas fueron de 1.146.000 y las salidas, o sea, déficit de 5.481.000 pesetas.

El concejal Sr. González pide que se aclare estas salidas, que es lo que hay englobado en las cifras de salidas, pero no obtiene nunca una contestación válida. Asimismo se queja que este estudio ha estado en poder de todo el consistorio desde hace tiempo y que su grupo, el PCIB, lo ha conocido en la misma mañana del lunes. Parece que esto es verdad, pues la presidencia no comenta el asunto. Incomprensible la marginación de este grupo.

Dado que en el pleno no se dio una explicación válida a estas salidas, voy a darlas yo mismo, que conozco algo el tema. En el capítulo de salidas del servicio de agua se incluyen, además de los gastos normales de electricidad, reparaciones de bombas y reparaciones de la red, todo lo que se ha mejorado la red, las nuevas canalizaciones de agua en diversas calles, mejoramientos de la red en el Parque Municipal. Cuando lo lógico es que el estudio dijese que en este déficit se incluye la construcción del depósito elevador de la calle Bellpuig, compra de nuevas bombas, nueva red de

agua potable en las calles Dameto, Jaime I, etc., mejoramiento y bocas de riego en el Parque Municipal. Esto sería la transparencia municipal, el decir alguna vez que anteriormente si hubo mejoras en algo.

Con este estudio veremos que el Ayuntamiento cuando tenga los contadores piensa recaudar 8.000.000 de pesetas anuales, cuando nunca se ha llegado a estas salidas aun contando con el mejoramiento y nuevas redes, lógico cuando se dice que los servicios deben autofinanciarse, pero nunca producir superávit, pues de esta manera el ciudadano estará siempre pagando otros servicios que a algunas veces no le incumben.

El estudio denota una enorme falta de presión en la red, algo que debe mejorarse.

Al final de la discusión y puesto a votación el estudio es aprobado por 15 votos a favor y dos en contra (PCIB). Pues los comunistas se mantienen en que antes de poner contadores se debe arreglar toda la red de distribución.

### EL SUPERAVIT DEL AÑO 1979

Otro punto importante fue la distribución de 17

millones del superávit del año pasado, al final, fue distribuido de la forma siguiente:

Limpieza edificios:	100.000.—
Comunicaciones:	150.000.—
Servicio de agua:	2.500.900.—
Basuras:	1.700.000.—
Depuradora:	1.600.000.—
Campo de Deportes:	800.000.—
Carreró Llarg:	1.900.000.—
Matadero:	1.000.000.—
Casa de Cultura:	650.000.—
Reparación vías públicas:	500.000.—
Materia oficina:	300.000.—
Carretera Cas Concos:	2.000.000.—
Nuevo Vehículo:	960.000.—
Fiestas:	1.500.000.—

### LA VARIANTE DE FELANITX DE LA CARRETERA A MANACOR

La Corporación de su conformidad sobre la variante de Felanitx en el acondicionamiento de la carretera C-714 de Santany a Manacor.

## montuiri

### «I TROBADA DE CORALS»

MONTUIRI. (Crónica de nuestro corresponsal). — Tuvo lugar, en el templo parroquial de nuestra villa, que presentaba un lleno casi absoluto, la primera de una serie de "trobades" que piensan llevarse a cabo entre corales de la isla.

La Coral de Felanitx, dirigida por Jaume Caldentey y el Coro Parroquial de Montuiri, dirigido por el padre Antonio Martorell, nos ofrecieron una velada que fue del agrado de un público que, al salir, coincidió en los deseos de que este tipo de actos culturales tuvieran continuidad.

El economo Bartomeu Tanier, en su presentación manifestó que estaba "in mente" que el Coro Parroquial —que participaba por vez primera en un concierto— verificara a lo largo del año otras actuaciones conjuntamente a las diversas corales de nuestra isla. Tras hacer una pequeña historia de nuestro Coro, agradeció a todos cuantos de una forma u otra han trabajado para su continuidad, especialmente a sus actuales directores: Baltasar Fiol y organista, Pep Sampol. También manifestó la satisfacción de todos al verse honrado el Coro con la dirección, en este día, del prestigioso músico e hijo de la villa, padre Antonio Martorell.

Tras la salutación empezó el concierto que estuvo dividido en dos partes. En la primera el Coro Parroquial de Montuiri interpretó "Canem sa com ningú" (A. Martorell), "O Bone Jestí" (Gomá) y "Aleluya" (A. Martorell). La Coral de Felanitx cantó "Venu tots" (M. Franck), "El Rossinyol" (A. Pérez Moya), "Dindirindin" (Anónimo) y "Aubada" (Tortell-Capó).

En la segunda parte el coro montuirense puso en escena a "Santa Nit" (Popular), "Sepulcro Domingo" (T.L. Victoria), "Gloria in excelsis" (A. Martorell) y "Celebrado te domine" (A. Martorell). La coral felanitgense a "Sense vert" (G. Deutschmann), "Canon de la Pau" (F. Terrall), "Déu lloat per la Natura" (Beethoven) y "Sor Tomasseta" (Armonización de F. Batlle).

Como colofón de ambas actuaciones, los dos grupos interpretaron conjuntamente con el público "La Balanguera".

En la casa rectoral fue servido un vino español a todos los asistentes. "La Caixa" colaboró en la organización de esta velada musical que repetimos, sería altamente positivo tuviera repetición en próximas ocasiones.

«BALEARES»

## CARTELETA

### MUSICALES

**AUDITORIUM**  
Pasaje Marítimo.  
Tfnos 23 47 4

En preparación, recital de piano «GILBERT BOYER». (Miércoles día 5)

**Teatrú**  
Teléfono: 23 66 55

Nuevamente el número 1 del JAZZ español desde el 7 al 30 de noviembre y de 21 a 3 h. TETE MONTOLIU, con piano de co.a YAMAHA. Servicio de restaurante. Reserve su mesa con antelación.

### TEATRO

**TEATRE PRINCIPAL**

Del 8 al 23 de noviembre: Gran temporada de Zarzuela, COMPANIA LIRICA DE MADRID ISAAC ALBENIZ.

**MUZART**  
Pasaje Marítimo.  
Tfnos 23 42 35

En preparación, «LA MAMMA», de André Roussin. (A partir del 6 de noviembre).

**RIALTO**  
San Pedro.  
Tfnos 22 12 45

«Café - Concert» — A las 7,30 tarde y 10,45 nit — «ORQUESTINE DE SENYORETES», per COMPANIA XESC FORTEZA. Amb Xesc Forteza i Margaluz. — Localitats a taquilla amb tres dies d'antelació.

### SALAS DE ESTRENO

**Alexandra**  
Núm. 3022. 65  
Tfnos 17 30 24

(«S») «GENARITO HOMBRE OBJETO FEME, NINO» e «INMACULADA Y CONCHITA». Doble programa totalmente prohibido a menores 18 años

**AVENIDA**

Desde las 3,15:  
EL FELINO Joe Lewis, Christopher Lee, Donald Pleasence, Barbara Bach, Capucine, John Huston, Director: Ernest Pintoff. Complemento: COMANCHE BLANCO. Apto para todos los públicos. Horario FELINO: 4,4 - 7,45 y 10,45.

**Victoria**  
Tfnos 23 01 85  
Navarra

Desde las 3'15: («S») «ENTRE GATAS EN CELO». Clasificada «S». Complemento: «MAYRA, LA VENUS NEGRA», Norma Jorden, Rosanna Schiafino. — (Totalmente prohibido a menores 18 años)

**SALA AUGUSTA**

Desde las 3,00:  
LOBOS MARNOS con Roger Moore, Gregory Peck, David Niven, Trevor Howard y Barbara Kellerman. Un film de Andrew McLaglen. Complemento: UNOS GRANUJAS DECENTES con Bárbara Rev.

**SALA AUGUSTA 2**

(Segunda semana. ¡Ultimos dias!)  
Desde las 3'30:  
«CUATRO CHICAS (GIRLS)», un film de Just Jaeckin, con Zoe Chaveau, Anne Parrillaud, Complemento: «AMOR Y BALAS», con Charles Bronson. — Mayores 16 años

**SALA BORN**

Desde las 3,15:  
«EMERGENCIA» ("City on fire"). Un film de Alvin Rakoff con Henry Fonda, Ava Gardner, James Franciskus Shelley Winters y Susan Clark. (El dantesco espectáculo de toda una ciudad envuelta en llamas!). 7 «THE WANDERERS». Mayores 14 años.

**CAPITOL**

Desde las 3'—  
«VRUS», un film le Anthony Dawson con John Saxon, Elizabeth Turner y May Heatherly. Complemento: «EL MUERTO. LOS VIVOS Y EMMANUELLE». (Aut. mayores)

**LIRICO**

Desde las 4:  
Desde las 4,00:  
UN VIAJE CON ANITA, un fil de Mario Monicelli, con Giancarlo Giannini, Goldie Hawn, Renzo Montagnani y Claudine Auger y «The Warriors». — (Mayores 18 años).

**LUMIERE**

«LA CHICA DEL ATARDECER». Un film de Dino Risí, con Ornella Muti, Ugo Tognazzi. (horario: 3, 6'40 y 10'25). Complemento: «ELLA, ELLOS Y LA LEY». José L. López Vázquez. (horario: 5 y 8'55). — Mayores 16 años.

**NUEVO HISPANIA**

Tercera semana.  
Desde las 3,00:  
«EL IMPERIO CONTRAATACA». Un film de Irvin Kershner, con Mark Mamill Harrison Ford, Carrie Fisher, Billy Dee Williams y David Prowse como Darth Vader. En Panavisión. La saga de «LA GUERRA DE LAS GALAXIAS» continúa. Pases: 4,00, 7,15 y 10,30. Complemento: «SEÑORITAS DE UNIFORME», con María José Cantudo y Josele Román. Apto menores.

**METROPOLITAN**

Desde las 3'15:  
«NAVAJEROS». Una película de Eloy de la Iglesia, con José L. Manzano, como «El Jaro». Horario film: 4'35, 7'35 y 10'35. Complemento: «VICIO DE FAMILIA», Edwige Fenech, Renzo Montagnani. — (18 años)

**JAMES**

«ADIOS, TIO TOM». Un film de Gualtiero Jacopetti y Franco Prosperi; autores de «Este perro mundo» y «Hombres salvajes, bestias salvajes». ¡Violenta! ¡Agresiva! Lo que «RAICES» no se atrevió a contar. Complemento: «¡QUE DIABLOS PASA AQUÍ!». — Exclusivamente para mayores 18 años.

**Chaplin multicines**

SALA 1: Horario: 3,30 - 3,15 - 7 - 8,45 y 10,30:

LOS FIELES SIRVIENTES. Un film de Francese Betriv.

SALA 2 — Horario: 3'05, 4'35, 6'10, 7'40, 9'15 y 10'45.

«SUEÑOS DE SEDUCTOR», un film de Herbert Ross, con Woody Allen, Diane Keaton. — (14 años)

**Chaplin multicines**

SALA 3: Horario 3,25 - 5,55 - 8,15 y 10,35:  
BUSCANDO AL SR. GOOBAR, Un film de Richard Brooks con Diane Keaton, Richard Gere. — (18 años).

**NUEVO MODERNO**

Tercera semana.  
Desde las 3,00:  
«EL IMPERIO CONTRAATACA», con Mark Hamill, Harrison Ford, Carrie Fisher como la princesa Leia. Un film de Irvin Kershner en Panavisión. Un espectáculo deslumbrante. ¡La saga de «LA GUERRA DE LAS GALAXIAS» continúa! Pases: 4,00, 7,15 y 10,30. Complemento: «SEÑORITAS DE UNIFORME», con María José Cantudo y Josele Román. Apto menores.

**Palmas**

Butaca precio especial: 150 pesetas. Desde las 3,00. Tercera semana:  
BRONCO BILLY con Clint Eastwood y Sondra Locke. Un film de Clint Eastwood. Complemento: PRESTEMELA ESTA NOCHE con Manolo Escobar. — (Apto. menores).

**Kavali**

Desde las 3'15:  
«KANADU». Olivia Newton-John - Gene Kelly, Michael Beck. Director: Robert Greenwald. Una fantasía, un musical, un lugar donde los sueños se hacen realidad. (Horario del film: 4,35, 7,35, 10,35). Complemento: «LOS CABALLEROS DEL BOTON DE ANCLA». — Apto para todos los públicos.

**Cine Versailles**

«TRIPLE CROSS». Una película de Terence Young, con Yul Brinner, Romy Schneider. Horario: 3, 6'40, 10'20. Complemento: «AVALANCHA». (Horario: 5'20 y 9). — Mayores 14 años

### SALAS DE REESTRENO

**SALA DAWSON**

(Sábado y domingo)  
«LOCA ESCAPADA A LAS VEGAS» y «EL JUSTICIERO DE HONG KONG»

**BELLEVER CINEMA**

Desde las 3,15 tarde:  
«FUGA DE ALCATRAZ», con Clint Eastwood y «DESMADRE A LA AMERICANA». — (Todos los públicos).

**abc CINEMA**

Todos los lunes y domingos sesión matinal a las 10,00 horas:  
CONSULTORIO SEXOLOGICO Lidia Zuarzo, Bárbara Reina en Color. Clasificada «S». Complemento: FIEBRE DE NOCHE DE VERANO con Olivia Pascal, Claus Obalski, en Color. Prohibido a menores de 18 años.

**FANTASTO**  
Fábrica, 23  
Tfnos. 23 09 03

(«S») «LENGUA DE PLATA» y «LOS VIOLADORES DEL AMANECER». Doble programa totalmente prohibido a menores 18 años.

**Via Argentina**

**NUEVO REX CINEMA**

«VIAJE A LA ATLANTIDA DEL CAPITAN NEMO» y «CUATRO DEL MISSISSIPPI». — Menores.

Jueves y viernes 9 noche:  
«ESQUIZOFRENIA» y «NEGROFAGUS». — (Mayores).

### SALAS DE FIESTAS

**BROADWAY — EURO - BROADWAY.** — Algo con categoría internacional y... poco hay mejor en estilo en el mundo entero. A estas alturas NO CABE ENGANOS; la gente viaja y lo sabe bien. Como espectáculos, mujeres y ambiente «LO MEJOR». LA FIGURA DE AHORA, EL CACHONDO Núm. 1 MANOLO DE VEGA, con su SHOW, además de todo lo otro y desde hoy en el EURO MUSICA EN VIVO CON ORQUESTA. — C/ Joan Miró, 36. A 100 metros Plaza Gomila, en Palma de Mallorca. Tfnos. 28 52 73 y 28 52 72.

**LA SALA EURO.** Tardes de 5 a 9 discoteca que la mayoría acaban en bodas. Calle Joan Miró, 36 (antes Calvo Sotelo).

**S'ESCAR (Cabaret)** — Avda. Argentina, 1 — Todos los días baile y atracciones. (Dos pases diarios).

**MAKIAVELO (Hotel San Francisco).** Playa de Palma — Baile con (THE LATIN SOUND» y «RUBI'S QUINTET»

**CLUB LATINO** — Las Maravillas (entre Balearios 5 y 6) Todos los días Baile

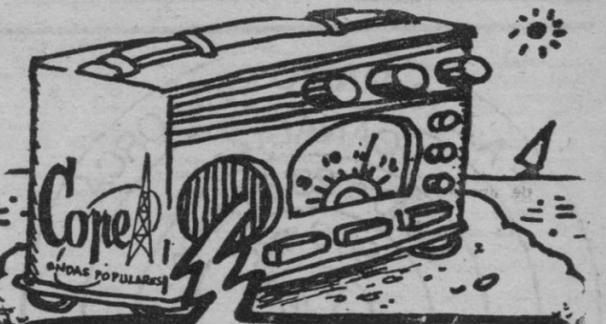
**BINGO TEATRO BALEAR.** Plaza Rosellón. — Abierto de 5 tarde a 3 madrugada. — Servicio restaurante abierto toda la noche Bar-Snack. Parking gratuito.

**MUSEO DE CERA** — Abierto todos los días de 9 a 20 horas. — Carretera Palma - Alcudia, Km. 25. Tfnos. 511228, Binisalem.

**MARINELAND (Costa d'En Blanes)** — Espectáculos de Delfines, Focas y Papagayos.— Acuario.

**CASINO MALLORCA.** — Todos los días de 15 a 0'4 hs. Ruleta Americana y Francesa, Black Jack, Dados, Punto y Banca, Chemin de Fer y Máquinas Automáticas de Juego. Final Autopista Andraitx (Desviación Cala Figuera) Tfnos 68 00 00. Transporte gratuito diario desde la Plaza España a partir de las 15'30 horas.

**Grosales club**  
**BINGO**  
CADA DIA DESDE LAS 17 HORAS  
HASTA LAS 3 DE LA MADRUGADA  
SERVICIO DE CAFETERIA  
PARKING GRATUITO Y VIGILADO



**Radio Popular de Menorca**  
Tel. Oficinas - 38 05 99  
Dirección y Publicidad - 38 04 12  
C/O. BISPO VILA, 7 - CIUDADELA

**AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM**

**MAÑANA MIERCOLES 8 tarde**

**EL EXCEPCIONAL PIANISTA GRADUADO POR LA UNIVERSIDAD DE TEXAS, EN UN PROGRAMA CUYA SEGUNDA PARTE LA DEDICA INTEGRAMENTE A AUTORES AMERICANOS.**

# Gilbert Boyer

**PADRE CASANOVAS • SOLER • MENDELSSOHN • DEBUSSY • COPLAND • SLONIMSKY • GRIFFES • URIBE • HOLGUIN • VILLA-LOBOS • PINTO.**

**AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM**

# ESPECTACULOS

**SELF SERVICE**



**Restaurante ARAGON**

HOY PUEDE VD. COMER

	Pts.
Arroz paella	145
Macarrones	110
Lentejas	115
Judías escaldadas	115
Pollo asado	135
Chuletas empanadas	200
Lomo con pimientos	175
Escafope con patatas	165
Estofado de ternera	165
Raya con pimientos	165
Calamar plancha	210
Filetes merluza Orly	175
Judías verdes con jamón	110
Panaché de verduras	125
Tortilla paisana	125

C/ARAGON, 1 (Esq. Avenidas)

El festival taurino de Inca

## TODOS CORTARON OREJAS

El pasado domingo se celebró en la plaza de toros de Inca el festival benéfico-taurino anunciado, en el que alternaron con reses de Policarpo Rivas, de Sajamaña, grandes, poderosos y de temperamento endemoniado, merecedores de ser picados, los tres novilleros mallorquines de mayor actualidad, Rafael de Palma, José Barceló "Campanilla" y el jovenísimo Valentín Luján nacido en la villa de Santa María del Camí hace exactamente 14 años.

La plaza registró algo más de media entrada, evidenciándose entre el público los partidarios de cada espada, que en conjunto y nobilmente aplaudieron calurosamente a los tres. Rafael de Palma, con voluntad patente se defendió en sus dos novillos, poco nobles después de banderilleados, con

evidente sentido al final de los trasteos, sin duda por exceso de poder. Mató al primero de dos pinchazos y una entera algo caída y entre aplausos feroces pasó por el anillo el primer trofeo de la tarde. En su segundo, por pinchar con exceso no hubo oreja.

"Campanilla", arrojadísimo, una vez más demostró que si por valor fuera él sería sin duda uno de los primeros del escalafón taurino. Prodigó todo su repertorio, la larga de rodillas a porta-gayola, sus paseos en silla la "rana" y también, todo hay que decirlo, los más perfectos lances de capa de la tarde. Mató con prontitud y fue premiado con una oreja de cada res. José Barceló "Campanilla", mantiene su cartel de novillero valiente y con mucha garra.

Valentín Luján, que cosechó las mayores ovaciones, formó el taeo, como dicen los taurinos muy especialmente al ban-

derillar con las cortas a sus dos astados, el último todo un señor toro, con mayor trapío que muchísimos lidiados en corridas de máxima categoría. Fue Luján el que más pudo con los poderosos novillos, lo mismo con el capote que con la muleta, y como además mató con habilidad, pese a fallar numerosas veces el puntillero, le fueron concedidas las dos orejas de su primero y una del que cerró plaza. Ni que decir tiene que Valentín salió a hombros de sus más entusiastas. De este Valentín Luján, nos atrevemos a decir esto: como le acompañe la suerte en los pasos decisivos salvará la zanja entre lo mediocre y el gran éxito. Sus aptitudes son muchas y apetecibles dignas de tenerse muy en cuenta.

Presidió la fiesta con acierto el teniente de alcaide don Antonio Perelló, asesorado por el ex-novillero Angel Gil.

Q. C.

## ¡SELECCIONAMOS!

Una persona de reacciones rápidas. OFRECEMOS: Gerencia con total autonomía, productos de exclusiva en España, trabajo organizado por central, apoyo publicitario en T.V., mercado ilimitado de consumo y 4.000.000 Pts. beneficio anual neto. IMPRESCINDIBLE: Disponer pequeño capital oficina y poder viajar de inmediato a Barcelona. 1er. contacto Telf. (93) 323-33-04 y 323-31-04 de 8 a 2 y 3 a 5.

## Adquiera *Baleares* en IBIZA - FORMENTERA

Distribuidor Exclusivo

COMERCIAL ATHENEUM S.A.

Carretera San Antonio, Km. 1,300 Teléfono: 30.07.91. - IBIZA

### IBIZA

- LIBRERIA ALAVA
- LIBRERIA FIGUERETAS
- LIBRERIA DIARIC DE IBIZA
- LIBRERIA ALCAINA
- LIBRERIA BUIF
- DIARIC IBIZA-MERCADO
- LIBRERIA AVENIDA
- LIBRERIA ESQUITX
- LIBRERIA IBIZA
- KIOSCO VAKA DE REY
- LIBRERIA VERDERA
- LIBRERIA VILLAR
- LIBRERIA VAKA DE REY
- LIBRERIA BONEI

### SANTA EULALIA DEL RIO

- KIOSCO SANTA EULALIA
- LIBRERIA SANTA EULALIA
- LIBRERIA COSMI

### SAN CARLOS

- ESTANCO SAN CARLOS

### BARRIO CAN NEGRE

- MERCERIA CAN NEGRE, Crt. S. Antonio, Km. 2,400

### SAN ANTONIO ABAD

- FOTO IBIZA/SAN ANTONIO

- JUAN VERDERA

- FOTO CINE CRUELAS

- JUAN PLANELLAS

- VICENTE JUAN FERRER

- TIENDA: STOP. - Carretera CALA FARIDA

### SAN JOSE

- KIOSCO SAN JOSE

## GUIA DEL CINEASTA

**LA CHICA DEL ATARDECER** (Comedia dramática). — Un veterano actor acogido en una residencia se enamora de una chica de servicio a la que quiere lanzar al mundo del espectáculo. Bastante bien observado el mundo de los viejos artistas en una historia agrídulce bien realizada e interpretada.

**GATAS EN CELO** (Erótica). — Esta es la primera película que se presenta sin doblar y sin títulos, lo que demuestra la confianza de los distribuidores en las escenas eróticas, filmadas con una delectación lindante con lo pornográfico.

**LOS CUATRO DEL MISSISSIPI** (Western). — Un western de coproducción europea en el que se resalta toda la parte de acción y violencia del género.

**EMERGENCIA** (Catástrofes). — Un incendio que se inicia en una refinería de petróleo pone en peligro a una ciudad. El máximo despliegue de efectos especiales se concentra en las secuencias del hospital, en una película que es una variante de un género. Reparto de figuras de prestigio que valoran el film.

**TRIPLE CROSS** (Bélica). — Reposición de un éxito del cine bélico y de espionaje con el atractivo de actores consagrados y una acción bien llevada.

**CUATRO CHICAS** (Comedia de costumbres). — Los trazos de las cuatro jóvenes protagonistas no son muy firmes, una a una pero funcionan bien en conjunto como representación de una juventud informal, escasamente irresponsable y, con más prejuicios de lo que parece. Domina un tono desenfadado y simpático.

**KANADU** (Musical). — Se sigue la tónica de las películas musicales actuales. En ésta hay bastante fantasía e imaginación y junto a la joven Olivia Newton John, vemos al veterano maestro del musical americano Gene Kelly. Buenos medios de producción.

**ADIOS TIO TOM** (Documental). — Prospero y Jacopetti con su "Mondo Cane" sentaron escuela al ofrecernos de una forma más o menos compuesta, lo insólito del mundo de hoy. Esta es una película muy en su estilo que causa el impacto deseado y es fruto, desde luego, de un impreciso trabajo.

**NAVAJEROS** (Testimonio). — Los personajes, los nechos y el ambiente son testimonio de unas situaciones tristemente reales. La película tiene interés y emoción pero resulta peligrosa para cierto sector de la juventud que pueden emular a sus "héroes". Muy creíbles los personajes y muy de los bajos fondos en el diálogo.

**VIRUS** (Terror). — Combatientes del Vietnam, que practican el canibalismo, llevan incubado un virus contagioso la película tiene sus golpes de efecto bastante bien distribuidos para causar el impacto deseado a los espectadores amantes de estos temas.

**SUEÑOS DE SEDUCTOR** (Cómica). — Esta película estrenada en 1973, fue la que realmente lanzó a Woody Allen, reconocido como un renovador del cine cómico. Ahora que se está revisando su obra, su reposición nos parece oportuna.

**BRONCO BILLY** (Comedia). — A pesar de que los tiempos han cambiado Bronco Billy dirige un espectáculo circense que intenta mantener los mitos del Oeste. Hay bastante humor en el trazo de los tipos y situaciones característicos de la comedia y parodia del western.

**A LA CAZA**. — Un policía se introduce en el ambiente homosexual más depravado para descubrir a un criminal. La recreación del crudo ambiente de unos locales que se nos dice que existen está muy bien conseguido. Clima denso relato interesante y desenlace muy ambiguo.

**EL IMPERIO CONTRAATAACA** (Ciencia ficción). — Se parte de unos personajes y hasta un estilo conocidos pero el film supera lo visto hasta ahora en la perfección de los efectos especiales, grandiosidad en los decorados, espectacularidad en los lances y en la elección de fondos naturales. Esto a pesar de que deje momentos de reposo al espectador.

## ACADEMIA MEDICA BALEAR

(Academia de Ciencias Médicas de Cataluña y Baleares)  
SECCION DE ONCOLOGIA  
Martes 4 de noviembre, 1980 a las 20 horas. Salón de Actos  
Colegio Oficial de Médicos

### «PRESENTE Y FUTURO DE LOS MARCADORES TUMORALES»

Dr. J. R. Germá Lluch; Serv. de Oncología del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo de Barcelona

## Gimnasio Kim Mallorca

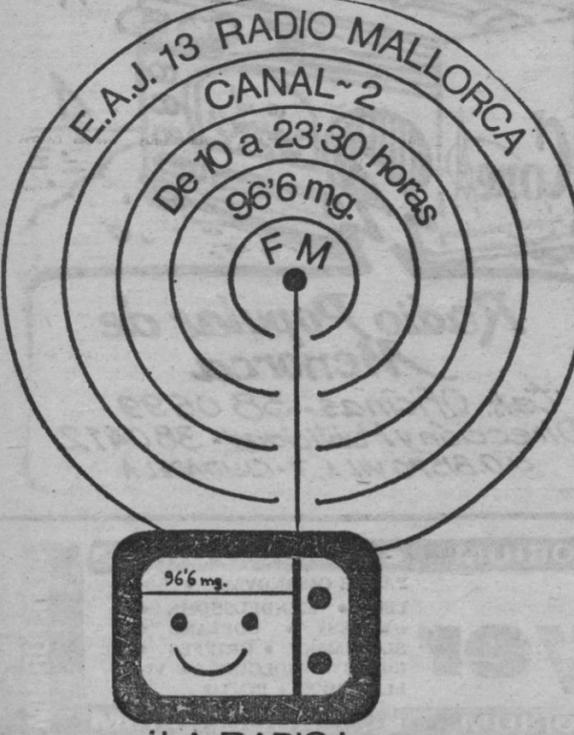
Calle G.M.O. MASSOT, 33 - Tfno. 29 82 21.

**Clases de Taekwondo, defensa personal, gimnasia**

NUEVO PROFESOR

**SR. CHO SUNG-HEE, 7.º Dan**

**DE LUNES A VIERNES**



E.A.J. 13 RADIO MALLORCA  
CANAL 2  
De 10 a 23'30 horas  
96'6 mg.  
F.M.

96'6 mg.

¡LA RADIO!



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTÉNO: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### Otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS
- 26 PERSONALES
- 27 MASAJES

## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

### MARTINEZ-SALVA

Agentes inmobiliarios Carretera de Andraitx, 9 PORTALS NOUS

Tel. 675862-675341  
**PISO DE LUJO EN SANTA PONSÀ**, frente Club Náutico, entrada directa a mismo, excelente vista, última planta, 4 dormitorios, 2 baños, amplio salón comedor, cocina equipada, lavandería, trasteros, 8.750.000.— ptas. Facilidades.  
**CHALET EN PORTALS NOUS ALTO**, excelente panorámica, sol todo el día, piscina, calefacción, teléfono, incluyendo apartamento independiente 2 dormitorios, salón comedor con chimenea, cocina amplia, lavandería, 3 dormitorios, 2 baños, muchas terrazas.— pesetas: 16.800.000  
**SOLARES EN COSTA D'EN BLANCS**, tenemos las más amplia selección  
**VENDO AMARRE EN CLUB DE MAR**, 18x4,50. PRECIO GAN-GA.

### 1 HIPOTECAS

**DESCUENTO DE LETRAS** hasta 36 meses de plazos, todas las condiciones, informes. Doctor Ferrán 38. Bajos. Teléfono 253850. (21)

**CREDITO. PERSONALES** para funcionarios, militares, guardas civiles, policía nacional, ayuntamientos, empleados de banca, telefonía, retención nacional de previsión, empresas estatales y particulares. Informes: Doctor Ferrán 38. Bajos. Teléfono 253850. (26)

**HIPOTECAS** con capital privado, rápidos informes. Doctor Ferrán, 38. Bajos. Tel. 253850. (12)

**TRAMITAMOS** cualquier operación financiera sin importar la cuantía en todas las áreas. Gestoría rápida. Informes: Doctor Ferrán 38. Bajos. Tel. 253850. (22)

### 2 SOLARES Y TERRENOS

**SON SERRA DE MARINA** y Serranova, varios solares cerca del mar y en 1ª línea, bien orientados, para venta, con facilidades o permuta. Teléfono 224884. (24)

**COLONIA SAN PEDRO**, solar 520 m<sup>2</sup>, cerca del mar 500.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Tel. 410500. (14)

**COMPRARIA** solar bien situado en un radio de 6 kms. de Palma de unos 1.000 m<sup>2</sup>. GRAU BENNASAR. San Miguel. 42. (21)

**C/. BOSQUE** en Portals Nous dispongo de solar de 730 m<sup>2</sup>. Total 1 millón 375.000 ptas. Facilidades D. LLABRES. Tel. 410500. (19)

**EN SON OLIVA** dispongo de solar edificable, superficie de 320 m<sup>2</sup>. D. LLABRES. Tel. 410500. (15)

**INTERESANTE** solar en Palma Nova, primera línea. 5.509 m<sup>2</sup>, edificable al 40%. A. BENNASAR. Tel. 461450. (15)

**VENDO** en 1ª línea de «Cava de Palma» cerca solar de 1.000 m<sup>2</sup> esquina situada en zona tranquila, apto para bioclimáticos. OLIVER MATEU Tel. 210644. (23)

**OCASION!** En Portals Nous Ato. vendido solar de 730 m<sup>2</sup> con vistas panorámicas. Precio interesante. OLIVER MATEU Teléfono 210640. (19)

**ATENCION** constructores, todo derecho edificación solar esquina Arquiduce Luis Salvador, proyecto 25 viviendas de 4 dormitorios. MASSIP. 211247-211796. (20)

**SON FERRER**, 700 m<sup>2</sup>, dos solares juntos, 1.050.000 VIVERN 244916. (10)

**NECESITAMOS**, solar Palma para edificar. Ofertas VIVERN, 244916. (10)

**SOLAR SON OLIVA**, 325 m<sup>2</sup>, fachada 14 m. Cinco millares, facilidades. 224991. (14)

**SON FERRER**, solar buena situación, 1.000 ptas. m<sup>2</sup>, venta con facilidades. 211150. (12)

**BAHIA GRANDE** solar 620 m<sup>2</sup>, muy buena vista, precio interesante. GELABERT. 215843. (12)

**EL TORO** solar muy bien situado. 1.000 m. GELABERT. 215843. (10)

**RAFAL SOLAR** de 2.215 m<sup>2</sup>. PONS GINART. 210700. (10)

**SOLAR Costa de Bionas**, 1.065 m<sup>2</sup>, edificable 2 alturas, 1.200.000. 227151 215946. (11)

**SOLAR** Cala Moragues, vistas mar, 1.100 m<sup>2</sup>, edificable 3 alturas. Dos millones 500.000. 227151. (12)

**A 2 KMS. PALMA**, Parcela 7.000 m<sup>2</sup>, agua y luz, fachada a 3 calles, terrenos, completamente vallado. A 1.000 ptas. m<sup>2</sup>, Facilidades, 3 años, MEDITERRANEA. 214164. (24)

**A 4 KMS PALMA**, Parcela 7.000 m<sup>2</sup>, agua y luz, calle asfaltada, a 800 pesetas m<sup>2</sup>, Facilidades 3 años, MEDITERRANEA. 214164. (22)

**PLA DE NA TESA**, Parcela 15.000 m<sup>2</sup>, agua y luz, calle asfaltada, A 300 pesetas m<sup>2</sup>, Facilidades 3 años, MEDITERRANEA. 214164. (21)

**A 6 KLS. PALMA**, Parcela 2.000 m<sup>2</sup>, agua, buenas vistas, calle asfaltada a 600 ptas. m<sup>2</sup>, MEDITERRANEA. 214164. (17)

**BAHIA AZUL**, Solar 1.978 m<sup>2</sup>, buena situación, todos los servicios, 1.800.000 A convenir, MEDITERRANEA. 214164. (15)

**SOLAR** Con Tápara. 2.000 m<sup>2</sup>. 1.550 ptas. m<sup>2</sup>. 221751. (10)

**A 11 KMS. DE PALMA**, solar 2.000 m<sup>2</sup>, vista montaña, agua y electricidad pie solar, 1.300.000 ptas. MASSIP. 211247. (19)

**EL TORO**, solar 500 m<sup>2</sup>, zona comercial, planos aprobados para 2 locales comerciales y apartamentos (2 plantas) agua y electricidad pie solar.— 1.000.000 ptas. FACILIDADES. MASSIP. 211796. (27)

**EL TORO**, buena situación y vista, 756 m<sup>2</sup>, 1.100.000 ptas. MASSIP. 211247. (12)

**EL DORADO**, solar 720 m<sup>2</sup>, fachada 8 m. Precio contado: 576.000 ptas. Precio facilidades 648.000 ptas. Entrada: 150.000 ptas. Resto 3 años. MASSIP.— 211247. (23)

**SOLARES SON COTONER** 495 m<sup>2</sup>, cada uno, edificable bajos y 4 alturas. Precio: 8.500 ptas. m<sup>2</sup>. Entrada: 800.000 ptas. resto 4 años MASSIP. 211796. (24)

**ZONA EL RAFAL**— Vendo o cedera derechos de edificación solar hacienda esquina de 5.300 m<sup>2</sup>. Informes: 212543. (18)

**SANTA PONSÀ**, Vendo solar 1.865 m<sup>2</sup>, preparado para edificación apartamentos 4 plantas. Informes: 212540. (15)

**SOLAR ES FOGUERO**, 2.375 m<sup>2</sup>, todo cercado, a 10 m. playa, casa operos. 2.700.000. Facilidades. MERCADAL: Velázquez, 8. 213880. (18)

**RAFAL** solar de 720 m<sup>2</sup>, edificables, 30 metros fachada, 2.800.000 ptas. RODRIGUEZ JUAN. 235248-236962. (15)

**SOLAR** a 10 kms. Palma, carretera Valldemosa, 2 mil m<sup>2</sup>, planos y permisos de obras aprobados, 2.000.000 ptas. VANRELL. 215988. (19)

**PORTALS NOUS**— Vendo solar 1.800 m<sup>2</sup>, permiso edificación, 2.500.000. Facilidades Fincas MAS 212256. (18)

**SANTA MARIA**— Solares 2.000 y 7.500 m<sup>2</sup>, árboles frutales, Fincas MAS, 215946. (12)

**ATENCION** Propietarios, para atender demandas necesarias solares para construcción en compra o permuta. Tel.: 233561.

**PARCELAS** a 3 kms. de Palma, de regadío con agua y luz. Inmobiliaria CARULLA. T. 210942-44.

**ZONA RESIDENCIAL** PONT D'INCA Solar 400 m<sup>2</sup>. Precio interesante. Inmobiliaria CARULLA.— Teléfono 210942-44.

**LOCALES Y DESPACHOS** OPORTUNIDAD local traspaso, 60 m<sup>2</sup> aprox., travesía comercial, pesetas: 1.600.000, alquiler 15.000 ptas. MEDITERRANEA. 214164-223916. (16)

**CAN PICAFORT**, local de 350 m<sup>2</sup>, buena situación preparado para restaurante, coiler, etc. Con vivienda si interesa y garaje, vendo con facilidades o permuta. Teléfono 224884. (28)

**VENDO** apartamento en Avda. Jaime III y otros desde 500.000 ptas. GRAU BENNASAR. San Miguel 42. (16)

**INDIOTERIA**. Parcela 800 m<sup>2</sup>, cor casa 2 dormitorios, salón, comedor, chimenea, cercada, agua, luz. 2.625.000 convenir. PONS GINART. 210700. (19)

**PASEO MALLORCA**, despacho 85 m<sup>2</sup>, 4 dependencias, 2 aseos, completamente enmoquetado, pintado. Precio: Dos millones 800.000. Entrada 1.000.000, resto 3 años. ALBERTI. 222292. Velázquez, 10. (22)

**2 LOCALES** Con Pastilla, frente mar, local, almacén, terraza, 265 m<sup>2</sup>. 12.000.000. Facilidades. 221751. (14)

**ZONA BLANQUERNA** 100 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, aseo, salón comedor, cocina semi-amueblada.— 2.650.000. A convenir.— CANET 226153 Olmos, 50. (20)

**COLL DEN REBASSÀ**, local y 2 sótanos, superficie solar 270 m<sup>2</sup>, superficie total ubicada 410 m<sup>2</sup>, 3.500.000 ptas. Facilidades a convenir MASSIP. 211796. (23)

**CALA MAYOR**, local zona muy comercial 35 m<sup>2</sup>, aproximadamente. Precio 1.500.000 ptas. Entrada 450.000 ptas. resto 3 años MASSIP 211247. (20)

**LOCAL** zona Avda. San Fernando. 200 m<sup>2</sup>, 2 puertos, aseo, instalación eléctrica, 3.100.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (17)

**LOCAL ZONA GENERAL RIERA**, 300 m<sup>2</sup>, embaldosado instalaciones con piletas, 4.500.000. Admitiría piso cambio. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (16)

**NECESITAMOS** locales en alquiler Palma, para atender demandas inmobiliaria OLIVAR. 226687. (11)

**VENDO** local a estrenar 1ª línea Con Pastilla. 265 m<sup>2</sup>, 12.000.000. Facilidades. MERCADAL. Velázquez, 8. 213880. (16)

**SOMETIMES**, Locales en venta y traspaso ocasión, Fincas MAS 216946. (10)

**ALQUILO** despacho, Arco Merced desde 10.000 ALBIX. Alejandro Roselló, 32 460818. (11)

**PALMA NOVA** Magnífico local 340 m<sup>2</sup> más 80 m<sup>2</sup> de terraza. Inmejorable situación primera línea. Tel.: 232642 horas oficina.

**SE VENDE** hotel 650 plazas, completamente nuevo, al borde de la playa, 4 estrellas, ocupación garantizada. Informes: Teléfono 461111.

## PASEO MALLORCA

Vendo local 200 m<sup>2</sup>, con sótano de 270 m<sup>2</sup>, montado para restaurante y Pub, totalmente decorado y en funcionamiento 17.000.000 Ptas. Grandes facilidades. 221546.

## VENDO O ALQUILO

**NAVE INDUSTRIAL DE 650 M2**, frontal Avda. 16 de Julio Polígono Industrial de la Victoria, trato directo, facilidades de pago. Tel.: 284300. solo mañanas.

**LOCAL FORTI** 120 m<sup>2</sup>, Precio 2.400.000, Facilidades 2 años, MONTIS 212117 (11)

**VENDO** o alquiler naves de 200-300-600 y 800 m<sup>2</sup>. Polígono Industrial de la Victoria. Naves Industriales Avda. Argentina 8 primer B. Tel. 284300. Sólo mañanas.

**23 MS. PALMA**, Precioso chalet 3 plantas 7.450.000 ptas. Facilidades 272255, COMPROMISO. Pago al contado, máximo 30 kms. Palma 272265. (10)

**CASA PAVES** en Carretera vieja Sineu, 3 dormitorios, baño, cocina, sala-comedor, luz y pozo agua. 6.000 m<sup>2</sup>. Precio: 3.600.000 ptas. A. BENNASAR T. 461450. (26)

**FINQUITA RUSTICA** zona Portol. 8 1/2, algarrobos, mucha caña, cercado parcialmente. Precio: 5.775.000 ptas. Facilidades 5 años. A. BENNASAR. Tel. 461450. (20)

**TERRENO** de 34.800 m<sup>2</sup>, a 2 kms. de Calviá con casa, vistas panorámicas, calle asfaltada, electricidad y teléfono, muy tranquilo con fácil acceso. Precio: 10.440.000. OLIVER MATEU. 210940. (27)

**SANTA MARIA**, Casa campo 3 dormitorios, comedor, salón con chimenea, aseo, cocina equipada amueblada 2.000 m<sup>2</sup> terreno, Facilidades 2 años, LINDE. 216814. (22)

**ESPORLAS** terrenos de 7.000 a 15.000 m<sup>2</sup>, agua, en propiedad, electricidad en el mismo terreno, muy buenas vistas, carretera asfaltada. Precio desde 100 ptas, según situación, Facilidades 5 años, LINDE. 216814. (31)

**INCA**, Finca de 6 cuarteradas muy buena tierra, cultivo cerca pueblo, casas antiguas para reformar, 2 pozos 30.000 litros, Facilidades LINDE 216814. (22)

**SON SARDINA** muy buen terreno de cultivo 7.000 m<sup>2</sup>, agua en propiedad, 12 toneladas diarias, posible construir. Facilidades, LINDE. 216814. (20)

**SANTA MARIA**, chalet dos dormitorios, cocina amueblada, sala comedor chimenea, jardín, garaje, 4.000 metros terreno cerca pueblo, agua, electricidad, 4.500.000. Facilidades, LINDE. 216814. (23)

**POLLENSA**, Varias fincas grandes de diferentes dimensiones grandes vistas agua buenas vistas grandes casas a reformar. Facilidades, LINDE. 216814. (19)

**COLONIA DE SAN PEDRO** Finca de 20 cuarteradas montaña, cultivo, casas antigua para reformar, buenas vistas, acceso asfaltado electricidad, 3 millones, Facilidades, LINDE. 216814. (23)



# anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS. PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS. PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)



## 4 FINCAS

**CARRETERA VALLEDEMOSA** Finca de 4 cuarteradas frutales plantación natural plena explotación, casas antiguas en buen estado muy cerca de Palma. Facilidades. LINDE, 216814. (18)

**SON SARDINA.** Finca 7 cuarteradas, agua, electricidad, muy buena tierra cultivo, buen acceso, cerc apuelo. Facilidades LINDE, 216814. (18)

**CERCA CAN PICAFORT.** 4 cuarteradas y media, apto para parcelar, 400 pto. m<sup>2</sup>, se estudiarán ofertas. Tel. 224884. (18)

**COMPRARIA** o permutaría con pisos. Finca rústica de unas 10 cuarteradas con algo de bosque y casas habitables, cerca de Palma y luz eléctrica. Telf. 224884. (25)

**SANTA MARIA,** casa antigua, jardín, cochera, 2 cisternas, 4 dormitorios, cocina, 2.700.000. 221751 (13)

**SECAR DEL REAL,** 700 m<sup>2</sup>. solar, casa 3 dormitorios 2 baños, salón chimenea, cocina amueblada. 221751. (16)

**SON ANGLADA,** 1 cuarterada, casa vieja, cultivable. 4.200.000. Facilidades. 221751. (10)

**SANTA MARIA;** 3.500 m<sup>2</sup>, casa rústica para reformar, 2.500.000. VIVERN, 244916. (11)

**SANTA MARIA;** km. 12, media cuarterada, zona elevada, edificable chalet, buena vista, 950.000. VIVERN, 244916. (15)

**SANTA MARIA;** 3.000 m<sup>2</sup>, casa antigua, buen estado, cercado pared, árboles frutales, agua, luz, 4.000.000. VIVERN, 244916 (16)

**A 26 KMS. PALMA,** carretera Cura, zona elevada, 1 cuarterada, casa nueva 50 m<sup>2</sup>, permisos aprobados, chimenea, horno, aljibe, fabuosa vista. 1.700.000. VIVERN, 244916 (24)

**SAN JUAN;** 300 m<sup>2</sup>, 110 edificios, 3 dormitorios, baño, aseo, garaje, chimenea, jardín, buena vista. 1.700.000. VIVERN, 244916. (17)

**BINIAL;** 1 cuarterada, planos aprobados, casita operos 500.000. VIVERN, 244916. (10)

**LLUCHMAYOR.** Carretera S'Estanyol, 2 cuarteradas, completamente vallada piedra, caseta aperos, 1.100.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Tel. 225601. (18)

**BINISALEM.** 2.000 m<sup>2</sup>, frutales, vallado, caseta rústica, agua corriente, electricidad, calle asfaltada, 2.100.000. RUSTIC, J. VALENTI, calle Velázquez, 6, pral. T. 225601. (21)

**ZONA MANACOR.** 7 cuarteradas, terreno montañoso, pinar, algo de cultivo, casa rústica (necesita reforma), cisterna, buenas vistas. 3.200.000. Facilidades. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Tel. 225601. (26)

**28 KMS. PALMA.** 3 cuarteradas, casa rústica (necesita reforma) cisterna, terreno inmejorable calidad, 2.650.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Tel. 225601. (21)

**LLUCHMAYOR.** Zona Gracia, 4.000 m<sup>2</sup>, camino asfaltado, zona agradable, 450.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Telf. 225600. (18)

**20 KMS. PALMA,** 3/4 vallado, almendros, algarrubos, pinos, encinas, 550.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Tel. 225601. (17)

**LLUCHMAYOR,** 2.500 m<sup>2</sup>, almendros, buena tierra, carretera asfaltada. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Teléfono 225600. (15)

**SANTA EUGENIA.** Casa antigua, 5 habitaciones, baño, cocina, garaje, terraza, cisterna, patio, 1.325.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Telf. 225601. (21)

**ALGAIDA.** 2.600 m<sup>2</sup>, caseta fin de semana, posibilidades agua corriente. 1.200.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Tel. 225600. (17)

**PLA DE NA TESA** huerto de 6 cuarteradas, agua propia, casas, dependencias. 15.000.000. GELABERT, 215843. (15)

**CARRETERA SINEU** 20 k., 4 cuarteradas, árboles frutales, casa habitable, cisterna, estable. Circo millones. GELABERT, 215843. (15)

**SANTA MARIA.** Cuarterada y media, cosetera a reformar, junto carretera, cercado, 1.900.000. Facilidades. 211150. (13)

**ESPORLAS.** Finca seis cuarteradas, casa rústica, cisterna, pozo natural, carretera asfaltada, buenas vistas. 7.000.000. Facilidades. 211150. (16)

**ZONA RESIDENCIAL** Esporlas, urbanización aprobada, todos los servicios, permisos para construir, buenas vistas, cerca pueblo, solares desde 442 m., precio 5.000 pto. metro. 224884. (24)

**CAMPANET** zona montañosa, fincas de 1 cuarterada con casita reformada o a reformar, precio desde 1.000.000, facilidades. 224884. (18)

**CONSELL,** vengo casa 100 m<sup>2</sup>, estilo moderno, mucho carácter, 2 dormitorios, sala - comedor grande con chimenea, cocina, baño completo, gran porche 100 m<sup>2</sup>, barba, horno, piscina con depuradora, una cuarterada terreno. Precio: 3.150.000. Contrato 1.500.000. Resto facilidades. Telf. 223561. (40)

**SANTA MARIA,** rústica 1.500 m<sup>2</sup>, con casa antigua, frutales, agua propia, 3.000.000 convenir. PONS GINART, 210700. (16)

**CASA RUSTICA** Génova, solar 1.800 m<sup>2</sup>, edificable 160, vista panorámica, 4 dormitorios, 2 baños, garaje, 8.000.000 224991. (18)

**RUSTICA CONSELL,** 7.300 m<sup>2</sup>, casa 2 dormitorios, sala comedor grande, chimenea, baño, horno, barbacoa, piscina, casita aperos, porche de 100 m<sup>2</sup>. 3.300.000, entrada 1.800.000, 224991. (26)

**BUNYOLA;** Preciosa casa, completamente reformada, vistas maravillosas, sala comedor, tres habitaciones, baño cocina despensa terraza, agua, electricidad 2.100.000. Facilidades. BENDITO (20)

**ESPORLAS;** Preciosa casa, dos plantas, completamente reformada salón-comedor, cocina, office, lavadero, cuatro habitaciones, terraza baño jardín, agua, electricidad; 2.300.000. Facilidades. BENDITO (20)

**BUNYOLA;** Preciosa casa, completamente reformada, vistas maravillosas, sala comedor, tres habitaciones, baño cocina despensa terraza, agua, electricidad 2.100.000. Facilidades. BENDITO (20)

**ALGAIDA;** Casa cerca del pueblo, tres habitaciones, sala, comedor, baño, garaje, terraza, jardín, agua electricidad, 2.700.000. 461111. (17)

**CALLEA;** Finquita una cuarterada, muchos frutales, casita de aperos, vistas maravillosas, 1.200.000. Facilidades. BENDITO, 461111. (15)

**MARINA LLUCHMAYOR;** Finca 400 cuarteradas regadío, secano muchos almendros, cercada, casa payés señores, mucha caña. BENDITO 461111. (17)

**FINCA RUSTICA** 7.000 m<sup>2</sup>, Colonia Sant Jordi, edificable, posibilidad de pago a convenir, COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono 223513. (28)

**NECESITAMOS** fincas rústicas o parcelas para atender demandas. Inmobiliaria OLIVAR 226687 (21)

**FINCA RUSTICA** 7.000 m<sup>2</sup>, Colonia Sant Jordi, edificable, posibilidad de pago a convenir, COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono 223513. (28)

**PARCELA** de 15.000 m<sup>2</sup>, junta pueblo de Esporlas, llano y bancales agua, luz y camino asfaltado 2 millones 500.000 pto. Facilidades VANRELL 215068. (22)

**TERMINO DE PALMA,** A 2 kms, mar, 40 cuarteradas, vistas panorámicas Palma y bahía, Ideal para parcelas, 150 pto. por m<sup>2</sup> y otros terrenos a 2 y 5 kms. PALMA con agua, electricidad. RP = 87 MASJAUME - 464254. (37)

**BUNYOLA;** Ocasión. Parcela en Font Seca, Buena situación, A 650 pto. m<sup>2</sup>. RB - 44 MASJAUME 464250. (17)

**CALVIA;** 12.340 m<sup>2</sup> en Son Font. En total son 3 parcelas que se puede construir. Electricidad y agua. Bonitas vistas. Precio OCASION, RC - 3 MASJAUME - 464254. (26)

**HUERTO** dos cuarteradas, 10 kms. Palma, buena tierra, casita, vaguero, mucha agua, molino buen estado, estanque, electricidad, camino asfaltado. Facilidades. BENDITO, 461111. (22)

**FINCA** vistas al mar, 1.000 cuarteradas, zona montañosa monte, olivar, pinar, cereales, huerto, agua abundante, casas señoriales, dependencias ganado. BENDITO 461111. (21)

**FINCA** regadío 14 cuarteradas, 20 kilómetros Palma, riego aspersión, dependencias ganado. Facilidades. BENDITO, 461111. (14)

**PARCELA** de 7.000 m<sup>2</sup>, carretera de Sóller, km. 5 agua, luz, carretera asfaltada, se puede construir. 800 pto. el m<sup>2</sup>, entrada 400.000 resto tres años RIGO 217122-217506 (30)

**INDIOTERIA.** Finca de 15 mil m<sup>2</sup>, pozo en propiedad, luz, se puede construir 400 pto. m<sup>2</sup>, entrada 80% y facilidades RIGO 217122-217506. (27)

**INDIOTERIA.** Casa maorquina reformada, dos plantas, 5 dormitorios, 2 baños, salón comedor, cocina con chimenea, garaje, otras dependencias, 3 apartamientos de dos dormitorios, salón baño y cocina en cada uno, 600 m<sup>2</sup> de jardín, 5.500.000. Facilidades RIGO 217122 217506. (40)

**CAMPUS** casa rústica dos plantas con carácter, 3.700 m<sup>2</sup> de solar, 2 cisternas electricidad al lado. Precio 3.500.000. MONTIS 212117 (20)

**CASA SENORIAL** maorquina, centro Palma, patio, mucho carácter, 10 millones pto. MEDITERRANEA, 223918. (13)

**FINCA** rústica en Esporlas, grandes casas, manantial propio, huerto y bancales, vistas panorámicas aljibe de 70 toneladas, 9.000.000 pto. VANRELL 215068. (21)

**PARCELA** de 15.000 m<sup>2</sup>, junta pueblo de Esporlas, llano y bancales agua, luz y camino asfaltado 2 millones 500.000 pto. Facilidades VANRELL 215068. (22)

**TERMINO DE PALMA,** A 2 kms, mar, 40 cuarteradas, vistas panorámicas Palma y bahía, Ideal para parcelas, 150 pto. por m<sup>2</sup> y otros terrenos a 2 y 5 kms. PALMA con agua, electricidad. RP = 87 MASJAUME - 464254. (37)

**BUNYOLA;** Ocasión. Parcela en Font Seca, Buena situación, A 650 pto. m<sup>2</sup>. RB - 44 MASJAUME 464250. (17)

**CALVIA;** 12.340 m<sup>2</sup> en Son Font. En total son 3 parcelas que se puede construir. Electricidad y agua. Bonitas vistas. Precio OCASION, RC - 3 MASJAUME - 464254. (26)

**HUERTO** dos cuarteradas, 10 kms. Palma, buena tierra, casita, vaguero, mucha agua, molino buen estado, estanque, electricidad, camino asfaltado. Facilidades. BENDITO, 461111. (22)

**FINCA** vistas al mar, 1.000 cuarteradas, zona montañosa monte, olivar, pinar, cereales, huerto, agua abundante, casas señoriales, dependencias ganado. BENDITO 461111. (21)

**FINCA** regadío 14 cuarteradas, 20 kilómetros Palma, riego aspersión, dependencias ganado. Facilidades. BENDITO, 461111. (14)

**PARCELA** de 7.000 m<sup>2</sup>, carretera de Sóller, km. 5 agua, luz, carretera asfaltada, se puede construir. 800 pto. el m<sup>2</sup>, entrada 400.000 resto tres años RIGO 217122-217506 (30)

**INDIOTERIA.** Finca de 15 mil m<sup>2</sup>, pozo en propiedad, luz, se puede construir 400 pto. m<sup>2</sup>, entrada 80% y facilidades RIGO 217122-217506. (27)

**INDIOTERIA.** Casa maorquina reformada, dos plantas, 5 dormitorios, 2 baños, salón comedor, cocina con chimenea, garaje, otras dependencias, 3 apartamientos de dos dormitorios, salón baño y cocina en cada uno, 600 m<sup>2</sup> de jardín, 5.500.000. Facilidades RIGO 217122 217506. (40)

**CAMPUS** casa rústica dos plantas con carácter, 3.700 m<sup>2</sup> de solar, 2 cisternas electricidad al lado. Precio 3.500.000. MONTIS 212117 (20)

**CASA SENORIAL** maorquina, centro Palma, patio, mucho carácter, 10 millones pto. MEDITERRANEA, 223918. (13)

**FINCA** rústica en Esporlas, grandes casas, manantial propio, huerto y bancales, vistas panorámicas aljibe de 70 toneladas, 9.000.000 pto. VANRELL 215068. (21)

**PARCELA** de 15.000 m<sup>2</sup>, junta pueblo de Esporlas, llano y bancales agua, luz y camino asfaltado 2 millones 500.000 pto. Facilidades VANRELL 215068. (22)

**TERMINO DE PALMA,** A 2 kms, mar, 40 cuarteradas, vistas panorámicas Palma y bahía, Ideal para parcelas, 150 pto. por m<sup>2</sup> y otros terrenos a 2 y 5 kms. PALMA con agua, electricidad. RP = 87 MASJAUME - 464254. (37)

**BUNYOLA;** Ocasión. Parcela en Font Seca, Buena situación, A 650 pto. m<sup>2</sup>. RB - 44 MASJAUME 464250. (17)

**ALQUILO** pisos amueblados con 2 y 3 dormitorios, en calle Julián Alvarez, General Riera, Francisco Suau y otros desde 16.000 pto. GRAU BENASSAR, San Miguel, 42. (26)

**ALQUILO** aparcamientos en Cecilio Metelo y travesía Jaime III, desde 3.500 pto. GRAU BENASSAR, San Miguel, 42 (17)

**ALQUILO** locales en Pons y Gallarza y Pedro Martel de 70 a 300 m<sup>2</sup>, desde 18.000 pto. GRAU BENASSAR, San Miguel 42. (22)

**OFRECEMOS** nuevo o usados para alquilar, todas zonas, Agencia FERNANDEZ, Teléfono 216680. (12)

**INTERESAN** pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ, Tel. 213251. (12)

**BELT INMOBILIARIA.** Alquileres de todas clases. Avda. A. Rosselló 49-2º Edificio Mirador Tels.: 222211 - 227218 - 225627. (17)

**ALQUILER** de locales de Hogar. Nicolás de Pax, 16. (10)

**PROPIETARIOS,** necesitamos pisos y chalets para alquilar. MASJAUME, Avda. A. Rosselló, 24. Tel. 464250. (14)

**PEDRO GARAU** piso amueblado, precio 20.000 pto. Tel. 297388-289589. (10)

**ALQUILO** extraordinario piso sin muebles, en el Paseo Mallorca, 4 dormitorios dobles, 3 baños, un dormitorio servicio, calefacción, espléndida vista sobre el puerto. 70.000 mes. Informes: 227998. (27)

**ALQUILO:** Estudios, villas y Casa Mayor de 6.000 a 10.000 pto. Apartamentos Cala Mayor, Magalluf, Terreno, Can Pastilla, de 16.000 a 22 mil pto. Pisos: en Paseo Mallorca, Fort de 22.000 pto. y bajos chalet en Portals 20.000. 227998. (38)

**ZONA PASEO MARITIMO;** apartamento 1 dormitorio, salón comedor, cocina, baño, 18.000. VIVERN, 244916. (14)

**CALA ESTANCIA;** 1ª línea 1 dormitorio, salón comedor, cocina, baño, aseo, terraza, 26.000. VIVERN, 244916. (14)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Calle Tomás Forteza. ALQUILAMOS APARCAMIENTOS (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Reina Violante, Apartamiento amueblado 1 dormitorio. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; primer piso en Avenidas 150 m<sup>2</sup>. Apto para despacho. (14)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Marivent, estudios amueblados. (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Marqués de La Cenya; Piso sin muebles 3 dormitorios. (15)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Cruz Roja; Atico con terraza sin muebles 3 dormitorios, 18.000 pto. (17)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Paseo Marítimo apartamento amueblado 2 dormitorios. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Calle Tomás Forteza. ALQUILAMOS APARCAMIENTOS (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Reina Violante, Apartamiento amueblado 1 dormitorio. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; primer piso en Avenidas 150 m<sup>2</sup>. Apto para despacho. (14)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Marivent, estudios amueblados. (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Marqués de La Cenya; Piso sin muebles 3 dormitorios. (15)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Cruz Roja; Atico con terraza sin muebles 3 dormitorios, 18.000 pto. (17)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Paseo Marítimo apartamento amueblado 2 dormitorios. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Calle Tomás Forteza. ALQUILAMOS APARCAMIENTOS (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Reina Violante, Apartamiento amueblado 1 dormitorio. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; primer piso en Avenidas 150 m<sup>2</sup>. Apto para despacho. (14)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Marivent, estudios amueblados. (10)

**ALQUILO** pisos y apartamentos con o sin muebles. Telf. 223561. (10)

**EL TERRENO,** apartamento 1 dormitorio doble, salón comedor, cocina, baño, amueblado y equipado. Precio: 18.000 mensuales. ALBERTI, 222293. Velázquez, 10. (20)

**AVENIDAS.** Pisos 4, 5 dormitorios, 2 aseos, 1 baño, salón comedor con chimenea. Precio: 19.000 mensuales. ALBERTI, 222293. Velázquez, 10. (20)

**ALQUILO DESPACHO** Plaza Olívar, 3 dependencias, aseo, 15.000 mensuales. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (12)

**ALQUILO** piso amueblado, zona Cruz Roja, 3 dormitorios, baño, aseo, 20.000 mensuales. Inmobiliaria OLIVAR, 210994. (15)

**LOCALES** y despachos distintas zonas de Palma desde 12.000 pto. mensuales. MADE. Tl. 211485. (14)

**S'ESTANOL,** bonito chalet a estrenar, enfrente del mar, 2 dormitorios dobles, decorado con gusto, 20.000 pto. mensuales, 11 meses. MADE Telf. 211485. (23)

**CALA BLAVA,** apartamentos completamente equipados frente al mar, varios meses o temporada de 11 meses, de 15.000 pto. a 20.000 pto. mensuales. MADE. Tl. 211485. (25)

**ZONA ARAGON,** alquiler local 180 m<sup>2</sup> y con ático. Precio 25.000 pto. Agencia MADRID, Teléfono 280250. (16)

**FORTI,** bien amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, teléfono, 25.000 mensuales mas comunidad. LINDE, 216814. (14)

**DESPACHO** Pl. Rosselló, 5 habitaciones, 30.000. Fincas MAS 216946 (10)

**DESPACHO,** calle Velázquez teléfono, 4 habitaciones, 28.000. Fincas MAS 216947. (10)

**DESPACHO** calle Sindicato 7 dependencias, 200 m<sup>2</sup>, aproximadamente, 25.000. Fincas MAS 216946 (12)

**ARENAL,** Piso amueblado, 3 habitaciones, 20.000. Fincas MAS 216947. (10)

**CALLE SALUD.** Apartamiento 1 habitación vistas bahía. 15.000 Fincas MAS 216946. (11)

**ALQUILAMOS** apartamentos todas zonas, locales pisos etc. Fincas MAS, 216947. (10)

**PISO** amueblado en calle Velázquez, 3 dormitorios, terraza, cocina grande, 20.000 Fincas MAS 216946. (14)

**ALQUILO** amueblado Juan Alcover 15.000. Adrián Ferrán 19.500. Teléfono, Vía Alemania, teléfono 25.000 ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460918. (18)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Calle Tomás Forteza. ALQUILAMOS APARCAMIENTOS (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Reina Violante, Apartamiento amueblado 1 dormitorio. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; primer piso en Avenidas 150 m<sup>2</sup>. Apto para despacho. (14)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Marivent, estudios amueblados. (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Marqués de La Cenya; Piso sin muebles 3 dormitorios. (15)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Cruz Roja; Atico con terraza sin muebles 3 dormitorios, 18.000 pto. (17)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Paseo Marítimo apartamento amueblado 2 dormitorios. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Calle Tomás Forteza. ALQUILAMOS APARCAMIENTOS (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Reina Violante, Apartamiento amueblado 1 dormitorio. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; primer piso en Avenidas 150 m<sup>2</sup>. Apto para despacho. (14)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; Marivent, estudios amueblados. (10)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Marqués de La Cenya; Piso sin muebles 3 dormitorios. (15)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló, 24; zona Cruz Roja; Atico con terraza sin muebles 3 dormitorios, 18.000 pto. (17)

## ATENCION

Propietarios, por gran demanda necesitamos pisos y apartamentos en alquiler, máxima rentabilidad. Telf.: 223561

**SE ALQUILA** estudio, zona Can Pastilla primera línea, 242535, Mañanas. (10)



# anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: Pº MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS. PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS. PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)



## 6 CHALETS

**PALMA NOVA.** Cerca playa, chalet en solar 700 m<sup>2</sup>. 5 dormitorios, 3 baños, cocina con office, salón con chimenea, aire acondicionado. Doce millones 600.000. LINDE. 216814-224479. (24)

**ESPORLAS** solar 550 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios, salón grande, cocina amueblada, office, aire acondicionado. 3.500.000. Facilidades. 221751. (16)

**CHALET** Can Postilla. 3 dormitorios, cocina amueblada, salón chimenea, baño, garaje 5.500.000. CIUTAT. 221751. (14)

**ETANOL.** chalet 175 m<sup>2</sup>, edificable. 4 dormitorios dobles, gran cocina amueblada, salón chimenea 2 baños, garaje, todo amueblado, jardín terrazas, casi nuevo incluido puesto amarillo primera calidad. 5 millones GALMES 223127 216663 (31)

**CAJA LOMBARTS.** chalet 500 m<sup>2</sup>, solar 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, salón baño, terraza, garaje. 1.250.000. Facilidades. 3 años GALMES 223127 216668 (23)

**CAS CATALA NOU** chalet 800 m<sup>2</sup>, solar 200 m<sup>2</sup> edificables, primera calidad. vista al mar 14.000.000. Facilidades. GALMES 223127, 216668 (19)

**FUIGPUENT** sobre 5.000 m<sup>2</sup>, pinar, chalet dos dormitorios dobles, comedor con chimenea, piscina, campo de tenis, barbacoa, otras dependencias. Diez millones ptas. Facilidades. Telf. 213979 (25)

**EN LUCHMAYOR** y Algaida. Vendemos varios chalets diferentes zonas 2 y 3 dormitorios, 2.000 m<sup>2</sup> terreno. Desde 2.500.000 RL - 22 MASJAUME, 464254. (22)

**BINISALEM:** 2 cuartillas con chalet que consta de 2 viviendas, más una casa con agua y muchos frutales al lado pueblo. Precio interesante. RB - 43 MASJAUME 464250 (31)

**LUCHMAYOR** Son Colom. Precioso chalet amueblado, completamente nuevo, dos habitaciones, salón-comedor, chimenea, cocina americana, baño, terraza, cisterna, 4.000 m<sup>2</sup> arbolado. 2.800.000 461111 (23)

**OCASION** en La Cabaneta vendo chalet 3 dormitorios dobles, sala comedor grande con chimenea, baño completo, aseo, cocina con despensa amueblada, jardín aljibe, piscina y campo de tenis 8.500.000 30% firma contrato resto a convenir. FINCAS MAS. 212556. (38)

**EL TORO:** Chalet amueblado. 4 dormitorios, baño aseoducha solar 500 m<sup>2</sup>. 5.500.000 ptas - MASSIP 211796. (16)

**CHALET** Costa de la Calma. A estrenar, solar 800 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios, 2 baños cocina sala comedor con chimenea terraza, 5 millones. MERCADAL, Velázquez, 8 213880. (25)

**CHALET** Cala Blava. - Tres dormitorios, 2 terrazas, cocina equipada gran sala comedor con chimenea garaje, jardín, solar 1.380 m<sup>2</sup>. 11.000.000 MERCADAL Velázquez, 8 213880. (24)

**CASA** Pont D'Inca. - Buena construcción, 4 dormitorios, baño, aseo gran sala comedor sala estar con chimenea, cocina, garaje árboles frutales Solar 800 m<sup>2</sup>. 6.500.000. MERCADAL Velázquez, 8 213880. (28)

## 7 APARTAMENTOS

**PUERTO DE ANDRAITX.** Edificio de 5 aptos. 2 y 3 dormitorios. Primera calidad. Buena acabados. Aire acondicionado. Piscina. Solarium. Gran jardín. Zona residencial y tranquila 50 m club de vela. Orientación Sur. Precios desde 5.100.000 ptas. J. MANSO. Teléfono: 686388. (40)

**VENDO APARTAMENTO** En Can Pastilla completamente amueblado con 1 dormitorio por 1.750.000 ptas. GRAU BENNASSAR. San Miguel, 42. (18)

**VENDO apartamento** duplex en Magalluf completamente amueblado con 2 dormitorios por 4.500.000 ptas y aparcamiento 500 m<sup>2</sup> ptas. GRAU BENNASSAR. San Miguel. 42 (15)

**APARTAMENTO** Cala Estancia. 3 dormitorios, armarios, baño, cocina amueblada, 2 baños, parquets 4.950.000. CIUTAT. 221751. (15)

**APARTAMENTO** Cala Estancia. 3 dormitorios, armarios, baño, cocina amueblada, Estreñar, 4 millones 200.000. Facilidades 221751. (14)

**APARTAMENTOS** Can Barba. 2 dormitorios, armarios, recibidor, cocina equipada, baño, terraza, vistas mar. 3.200.000 221751. (16)

**RAFAL.** - Apartamento amueblado. 1 dormitorio. 1.650.000. Facilidades. Fincas MAS 216947. (10)

**APARTAMENTO** Terreno. 2 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, amueblado, buena vista, 2.200.000, facilidades Inmobiliaria OLI VAR. 226687. (17)

**PLAYA DE PALMA** primera línea. - 2 dormitorios, baño, cocina, sala comedor amueblado y decorado. 3.150.000 MERCADAL Velázquez 8 213880 (19)

**CAN PASTILLA.** - 4 dormitorios, 2 baños, cocina office, gran terraza, garaje individual, completamente amueblado, 5 millones 500.000. MERCADAL Velázquez 8. 213880. (19)

**CAN PASTILLA.** - Vista al mar, 3 dormitorios, baño, cocina, galería, terraza. 4.800.000. MERCADAL Velázquez 8. 213880. (16)

**PLANTA BAJA** Can Pastilla. Sala comedor con chimenea, 2 baños, cocina equipada, 3 dormitorios, armarios empotrados, terraza garaje, jardín 200 m<sup>2</sup>. 6.500.000. MERCADAL Velázquez, 8 213880 (26)

**CAN PASTILLA.** - 3 dormitorios, gran sala comedor 2 baños, cocina office equipada, aparcamiento incluido. 4.975.000. MERCADAL Velázquez, 8 213880. (20)

**CALA ESTANCIA:** Planta baja 3 dormitorios, baño, teléfono, garaje, jardín a 200 mts., del mar. 4 millones 500.000 o lo pedirá con primer piso en Palma. También detrás Arenal 8.000 m<sup>2</sup>, buena tierra, con casta, avers, cercada, agua, luz, se puede construir casa grande. 3.000.000 RC - 40 MASJAUME. 464250. (47)

**CAN PASTILLA.** apartamento 2 dormitorios, cocina amueblada, baño, terraza a 50 m. del mar todo amueblado. 2.000.000. Facilidades. GALMES 223127, 216668 (21)

**CAN PASTILLA.** apartamento 3 dormitorios, baño, aseo, cocina con despensa, terraza, vista al mar. 4.200.000. LINDE 216814. (17)

**MARAVILLAS.** apartamento un dormitorio doble cocina equipada, terraza amueblada. 1.850.000 LINDE, 224479. (13)

**CAN PASTILLA.** 2 dormitorios, cocina equipada, terraza. 2.800.000. Facilidades convenir. LINDE 216814. (12)

**APARTAMENTOS** Cala Estancia 3 dormitorios, armarios, baños, salón-chimenea 2 baños, garaje individual. Jardín, Estreñar, 25 por ciento, entrada, 25 por ciento llaves. CIUTAT. 221751. (22)

**ATICO ARENAL.** dos dormitorios, 2 baños, aparcamiento, salón, cocina 2.580.000 221751. (11)

**PARTAMENTO** Cala Estancia. 3 dormitorios, armarios, baño, cocina amueblada, 2 baños, parquets 4.950.000. CIUTAT. 221751. (15)

**APARTAMENTO** Cala Estancia. 3 dormitorios, armarios, baño, cocina amueblada, Estreñar, 4 millones 200.000. Facilidades 221751. (14)

**APARTAMENTOS** Can Barba. 2 dormitorios, armarios, recibidor, cocina equipada, baño, terraza, vistas mar. 3.200.000 221751. (16)

**RAFALE**. - Apartamento amueblado. 1 dormitorio. 1.650.000. Facilidades. Fincas MAS 216947. (10)

**APARTAMENTO** Terreno. 2 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, amueblado, buena vista, 2.200.000, facilidades Inmobiliaria OLI VAR. 226687. (17)

**PLAYA DE PALMA** primera línea. - 2 dormitorios, baño, cocina, sala comedor amueblado y decorado. 3.150.000 MERCADAL Velázquez 8 213880 (19)

**CAN PASTILLA.** - 4 dormitorios, 2 baños, cocina office, gran terraza, garaje individual, completamente amueblado, 5 millones 500.000. MERCADAL Velázquez 8. 213880. (19)

**CAN PASTILLA.** - Vista al mar, 3 dormitorios, baño, cocina, galería, terraza. 4.800.000. MERCADAL Velázquez 8. 213880. (16)

**PLANTA BAJA** Can Pastilla. Sala comedor con chimenea, 2 baños, cocina equipada, 3 dormitorios, armarios empotrados, terraza garaje, jardín 200 m<sup>2</sup>. 6.500.000. MERCADAL Velázquez, 8 213880 (26)

**CAN PASTILLA.** - 3 dormitorios, gran sala comedor 2 baños, cocina office equipada, aparcamiento incluido. 4.975.000. MERCADAL Velázquez, 8 213880. (20)

**CALA ESTANCIA:** Planta baja 3 dormitorios, baño, teléfono, garaje, jardín a 200 mts., del mar. 4 millones 500.000 o lo pedirá con primer piso en Palma. También detrás Arenal 8.000 m<sup>2</sup>, buena tierra, con casta, avers, cercada, agua, luz, se puede construir casa grande. 3.000.000 RC - 40 MASJAUME. 464250. (47)

**CAN PASTILLA.** apartamento 2 dormitorios, cocina amueblada, baño, terraza a 50 m. del mar todo amueblado. 2.000.000. Facilidades. GALMES 223127, 216668 (21)

**CAN PASTILLA.** apartamento 3 dormitorios, baño, aseo, cocina con despensa, terraza, vista al mar. 4.200.000. LINDE 216814. (17)

**MARAVILLAS.** apartamento un dormitorio doble cocina equipada, terraza amueblada. 1.850.000 LINDE, 224479. (13)

## 8 CASAS Y PISOS

**VENDO PISOS** en Padre Molina, Rey Sancho, Eusebio Estada, Nicolás de Paz, Zona Hiper San Elias y otras situaciones. Desde 1.600.000 ptas. - GRAU BENNASSAR San Miguel, 42 (26)

**VENDO PISO** calle Aragón antes Bar Güell con recibidor, gran salón, comedor 2 baños, cocina, galería, 2 ascensores, completamente decorado por 7.100.000 y aparcamiento grande. GRAU BENNASSAR. Calle San Miguel, 42. (31)

**VENDO ático** junto campo Es Forti, con 2 dormitorios, terraza, por dos millones 250.000 ptas. Entrada 50%. Resto préstamo. GRAU BENNASSAR. San Miguel, 42. (22)

**POLIGONO LEVANTE.** vendido pronto, sin jardín. Gran salón comedor 3 dormitorios, teléfono, gas ciudad, etc. A estrenar. Facilidades. 234771. Mediodías y noches. (23)

**STA. CATALINA.** vendo 5º piso, perfecto estado, con ascensor, 3 habitaciones, 2 dobles, 1 sencilla con armarios empotrados, sala-comedor, baño completo, cocina, trastero, gas. 2.700.000. Precio: 2.700.000. Entrada 50%. Resto a convenir. 288935. (40)

**C/ ARCHIDUQUE L. Salvador.** usado 3 dormitorios, baño, cocina con muebles. 3.250.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES Telf. 273494. (16)

**EN EL RAFALE** usado buen estado, 4 dormitorios, baño completo, 2.850.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 273494. (17)

**ZONA PSO. MALLORCA.** vendo piso antiguo, 4 dormitorios, aseo, cocina, 2 terrazas, 2.400.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 244925. (19)

**JUNTO ESTADIO BALEAR** buen piso a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, forja esquinera, orientado al Sur. 3.400.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 410500. (23)

**ZONA BLANQUERNA.** ter. piso usado, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina. 3.150.000 ptas. (12)

**S'INDIOTERIA,** piso tres dormitorios, baño, cocina amueblada, soñado. 1.600.000 contado 203069 (11)

**ZONA PZA. PEDRO GARAU.** Buen estado, 3 dormitorios. 2.800.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 273494. (15)

**ZONA CINE CHAPLIN.** Vendo piso 1.º perfecto estado, 3 dormitorios, baño y aseo, terraza de 40 m<sup>2</sup>. 3.300.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 273494. (24)

**C/. LUCA DE TENA.** 5.º piso usado, buen estado, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina con muebles. 3.650.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 273494. (24)

**JUNTO** Carr. Manacor, verda 1º piso usado, 3 dormitorios, baño y cocina. 1.850.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 244925. (19)

**C/. JUAN BAUZA,** 1º piso usado, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina con muebles, salón comedor, 3.000.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Teléfono 244925. (23)

**1.º PISO** calle Antonio Ribos, 3 dormitorios, baño cocina con muebles y terraza de 40 m<sup>2</sup>. Buen estado, trastero y coladuría. 3.150.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 244925. (28)

**VENDO** sobretático a estrenar en el Vivero, 3 dormitorios, baño completo, terraza de 25 m<sup>2</sup>. 2.850.000 ptas. Entrada: 750.000 ptas. Resto 25 mil ptas. mensuales con intereses. D. LLABRES. Telf. 244925. (30)

**ZONA Carretera Valldemosa,** fabulosos 5º piso a estrenar, 130 m<sup>2</sup>. 17 m<sup>2</sup> terrazas, 4 dormitorios, 2 baños, cocina con despensa, mucho sol, aparcamiento. 5.500.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 410500. (28)

**ZONA Pedro Garau,** 1º piso antiguo tech libre y con patib. 3 dormitorios dobles, aseo, orientado al sur. 3.300.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 273494. (24)

**PISO** usado en el Rafal, 3 dormitorios, baño, cocina con muebles. Pesetas: 2.100.000. Facilidades. (14)

**C/. ARCHIDUQUE L. Salvador,** usado 3 dormitorios, baño, cocina con muebles. 3.250.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES Telf. 273494. (16)

**PISO** usado en S'Indioteria, 3 dormitorios, baño, cocina. 1.675.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 244925. (16)

**EN EL RAFALE** usado buen estado, 4 dormitorios, baño completo, 2.850.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 273494. (17)

**ZONA** Son Cotoner, buen piso a estrenar, 1 piso por planta, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina muy clara. 4.300.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Telf. 244925. (26)

**EN EL VIVERO** usado, 4 dormitorios, baño, cocina con muebles. Un millón 950.000 ptas. Facilidades. D. LLABRES. Teléfono 273494. (17)

**ZONA** Plaza Toros, vendido 10º piso usado, perfecto estado, 2 dormitorios, baño completo, terraza con muebles, pesetas 2.400.000. Facilidades. D. LLABRES. Teléfono 244925. (22)

**VENDO 1º** piso usado a 200 mts. Club Náutico Arenal, 3 dormitorios, sala, comedor, 2 terrazas, baño completo, corral con trastero, completamente amueblado. Pesetas 2.850.000. D. LLABRES. Telf. 273494. (29)

**PISOS** lujo calidad, calle Boque, 225 m<sup>2</sup>. 5 dormitorios, 3 baños, garaje, trastero, próxima entrega. Facilidades pogo 10 años. Directamente. Telf. 273494. (23)

**PISO,** garaje y jardín, techo libre, sin gastos ni vecinos. Zona Forti. 4 dormitorios. Algo bueno y especial. Er perfecto estado. Telf. 273494. (23)

**ESTUDIO** Forti, un dormitorio doble, aseo, comedor, cocina, terraza; 660 mil, convenir. 203069. (12)

**PISOS EN CONSTRUCCION, ZONA TTE. TORRES,** 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina con despensa, 2 baños, terraza. Precio: 5.000.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (36)

**PISOS ZONA J. CRESPI.** sin ascensor, 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina con despensa, terraza. Precio: 3.700.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (23)

**PISOS LUJO CALA MAYOR,** 4 dormitorios, 2 baños, 2 aseos, sala-comedor, cocina, aparcamiento, calefacción individual a gas 32 m<sup>2</sup>. terraza. Precio: 7.000.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (28)

**PISOS CALLE FRANCISCO MARTI MORA,** 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina terrazas. Precio: 2.940.000 3.140.000 y 600.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (23)

**PISOS Y ATICOS EN EL MOLINAR.** Vista inabstruible. 2, 3 y 4 dormitorios, baño, sala-comedor, terraza. Precio: 4.948.000 5.051.720 y 7.942.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (28)

**PISOS TERMINADOS** zona Paseo Mallorca 4 y 5 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, sala-comedor amplia, cocina completamente amueblada, terraza. Precio: 9.000.000, 13.000.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (28)

**EDIFICIO CALLE SANTIAGO RAMON Y CAJAL** y Calle Menorca, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina terrazas y galería. Precio: 3.650.000 y 5.000.000 Ptas. A. BENNASSAR Telf. 461450. (30)

**PISOS INTREGA** inmediata, calle Teniente Oyaga 4 dormitorios, baño, sala comedor, cocina etc. Precio: 3.300.000 y 3.700.000 ptas. A. BENNASSAR. Telf. 461450. (22)

**PISOS ZONA POLICLINICA MIRAMAR.** 3 dormitorios, baño sala-comedor, cocina con despensa, armarios empotrados, terrazas, aparcamientos opcionales. Precio: 4.300.000 ptas. A. BENNASSAR. Teléfono 461450. (26)

**JUNTO CRUZ ROJA** Terrazas de 3 y 4 dormitorios. Precio: 3.200.000 Condiciones a convenir. Telf. 297388 288556. (20)

**SON COTONER** Pisos 3 y 4 dormitorios. Precios desde 2.250.000. Entrada 50%. Resto a convenir. Telf. 297388-288556. (28)

**PROPIETARIOS** necesitamos pisos y apartamentos para alquilar. Fincas PALMA. Plaza Sta. Catalina Thomas, 18. Teléfono: 214253. (16)

**RAFAL.** Planta baja con Jardín, pisos y áticos. Precios desde 2.500.000. - Grandes facilidades. Tels. 297388-288559 (16)

**FORTI:** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina equipada, calefacción, garaje opcional, etc. Precio: 3.585.000. Facilidades 5 años. Fincas VAQUER. 235629. (20)

**HEROES MANACOR:** 130 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios, baño aseo. amplia sala-comedor, exento contribución, etc. Precio: 3.200.000. Entrada 700.000, resto 15 años. 235629. (22)

**ZONA BLANQUERNA:** Precioso piso, estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, vanos extras. Precio: 3.400.000. Entrada Un millón 500.000. Resto convenir. 235629-230740. (19)

**COLLIURE:** Piso alto, 4 dormitorios, baño, aseo, etc. Precio 2.900.000. Entrada 1 millón. Resto convenir. 230740. (16)

**PLANTA BAJA:** Rafal, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, etc., estrenar. Precio: 2.400.000. Entrada 600.000. Resto convenir. Fincas VAQUER. 230740. (19)

**SON RAPIRA:** 3 dormitorios, baño aseo, etc. muy soleado. PRECIO: 2.800.000. FINCAS VAQUER. 235629. (14)

**SANTA CATALINA,** piso 4 dormitorios, baño, aseo, etc. Terminados enero-81. Precios desde 3.100.000. Facilidades. 230740-235629. (18)

**SANTA CATALINA,** piso 4 dormitorios, salón chimenea, recibidor, cocina, vistas mar. 4.200.000 convenir. CIUTAT. 221751. (19)

**EL TERRENO** planta baja reformar, jardín zona tranquila, 4 dormitorios, 4.000.000. Facilidades 4 años. (14)

**EL MOLINAR,** pisos 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, estrenar gran terraza 25% entrada. 25% llaves, resto 14 años. CIUTAT. 221751. (19)

**ZONA FORTI** piso 4 dormitorios, cocina equipada, armarios baño aseo, estrenar, 30% entrada, 30% llaves, resto facilidades. CIUTAT. 221751. (19)

**PISO CENTRICO,** 4 dormitorios, armarios cocina equipada 2 baños, salón grande recibidor. 221751. 4.800.000. (14)

**PISO CENTRICO** primera calidad, lujo, 170 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios. 2 baños, aseo, estrenar 6.200.000. CIUTAT. 221751. (16)

**SOBREATICO** Reyes Católicos, 2 dormitorios, cocina amueblada, terraza, galería, trastero. 2.375.000 221751 (12)

**ATICO LUJO EL TERRENO,** 4 dormitorios, cocina equipada, 2 baños armarios, calefacción, terraza, galería, garaje opcional. 4.800.000, 221751. (18)

**PISOS GENERAL RIERA,** 4 dormitorios, cocina equipada, baño, armarios, 20% entrada, 20% llaves. CIUTAT. 221751. (15)

**GENERAL RIERA** pisos a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños completos, armarios empotrados, cerámica, sofá comedor, cocina, terraza galería, mucha luz. COMAMALA. 298558. (22)

**ZONA BLANQUERNA,** primer piso tres dormitorios dobles, baño aseo, recibidor, salón comedor grande, cocina amueblada, terraza 40 m<sup>2</sup>. Facilidades. COMAMALA. 298558. (21)

**EL TORO:** Chalet amueblado. 4 dormitorios, baño aseoducha solar 500 m<sup>2</sup>. 5.500.000 ptas - MASSIP 211796. (16)

**CHALET** Costa de la Calma. A estrenar, solar 800 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios, 2 baños cocina sala comedor con chimenea terraza, 5 millones. MERCADAL, Velázquez, 8 213880. (25)

**CHALET** Cala Blava. - Tres dormitorios, 2 terrazas, cocina equipada gran sala comedor con chimenea garaje, jardín, solar 1.380 m<sup>2</sup>. 11.000.000 MERCADAL Velázquez, 8 213880. (24)

**CASA** Pont D'Inca. - Buena construcción, 4 dormitorios



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>a</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTÉENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**PEDRO GARAU**, piso por planta en construcción, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, salón comedor 3.500.000, Entrada 25% resto facilidades, RODRIGUEZ JUAN, 235248 236962. (25)

**SERRALTA**, cuatro dormitorios, baño aseo, cocina amueblada, despensa, terrazas, salón comedor amplio 2.350.000, Facilidades, RODRIGUEZ JUAN 235248 236962. (19)

**PISOS DE PARTICULARES Y CONSTRUCTOR** terreno desde 1.300.000 Bonanova desde 1.300.000, Son Forteza 1.400.000, Fortí 1.700.000, Avenidas 2.100.000, Pedro Garau 2.300.000, Toros 2.475.000, Vileta 2.500.000, Tennis 2.600.000, Son Español 2.800.000, Paseo Marítimo 2.850.000, Avda Argénida 3.928.000, Facilidades, RODRIGUEZ JUAN, 235248 236962. (44)

**ATICOS EN TODAS LAS ZONAS:** General Riera 2.000.000, Reyes Católicos 2.200.000, Honderos 2.300.000, Terreno 2 millones 350.000, Toros 2.800.000, 31 Diciembre 2.800.000, Son Armadams 2.975.000, General Ricardó Ortega 3.000.000, Aragón 3.000.000, Fortí 3 millones, Eusebio Estada 3.700.000, Santa Catalina 3.900.000, Pedro Garau 4.250.000, Héroes de Masmoor 4.800.000, Plaza París 4.900.000, P. Mallorca 5.250.000, Facilidades, RODRIGUEZ JUAN 235248 236962. (55)

**NECESITAMOS:** por gran demanda de nuestros clientes, casas, pisos, chalets, por Palma y alrededores. Informes VIVERN 244916. (16)

**CALLE BALMES:** 3 dormitorios, baño, aseo, gran cocina, 2.600.000, Un millón entrada, resto 25.000 mensuales, intereses incluidos VIVERN 244916. (18)

**PLANTA BAJA:** zona Teatinos (Avda. Sindical), 270 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, gran cocina reformada con chimenea gran terraza, jardín, garaje, magnífica situación, 4.500.000 VIVERN, 244916. (22)

**PLANTA BAJA:** Zona carretera Sóller, techo libre 300 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, garaje, cocina reformada gran jardín, 4.200.000 VIVERN, 244916. (19)

**ZONA PLAZA HORNABEQUE,** primer piso, 4 dormitorios, baño aseo, terraza, 3.900.000 VIVERN 244916. (13)

**ZONA EUSEBIO ESTADA** (cerca Avenidas), 3 dormitorios, baño, aseo, magnífica situación 2 millones 700.000, 900.000, entrada, resto 5 años, VIVERN, 244916. (18)

**ZONA BLANQUERNA,** primer piso, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina con despensa, gran terraza 10 m<sup>2</sup>, 3.900.000, VIVERN, 244916. (19)

**PLANTA BAJA,** Pedro Garau, 300 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, comedor, sala, cocina, baño aseo, patio, etc. PONS GINART, 210700. (17)

**PLANTA BAJA** Son Sardenya, 10.000 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, salón comedor, cocina, baño, cisterna, etc. PONS GINART, 223528. (17)

**PLANTA BAJA** Reyes Católicos 370 m<sup>2</sup>, Techo libre, 4 dormitorios, baño aseo, garaje, jardín, etc. PONS GINART, 210700. (17)

**PLANTA BAJA** amueblada, Establishments, 2.000 m<sup>2</sup>, frutales, riego por aspersión, estanque, PONS GINART 223528. (14)

**PLANTA BAJA** Amansor, 300 m<sup>2</sup>, Techo libre 3 dormitorios, garaje, jardín, teléfono, PONS GINART, 210700. (15)

**DOS PLANTAS BAJAS** juntas, Son Español, Reformadas, techo libre, jardín, teléfono, PONS GINART, 210700. (13)

**RAFAL,** Piso 3 dormitorios, salón comedor, cocina, baño terraza 1.650.000, Entrada 500.000, Resto 20.000 mensuales, intereses incluidos PONS GINART 223528. (20)

**FRANCISCO MARTI MORA** (Fortí), piso 3 dormitorios, salón comedor, cocina, baño, terraza 2 millones 300.000, PONS GINART, 223528. (16)

**RAMON MUNTANER,** piso primero 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, 2 baños, terraza 80 m<sup>2</sup>, PONS GINART, 223528. (17)

**BLANQUERNA,** piso 170 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, cocina amueblada, baño, aseo, calefacción, teléfono, 2 terrazas, PONS GINART, 210700. (17)

**OCASION:** Padre Bartolomé Pou piso séptimo, 4 dormitorios dobles, cocina amueblada, 2 baños, galería, teléfono, 3.300.000, convenir, PONS GINART 223528. (20)

**SANTIAGO RAMON Y CAJAL,** piso primero, 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, garaje, terraza, PONS GINART, 210700. (17)

**ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR,** piso primero, 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, trastero PONS GINART, 223528. (17)

**PLAZA ESPAÑA,** piso 270 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, sala y comedor etc, 5.500.000, convenir, PONS GINART, 210700. (16)

**JUNTO PLAZA ESPAÑA,** lujosos pisos 3-4 dormitorios, 2 baños, terraza, garaje opcional desde: 4.750.000, Facilidades 12 años PONS GINART, 210700. (21)

**ARCHIDUQUE L. Salvador,** 3 dormitorios, baño, cocina, sala, estar, 1.850.000, GELABERT 215843. (13)

**FORTI,** pisos construcción, 3 dormitorios, baño, aseo exento contribución, GELABERT, 215843. (11)

**SON DAMETO,** piso lujo 5 dormitorios, 3 baños, sala comedor, terraza, cocina totalmente amueblada ofis, muy soleado, 8.000.000, GELABERT, 215843. (20)

**PRINCIPIO G. RIERA,** 4 dormitorios, dos baños sala comedor, cocina amueblada, madera noble, 4.300.000, GELABERT 215843. (16)

**PRINCIPIO Aragón,** piso lujo, 5 dormitorios 3 baños, cocina totalmente amueblada, mármol-parque, 2 aparcamientos, 8.075.000, GELABERT, 215843. (18)

**HORNABEQUE** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, comedor, terraza 50 m, 3.800.000, GELABERT 215843. (13)

**PLAZA Obispo Berenguer de Patou,** 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, cocina amueblada, aparcamiento, 4.900.000, GELABERT 215843. (17)

**BLANQUERNA,** 3 dormitorios, baño, comedor, cocina 2.900.000, Entrada: 1.200.000, GELABERT 215843. (11)

**VIA ARGENTINA,** 4 dormitorios, comedor, 2 baños, cocina, terraza 4.200.000, GELABERT 215843. (12)

**FORTI,** ático 3 dormitorios, comedor, cocina, terraza, 2.500.000, Entrada 600.000 resto 30.000 mensuales, intereses incluidos, GELABERT 215843. (17)

**ZONA Plaza Madrid** sobretático amueblado 3 dormitorios, sala comedor, cocina, terraza, 2.350.000, 600.000 resto convenir, GELABERT 215843. (17)

**CAMP REDO,** Planta baja, techo libre, 4 dormitorios, baño, salón comedor, jardín, garaje, 4.300.000, GELABERT, 215843. (16)

**PUERTA SAN ANTONIO,- RAFAL:** Piso, llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, galería, baño, Precio: 2.400.000, Entrada única: 650.000, resto: 27.000 mensuales, intereses incluidos, GIMENEZ, calle José Tous Ferrer, 6 entlo. Teléfono: 221242-35. (36)

**ZONA PLAZA ESPAÑA,** Piso y áticos 2 3 4 dormitorios, 2 baños, salón comedor, terraza, cocina galería calefacción individual, armarios acabados primera calidad.- Carpintería acada, Entrada 1.000.000, Resto 12 años, ALBERTI, 222292 Velázquez, 10. (36)

**SON DAMETO,** Atico tres dormitorios, salón comedor, 2 terrazas, mucho sol baño aseo, cocina, despensa, buenos acabados, Magníficas vistas, Entrada 750.000, Resto 30.000 mensuales, Intereses incluidos, ALBERTI, - 222292, Velázquez, 10. (29)

**MOLINAR,** Pisos en construcción, 3 dormitorios, salón comedor, baño, aseo, cocina, galería, terraza, armarios buenos acabados, Entrada: 500.000, Resto: 20.000 mensuales, ALBERTI 222292, Velázquez, 10. (25)

**PISO OCTAVO,** Arquitecto Benassar, 2 dormitorios, baño, cocina amueblada todo enmoquetado, entrada 800.000, - 224991, (14)

**ZONA CENTRO,** Finca completa señorial en buen estado de conservación, 3 plantas, 4 viviendas, local sótanos etc, solar de 350 m<sup>2</sup>, Precio: 10.500.000, Entrada 40% resto 2 años, RUSTIC, J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. Teléf. 225600. (37)

**SON ESPAÑOL,** Casa antigua año 1770, señorial, 8 dormitorios, teléfono, 3.500 m<sup>2</sup> jardín, 13 millones, Aceptaría primer piso como parte de pago, RUSTIC J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. Teléf.: 225601. (30)

**ZONA PLAZA MAYOR,-** Cuarto piso completamente reformado, 2 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina amueblada, teléfono, 1.500.000 pesetas, Entrada única 650 mil ptas, Resto 10.000 mensuales, RUSTIC, J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. Tel. 225601. (30)

**ZONA FORTEZA,** Pisos sin ascensor, entrega inmediata, 3 dormitorios, baño, cocina con galería, sala-comedor con terraza, 2.750.000 pesetas, Entrada única, 650.000 ptas, Resto: 35.000 ptas, mensuales, Intereses incluidos, RUSTIC, J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. Tel.: 225601. (35)

**ZONA CENTRO,-** Entresuelo 4 dormitorios, rios, cocina, aseo, comedor, trastero, 1.500.000 ptas, Entrada única: 700 mil ptas, Resto 4 años, RUSTIC, J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. 225601. (24)

**ZONA CALA BLAVA,** apartamento 2 dormitorios, 2 baños, cocina, sala-comedor, aire acondicionado, amueblado, 1.800.000 pesetas, Facilidades, RUSTIC, J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. Teléfono: 225601. (24)

**OCASION: ESTABLIMENTS** Casa completamente reformada, 2 plantas, amueblada, teléfono, 8 dormitorios, cocina, baño, sala-comedor con chimenea, marabillosas vistas sobre la bahía, 800 m<sup>2</sup>, de solar, 4.750.000 ptas, RUSTIC, J. Valentí, Calle Velázquez, 6 pral. - Telf. 225601. (38)

**FINCA ANTIGUA SEÑORIAL,** (Centro Palma), en buen estado, se vende por pisos, precios desde 1.500.000 hasta 4 millones, Entrada 40% resto 2 años, RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Telf. 225600. (30)

**ZONA GENERAL RIERA,** Estupendo piso llaves en mano magníficamente decorado, 3 dormitorios dobles, sala-comedor grande con balcón, baño y aseo, cocina con muebles y galería, 3.800.000 ptas, Entrada única 1.000.000 ptas, Resto 10 años directamente al propietario, RUSTIC J. Valentí, Calle Velázquez 6 pral. Telf. 22561. (44)

**PISO ZONA FORTI,** 2 dormitorios, sala, comedor, cocina amueblada, entrada 500.000, - 224991, (12)

**PISO Son Español,** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, galería, acristalada, entrada un millón, 224991. (14)

**PISO zona Fortí** 4 dormitorios dobles, baño, aseo, gran salón, 3 balcones, 4.000.000, - 224991, (14)

**PISO zona Hornabegue,** tres dormitorios dobles 4 armarios, cocina amueblada y equipada, calefacción, baño, aseo 4.450.000, - 224991, (17)

**PISO final Eusebio Estada,** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina 3.200.000 224991 (11)

**ZONA CRUZ ROJA,** sobretático, 3 dormitorios dobles, baño, cinco armarios, terrazas, 4.000.000, Entrada 1.000.000, - 224991, (15)

**ATICO GENOVA,** 3 dormitorios dobles, dos baños, terraza, azotea 3.900.000, Facilidades 224991 (12)

**PISO SAN JOAQUIN,** tres dormitorios, baño aseo, buena orientación 2 millones 600.000, Facilidades 224991. (13)

**PISO CALLE ARAGON,** 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 2.400.000, Entrada 800.000, 224991. (12)

**PISO COLLURE,** 4 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina amueblada, 3.500.000, Facilidades, 224991. (12)

**PISO BALMES,** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 3.800.000, 224991, (11)

**ZONA PLAZA COLUMNAS,** ático con gran terraza, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, muy buena orientación, buena vista, - 4.700.000, LINDE, 224479. (22)

**CALLE HONDEROS,** cerca Avenidas, 4 dormitorios, 2 baños, opción aparcamiento, 4.000.000, LINDE, 224479. (18)

**DISPONEMOS** pisos en venta en casi todas las zonas de Palma, Constituidos, LINDE, 224479-216814. (14)

**LUIS MARTI,** cerca Avenidas, 115 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, lavavajillas gran salón comedor, 4 millones, LINDE, 224479. (19)

**HEROES DE MANACOR,** ático 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, orientación sur, opción aparcamiento, 4.200.000, - LINDE, 224479-216814. (17)

**ZONA BAR GÜELL,** 3 dormitorios, baño completo, cocina equipada, 2.350.000, Entrada: 900.000, Resto convenir, LINDE, 216814. (16)

**ZONA Reyes Católicos,** a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, tercer piso sin ascensor, salón comedor con chimenea, 3.800.000, LINDE, 216814. (19)

**VIVERO,** tercero sin ascensor, 4 dormitorios, cocina equipada, terraza, 1.950.000, Entrada: 800 mil, Resto buenas facilidades, LINDE, 224479. (17)

**SON FORTEZA,** primero sin ascensor, 3 dormitorios, cocina amueblada, 1.475.000, Entrada: 500 mil, Resto 20.000 mensuales, Intereses incluidos, LINDE 216814. (19)

**POLIGONO VICTORIA,** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina equipada, teléfono, 2.400.000, LINDE, 224479. (12)

**BALMES,** 4 dormitorios, baño aseo, salón comedor 28 m<sup>2</sup>, hilo musical, terraza 4.300.000, LINDE, 216814. (15)

**ZONA CARDENAL REIG,** segundo sin ascensor 5 dormitorios, baño aseo, suelos cerámica, cocina grande amueblada, trastero, teléfono comedor, y salón, 3.300.000, Facilidades LINDE 224479. (24)

**ZONA BLANQUERNA,** 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, despensa, teléfono tres millones 300.000, LINDE, 224479-216814. (16)

**ZONA COLEGIO Luis Vives,** amueblado 3 dormitorios, cocina equipada, 3.000.000, Buenísimas facilidades LINDE 216814. (14)

**FORTI,** 4 dormitorios, baño, aseo, segundo sin ascensor 3.500.000, Facilidades LINDE 224479. (12)

**31 DE DICIEMBRE,** 3 dormitorios, cocina equipada, salón amplio, baño, galería, terraza, 2 millones 625.000, Facilidades GALMES, 223127 216668. (17)

**HIPER,** cuatro dormitorios, cocina equipada, baño, galería cubierta, electrodomésticos, aire acondicionado, aparcamiento, 3.150.000 1 millón entrada, Resto convenir, directamente del propietario GALMES, 223127 216668. (23)

**HEROES DE MANACOR,** Magnífico piso a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, madera noble, 3.500.000, Facilidades, 211150. (18)

**SANTA CATALINA,** Gran piso a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, calefacción, opción garaje, muy buenos acabados, 120 m<sup>2</sup>, 3.895.000, Facilidades, 211150. (23)

**DUPLEX,** Cuatro dormitorios, tres baños, aseo, gran comedor, terraza, jardín, aparcamientos, piscina, calefacción, muy buena vista, zona selecta, 8.000.000, Facilidades, 211150. (21)

**FORTI,** Piso tres dormitorios, cocina, galería, baño, comedor, Entrada: 600.000, Facilidades, Tel. 211150. (12)

**SOLEDAJ,** Grandioso piso, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, comedor con terraza, 3.200.000, Facilidades, 211150. (15)

**HONDEROS,** Cuatro dormitorios, baño completo, trastero, cocina, galería, comedor amplio, 2.500.000, Facilidades, 211150. (13)

**HONDEROS,** Piso tres dormitorios, baño completo, cocina amueblada, galería, contrato 500.000, Ptas, 211150. (13)

**ZONA ARAGON,** ático, 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, sala-comedor grande, cocina amueblada, terraza 104 m<sup>2</sup> trastero, Precio: 7.000.000 Ptas, Teléfono, 280254. (24)

**ZONA TENIS,** tercer piso a estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor grande, cocina, galería, Precio cuatro millones, Ptas, Facilidades, Tel. 280254. (22)

**PEDRO GARAU** ático muy despejado, 3 dormitorios, armarios empotrados, cocina amueblada, 2 baños, salón comedor, gran sala aparte y 2 terrazas, trastero, muy buena orientación, sol todo el día, 4.200.000, facilidades, RIGO, 217122-217506. (15)

**NECESITAMOS** Pisos y áticos de particular en venta y alquiler para nuestros clientes. Agencia Inmobiliaria COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22 bajos. Tfno. 22 35 13. (17)

**NECESITAMOS** EN VENTA PISOS, CHALETS, RUSTICAS Y SOLARES. MERCADAL, Velázquez, 8. Tfno. 21 38 80. (14)

**URGENTE** Precisamos propiedades urbanas y rústicas. (Máximo 25 Kms), en alquiler y venta. CANET, Tel. 156 57 - 58 59, Olmos, 50. (12)

**ZONA ARAGON,** piso 150 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, gran cocina amueblada, salón comedor, chimenea, sala estar, baño, aseo, terraza, galería, 4.000.000, facilidades. GALMES, 223127-216668. (24)

**ZONA ARAGON,** 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, salón comedor, baño, galería, trastero, 2.200.000, 800.000 entrada, resto facilidades. G. A. L. M. E. S., 223127-216668. (21)

**PASEO MALLORCA,** 5 dormitorios, cocina amueblada, sala + comedor, chimenea, 2 baños, aseo calefacción, sol 8.600.000 G. A. L. M. E. S., 223127-216668. (18)

**PASEO MALLORCA,** fabuloso ático 5 dormitorios, gran cocina equipada, office, 4 baños, aseo, salón 70 m<sup>2</sup>, comedor, terrazas, vista panorámica a la bahía, calefacción, armarios, 3 teléfonos, 11.000.000. Facilidades. G. A. L. M. E. S., 223127-216668. (32)

**HEROES DE MANACOR,** Magnífico piso a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, madera noble, 3.500.000, Facilidades, 211150. (18)

**TOMAS FORTEZA** piso de 3 dormitorios, baño bicolor, cocina completamente amueblada. Precio interesante. Inmobiliaria CARULLA. - Teléfono 210942-44. (23)

**ZONA ARQUITECTO BENNASSAR** 4 dormitorios, 2 baños, cocina con despensa magnificos acabados, 3.200.000 ptas, Entrada 1.500.000 resto a convenir Tel 291388 289589 (18)

**SON FERRIOL** Pisos protección oficial, 3-4 dormitorios, 2 baños, terrazas, a partir de 2.640.000, 15 años facilidades. Inmobiliaria CARULLA. Telf. 210942-44. (15)

**PEDRO GARAU** ático muy despejado, 3 dormitorios, armarios empotrados, cocina amueblada, 2 baños, salón comedor, gran sala aparte y 2 terrazas, trastero, muy buena orientación, sol todo el día, 4.200.000, facilidades, RIGO, 217122-217506. (15)

**NECESITAMOS** Pisos y áticos de particular en venta y alquiler para nuestros clientes. Agencia Inmobiliaria COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22 bajos. Tfno. 22 35 13. (17)

**NECESITAMOS** EN VENTA PISOS, CHALETS, RUSTICAS Y SOLARES. MERCADAL, Velázquez, 8. Tfno. 21 38 80. (14)

**URGENTE** Precisamos propiedades urbanas y rústicas. (Máximo 25 Kms), en alquiler y venta. CANET, Tel. 156 57 - 58 59, Olmos, 50. (12)

**ZONA ARAGON,** ático, 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, sala-comedor grande, cocina amueblada, terraza 104 m<sup>2</sup> trastero, Precio: 7.000.000 Ptas, Teléfono, 280254. (24)

**ZONA TENIS,** tercer piso a estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor grande, cocina, galería, Precio cuatro millones, Ptas, Facilidades, Tel. 280254. (22)

**PEDRO GARAU** ático muy despejado, 3 dormitorios, armarios empotrados, cocina amueblada, 2 baños, salón comedor, gran sala aparte y 2 terrazas, trastero, muy buena orientación, sol todo el día, 4.200.000, facilidades, RIGO, 217122-217506. (15)

**NECESITAMOS** Pisos y áticos de particular en venta y alquiler para nuestros clientes. Agencia Inmobiliaria COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22 bajos. Tfno. 22 35 13. (17)

**NECESITAMOS** EN VENTA PISOS, CHALETS, RUSTICAS Y SOLARES. MERCADAL, Velázquez, 8. Tfno. 21 38 80. (14)

**URGENTE** Precisamos propiedades urbanas y rústicas. (Máximo 25 Kms), en alquiler y venta. CANET, Tel. 156 57 - 58 59, Olmos, 50. (12)

**ZONA ARAGON,** ático, 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, sala-comedor grande, cocina amueblada, terraza 104 m<sup>2</sup> trastero, Precio: 7.000.000 Ptas, Teléfono, 280254. (24)

**ZONA TENIS,** tercer piso a estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor grande, cocina, galería, Precio cuatro millones, Ptas, Facilidades, Tel. 280254. (22)

**PEDRO GARAU** ático muy despejado, 3 dormitorios, armarios empotrados, cocina amueblada, 2 baños, salón comedor, gran sala aparte y 2 terrazas, trastero, muy buena orientación, sol todo el día, 4.200.000, facilidades, RIGO, 217122-217506. (15)

**NECESITAMOS** Pisos y áticos de particular en venta y alquiler para nuestros clientes. Agencia Inmobiliaria COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22 bajos. Tfno. 22 35 13. (17)

**NECESITAMOS** EN VENTA PISOS, CHALETS, RUSTICAS Y SOLARES. MERCADAL, Velázquez, 8. Tfno. 21 38 80. (14)

**URGENTE** Precisamos propiedades urbanas y rústicas. (Máximo 25 Kms), en alquiler y venta. CANET, Tel. 156 57 - 58 59, Olmos, 50. (12)



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**ZONA PLAZA MADRID.** Atico 2 dormitorios muy grande, baño, salón-comedor, cocina amueblada, terraza grande cubierta, balcón, galería, trastero etc. PRECIO: 8.150.000 ptas. Facilidades. Teléfono 280254. (26)

**ZONA PLAZA MADRID.** piso 3 dormitorios, baño, aseó, salón-comedor, cocina, galería, etc. PRECIO 3.500.000 ptas. Tel. 280254. Facilidades (20)

**SON COTNER, OCAJÓN.** Sobrático, 1 dormitorio, doble salón-comedor, cocina, aseó, con ducha, terraza. PRECIO 700.000 ptas. Facilidades. Teléfono 280254 (20)

**AVENIDA ARGENTINA.** piso a estrenar, 137 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, baño y aseó, salón-comedor, cocina, semi-amueblada, despensa, terraza, galería, gas ciudad, etc. PRECIO 4.000.000, entrada, 30 por ciento, resto hasta cinco años. T. 280254. (33)

**ATICO LUIS MARTI.** Vendo de 2 dormitorios sala comedor, cocina, etc. Terraza 70 m<sup>2</sup> soleado. Tel. 221688. (17)

**VENIO** Zona Blanquerna, primer piso 3 dormitorios, cocina amueblada 2 baños, terraza 115 m<sup>2</sup>, garaje opcional, 3.200.000 facilidades. T. 221688. (21)

**SOBRE-ATICO.** Bartolomé Pou, vengo de 3 dormitorios, terraza, cocina amplia. Ptas. 3.200.000. Facilidades. Tel. 221688 (16)

**SON RAPINA.** vengo piso 3 dormitorios pesetas 1.450.000 Tel. 221688 (10)

**ZONA AVDA.** Vendo maravilloso piso, tres dormitorios, cocina amueblada, con armario, cocina amplia, 2 galerías, salón-comedor con terraza, baño pta, 2.950.000 facilidades. Tel. 221688. (24)

**EUSEBIO ESTADA.** Vendo piso, 3 dormitorios, cocina amueblada, con armarios, cocina amplia, dos galerías, salón comedor, con terraza, baño pta, 2.950.000. Facilidades. Tel. 221688. (24)

**SON ARMADANS.** Vendo primer piso de 4 dormitorios, 2 baños, gran sala comedor, terraza cubierta, apartamento. 2.21888. (17)

**TRAMITAMOS** la venta de su apartamento, piso, chalet, rústica, etc. pagamos máximo al contado resto 18 meses más intereses. Inform. Sr. Miguel. Tel. 223825 (24)

**ZONA EUSEBIO ESTADA** piso alto 75 m<sup>2</sup>, dos dormitorios, salón comedor, baño completo, cocina amueblada, lavadero en galería, terraza exterior, ascensor, 2.100.000 Facilidades. 252443. (24)

**ZONA FORTI.** piso 96 m<sup>2</sup>, tres dormitorios, baño completo, salón-comedor, terrazas exteriores, cocina amueblada, lavadero en galería, ascensor, 2.600.000. - Facilidades. 252443. (22)

**ZONA POLIGONO LA VICTORIA.** Atico completamente amueblado, tres dormitorios, baño, aseó, armarios empotrados, salón-comedor, cocina amueblada, teléfono, coladuría, terraza, ascensor, orientación sur, 3 millones. Facilidades 252443 (27)

**ZONA FORTI.** Piso estrenar, cuatro dormitorios, baño, salón-comedor, dos baños completos, cocina equipada, armarios empotrados, terrazas preparadas, calefacción, parking, opcional ascensor, 4 millones. Facilidades 252443 (25)

**COSTA DEN BLANES.** piso alto, bellas vistas, gran salón-comedor con terraza, 3 dormitorios, cocina equipada, galería, trastero, apartamento, etc. 5.000.000 facilidades hasta 4 años. 224884. (27)

**CARRETERA de Valldemosa** piso 3 dormitorios, baño y aseó, salón comedor, cocina, terraza, galería. totalmente amueblado. 2.700.000. Pagos convenir. 224884 (20)

**CERCA INSTITUTOS** piso 7<sup>o</sup>, llaves en mano, acabados primera calidad, 4 dormitorios con armario, 2 baños, salón comedor, terraza, cocina, despensa etc., precio interesante, pagos rápidos. 224884. (27)

**SON ROCA** piso 3 dormitorios, aseó, cocina, galería, etc., bien conservado, precio 1.200.000, pagos convenir. 224884. (16)

**ZONA FORTI,** pisos de 2, 3 y 4 dormitorios. Precios desde 1.800.000, contrato desde 600.000. Resto facilidades. Teléfono 223561. (22)

**EUSEBIO ESTADA,** piso en construcción avanzada, de 4 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, terraza, cocina, galería, buenos acabados. Precio 4.000.000. Contrato un millón 200.000. Resto 18 años. Tel. 223561. (26)

**RAFAL** pisos en construcción, de 3 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, cocina, terraza y galería. Precio 3.100.000. Contrato: 620.000. Teléfono 223561. (21)

**SON DAMETO,** piso planta 6<sup>o</sup>, orientación sur, 200 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, armarios empotrados, salón-comedor y otro salón, 2 baños, un aseó, cocina completamente amueblada, terraza 40 m<sup>2</sup>, calefacción individual a gas. Precio: pesetas 9.500.000. A. BEN-NASSAR. Tel. 461450. (25)

**GENOVA:** Atico amueblado a estrenar, 2 dormitorios, baño, cocina, sala comedor, terraza, 20 m<sup>2</sup>, bahía, GIMENEZ. Calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Tel. 221242-35. (24)

**ZONA Héroes de Manacor,** 2<sup>o</sup> sin ascensor, estrenar, 141 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas. 3.700.000. Facilidades. LINDE. 216814. (20)

**ZONA Polígono la Victoria,** 3 dormitorios, baño, terraza y galería. 1.700.000. Facilidades. LINDE. 216814. (15)

**PLAZA DE TOROS.** Precioso piso, 3 dormitorios, decorado, casi nuevo, comedor, cocina amueblada, baño, terraza, garaje. 2.800.000. Desde 1.000.000 de entrada, resto a convenir. BONET. 255149. (27)

**ZONA GENERAL RIERA.** Precioso 4<sup>o</sup> piso, sin ascensor, sin gastos, casa nueva, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño y aseó. 2.300.000. Facilidades 13 años. BONET. 255149. (26)

**FORTI.** Precioso piso nuevo, amueblado, 2 dormitorios, cocina amueblada, baño, terraza y galería. 2.100.000. Con facilidades. BONET 255149. (19)

**ZONA CINE LUMIERE.** Precioso piso en construcción, próxima entrega, pequeña comunidad, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, salón comedor, terraza, suelos cerámicos. Tres millones 850.000. Con facilidades. BONET. 255149 (27)

**ZONA PEDRO GARAU** Fantástico primer piso, muy bien decorado, 160 m<sup>2</sup>, más 120 mts. de terraza, 4 dormitorios, 3 baños color, suelos mármol, gran cocina equipada, armarios empotrados, calefacción, apartamento opcional. Seis millones. Se aceptaría parte en piso, solar o rústica. BONET. 255149. (41)

**ZONA PEDRO GARAU** piso 3 dormitorios, baño, recibidor, sala-comedor, cocina, precio 2.300.000 ptas. Entrada 700.000. Resto 3 años MASSIP. 211796 (21)

**ZONA SON COTNER** Piso 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño recibidor, 2.270.000 ptas. FACILIDADES. MASSIP 211796. (16)

**ATICO ZONA HACIENDA.** 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, sala-comedor, galería, posibilidad aparcamiento, cinco millones 500.000 ptas. FACILIDADES. MASSIP 211247. (19)

**ZONA JAIME III,** piso usado, 3 dormitorios, baño, aseó, recibidor, sala-comedor, cocina, coladuría, buena orientación. 3.000.000 ptas. MASSIP. 211796. (20)

**SON COTNER,** pisos 3 dormitorios, recibidor, sala-comedor, baño, cocina. - 2.750.000 ptas. Entrada: 650.000 ptas. Resto 35.000 ptas. mensuales. MASSIP. 211796. (21)

**ZONA FORTI,** piso 3 dormitorios, recibidor, sala-comedor, baño, cocina. - 2.600.000 ptas. FACILIDADES. MASSIP. 211796 (15)

**COLLIURE,** piso 4 dormitorios, baño, aseó, recibidor, sala-comedor, cocina amueblada, balcón, galería, 3.150.000 ptas. Entrada: 800.000. Resto 25 mil ptas. mensuales más intereses. MASSIP. 211247. (25)

**PLANTA BAJA** con jardín y aparcamiento, zona C'an Pastilla, 3 dormitorios, recibidor, sala-comedor, cocina, baño, terraza, 4.500.000 ptas. FACILIDADES. MASSIP. - 211247. (22)

**OLIVER OLIVER:** Atico zona Plaza París, Orientación Sur. Superficie 230 m<sup>2</sup>. Aparcamiento incluido. Cuatro dormitorios, dos baños. Gran calidad. 7.350.000. - 221349. (21)

**OLIVER OLIVER:** Atico Barceló y Combls. Cuatro dormitorios, baño, aseó. Cocina amueblada. Gran calidad. 6.000.000. 221347 (16)

**OLIVER OLIVER.** Frente nuevo Instituto. Cuatro dormitorios. Dos baños. Gran calidad. - 4.350.000. Entrada: Un millón. Plaza Olivar, 1. segundo. 221347. (19)

**OLIVER OLIVER.** Avenida Argentina, Pisos, áticos, gran calidad. - calefacción, 2.950.000 - 221349 (12)

**OLIVER OLIVER.** General Riera. Cuatro dormitorios. Dos baños. Cocina amueblada. Sol y vistas. 3.500.000. Plaza Javar 1. segundo. - 221349. (19)

**OLIVER OLIVER.** Cala Mayor. Superficie 190 m<sup>2</sup>. Cuatro dormitorios. Dos baños. Dos aseos maravillosas vistas. 6 millones 500.000. 221347. (17)

**OLIVER OLIVER.** Son Españolet. Superficie 150 m<sup>2</sup>. Cuatro dormitorios. Dos baños. Gran calidad. Aparcamiento incluido. 4.472.000. Exento Plaza Olivar, 1 segundo. 221349 (22)

**OLIVER OLIVER.** General Riera. Exento. Cuatro dormitorios. Todo exterior. Gran calidad. 4.300.000. 221349. (13)

**OLIVER OLIVER.** Tenis Cuatro dormitorios. Dos baños. Calefacción. Cocina amueblada. 4.975.000 221349. (13)

**OLIVER OLIVER.** Atico General Riera. Tres dormitorios. Dos baños. Exento contribución. 3.800.000 Plaza Olivar, 1 segundo 221347 (16)

**OLIVER OLIVER.** Arquitecto Benassar. Cuatro dormitorios, dos baños, cocina noble con despensa. Calefacción. 5.250.000 221349. (17)

**OLIVER OLIVER.** Aragón. Superficie 140 m<sup>2</sup>. Cuatro dormitorios. Dos baños. Calidad. 5 millones. 221347 (18)

**OLIVER OLIVER.** Arzobispo Aspargo. Superficie 150 m<sup>2</sup>. Cuatro dormitorios. Dos baños. Gran calidad. 5.950.000. 221347. (15)

**OLIVER OLIVER.** Somos una INMOBILIARIA especializada en la compra y venta de pisos. Si desea nuestros servicios no dude en visitarnos. Si atenderemos como merece. Plaza Olivar, 1 segundo 221347 (20)

**OLIVER OLIVER.** Ocasión Aragón. Gran calidad, tres dormitorios, dos baños. Aparcamiento incluido. 3.995.000. Entrada única: 500.000. Plaza Olivar 1. segundo, 221347. (21)

**PONT D'INCA,** a estrenar. 120 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, 3 baños, baño, salón 32 m<sup>2</sup>, chimenea, cocina completa, invernadero madera norte. - 3.500.000. Facilidades. - CANET. 226156. (24)

**FORTI,** 125 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, armario, baño completo, sala, cocina completa, terraza 20 m<sup>2</sup> - 2.600.000 CANET. 226156

**SON DAMETO** 3 dormitorios, armario, baño completo, aseó con ducha, salón comedor, cocina, terrazas, ascensor 2.100.000 Facilidades. CANET. - 226155. (18)

**TENIS.** 3 dormitorios, baño completo, aseó con ducha, salón, cocina completa, calefacción individual, trastero, terraza 15 m<sup>2</sup>, 2.500.000. Facilidades. CANET. 226156 (21)

**SANTA CATALINA.** 120 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, dos baños, baño, aseó, con bañera, gran salón, cocina completa, terraza - 3.800.000 - Ptas. Facilidades. CANET. 226156. (21)

**CAN PASTILLA,** 4 dormitorios, cocina, armarios, baño completo, salón comedor, cocina completa, terrazas 40 m<sup>2</sup>, 30 m<sup>2</sup> de la playa, 2.650.000. Facilidades. CANET. 226156 Olmos 50. (25)

**PISO zona Plaza Columnas** 4 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, armarios, galería, terraza, bien orientado, un ascensor ni portería. 2.700.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (25)

**PISO SON OLIVA,** 3 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, cocina, galería. 2.950.000. Facilidades. - Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (16)

**PISO zona Cruz Roja,** 4 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, cocina, galería, 3.100.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (17)

**PISOS zona Forti,** 3 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, cocina equipada sin ascensor ni portería, terraza, invernadero, suelos cerámicos. 3.850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (24)

**OPORTUNIDAD.** Piso calle Arquiducos Luis Salvador 5 dormitorios, 2 baños, sala con chimenea, comedor, cocina equipada, despensa, galería, trastero, terraza 5.750.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (21)

**CASA** Carretera Puigpunyent, 2,300 m<sup>2</sup>, terreno, sala comedor, chimenea, baño, cocina amueblada, garaje, electricidad, teléfono, agua, 6.500.000. Facilidades. - Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (21)

**OPORTUNIDAD.** Vendo casa calle San Miguel compuesta de tiendas y piso. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (14)

**TENIS.** Magnífico piso, 4 dormitorios, dos baños, salón comedor, calefacción, parking, 6.250.000. BLANES. 226722. (14)

**ZONA Balmes.** 5 dormitorios, salón comedor, baño, cocina amueblada, gran terraza. 5.000.000. BLANES. 226722. (14)

**CALLE CAMINO SALARI.** «El Rafal». Se venden pisos a estrenar, llaves en mano de 3 habitaciones, galería y terraza, baño, Precio: 2.425.000. Entrada: 400.000. Resto facilidades 12 años. 212540. (29)

**ZONA HIPER.** - Piso a estrenar de 4 dormitorios, baño y aseó, gran terraza, suelo de cerámica. Precio: 3.700.000. Entrada 1.000.000. Resto 35 mil mensuales. 212540. (24)

**ZONA ARAGON.** - Piso muy grande de 4 dormitorios gran salón comedor con chimenea, cocina muy grande con gas ciudad. Precio: 4.000.000. Facilidades. 212540. (23)

**ZONA OBELISCO.** Oportunidad, se vende piso 3 dormitorios, muy buen estado, sol todo el día. Precio: 2.750.000. Facilidades. 212540 (20)

**ZONA PEDRO GARAU** - Pisos a estrenar entrega llaves final diciembre de este año, con 4 dormitorios, 2 baños, terrazas, cocina amueblada, gas ciudad etc. Precio 5 millones 250.000. A.Ptas. facilidades 212540 (20)

**ZONA SANTA CATALINA.** Magníficos áticos a estrenar, llaves en mano de 4 dormitorios, baño y aseó. Precio: 4.950.000. Amplias facilidades de pago. - 212540. (23)

**ZONA EL RAFAL.** Piso de 3 dormitorios, cocina amueblada, galería. Precio: 2.300.000. Facilidades. 212540. (40)

**COSTA DEN BLANES.** - Magnífico apartamento primera línea, 3 dormitorios, salón comedor, terraza etc. Precio: Cuatro millones 500.000. Con facilidades. 212540. (18)

**ZONA PLAZA PARIS.** estu-pendos pisos en construcción y áticos, 3 dormitorios, baño y aseó, sala-comedor, terraza, cocina, galería. Entrada única: 600.000. Resto 25 mil ptas. mensuales interesantes incluidos. GIMENEZ, calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfono: 221242-35. (38)

**ZONA CIUDAD JARDIN,** 1<sup>o</sup> piso, 3 dormitorios con armarios, sala comedor, cocina, terraza, baño. 1.950.000. A convenir. MEDITERRANEA. 214164. (18)

**CAN PICAFORT** vengo con facilidades o permuta, pisos 3 dormitorios, vistos mar, nuevos a estrenar. Tel. 224884. (18)

**SON ARMADANS.** A estrenar, 4 dormitorios, 3 armarios empotrados, 2 baños, sala-comedor espaciosa, cocina grande completamente amueblada, mucha luz, galería, calefacción individual, suelos mármol, acabados de primera calidad. Cuatro millones 875.000. Un millón 500.000 entrada, resto facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (39)

**ZONA TOROS.** Piso 3 dormitorios, 2 baños empotrados, 2 baños completos, sala-comedor grande, cocina espaciosa completamente amueblada, galería, balcón. 2.900.000. Un millón entrada resto 28.000 mensuales. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (36)

**AVDA. PRIMO RIVERA,** piso 125 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, 4.000.000. - Facilidades. Tel. 213939. (16)

**ZONA AVDA. ARGENTINA** Piso 3 dormitorios, 5 armarios empotrados, baño, aseó, sala comedor de 24 m<sup>2</sup>, cocina grande completamente amueblada, galería grande, balcón, vista despejada. 3.900.000. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono 223513. (35)

**ZONA GENERAL RIERA.** Piso 3 dormitorios, baño completo, sala-comedor espaciosa, cocina amueblada completa, galería, recibidor. 2.500.000. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (26)

**ATICO A ESTRENAR** zona Avenida Argentina, 3 dormitorios, 2 armarios empotrados, baño, aseó, sala-comedor grande, cocina completamente amueblada, galería acristalada. Terraza 56 m<sup>2</sup>. 3.975.000. A convenir. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono 223513. (35)

**ZONA BLANQUERNA.** Piso 130 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños completos (1 en dormitorio principal), sala-comedor 25 m<sup>2</sup>, cocina espaciosa amueblada, despensa, galería, teléfono. 3.300.000. Un millón entrada, resto facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. (33)

**MEDICO JOSE DARDER.** Pisos en construcción, 4 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, aseó, sala-comedor 28 m<sup>2</sup>, cocina con muebles, terraza, calefacción individual, garaje opcional, galería, suelos cerámica desde 4.250.000. Un millón entrada resto convenir. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tl. 223513. (42)

**ATICO SON RAPINYA.** 3 dormitorios, baño completo, aseó, armario, sala-comedor grande, cocina espaciosa amueblada completa, 2 terrazas, teléfono, galería, vistas despejadas y al mar. 3.100.000. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono 223513. (35)

**PISOS EN CONSTRUCCION** zona Forti, 4 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, cocina completa, sala-comedor grande y espaciosa, preparado para chimenea, acabados de calidad, aparcamiento, desde 4.500.000, facilidades hasta 12 años. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono: 223513. (39)

**ZONA ARAGON** piso usado, 2 dormitorios, 2 baños, armarios, mucho sol, decorado, pintado 2.750.000. Facilidades 221546. (15)

**AVDA. SAN FERNANDO** piso usado, 3 dormitorios, sala-comedor, baño, 2 millones 750.000. Facilidades 221546. (13)

**ZONA BLANQUERNA.** Tres dormitorios, 2 baños sala comedor con terraza, cocina equipada. Precio interesante. MONTIS. 212117 (18)

**VALLDEMOSA,** vengo casa antigua en el mismo pueblo, 4 dormitorios, 1 baño completo, bodega, terrazas con vistas. Precio total 4.800.000. MONTIS. 228725. (22)

**HEROES DE MANACOR,** vengo séptimo piso en construcción, 4 dormitorios, 2 baños, cocina. Precio 3.800.000. Entrada 1.100.000. Resto facilidades MONTIS 22117 (21)

**SOBRE ATICO** Cruz Roja, 3 dormitorios, 1 baño, salón comedor, cocina, dos terrazas, a estrenar 4 millones 500.000. Facilidades MONTIS 226725 (19)

**ZONA MARE NOSTRUM.** 4 dormitorios, baño, aseó, Pesetas: 3.500.000. Inmobiliaria BARCELO. Teléfonos: 461295-464450. (14)

**CALLE SAN PEDRO.** - 3 dormitorios, baño, Pesetas: 1.500.000. Inmobiliaria BARCELO. Teléfonos: 461295-464450 (13)

**ZONA METROPOLITAN.** - Sexta planta, 3 dormitorios, baño, aseó, Pesetas 500.000. Inmobiliaria BARCELO. Teléfonos: 461295-464450 (14)

**ARQUITECTO BENASSAR.** A estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, amueblado, Pesetas: 3.700.000. Inmobiliaria BARCELO. Teléfonos: 461295-464450. (26)

**ZONA EUSEBIO ESTADA.** Pisos nuevos a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, 5.800.000 grandes facilidades. Fincas MAS 216946. (16)

**CALLE MANOS.** - Piso lujo, 4 dormitorios, 2 baños, extras. 5.250.000. 35% fc, resto a convenir. Fincas MAS 216947 (18)

**ZONA HIPER.** - 3 dormitorios, calefacción individual, aparcamiento incluido. 3.200.000. Fincas MAS 216946 (12)

**FCO. MARTI MORA.** - Tres dormitorios, baño, 3 millones 200.000. Fincas MAS 216947 (10)

**AVENIDA ARGENTINA.** - 3 dormitorios, baño, dos ascensores, 3.000.000. Fincas MAS 216946. (11)

**S'INDIOTERIA.** - 8 dormitorios, baño, aseó 2 millones 600.000. 40% fc. resto a convenir. Fincas MAS 216947 (14)

**ZONA FORTI,** cuarto piso con ascensor, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina amueblada, galería, precio: 2.700.000. Facilidades. Tel. 280254

**OPORTUNIDAD RAFAL:** Pisos y áticos 3-4 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, terraza, cocina, galería, pintados, empapelados. PRECIO desde 2.500.000. Entrada única 520.000. Resto 20.000 mensuales, intereses incluidos. COLL Pza San Antonio 4. 226449 (32)

**MOLINAR:** 3 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, terrazas, cocina, galería, PRECIO 2 millones 400.000. Entrada: 500.000. Resto 20.000 mensuales. COLL Pza San Antonio 4. 226450. (23)

**ADA. ARGENTINA:** Llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, cocina, calefacción individual. Entrada única 700 mil resto 7 años directamente constructor. COLL Pza San Antonio 4. 226449 (27)

**SON ESPAÑOLET:** Fabulosos pisos 4 dormitorios, 2 baños, comedor, cocina, terraza, aparcamiento incluido exentos contribuciones. Entrada 800.000. resto 25.000 mensuales. COLL Pza San Antonio, 4. 226450 (25)

**OPORTUNIDAD FORTI:** 3 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, terraza, cocina, galería. Precio desde 2.950.000. aparcamiento incluido. Entrada 400.000. resto 18.000 mensuales. COLL Pza San Antonio, 4. 226449. (27)



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**CRA. VALLEDUMOSA.** Piso 3 dormitorios baño, aseo sala comedor, terraza, cocina, galería. Precio 2.500.000. Entrada 850.000 resto 25.000 mensuales. COLL Pza. San Antonio 4. 226456

**DOCTOR ANDRÉS ILLIU.** Estupendo sobre arco a estrenar 2 dormitorios dobles con armarios, 2 baños, sala comedor con terraza 20 m<sup>2</sup>, cocina completamente amueblada, horno elevado etc. calefacción individual, pintado y barnizado. PRECIO: 3.900.000. FACILIDADES. 12 años. COLL. Plaza San Antonio, 4. 226449 (13)

**PISO zona Juzgado** (a estrenar), 4 dormitorios, baño y aseo, 130 m<sup>2</sup>, 4.500.000 pta. VANRELL 215066. (16)

**GENOVA.** ático, 3 dormitorios, 2 baños, gran recibidor, sala-estiar y comedor, grandes terrazas, garaje, jacuzzi. Vistas panorámicas Palma y bahía. 3.900.000 pta. 4226

**PADRE BARTOLOME POU.** 135 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles, 2 baños, cocina equipada, galería sala comedor, 3.800.000. Facilidades. MERCADAL, Velázquez, 8 213880. (21)

**ZONA BORNE.** Traspaso local apto cualquier negocio, 2 plantas y sótano. Alquiler 12.000 mensuales. Precio: 1.500.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Teléfono 225600. (24)

**ZONA CENTRO.** Supermercado autoservicio, de 100 m<sup>2</sup>, más 200 m<sup>2</sup>, de almacén, completamente equipado y lleno de mercancía, cajas dianas demostrables. Alquiler 11 mil. Precio: 5.250.000 pesetas. Facilidades 2 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Teléfono 225601. (37)

**TRASPASO AGENCIA POR INMUEBLES.** Bar en zona Polígono local de 150 m<sup>2</sup>, más almacén maquinaria y mobiliario alquiler 12.000.- precio 2.400.000 con facilidades. COB PASAMON, paseo Mallorca 22 bajos tel. 223513 (31)

**TRASPASO PAGUERA.** Bar restaurante completamente montado, local 200 m<sup>2</sup> cocina y almacén terraza, precio 1.500.000 contenido. 5.000.000 facilidades COB PASAMON, paseo Mallorca 22 bajos Tel. 223513 (26)

**ARENAL.** Restaurante 20 mesas terraza 20 mesas interiores barra cocina etc 5.000.000 40% fe resto hasta 5 años Fincas MAS 216946 (22)

**ARENAL.** Restaurante 20 m<sup>2</sup>, terraza funcionando maquinaria e instalaciones perfectas 4.200.000 Fincas MAS 216947 (15)

**ARENAL.** Cafetería Pub 150 m<sup>2</sup>, 2 barra trabajo todo el año 3.200.000 Facilidades Fincas MAS, 216945 (16)

**SUPERMERCADO** en primera línea Magalluf completamente instalado en pleno funcionamiento, 5 millones 500.000 Fincas MAS 216947 (14)

**CAN PASTILLA.** Traspaso peluquería, funcionando 400.000 Facilidades Fincas MAS 216946 (10)

**ARENAL.** Restaurante a 20 metros primera línea, 2 plantas 240 m<sup>2</sup> 4 millones a convenir Fincas MAS 216947 (17)

**VENDEMEOS** alquileres cambiamos por solares grandes locales a 40 metros de Calle Sotelo, zona Plaza Gomila Teléfono 464400 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**SON ESPANOLET - Son Dameto** (zona colegios), - Maravillosos pisos, exentos contribución 140 m<sup>2</sup>, vistas al mar 4 dormitorios, 2 baños, gran cocina, suelo todo de cerámica, madera norte apartamento incluido 4.775.000 Facilidades RIGO 217122-217506 (24)

**SANTA CATALINA.** Calle Caro, esquina Pou pisos 3 y 4 dormitorios dobles, armarios empotrados, 2 baños, salón comedor con terraza, cocina galería lavadero, muy buenos acabados, parking incluido, 4.500.000. Facilidades RIGO 217122-217506 (24)

**PLAZA CARDENAL REIG.** Piso tres dormitorios, salón comedor, cocina amueblada, baño completo galería-lavadero 2.700.000. Facilidades RIGO 217122-217506 (19)

**TRAVESIA ARAGON.** Piso de 115 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios dobles, salón comedor grande con terraza baño completo galería lavadero, 2.900.000. Facilidades RIGO 217122-217506 (25)

**TRASPASO** tienda primera línea Arenal, Teléfono 202911 (10)

**ZONA BORNE.** Traspaso local apto cualquier negocio, 2 plantas y sótano. Alquiler 12.000 mensuales. Precio: 1.500.000. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Teléfono 225600. (24)

**ZONA CENTRO.** Supermercado autoservicio, de 100 m<sup>2</sup>, más 200 m<sup>2</sup>, de almacén, completamente equipado y lleno de mercancía, cajas dianas demostrables. Alquiler 11 mil. Precio: 5.250.000 pesetas. Facilidades 2 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6, pral. Teléfono 225601. (37)

**TRASPASO AGENCIA POR INMUEBLES.** Bar en zona Polígono local de 150 m<sup>2</sup>, más almacén maquinaria y mobiliario alquiler 12.000.- precio 2.400.000 con facilidades. COB PASAMON, paseo Mallorca 22 bajos tel. 223513 (31)

**TRASPASO PAGUERA.** Bar restaurante completamente montado, local 200 m<sup>2</sup> cocina y almacén terraza, precio 1.500.000 contenido. 5.000.000 facilidades COB PASAMON, paseo Mallorca 22 bajos Tel. 223513 (26)

**ARENAL.** Restaurante 20 mesas terraza 20 mesas interiores barra cocina etc 5.000.000 40% fe resto hasta 5 años Fincas MAS 216946 (22)

**ARENAL.** Restaurante 20 m<sup>2</sup>, terraza funcionando maquinaria e instalaciones perfectas 4.200.000 Fincas MAS 216947 (15)

**ARENAL.** Cafetería Pub 150 m<sup>2</sup>, 2 barra trabajo todo el año 3.200.000 Facilidades Fincas MAS, 216945 (16)

**SUPERMERCADO** en primera línea Magalluf completamente instalado en pleno funcionamiento, 5 millones 500.000 Fincas MAS 216947 (14)

**CAN PASTILLA.** Traspaso peluquería, funcionando 400.000 Facilidades Fincas MAS 216946 (10)

**ARENAL.** Restaurante a 20 metros primera línea, 2 plantas 240 m<sup>2</sup> 4 millones a convenir Fincas MAS 216947 (17)

**VENDEMEOS** alquileres cambiamos por solares grandes locales a 40 metros de Calle Sotelo, zona Plaza Gomila Teléfono 464400 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

## inmuebles, particulares y constructoras

**MONTAMOS ESTRUCTURAS** reticuladas o normales con personal especializado. - Tfno. 46 44 00

**1 HIPOTECAS**

**DISPONGO** de los siguientes partidos de capital: 14.000.000; 8.000.000; Cinco millones 500.000; Tres millones 400.000; Dos millones 500.000; 1.000.000; 500.000. Calle José Arce, 18, 1<sup>o</sup>, de 10 a 1. Tel. 216941. (26)

**2 SOLARES Y TERRENOS**

8.500 m<sup>2</sup> bosque y pinos, 200 mts. fachada, carretera A. Cuda Pollensa. vendo o cambio por piso. Tel. 461276. taras. (19)

**VENDE** solares en Son Vida y Bahía Grande, desde 300 m<sup>2</sup>. Informes: Teléfono 221730. (14)

**PARTICULAR** vende solar en Establimants, buen precio, Facilidades Tel.: 275595, comidas (11)

**VENDE** terreno 40.000 metros, a 4 kilómetros de Palma, propio viviendas protección oficial. Plan parcial aprobado. Proyecto urbanización en trámite. Tel. 227267, del 1 al 9 de noviembre. (28)

**URBANIZACION** Es Garroveros. Vendo solar 2.100 mts. a 7 kms. de Palma. Precio contado 1.200 ptas. Informes tardes. Teléfono 289393. (20)

**LA RAPITA.** Vendo solar de 500 m<sup>2</sup>, 1.500.000 ptas. Tel. 275292. (11)

**INCA.** Vendo solar 274 m<sup>2</sup>. 650.000 ptas. Informes: Tel. 226190. (10)

**PALMAÑOLA** Ocasión, solar 500 m<sup>2</sup>, completamente vallado, agua corriente, 1.100.000 ptas al contado Tel. 280449. Llamar horas de oficina (17)

**SOLAR EDIFICABLE** CALLES LORENZO RIBER y MARIANO AGUILU. 2.000 m<sup>2</sup>. Tfno. 24 49 25

**VENDE SOLAR 525 m.2** MUY CENTRICO CALLE ANCHA. Tfno. 21 16 29. Mañanas

**3 LOCALES Y DESPACHOS**

**VENDE** local instalaciones carnicería Can Pastilla. Tel. 238719. (10)

**VENDE** alquileres cambio por solares grandes locales a 40 metros de Calle Sotelo, zona Plaza Gomila Teléfono 464400 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE EN AVENIDAS** DESPACHO FORMANDO CHAFLAN. Tfno 21 16 29. Mañanas.

**DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR PRECIO JUSTO LOCALES COMERCIALES**

**CALLE BALMES.** en zona muy comercial, vendemos local de 487 m<sup>2</sup>, más posible altillo de 20 m<sup>2</sup>. Idóneo para muebles, compraventa coches, etc.

**ZONA CORREOS** formado por un sótano y semi-sótano. superficie total 462 m<sup>2</sup>. Adecuado para instalación de Pub, salón de juegos, etc. Precio 4 millones con 5 años de plazo.

**Información y venta:** Tfños. 22 36 25 y 21 11 97. Paseo Borne, 15. cuarto. Ed. Reina.

**BAHIA AZUL** y Las Palmeras. Solares precio inferior al actual. NADAL. 215947 (264246 taras).

**PARTICULAR** vende solar en la Pireda (Can Pastilla). Tel. 283765.

**URBANIZACION** Es Garroveros. Vendo solar 2.100 mts. a 5 kms. de Palma. Precio contado 1.200 ptas. m<sup>2</sup>. Informes tardes. Tel. 289393. (20)

**LA RAPITA.** Vendo solar de 500 m<sup>2</sup>, 1.500.000 ptas. Tel. 275292. (11)

**INCA.** Vendo solar 274 m<sup>2</sup>. 650.000 ptas. Informes: Tel. 226190. (10)

**PALMAÑOLA** Ocasión, solar 500 m<sup>2</sup>, completamente vallado, agua corriente, 1.100.000 ptas al contado Tel. 280449. Llamar horas de oficina (17)

**SOLAR EDIFICABLE** CALLES LORENZO RIBER y MARIANO AGUILU. 2.000 m<sup>2</sup>. Tfno. 24 49 25

**VENDE SOLAR 525 m.2** MUY CENTRICO CALLE ANCHA. Tfno. 21 16 29. Mañanas

**3 LOCALES Y DESPACHOS**

**VENDE** local instalaciones carnicería Can Pastilla. Tel. 238719. (10)

**VENDE** alquileres cambio por solares grandes locales a 40 metros de Calle Sotelo, zona Plaza Gomila Teléfono 464400 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**VENDE LOCAL** comercial zona Forti 185 m<sup>2</sup> aseo aseo-ducha sala terraza puerta arrollable idea banco. Informes: Tel. 281847 (19)

**SANCELLES.** Finca 4.000 m<sup>2</sup>, vallada, casa, 2 dormitorios, comedor, aseo, agua, trastero, cochera, luz a 40 m., arbores. Dos millones 100.000 ptas. Teléfono 290022, de 8 a 10 noche. (25)

**VENDE** parcela de terreno, cercano al arco de la carretera, a 300 metros de Pina, precio: 850 mil. Informes: Tel. 290816 (18)

**COSTITX** una cuarterada, caseta, 1.000.000. 267213. (10)

**PARTICULAR** vende finca en Luchmayor. 15.000 m<sup>2</sup>, con casa. Teléfono 231012. (11)

**SON ESPANYOL.** rústica reformada, 500 m<sup>2</sup>. edificados, cinco dormitorios, chimenea, garaje, 14.000 m<sup>2</sup> solar, 300 árboles frutales. 203069. (18)

**VENDE** casitas de campo a 17 kms. de Palma, directamente del constructor. Telf. 622053 (14)

**LLUCHMAYOR** vende casita tipo chalet a 2 kms. pueblo, comedor, un dormitorio, cocina, baño, toda amueblada, terraza cubierta, aljibe y leñera, terreno de unos 3.500 m<sup>2</sup>, precio 2.300.000 pesetas. Telf. 215955, de 2 a 3 y de 9 a 11 noche. (40)

**VENDE** finca rústica montaña, vista panorámica Porto-Colom. Facilidades. Tel. 600022. cobidas. (12)

**PARTICULAR** se alquila caseta en Algaida con tres cuarteradas de terreno. Tel. 276905 (13)

**PARTICULAR:** Se alquila piso nuevo zona Posa Pedro Gorau, amueblado. 3 dormitorios, económico. Telf. 276905 (15)

**APARTAMENTO** amueblado. 1 dormitorio, gran terraza, zona Marivent 18 mil. Telf. 402987 (10)

**PALMA NOVA.** alquiler apartamento 2 dormitorios, maravillosa piscina, vista mar, montaña. 680529 (12)

**NECESITO** en alquiler chalet - villa o casa campo en zona Paguera o alrededores. Informes: Teléfono 278391. (16)

**CALA VIÑAS - Magalluf.** Bonito apartamento amueblado, 2 habitaciones. Tels. 680439-236699. (11)

**SE ALQUILA** local para carnicería o pescadería, con cámara frigorífica instalada. Informes: Calle Zaragoza, núm. 5. Teléfono 235978. (Palma) (18)

**INCA** vende céntrica casa esquina, garaje y jardín. Telf. 213177. (10)

**ALQUILO** coto de caza término municipal de Escorca. Telf. 213177. (10)

**ALQUILO** piso amueblado centro Palma, presidente militares. Informes: Tel. 213731. (10)

**PARTICULAR.** Alquiler apartamento amueblado San Agustín, 2 dormitorios dobles, calefacción, piscina. Telf. 295712. (13)

**ALQUILARIA** planta baja con jardín, patio y terraza. Telf. 298440. (10)

**ALQUILARIA** planta baja con jardín, patio y terraza. Telf. 298440. (10)

**ALQUILARIA** planta baja con jardín, patio y terraza. Telf. 298440. (10)

**ALQUILARIA** planta baja con jardín, patio y terraza. Telf. 298440. (10)

**SE TRASPASA**  
MAGNIFICO CHAFLAN  
en las mejores Apto para cualquier negocio 100 m<sup>2</sup>  
Informes: teléfono 27 20 21 27 76 46  
Horas de oficina



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 5 ALOJERES

**PARTICULAR.** Bungalows y estudios en Palma, calle Son Matet, 5 zona Marivent. 401730. (13)

**PARTICULAR** alquiler local comercial con despacho completamente equipado. Informes. Teléfono 255873-250638. (12)

**ZONA TERRENO.** Se alquila apartamento un dormitorio, sala comedor, vistas al mar. Teléfono: 288412 de 3 a 6. (18)

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado, zona Plaza Gomila, 294672. Llamar tardes de 2 a 7. (15)

**CASCO ANTIGUO** frente Iglesia Montesión, calle Crianza, 8. Piso semi-amueblado, 1 dormitorio, 12.000. Sólo persona solvente. Verlo viernes 1-2. (21)

**APARTAMENTOS** El Terreno, sala comedor, cocina amueblada, baño, 1 dorm., 15.000. PRETOR M. García Serrano A.P.I. Telf. 223023-24-25. (22)

**PARTICULAR** alquiler ático sin muebles. Vía Alemana, 18.000 más gastos. 212158. (11)

**ALQUILU** cabaña 1 habitación a 30 kms. en la montaña con 600 metros tierra, buena vista, luz y agua. 8.000 mensuales. Telf. 226722. (23)

**SE ALQUILA** 1<sup>o</sup> piso con teléfono, amueblado, todo exterior, 20.000 mensuales. calle Desbach, 2, 1<sup>o</sup>, 2<sup>a</sup>. Telf. 226722. (18)

**ALQUILU** apartamento amueblado Ciudad Jardín, panorámico, nuevo, calefacción, una habitación doble, 22.000. Teléfono 235763. (15)

**PARTICULAR**, alquiler piso céntrico, nuevo, bien amueblado, 3 dormitorios, 225747-222806. (11)

**PARTICULAR** alquiler estudio Cala Mayor, amueblado, 9.000 ptas. Teléfono 221526-244909. (10)

**ALQUILU** piso amueblado dos dormitorios, 10.500. Zona Montesión, Teléfono 264142. (11)

**PISO** amueblado centricísimo sin gastos escalera, 11.800. Tardes, 1 a 3 Valseca, 13, 3<sup>o</sup>. (14)

**ALQUILU** garaje local San Vicente Ferrer, 60. (10)

**DE PARTICULAR** a particular alquiler piso sin muebles de 2 habitaciones de 8 a 10.000 ptas. en Palma o alrededores. Telf. 275944. (23)

**PARTICULAR** piso Avenidas, amueblado, dos habitaciones, teléfono, televisor, lavadora, 20.000. Telf. 232827. (12)

**ALQUILU** piso amueblado, 16.000 ptas. Verlo hoy tarde, calle Pons y Galharza, 54, 2<sup>o</sup>. (12)

**PARTICULAR.** Alquiler apartamento Ca'n Pastilla; amueblado, dos dormitorios dobles, 252876. (10)

**TERRENO** se alquila un apartamento a estrenar, amueblado, dormitorio, sala comedor, baño, cocina. Tel. 254388, 14 a 18 horas. (19)

**PARTICULAR** alquiler apartamentos Ca'n Pastilla. Tel. 251858-292330-294999

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado, cerca Terreno. 15.000 Ptas. Tel. 255619. (10)

**SE ALQUILA** apartamento amueblado, centro ciudad. Tel. 221802. (10)

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado, nuevo. Inf. C/ Arquitecto Forteza n.º 25-1<sup>o</sup>-D. Tel. 250638 - 255873. (16)

**ALQUILU** piso amueblado de 3 habitaciones en Plaza Serraita, con lavadora, televisión. Alquiler 18.000 ptas. Informes Avd. Argentina, 77. (Carnicería Nadal). (21)

**PARTICULAR**, alquiler apartamento amueblado, cerca Terreno. 13.000, calefacción, garaje, 213765. (10)

**SE ALQUILA** ático muy soleado. Tel. 235499. (10)

**PARTICULAR** alquiler piso espacioso, soleado, con teléfono, amueblado, 20.000 pesetas. 252763. (11)

**COMPARTO** piso céntrico con terrazas, baños, teléfono, gastos partidos. 245989. (10)

**TERRENO**, apartamento amueblado a estrenar, 1 dormitorio, 15.000. MONTIS. 212117. (10)

**SON ARMADANS**, apartamento amueblado, 1 dormitorio, terraza, 15.000 MONTIS. 226725. (10)

**PORTALS NOUS**, apartamento amueblado, 2 dormitorios, lavadora, terraza. 22.000. MONTIS. 212117. (11)

**TERRENO**, apartamento amueblado, 2 dormitorios, terraza, teléfono, 22.000. MONTIS. 226725. (10)

**PAGUERA**, piso amueblado, 3 dormitorios, terraza, 23.000 ptas. MONTIS. 212117. (10)

**MAGALUF - CALA VINAS**, amueblado, 2 dormitorios, terraza, televisor, 17.000. MONTIS. 226725. (11)

**COLL D'EN RABASSA**, ático amueblado, 3 dormitorios, terraza, 20.000. MONTIS. 212117. (11)

**LA RAPITA**, piso amueblado, 3 dormitorios, terraza, chimenea, televisor, 15.000. MONTIS. 226725. (12)

**CA'N PASTILLA**, amueblado, primera línea, 2 dormitorios, terraza, 20.000 MONTIS. 212117. (11)

**CALA MAYOR**, estudio amueblado, 2 personas, terraza, 10.000. MONTIS. 226725. (10)

**RAFAL NOU**, local 75 m<sup>2</sup>, luz, agua, 10.000. MONTIS. 212117. (10)

**TENIS**, piso amueblado, 3 dormitorios. Teléfono. 16.000. MONTIS. 226725. (10)

**BAHIA GRANDE.** Chalet lujoso estrenar, 3 dormitorios, chimenea, 3.200.000. Facilidades. 210322. (11)

**SANTA PONSA:** Chalet lujoso estrenar, 4 dormitorios, chimenea, garaje, vistas. 210322. (11)

**CALA MAYOR** alquiler estudio amueblado, vista panorámica, 10.000 ptas. todo incluido. Tl. 224008. 203069. (13)

**SAN AGUSTIN** apartamento 1 dormitorio doble, terraza con vistas al mar, calefacción. Informes: Teléfono 403134. (15)

**CA'N PASTILLA.** Alquiler ático, primera línea, dos dormitorios, salón, cocina y dos terrazas. 213165. (14)

**ARENAL.** Alquiler piso, dos dormitorios, salón comedor, cocina, 20.000. 213165. (10)

**PLAZA DE TOROS.** Alquiler piso dos dormitorios, cocina, sala comedor, 18.000. 213165. (12)

**CALVO SOTELO.** Alquiler ático duplex, cuatro dormitorios, con sus correspondientes baños, gran salón, cocina y terrazas. 35.000. 213165. (18)

**COSTA D'EN BLANES.** Alquiler apartamento un dormitorio, sala comedor, cocina, lavadora automática, 18.000. 213165. (14)

**CA'N PASTILLA.** Alquiler apartamento un dormitorio, cocina, sala comedor y terraza, 15.000. 213165. (13)

**PORTO PI.** Alquiler apartamento un dormitorio, cocina, sala comedor, terraza. 14.000. 213165. (12)

**TERRENO.** Alquiler dos apartamentos de un dormitorio, baño, sala comedor, cocina, pisos nuevos. 213165. (14)

**COLONIA** San Jordi, particular, vende chalet 3 habitaciones dobles, aseo, baño, gran cocina y comedor, 2 terrazas, garaje, 5 coches, 2 duchas, 2 cuartos de baño, jardín, precio contado 9.500.000 pesetas. Cambiaría por otro cerca Palma. Teléfono: 242256 o 272232. (39)

**CHALET** Cas Catalá, cinco habitaciones, 4 baños, 2 aseos, amplio salón comedor, jardín, piscina, espléndidas panorámicas. Acabados primorosa calidad, garaje. REF: 0015 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (30)

**LA RAPITA.** Chalet estrenar, 4 dormitorios, garaje, 4.500.000. Facilidades. 210322. (10)

**18 KMS. PALMA**, chalet 2 dormitorios, jardín, 2.500 m<sup>2</sup> 2.450.000. Facilidades. 210322. (13)

**SANTA PONSA:** Chalet lujoso estrenar, 4 dormitorios, chimenea, garaje, vistas. 210322. (11)

**BAHIA GRANDE.** Chalet lujoso estrenar, 3 dormitorios, chimenea, 3.200.000. Facilidades. 210322. (11)

**CHALET** carretera Sineu, solar 7.500 m<sup>2</sup>, árboles frutales, algibe, chimenea. 3.300.000 contado. 203069. (13)

**CHALET** Portals Nous, dos plantas, seis dormitorios dos chimeneas, garaje, 1.000 m<sup>2</sup> solar. 7.500.000 203069. (15)

**CHALET** Palmañola, próximo estrenar, en 500 m<sup>2</sup> de jardín, 3 dormitorios, baño completo, salón con chimenea, etc., muy buenos acabados. Precio 5 millones, entrada 40%, resto en 10 años. NADAL. 215947. (32)

**APARTAMENTO** Palma Nova, 1 habitación, 1 baño, cocina. Amplia terraza, 2 ascensores, mucho sol. REF. 1030 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (26)

**ZONA TERRENO** se venden 3 ó 4 apartamentos sala comedor, 1 dormitorio, cocina, baño. Precio interesante. 233412. De 3 a 6 tardes. (21)

**DIRECTAMENTE** zona Balneario 8 terrazas, cerámica vistas panorámicas interesante contado. Tel. 296675-462561. (13)

**CHALET** carretera Sineu, solar 7.500 m<sup>2</sup>, árboles frutales, algibe, chimenea. 3.300.000 contado. 203069. (13)

**CHALET** Portals Nous, dos plantas, seis dormitorios dos chimeneas, garaje, 1.000 m<sup>2</sup> solar. 7.500.000 203069. (15)

**CHALET** Palmañola, próximo estrenar, en 500 m<sup>2</sup> de jardín, 3 dormitorios, baño completo, salón con chimenea, etc., muy buenos acabados. Precio 5 millones, entrada 40%, resto en 10 años. NADAL. 215947. (32)

**APARTAMENTO** Palma Nova, 1 habitación, 1 baño, cocina. Amplia terraza, 2 ascensores, mucho sol. REF. 1030 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (26)

**ZONA TERRENO** se venden 3 ó 4 apartamentos sala comedor, 1 dormitorio, cocina, baño. Precio interesante. 233412. De 3 a 6 tardes. (21)

**DIRECTAMENTE** zona Balneario 8 terrazas, cerámica vistas panorámicas interesante contado. Tel. 296675-462561. (13)

**VENDO** apartamentos de lujo en Cala Blava 3 habitaciones con armarios empotrados, sala-comedor, cocina con despensa, terraza, lavadero desde 6.200.000. Informes 212596. (22)

**VENDO** apartamento duplex, 2 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, terrazas y aparcamiento para su vehículo 3.400.000. Facilidades. Informes. Tel. 212730. (19)

**VENDO** pisos de tres habitaciones y bajos mismo edificio para local comercial frente al mar a 600 metros de Palma. Teléfono: 464400. Sr. Martínez. (24)

**PISO** zona Paseo Mallorca, 4 habitaciones, 2 baños, salón comedor con chimenea, cocina amueblada, área servicios, 225 m<sup>2</sup>. Ref. 2120 BT. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (29)

**PISO** Bonanova, 4 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, gran salón con chimenea, amplia cocina. Aparcamiento, grandes terrazas, mucho sol. Ref. 2045 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (30)

**PISOS** Marques de la Cenita. Magníficos pisos a estrenar, vistas bahía de 4, 5 habitaciones, 2-3 baños. Facilidades. Ref. 2042 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. T. 226604. (30)

**PISO** CALA MAYOR, 3 habitaciones, 2 baños, 1 aseo. Área servicio Acabados primera calidad, aparcamiento incluido. Ref. 2089 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (27)

**ZONA VIA ROMA.** Piso 2 dormitorios, 1 baño, terraza, 1.575.000. Entrada 1.000.000. resto convenir. 216415. (14)

**ARENAL.** Piso 2 dormitorios amueblado, 2.350.000. Entrada 800.000. resto 25.000 mensuales. 216415. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, patio, 3.600.000. Convenir. 210322. (13)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 4 dormitorios, 2 baños, garaje, terraza, 210322. (14)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**APARTAMENTO** San Agustín. Primera línea, 2 habitaciones, sala comedor, baño, aseo, cocina equipada, terrazas, espléndidas vistas al mar. REF: 1031 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (29)

**VENDO** apartamento en Santa Ponsa, amueblado, dos habitaciones, recibidor, cocina, sala-comedor, terraza y jardín. Telf. 276645. (17)

**ATICO** Costa de la Palma, 2 habitaciones, 1 baño, cocina, sala comedor, 70 m<sup>2</sup>, edificadas más terraza. Buenas vistas. REF. 1023 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (30)

**APARTAMENTO** Palma Nova, 1 habitación, 1 baño, cocina. Amplia terraza, 2 ascensores, mucho sol. REF. 1030 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (26)

**APARTAMENTOS** Santa Ponsa, dos dormitorios, dos baños, cocina amueblada, gran terraza, piscina, aparcamiento opcional, video; 4.200.000 convenir. 203069. (18)

**PALMA NOVA**, vende apartamento cerca playa, 2 dormitorios, terraza grande, sol, amueblado. Tres millones 500.000. Estudios desde 800.000, facilidades. 690529. (19)

**DIRECTAMENTE** zona Balneario 8 terrazas, cerámica vistas panorámicas interesante contado. Tel. 296675-462561. (13)

**VENDO** apartamentos de lujo en Cala Blava 3 habitaciones con armarios empotrados, sala-comedor, cocina con despensa, terraza, lavadero desde 6.200.000. Informes 212596. (22)

**VENDO** apartamento duplex, 2 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, terrazas y aparcamiento para su vehículo 3.400.000. Facilidades. Informes. Tel. 212730. (19)

**VENDO** pisos de tres habitaciones y bajos mismo edificio para local comercial frente al mar a 600 metros de Palma. Teléfono: 464400. Sr. Martínez. (24)

**PISO** zona Paseo Mallorca, 4 habitaciones, 2 baños, salón comedor con chimenea, cocina amueblada, área servicios, 225 m<sup>2</sup>. Ref. 2120 BT. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (29)

**PISO** Bonanova, 4 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, gran salón con chimenea, amplia cocina. Aparcamiento, grandes terrazas, mucho sol. Ref. 2045 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (30)

**PISOS** Marques de la Cenita. Magníficos pisos a estrenar, vistas bahía de 4, 5 habitaciones, 2-3 baños. Facilidades. Ref. 2042 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. T. 226604. (30)

**PISO** CALA MAYOR, 3 habitaciones, 2 baños, 1 aseo. Área servicio Acabados primera calidad, aparcamiento incluido. Ref. 2089 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (27)

**ZONA VIA ROMA.** Piso 2 dormitorios, 1 baño, terraza, 1.575.000. Entrada 1.000.000. resto convenir. 216415. (14)

**ARENAL.** Piso 2 dormitorios amueblado, 2.350.000. Entrada 800.000. resto 25.000 mensuales. 216415. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, patio, 3.600.000. Convenir. 210322. (13)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 4 dormitorios, 2 baños, garaje, terraza, 210322. (14)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**CAN PASTILLA**, vende bonito apartamento, calle Pineda, núm. 16. Pesetas: 3.800.000. Teléfono: 236771. (13)

**ATICO** vende en Cala Blava, vistas sobre toda la bahía, con 70 m<sup>2</sup> de terrazas, con 3 dormitorios con armarios, 2 baños completos, sala comedor con chimenea, cocina con armarios. Precio: 5.800.000 ptas. Facilidades. Telf. 252699. (36)

**CALA BLAVA** apartamentos desde 700.000 ptas. de entrada con 2 dormitorios con armarios, sala comedor, baño, cocina con armarios, terraza o jardín. Precio: 3.000.000 ptas. Telf. 252699. (27)

**CAN PASTILLA**, apartamento, 2 dormitorios, cocina amueblada. Dos millones 500.000. Convenir. 210322. (10)

**APARTAMENTOS** Santa Ponsa, dos dormitorios, dos baños, cocina amueblada, gran terraza, piscina, aparcamiento opcional, video; 4.200.000 convenir. 203069. (18)

**PALMA NOVA**, vende apartamento cerca playa, 2 dormitorios, terraza grande, sol, amueblado. Tres millones 500.000. Estudios desde 800.000, facilidades. 690529. (19)

**DIRECTAMENTE** zona Balneario 8 terrazas, cerámica vistas panorámicas interesante contado. Tel. 296675-462561. (13)

**VENDO** apartamentos de lujo en Cala Blava 3 habitaciones con armarios empotrados, sala-comedor, cocina con despensa, terraza, lavadero desde 6.200.000. Informes 212596. (22)

**VENDO** apartamento duplex, 2 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, terrazas y aparcamiento para su vehículo 3.400.000. Facilidades. Informes. Tel. 212730. (19)

**VENDO** pisos de tres habitaciones y bajos mismo edificio para local comercial frente al mar a 600 metros de Palma. Teléfono: 464400. Sr. Martínez. (24)

**PISO** zona Paseo Mallorca, 4 habitaciones, 2 baños, salón comedor con chimenea, cocina amueblada, área servicios, 225 m<sup>2</sup>. Ref. 2120 BT. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (29)

**PISO** Bonanova, 4 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, gran salón con chimenea, amplia cocina. Aparcamiento, grandes terrazas, mucho sol. Ref. 2045 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf.: 226604. (30)

**PISOS** Marques de la Cenita. Magníficos pisos a estrenar, vistas bahía de 4, 5 habitaciones, 2-3 baños. Facilidades. Ref. 2042 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. T. 226604. (30)

**PISO** CALA MAYOR, 3 habitaciones, 2 baños, 1 aseo. Área servicio Acabados primera calidad, aparcamiento incluido. Ref. 2089 AF. LUIS TERRASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (27)

**ZONA VIA ROMA.** Piso 2 dormitorios, 1 baño, terraza, 1.575.000. Entrada 1.000.000. resto convenir. 216415. (14)

**ARENAL.** Piso 2 dormitorios amueblado, 2.350.000. Entrada 800.000. resto 25.000 mensuales. 216415. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, patio, 3.600.000. Convenir. 210322. (13)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 4 dormitorios, 2 baños, garaje, terraza, 210322. (14)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**ARENAL** Piso en construcción lujoso, 3 dormitorios, 2 baños, cocina equipada. Tres millones 400.000. Convenir. 210322. (12)

**SANTA PONSA** vende apartamentos, ideal vacaciones y fines semana, desde 1.600.000. Tel. 681621 (13)

**SOL DE MALLORCA.** Apartamento, 80 m<sup>2</sup>, superficie, 2 dormitorios, 2 baños, cocina, sala-comedor, terraza, garaje, panorámica en lado piscina y tenis. 510322. (23)

**HONDEROS**, vende piso con 3 dormitorios, completamente amueblado. Entrada 800.000. Teléfono 282494. (12)

**LA VILETA.** Se vende piso soleado, nuevo a estrenar, 3 dormitorios. Dos millones. Informes: 289335. (14)

**EL PISO** de lujo que usted necesita, lo tenemos en la zona que usted desea. Infórmese Teléfono 212596. (18)

**VENDO** piso amueblado en zona plaza de toros, 3 habitaciones, comedor, cocina, baño, recibidor 2.550.000. Informes



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**PUERTA DEL MAR**, piso dos dormitorios, baño, cocina, comedor; 750.000 entrada 400.000, resto facilidades. 203069. (15)

**SON COTONER**, piso 100 m<sup>2</sup>, tres dormitorios, baño, cocina amueblada. Entrada 550.000, resto diez años. 203069. (16)

**ZONA Instituto**, octavo piso, tres dormitorios, baño, cocina amueblada, soleado; 2.100.000. Facilidades tres años. 203069. (15)

**ZONA Hiper**, primer piso con dos terrazas, tres dormitorios, completamente amueblado. Dos millones 500.000, convenir. 203069. (14)

**RAFAL**, segundo piso sin ascensor, tres dormitorios, baño, cocina amueblada. 2.200.000 convenir. 203069. (13)

**ZONA Plaza Mayor**, piso 100 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, aseo; 1.600.000. Convenir. 203069. (12)

**ZONA Reyes Católicos**, piso cuatro dormitorios, cocina amueblada; Dos millones 500.000. Entrada 600.000, resto facilidades. 203069. (14)

**CERCA Avenidas**; piso 100 m<sup>2</sup>, tres dormitorios tres salitas, terraza, baño y aseo; 2.150.000. Facilidades cuatro años. 203069. (17)

**PLANTA BAJA Génova**, siete dormitorios, baño y aseo, dos plantas, techo libre; 4.200.000. Facilidades. 203069. (14)

**PLANTA BAJA Coll de Rebassa**, 190 m<sup>2</sup>, más 200 jardín, cuatro dormitorios, dos baños. Seis millones 300.000. Facilidades. 203069. (17)

**EL TERRENO**, pisos dos, tres dormitorios dobles, baño y aseo, desde Tres millones 180.000, entrada 500.000, resto mensualidades. 203069. (16)

**ZONA Colón**, ático dos dormitorios, comedor, cocina amueblada, baño, 1.050.000, convenir. 203069. (12)

**POLIGONO LEVANTE**, piso 110 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, baño y aseo. 2.416.000. Entrada: Un millón 800.000, resto 18 años. 203069. (16)

**PLANTA BAJA zona Aragón**, reformada, techo libre, 150 m<sup>2</sup>, tres dormitorios, patio, todo cerámica; 3.000.000 contado. 203069. (17)

**OCASION Forti**, ático 4<sup>o</sup> sin ascensor, 2 dormitorios, terraza grande. 960 mil al contado. 211202. (14)

**VENDO ático en Son Damiat**, de cinco dormitorios, dos baños un aseo, salón con chimenea, piscina, garaje, orientación sur, 250 m<sup>2</sup> 8.500.000 pta. 252044. (23)

**PARTICULAR vende piso en Son Forteza**, tres dormitorios con armarios empotrados, salón comedor, despensa, cocina con armarios, cuarto baño completo y terraza con algunos muebles, 1.650.000. Facilidades. Tel. 290013. Solo tardes. (33)

**OCASION vende piso 4 habitaciones y aparcamiento doble**, Materiales primera calidad. Situación A. March-General Riera. Precio y condiciones a convenir. Informes Teléf.: 255144-285391. (24)

**SE VENDE casa en Esporles** en calle Príncipe número 41. Referencias en el mismo domicilio. (15)

**PISO CUARTO** calle Aragón, junto Avenidas, 165 metros cuadrados, cuatro dormitorios con armarios, gran sala comedor con chimenea, salita-estor, galería acristalada, cocina office, despensa y coladuría. Trastero en la azotea. Precio 3.750.000 pta. Facilidades. Tel. 462434. (39)

**REYES CATOLICOS**, piso 4<sup>o</sup> 4 habitaciones sala comedor cocina amueblada, gas ciudad, balcón, terrazo co trastero, piso por planta, pesetas 2.400.000 a convenir. Teléfono 295243. (25)

**VENDO PISO**, Zona Forti. A estrenar, 3 dormitorios. Entrada: 550.000. Tel: 239866. (12)

**PARTICULAR**, Vendo ter. piso zona estación ferrocarril. 238 m<sup>2</sup> pesetas 3.000.000. Facilidades (necesita reforma). Teléfono 246169. (16)

**CASA PAYESA** Alaró, 3 dormitorios, recibidor, comedor, cocina, chimenea, despensa, corral. Piso 2 salas, agua, electricidad, muebles. Facilidades. 271616. Solo tardes. (21)

**OPORTUNIDAD**, Particular vende piso zona San Jaime, 2 dormitorios, salón, cocina, baño y terraza. 1.500.000. Tel. 213169, de 8 a 12 y 16-18. (23)

**VENDO piso en buen estado**, calle Padre Molina, 5<sup>o</sup>, Palma de Mallorca, 120 m<sup>2</sup>, 4 habitaciones, cocina amplia, galería con despensa y un trastero. Avisos Teléfono 212167-212168. (27)

**ZONA HIPER** 3 dormitorios, baño, aseo, excelente orientación. Precio: 3.990.000. Entrada: 500 mil. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléfono: 223023-24-25. (22)

**ZONA REYES CATOLICOS**, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada. Precio: 3.850.000. Entrada: 800 mil. Entrega llaves: 600 mil. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléfono: 223023-24-25. (26)

**ZONA COLLURE**, 3, 4 dormitorios, baño, aseo. Desde 3.200.000 a 4.000.000. Entrada: 600.000. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléfono: 223023-24-25. (23)

**CAN PASTILLA**, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza, garaje. 4.975.000 facilidades. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléf: 223023-24-25. (24)

**ARENAL**, 3 dormitorios, 2 baños, excelentes acabados, 4.175.000, Facilidades. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléfono 223023-24-25. (19)

**PORTALS VELL**, apartamento usado, excelente estado, completamente amueblado, 2 dormitorios, baño, orientación sur, vistas mar y montaña. Precio: 2.500.000. Facilidades. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléfono: 223023-24-25. (30)

**ZONA Plaza París**, ter. piso nuevo 180 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios 2 baños, aseo salón comedor con chimenea, cocina amueblada, despensa, office grande, calefacción individual, 5.850.000 a convenir. PRETOR M. García Serrano, A.P.I. Teléfono: 223023-24-25. (38)

**ZONA AVENIDAS**, Extraordinario ático nuevo. Llaves en mano, 4 dormitorios dobles 2 baños suelos cerámica, calefacción individual. Precio: Seis millones al contado, 6 millones 500.000 a plazos. (28)

**PARTICULAR vende planta baja zona Pedro Garau**. Telf. 231012. (10)

**PARTICULAR vende piso barato**, casco antiguo. Telf. 231012. (10)

**POR TRASLADO** se vende piso 90 m<sup>2</sup>. (Rafal). Informes: Telf. 411845. (11)

**TOUS Y MAROTO**, Vendo piso 270 m<sup>2</sup> aprox. Aparcamiento propio. Teléfono 227487. 12 a 16 h. (26)

**ZONA General Riera**, Piso primero, todo exterior, 3 dormitorios, 1 baño, cocina, sala comedor y terraza. Precio con muebles 2.500.000 pta. NADAL. 215947. (23)

**PLANTA BAJA** en Santa Catalina de 2 dormitorios, sala comedor, cocina y pequeño jardín. Precio 1.300.000. Facilidades. NADAL. 215947. (19)

**ES FORTI**, Piso de 4 dormitorios dobles, 2 baños completos, lavadero, terrazas, etc. Completamente amueblado y decorado. Contrato: 1 millón, resto 30.000 mensuales. NADAL. 215947. (25)

**ARENAL**, 4 dormitorios, 2 baños completos, nuevo, 750.000 entrada. Resto 10 años. NADAL. 215947 (264246 tardes). (15)

**ARENAL**, Piso de 2 dormitorios, 800.000 entrada, resto 30.000 mensuales. Lateral primera línea, 3 dormitorios dobles y un despacho, gran terraza, cocina amueblada, etc., 1 millón 800.000 entrada, resto a convenir. Amueblado, 2 dormitorios, cocina equipadísima, gran terraza, 2.800.000, 10 años. NADAL. 215947 (264246 tardes). (43)

**PISO zona Toros**, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina equipada, todo exterior, sol todo el día. Entrada 850.000, resto 10 años. NADAL. 215947. (23)

**CAN PASTILLA**, Urge vender, por ausentarme, piso de 2 habitaciones, (atención amantes del sonido estereofónico: una de ellas insonorizada), salón-comedor grande, cocina, baño completo, gran terraza, 2.500.000 a convenir. NADAL. 215947. (31)

**AVENIDAS**, Piso de 3 dormitorios dobles con armarios empotrados, salón-comedor, cocina amplia, coladuría, trastero. Sin ascensor. Buena situación. 2.750.000 pta. a convenir. NADAL. 215947. (29)

**CALA MAYOR**, Estudio amueblado, bien situado, se vende por 700.000 pesetas. NADAL. 215947. (13)

### DE PARTICULAR

A PARTICULAR  
Urge vender piso, tres habitaciones, Zona Juan Alcover.  
Llamar: Tfn. 24 06 04 noches.

### VENDO ZONA AVENIDAS

PISOS Y ATICOS TERMINADOS.  
Tfn. 21 16 29. Mañanas.

### ZONA MARQUES DE FUENSANTA

A 300 m. de plaza España.  
- Pisos y áticos de 2, 3 y 4 habitaciones.  
- Totalmente terminados.  
- Facilidades de pago hasta 12 años.  
HORAS DE VISITA: De 15'30 a 19'30.  
C/. Joaquín María Bover, núm. 15.  
Tfn. 46 43 97

### CALA MAYOR EDIFICIO MARIVENT

Vendo piso 183 m<sup>2</sup>, incl. terrazas, magnífica vista sobre el mar, 5.200.000 más hipoteca. 3 habitaciones dobles con 2 baños y un aseo, más habitación servicio, con baño independiente. Cocina externa. Armarios empotrados. Plaza garage.  
Escribir a apartado postal 10.016.

**SANTA FLORENTINA** particular vende 1er. piso 3 dormitorios, 1.500.000. Teléfono 278755. (11)

**VENDO por traslado**, piso Via Alemania, planta 6.a, sala - comedor con chimenea y aire acondicionado, tres dormitorios dobles, baño y aseo, cocina totalmente amueblada, office independiente, calefacción y agua caliente centralizada, ascensor, montacargas directo a galería, armarios empotrados, teléfono, vistas, llaves en mano. Precio: 4.500.000 pta. Facilidades. Telf. 225906. (49)

**OCASION**, de particular a particular vende piso en zona el Terreno, dos habitaciones, 2.500.000. Informes al 299670, de 8 a 15 horas. (22)

**ZONA PZA. TOROS**: vendo piso 3 dormitorios, comedor, baño, cocina amueblada, totalmente decorado, hilo musical y teléfono. Precio: 2 millones 600.000. Avisos: 298524. (21)

**PARTICULAR vende piso 4<sup>o</sup> zona Magisterio**, 4 habitaciones dobles, armarios empotrados, salón comedor con chimenea, 2 baños, calefacción individual, teléfono, vista despejada, Teléfono 290113, tardes. (25)

**VENDO piso calle Obispo Cabanellas**, 14-5, junto Plaza Pedro Garau. Tres dormitorios, cuarto baño grande, cocina amueblada. Precio: pesetas 2.950.000. Facilidades. Teléfono: 236797. (24)

**LOCAL negocio zona Jaime II**, 35 m<sup>2</sup>, más 60 m<sup>2</sup> sótano. Precio oportunidad. REF. 3002. BT. LUIS TRASPASA APIC. Paseo Mallorca, 4. Telf. 226604. (24)

**SE TRASPASA** peluquería local zona Vía Sincera Plaza Coll Telf. 210974. (10)

**PARTICULAR traspasa** tienda de pinturas y papeles pintados en Puguera, con o sin género, habitación, cocina y baño. Precio convenir Teléfono particular 401466. (23)

**OCASION traspasa local céntrico** o cambio por taxi Palma ajustando diferencias. Facilidades 278965 noches. (14)

**SE TRASPASA peluquería** de señoras alquiler bajo Tel: 227299. (10)

**ALQUILO**, Sin traspaso, restaurante-disco, mejor zona Santa Ponsa, 120 plazas. Oportunidad profesional, no encontrarán otro igual por precio y situación. Necesario dejar gran depósito. Informes: Restaurante LINDY'S. Calle Discoteccas. Santa Ponsa. Mañanas 10 a 14 o calle Reina Constanza, 1. Señor Amer, Santa Ponsa. (43)

**SE TRASPASA** Peluquería local grande bien situada en zona Plaza Pío XII Telf. 226284. (11)

**OCASION**, quiere una peluquería montada por 500.000. Alquiler 1.900. 280009. (10)

**SE TRASPASA local** comercio en zona Plaza Pío XII Telf. 226284. (11)

**SE TRASPASA local** sin o con negocio, amenable situación. Renta módica. Telf. 271369-414993. (13)

**SE TRASPASA guardería** informes de 2 a 4. Teléfono 286751. Pedir por Mano-o. (12)

**SE TRASPASA** cafetería, con mucha clientela, durante todo el año en calle General Riera, precio 4.250.000 pta. Sería algunas facilidades se advierte no es ningún regalo, pero da mucho rendimiento pueden comprarlo usted mismo con las cajas diarias. Informes 262735 Preguntar por Sr. Giménez, aseo, aseo, aseo. (46)

**ARENAL**: Traspaso hamburguesería a 50 mts. de la playa, alquiler pesetas 5.800. Tel. 267213. (14)

**ARENAL**, Traspaso local 60 mts., buena situación, ideal para montar un bar o una hamburguesería 350.000 pta. Teléfono 267213. (19)

**ARENAL**, Traspaso bar con vivienda, necesita pequeña reforma. 800.000 pta. Facilidades. Teléfono 267213. (14)

**ARENAL**: Traspaso pequeño bar 390.000 pta. Teléfono 267213. (10)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopas, conservas, salsas, muchas clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA local** zona Vía Sincera Plaza Coll Telf. 210974. (10)

**PARTICULAR traspasa** tienda de pinturas y papeles pintados en Puguera, con o sin género, habitación, cocina y baño. Precio convenir Teléfono particular 401466. (23)

**OCASION traspasa local céntrico** o cambio por taxi Palma ajustando diferencias. Facilidades 278965 noches. (14)

**SE TRASPASA peluquería** de señoras alquiler bajo Tel: 227299. (10)

**MOTOCICLETAS**

**HIPERAUTO**  
Tte. Sánchez Búlbac  
10 C/. Ricardo Ortega 18 Tel. 244948

**VESPAS**, BSA Osa 74, Osa 250 Benelli 750, Y-500 HIPERAUTO. (10)

**DERBI**

**MOTO GUZZI**

**LOS MAS ACTUALES** modelos. Desde 49 cc. hasta 1.000 c.c. Nuevas y usadas. Facilidades de pago. IMPORTADOR, S. A. Calle J. W. Goethe, 30. Telf. 280531. Palma de Mallorca. (25)

**MOREY**  
automóviles  
Capitan Vila 38

**BENELLI 250** Ducati Road, Osa 250, Bultaco Trial, Facilidades y cambios por coches. Su moto como entrada. (17)

**VENDO** Sanglas Yamaha, 2.000 kms., matrícula PM-P. Informes: Teléfono 464200. (10)

**VENDO moto BMW**, PM-L con muchos extras. Teléfono 232963. (10)

**SE TRASPASA** carnicería-charcutería, calle Fábrica, a 100 mts. Mercat Tennis. Llamar Teléfono: 292700. (13)

**POR PEQUEÑA** cuota, ofrece cemos domicilio social y asistencia técnica a agrupaciones, asociaciones empresariales, etc. Telf. 227220 (tardes). (17)

**VALORACIONES**, estudio rendimientos (certificaciones), plan amortizaciones compra-venta, constitución sociedades. Puesta en marcha negocios. TECNIGRUP. Teléfono 227220 (tardes). (18)

**ESTA** consiguiendo sus máximos descuentos o los gastos correctos? Aproveche las bonificaciones y exenciones fiscales. TECNIGRUP. Asesoría fiscal - contable. Telf. 227220 (tardes). (23)

**DISPONIBLE** capital para compra o asociación negocio rentable. TECNIGRUP. Tel. 227220 (tardes). (12)

**TRASPASO** local de 170 metros con 2 portales, sirve para cualquier clase de negocio tiene tienda almacén o taller con altillo, 2 despachos, 1 todo montado, aseo con ducha y agua caliente, teléfono, luz 225-220. Vidrieras de aluminio y etereo luminoso. Informes: Padre Molina, 43, bajos. (47)

**TRASPASO bar-cafetería** en Ca'n Pastilla, 200 m<sup>2</sup>, todo montado. Teléfono 265960. (12)

**TRASPASO local** en Ca'n Pastilla, 70 m<sup>2</sup>, con terraza, frente a la playa. (13)

**SE TRASPASA**  
Peluquería señoras.  
Precio ganga. - Inf.:  
Telf. 20 09 90.

**ATENCION**  
por desplazamiento vendo COLMADO, buen precio, clientela fija. - Tfno. 68 60 73 de 13 a 16 y de 7 a 10.

## bolsa del motor

**MOTOS SALOM Y DEL BARRIO**, Tomás Forteza 24. Telf. 464712. Concesionarios Sanglas, BMW, Kawasaki, Benelli, Laverda, Morini. Motos procedentes de cambio BMW 1.000 PM-H, Benelli 250 PM-M, Sanglas 500, Ducab Road 250. (32)

**SE VENDE** moto Triumph Trident 750 cc, buen estado, 325.000 al contado. Tel: 213494 de 8 a 11 noche. (19)

**PARTICULAR vende** Cota 74-123, buen estado. V.A.H. Precio 50.000. Teléfono 262400. preguntar Narciso. (15)

**TRIUMPH 750** último modelo sólo un año, como nueva. Tel.: 681143. (11)

**VENDO Lambretta** 200 PM-695-L. Con extras y seguro, 6.000 kilómetros, casi nueva. Informes: Padre Molina, 43, bajos. (10)

**VENDO** Ducati 250 y San glas 350 renovada. Informes: Telf. 680224. (10)

**TRIUMPH Bonneville** 650, PM. 116.000, impecable, 125.000 pta. calle Antonio Rosselló Nadal, 49. (13)

**VENDO**: Benelli 504 sport PM-9476 - P. Impecable, extras; 410.000 pta. Teléfono 273383. (10)

**PARTICULAR vende** Derbi 49 cc., 3 velocidades. Precio 20.000. Tel. 222468 preguntar por Salvador. (14)

**VENDO moto Mobylette**. Informes Tel. 464200. (10)

**11 AUTOMOVILES**

**METROPOL**  
Automóviles

**VENTA**: De automóviles de particulares revisados, garantizados faciliades hasta 4 años. Sin entrada. OFERTAS: Seat 1.600 Supermirafiori PM-L 131 1600 o marchas PM-J; 128 PM-L, 1.200 Sport PM-N; 124 PML; 127 cuatro puertas PM-L; 127 tres y dos puertas PM-L; 133 PM-L; 124 similar 132 Diesel; 124 Diesel; Citroen GS Passo GS Club Renault F-12 IS; 8-12 FL; R-12 S; 4-6 FL; R-6 GTL; Simca 1.200 GTL; Simca 1.200 i; Imbol 150; Chrysler 130; Ford Fiesta gasolina normal; Ford Fiesta L; furgoneta; motos, GABRIEL LLABRES 10. Teléfono 275031. (Junta Cine Metropolitán Palace). (107)

**CENRO AUTO**  
COMPRAS VENTA DE AUTOMOVILES EN INMEJORABLES CONDICIONES.  
Palma, Francisco Sancho, 26  
(Incl. Avenida de Albuca, 38)

**BALEARES**



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 11 AUTOMOVILES

### AUTOS LEVANTE

DISPONEMOS de varios RENAULTS, modelos R-8 R-9 R-6, R-7, R-8, R-12. Distintos SEATS, modelos 133, 850, 127, 1.430, 128, 600 CITROEN Dian-6 y Varios Mehars FORD FIESTA. - Véalos en calle Teniente Sánchez Bilbao, 22 Tel. 244450 (24)

### GARAU AUTOMOVILES

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todos marcas. Revisados y garantizados. Facilidades 4 años. Cerrado domingos Eusebio Estada, 46. (21)

### AUTOS DESTELLO

COMPRA venta, cambios todos los modelos, revisados y garantizados. Fac. o gases (11)

SEAT: Ritmo 65, 128 PM-F 131 1600 y 1430 Super motor. 127 y 133 todos PM-N Sport 1200 PM-I 1430-1600 FU. PM-E, 124 familiar PM-D Sport 1600 y 1800. Varios 124 y 1430 económicos. 500 MILLAS Héros de Manacor 43. Tel. 464883-464229. (43)

RENAULT 18 GTS PM-N, Renault 5 TS PM-K, R.5 GTL PM-J, R.5 TL PM-N Gran surtido R.7 TL PM-N R.12 TS PM-K, R.12 TS PM-K, R.12 TL y Familiar PM-N, 500 MILLAS Héros de Manacor 43 Tel. 464883-464229 (17)

### 500 MILLAS

VENDE SIN ENTRADA. 4 años todos modelos Garantizados 500 MILLAS Héros de Manacor 43 Tel. 464883-464229 (16)

### 500 MILLAS

FORD FIESTA PM-N y PM-L Gran surtido todos los modelos 500 MILLAS Héros de Manacor 43 Tel. 464883-464229 (19)

### 500 MILLAS

CHRYSLER 150 GLS año 76 impecable. Varios Simca 1200 todos los modelos 500 MILLAS Héros de Manacor 43 Tel. 464883-464229 (21)

BARATISIMOS: 850, 850 Coupe, 800, 124 y 1430. RENAULT 8 R.6. Ocasión a precios de coste. 500 MILLAS. Héros de Manacor 43. Tel. 464883-464229 (24)

### FORMULA-1

COMPRA-VENTA de AUTOMOVILES USADOS. Avda San Fernando, 37. Tel. 2805 40

COMPRA-VENTA de automóviles usados Avenida San Fernando núm. 37. Seat 128 Ford Fiesta, Furgoneta Citroen y 4F Varios modelos Dacia y mucho varacón de modelos y precios. Facilidades de pago (32)

### 500 MILLAS

GARANTIZADOS Y REVISADOS. Sin entrada y 4 años. Cambios por nuevos. Valoramos mejor su usado, antes de entregárselo a la casa visitenos. Más de 10 años a su servicio. Somos pioneros. Pregunte a nuestros clientes. Damos garantía hasta 3 meses. (40)

FORD FIESTA 1.300 Sport, Techo solar, Rojo precio Garantizado. Único. (10)

RENAULT-5 GTL. Mismo propietario. Garantía tres meses y R-5 TL PM-H. Particular Impecable (13)

CX 2.400. Aire acondicionado, Dorado. Perfecto y Sport 1.800. Extras Sensacional (11)

PEUGEOT 504, PM-L. Muchos extras. Sólo estreno. Sabados mañana abierto. (10)

GS PALAS. Dorado Mejor que nuevo. Venga pruebalo y llévelo a su mecánico de confianza (15)

1.430 PERKINS, sólo 12.000 kms PM-B. Condiciones garantizadas a velocidades (10)

132 DIESEL PM-G Todo de lujo motor nuevo Garantizado por 3 meses. (12)

R-5 TS. Vea nuestra presentación y esmero en los coches mas nuevos que estrenos (14)

JEEP BRAVO 5 PM-J. Precio interesante. Condiciones. Seminuevo (10)

RENAULT-12 Familiar. Cuidado al máximo. Todo original incluso pintura. Véalo. (10)

MINI 850 de Luve PM-G. Garantizado. Vea como entregamos los coches. Acomodados y revisados totalmente de pancha, pintura y mecánica con suma pulcritud (23)

MEHARI motor nuevo, Dacia-5 2 CV PM-N. GS Familiar Simca 1.200 varios. Buen precio (14)

R-4 y R-8 PM-B Perfecto. Económico volkswagen 1500 sólo 50.000 Mercedes 220 S 850 sólo 33.000 pta. R-6 PM-A garga. 1.430 sólo 75.000 pta. Sport 1.800 por 225.000 pta. pintado y tapizado y PM-D Antes de comprar, cambiar o vender, visitenos ahorra dinero. (42)

MATRA - SIMCA impecable moderno extras (10)

SABADOS mañana abierto (10)

COMPRA vende Renault 6 Buen estado. Verlo Antillón 8 Taller (10)

### HIPERAUTO

Tte. Sánchez Bilbao 10. Genera Ricardo Ortega 18

HIPERAUTO Ford Fiesta, Volvo 142 y Simca 1.200 (10)

HIPERAUTO Renault 4-L 4F, 5 TL, 8, 12 Super y familiar. (13)

HIPERAUTO Citroen 2 cv., GS Palas, Mehar. C-8. (10)

HIPERAUTO Seat 124 Sport 128 1.430 Seat 127 y 1.430 1.600 (11)

PARTICULAR Seat 132 gas-oil. PM-G, recién pintado. metalizado Teléfono 600154. (10)

SE COMPRAN coches accionados. Se vende recambio usado toda clase de coches Calle Archiduque Luis Salvador s/n. Frente Bar Luis Teléfono 293506 (22)

SE COMPRAN toda clase de coches para asegurar recogida domicilio. Teléfono 223561-63 (11)

SEAT 124 SPORT se vende de particular a particular 170.000 pta., contado. Llamar a partir de las 19:00 horas 402519 (10)

### AUTOMOVILES AVENIDA

SEAT 131 1.800 CLX y 1800 Seats 132-1800 y 1600 1430 y 124 varios baratos, 127, 3 y 4 puertas, R-12 R-5 GTL y TL R-6 y R-4 baratos GS Palas Dyanne b, Chrysler 150 GLS y Simca 1200, Ford Fiesta y 1100-L, 128 Sport Avenida Grai. Primo de Rivera 22 (frente gasolinera avda) (71)

SE VENDE 124 sport. buen estado informes Teléfono 296191 (10)

### GARAU AUTOMOVILES

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todos marcas. Revisados y garantizados. Facilidades 4 años. Cerrado domingos Eusebio Estada, 46. (21)

VENDE RECAMBIOS usados toda clase de automóviles. Archiduque Luis Salvador. 120 Teléfono: 290897. (13)

COMPRO toda clase de coches usados y accidentados. Tel. 290897 (10)

PARTICULAR vende R-5 PM-C buen precio Aragón 19 Tel. 463705 (10)

OCASION única Seat 1.500 gas-oil familiar 65.000 pta. Vendo de 3 a 7 calle Antillón. 65. bofos (16)

131 1.600 PM-L, 131 PM-H, Ford Fiesta PM-J R-5 PM-J, R-12 PM-F, Simca 1.200 PM-H, 124 sport 1.800, 127 PM-K 132 Diesel PM-I, Furgoneta 2 cv PM-I Autos CAÑELLAS. Coartór Vía. 13. Teléfono 412008 (34)

CITROEN Mehar PM-L Impecable. AUTOCASION Eusebio Estada, 111. (10)

POR AUSENTARME vendo baratísimo Jaguar MK-10 Sedan, impecable. Teléfono 246084. (12)

VENDO Seat 127, en perfecto estado. Informes: Tel. 464200, horas oficina. (10)

TECHO convertible CORVAYR le permite disfrutar del sol, incluso en invierno. adaptable a cualquier vehículo. Infórmese Teléfono 246084. (16)

PARTICULAR vende Seat 850, PM. Muy barato y Seat 127, 3 puertas, PM-C. 175.000, Tel. 251803, de 9 a 2 y 5 a 8 (25)

DE PARTICULAR a particular, vendo 600-E, 50 mil ptas. Tel. 210847 - 463707. (11)

VENDO SEAT 850 en perfecto estado. Informes: Tel. 462200. (10)

COMPRO cargador de baterías de 7 a 10 AMP 261714. (10)

### GARAU Automoviles

OFERTA ESPECIAL  
SEAT 127. PM-K, PM-M, PM-L: 250.000 pta.  
SEAT 133. PM-K, PM-L: 175.000 pta.  
Facilidades. Calle Eusebio Estada 46

### AUTOCASION

Luca de Tena, 10  
SEAT 133  
LUJO PM-K y PM-L  
COLORES A ELEGIR. - 150.000 pta.  
50.000 pta. ENTRADA. RESTO 24 meses.  
AUTOCASION. Eusebio Estada, 111

### estrene un usado MERCEDES



Garantizados. Mejores precios. Totalmente reparados. Venga a probarlos  
EXPOSICION Y VENTAS:  
AUTVIDAL, S. A.  
GREMIO TONELEROS, s/n  
TEL. 29 09 20-21

### Antes de comprar UN COCHE USADO PIENSE EN LAS VENTAJAS QUE LE OFRECE EL DEPARTAMENTO DE OCASION DE MOSA

- 1.- La variedad más extensa de marcas y modelos.
- 2.- Automoviles totalmente revisados y puestos a punto en nuestros propios talleres de mecánica, electricidad y pancha, controlados por la técnica TALBOT
- 3.- Comodos sistemas de financiación adaptados a su presupuesto individual. Mínima entrada y máximos plazos
- 4.- La garantía de TALBOT de 3 meses sobre el grupo motopropulsor, motor, cajas de cambio y diferencial.

CALIDAD Y MINIMO PRECIO

## MOSA

TALBOT Aragón, 191 - PALMA  
Tel: 274700 - 04.

### Antes de comprar UN COCHE USADO PIENSE EN LAS VENTAJAS QUE LE OFRECE EL DEPARTAMENTO DE OCASION DE MOSA

- 1.- La variedad más extensa de marcas y modelos.
- 2.- Automoviles totalmente revisados y puestos a punto en nuestros propios talleres de mecánica, electricidad y pancha, controlados por la técnica TALBOT
- 3.- Comodos sistemas de financiación adaptados a su presupuesto individual. Mínima entrada y máximos plazos
- 4.- La garantía de TALBOT de 3 meses sobre el grupo motopropulsor, motor, cajas de cambio y diferencial.

CALIDAD Y MINIMO PRECIO

## MOSA

TALBOT Aragón, 191 - PALMA  
Tel: 274700 - 04.

### MOSA

ABIERTO SABADOS IARDP  
Seat 127 PM-B  
Seat 127 PM-B  
Seat 124 PM-B  
Esp. 1430 PM-J  
Seat 1430 Perkins PM-D  
Seat 1200 Sport PM-J  
Seat 131 PM-B  
Supermirafiori PM-B  
Seat 132 Diesel PM-I  
Renault 7 PM-I  
Renault 6 PM-I  
Renault 12-S PM-I  
Simca 1200 LS PM-I  
Y mucho más

### MOSA

VEHICULOS DE OCASION  
Aragón, 191  
Tel. 27 47 00-4 PALMA  
GARANTIZADOS  
MAXIMAS FACILIDADES

### MOSA

VEHICULOS DE OCASION  
Aragón, 191  
Tel. 27 47 00-4 PALMA  
GARANTIZADOS  
MAXIMAS FACILIDADES

PARTICULAR vende Simca 1200 LS, matrícula PM-G. Tel. 401317. (10)

PARTICULAR vende 1.430 PM-C motor Diesel. 13 HP Perkins, 5 velocidades metalizado, Teléfono 408434, noches de 21 a 22 horas (21)

VENDO Renault 10 baratísimo, motor a toda prueba. Tel. 275787. (10)

DE PARTICULAR a particular se vende SEAT 1430 en excelente estado. Teléfono 210645. (15)

CITROEN GS. Club PM-D muy buen estado. 254873 (10)

VENDO Simca 1200-GL. PM-D en muy buen estado Para informes T 213838 (13)

PARTICULAR vende Seat 600-D buen estado PM-160.000. Tel. 235978 ó 233486. (13)

SE VENDE Seat 600 en buen estado. Tel. 271041 Horas trabajo. (11)

SE VENDE Opel Comodoro G.S. recién pintado y reposado. Buen precio. Informes: Tel. 686437 (15)

PARTICULAR vende BMW 2002 ti con seis meses de garantía motor a estrenar, solo dos años. Teléfono 279145. (18)

PARTICULAR vende R-5 GTL. PM. 9754-J. Instalación musical. Contado: 295.000. Tel. festivos: 563836. Laborables: 239821. (17)

PARTICULAR vende BMW 2002 ti con seis meses de garantía motor a estrenar, solo dos años. Teléfono 279145. (18)

PARTICULAR vende R-5 GTL. PM. 9754-J. Instalación musical. Contado: 295.000. Tel. festivos: 563836. Laborables: 239821. (17)

PARTICULAR vende Seat 850, PM-0341-D muy buen estado, precio interesante. Informes 231485 (17)

VENDO coche 132 motor Perkins, buen estado. Teléfono 293580. (10)

PARTICULAR vende R-6 en muy buen estado. Teléfono 230559. (10)

PARTICULAR vende R-6 en muy buen estado. Teléfono 230559. (10)

SEAT: 132 Diesel PM-G; 1430 PM-L, LS; 127 PM-L de 2, 3 y 4 puertas; 133 PM-G; 124 familiar, PM-D; 850 2 y 4 puertas especial y normal, PM-B; Ford-Fiesta varios; R-6 PM-H; R-8, R-7, R-5 PM-G; SIMCA: Simca Especial PM-G, 1.200 PM-R, LS y especial Chrysler automático 2000 PM-I. Se admiten cambios. Calle Aragón 67. Tel. 240197. (6.)

VENDO 850 ESPECIAL 4 puertas, Particular, Plaza Navegación, 9 A (Mercado Sta. Catalina) Palma (14)

SE VENDE Seat 850 de particular a particular, en buen estado. Teléfono 232365. (12)

### 500 MILLAS

BMW 323 i. 5 meses, 7.000 km. metalizado, gran ocasión (10)

PORSCHE 924, año 78, blanco, novísimo, precio interesante (10)

PORSCHE 911-S, 2.4 inyección metalizado plata, extras. muy nuevo (10)

ALFA ROMEO ALFETTA, blanco, año 77, extras, precio muy interesante. (10)

MERCEDES 280 SE año 77 extras, precio muy interesante. (10)

AUTOMOVILES 500 MILLAS. Héros de Manacor, 43. Tel. 464883. (10)

DIESEL 124 LS, PM-M, motor Sava, a estrenar, un año, 124 PM-H, motor Sava a estrenar, un año garantía. Diesel 1.430, motor Sava, 30.000 kms. de particular, buen precio. 1.500 Mercedes, repasado, 500 MILLAS, Héros de Manacor, 43. Tel. 464883 - 464229. (41)

PARTICULAR vende 850 4 puertas, PM-E, 85.000 pesetas. 282082. (10)

PARTICULAR vende 1490 familiar muy buen estado, 180.000 pta. Teléfono 289920, a partir 6 tar de. (15)

DE PARTICULAR a particular GS, PM-D, impecable. Vendo en AFOSA, calle Aragón, 138. (12)

VENDO R-5 PM-F con motor nuevo garantizado 6 meses, radio cassette, ruedas, llantos nuevos, etc. Ver calle Poeta Guillem Colom, 1, Esc. 4<sup>o</sup>, 1<sup>a</sup>, a partir 17 horas, pesetas 300.000. (31)

PARTICULAR vende BMW 2.000 perfecto estado. Extras. Llamar 8 a 15: Tel. 223058. (13)

PART. Seat 1.430, PM-C 135.000 pta. Teléfono: 462518. (10)

PART. Seat 133, PM-G, 145.000 pta. Tel. 462518. (10)

PARTICULAR vende contado furgoneta Mercedes 1.000 PM. 0865-G buen estado. 320.000 pta. y 4-L PM. 111.136, 55.000 pta. Tel. 203826. (22)

VENDO Ford Fiesta, Seat 133 lujo y Seat 600-L. Verlo Casa Mascara. C/. Joan Miró n.º 9. (18)

SE VENDE Mini 1.000, en buen estado. Tel. 235499 (10)

VENDO Seat 1.430, 1.600, preparado competición, Grupo 1, gran cantidad de extras. Informes: Damián. Tel. 222464, de 10 a 13 y de 16'30 a 20.

VENDO Seat 1.430, 1.600, preparado competición, Grupo 1, gran cantidad de extras. Informes: Damián. Tel. 222464, de 10 a 13 y de 16'30 a 20.

VENDO Seat 1.430, 1.600, preparado competición, Grupo 1, gran cantidad de extras. Informes: Damián. Tel. 222464, de 10 a 13 y de 16'30 a 20.

### RENAULT 18

Como nuevo.  
AUTOCASION  
Eusebio Estada, 111.

### Antes de comprar o vender

C O BARASA (antes Comercial Garaje Segura S.A.) Avenida. Alejandro Rossello, 16 Tel. 462200 pone a su disposición su nueva sección de COMPRA-VENTA de automoviles motocicletas y velomotores, mediante e. sistema directo comprador y vendedor. Contacte con nosotros e defenderemos sus intereses.

### Se vende R-5

con extras 250.000 pta. Tel. 241706

### 500 MILLAS

R. 18  
131  
Supermirafiori

R. 7  
R. 5  
R. 12

### Ritmo Ford Fiesta

TODOS PM-N  
GARANTIZADOS  
SIN ENTRADA  
4 AÑOS

Héros de Manacor, 43  
Tel.: 464883-464229

### Ford Motor

Baleares S.A.  
Vehículos de cambio reacondicionados, lo mas parecido a un vehículo nuevo

### FORD FIESTA Y FORD GLA

AUSTIN L000 Y MINI 850 L  
CITROEN GS OYANELA  
RENAULT 5 y 6  
SIMCA 1200 VARIOS  
SEAT VARIOS MODELOS

Aragón 2 tel 462712  
Nureddina 1 y 21



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>a</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 11 AUTOMOVILES

**PARTICULAR** vendo R-5, PM-I, muy buen estado, radio cassette. Teléfono 292884. (11)

**PARTICULAR** vendo furgoneta, Citroen 400, PM-H con solo 20.000 Kms. Tel. 271894. (12)

**PARTICULAR** vende Seat 600-E PM. 159.336, buen estado, 80.000 ptas. Teléfono 289845. (12)

**PARTICULAR** vendo Seat 850 PM. 147.000. Buen estado. 55.000 Ptas. Tel. 277695. (12)

**PARTICULAR** vende Seat 124 Sport 1.600. Teléf. 231012. (10)

**COMPRO** coches accidentados. Pago contado. Tel. 278507. (10)

**PARTICULAR** vende Seat 124 en perfecto estado. 125.000 ptas. 223529. (11)

**PARTICULAR** vende 850 PM. 110.000. Buen estado. 65.000 ptas. Teléfono 284030. (10)

**DE PARTICULAR** a particular vendo Seat 1.430. Buen estado. 105.000. Tel. 292830. (12)

**VENDO** Seat 124, muy cuidado. Ptas. 110.000. Tel. 600154. (10)

**PARTICULAR** vendo Mehari. Buen estado. PM. 163.000. 100.000 ptas. Tel. 288441. (11)

**PARTICULAR** vendo Seat 124-D, PM-B, 125.000 Ptas. Tel. 223918, horas oficina. (12)

**CITROEN GS Club** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS. C/. Guillermo Massot, 43. (12)

**R-12** perfecto estado, vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS. C/. Guillermo Massot, 43. (12)

**SEAT 124, 1.600 Sport**, vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS. C/. Guillermo Massot, 43. (13)

**SEAT 124** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS. C/. Guillermo Massot, 43. (11)

**SIMCA 1.200** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS. C/. Guillermo Massot, 43. (11)

**SEAT 133** motor nuevo muy barato. Aragón, 19. 463705. (10)

**PARTICULAR** vende Seat 1.500 diesel. PM. 150.000 contado. Tel. 277601, 1 a 4 tarde. (14)

**SU PUNTO DE VENTA**  
  
**SU POSIBLE CLIENTE BUSCA SU ANUNCIO AQUÍ**

## AUTOCASION

**LUCA DE TENA, 10 (junto Plaza Pedro Garau)**  
COMPRUEBE SI VENDEMOS MAS BARATO  
700 m2. DE EXPOSICION CON TODAS LAS MARCAS Y MODELOS.  
Facilidades 36 meses directamente con nosotros

## AUTOCASION 2

**EUSEBIO ESTADA, 111 (Carretera Poligono)**

**bolsa del trabajo**

**IMPORTANTE**  
LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán la obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3 Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 ptas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION

## 13 DESEAN TRABAJO

**BUSCO** trabajo media jornada, oficina, consultorio médico, despacho, telefonista, grabación fichas o diskettes, etc. Teléfono 294172. (Ref. S-8040). (18)

**SE OFRECE** chica para servicio doméstico y guardar niños. Telf. 285991. (11)

**SE OFRECE** chica para cuidar niños, solo mañanas y tardes. Tl. 414748 (12)

**SE OFRECE** chica para trabajar por las tardes. Cuidar niños o similar. Llamar tardes 5-9. Teléfono 213017. (18)

**SE OFRECE** estudiante Empresarial segundo, por las tardes. Llamar tardes de 5-9. Teléfono: 213017. (15)

**SE OFRECE:** Señor, con amplia experiencia en turismo, oficina, talento organizativo, también sector ventas. Con idioma alemán hablado y es crito. Llamar al Teléfono 239876. (24)

**SE OFRECE** estudiante magisterio para cuidar niños o dar clases. Llamar tardes 5-9. Tel. 213017. (Por las tardes). (19)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** jornalera por horas. Informes: Teléfono 412320 ó 202974. (10)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**SE OFRECE** contable administrativa con experiencia, práctica en sistema decaico y conocimientos Plan General. Teléfono 296890, tardes. (Ref. S-3244). (17)

**PERSONA** con afinidad a alta fidelidad, que sea empleado de una entidad con más de 30 empleados le proponemos gestionar ventas a comisión. Sr. Nadal. MUSICAL VIA ROMA. Via Roma, 7. (32)

**HAGA DIRECCIONES** mano máquina, buena remuneración. Apartado 256. Altea Alicante. (10)

**SALON** masajes, necesita señoritas mayor edad Barón Pinopar 8 segundo segunda. (11)

**NECESITAMOS** colaboradoras, para inmobiliaria, calle Reina Esclaramunda, núm. 5, entresuelo. Informes señorita Maria. (13)

**SEÑORAS!** Se reparte repulgo pañuelos a buenos precios. Francisco de Ca'n Sole Urbanización Son Trias, Esporles. (16)

**HACEN FALTA** señoritas para masajes, Plaza España, núm. 1, primer piso (11)

**SE NECESITA** matrimonio cocineras, doncellas, cuerp casa camarerías, asistentes, externas e internas, Sueldo a convenir. Plaza Olivar Edificio España primero, D. (21)

**NECESITO** chica interna para cuidar dos niños. Telf. 412604. (17)

**SE NECESITA** chica cuidar 3 niños y trabajos casa, 20 a 40 años. Llamar 6 a 10 noche. Teléfono 279305, inútil sin informes. (20)

**SEÑORA** y señorita cuidamos niños en nuestra casa con experiencia de niños desde su primer día nacimiento. Teléfono: 216227. (19)

**SE NECESITA** para Vail demosa servicio doméstico femenino interno. Buen sueldo. Llamar de 5 a 8 a 612064. (17)

**SE NECESITA** chica de 20 a 40 años para cuidar 3 niños y trabajos casa. Inútil sin informes. Llamar 6 a 10 noche Tel. 278305. (25)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**PERSONA** con afinidad a alta fidelidad, que sea empleado de una entidad con más de 30 empleados le proponemos gestionar ventas a comisión. Sr. Nadal. MUSICAL VIA ROMA. Via Roma, 7. (32)

**HAGA DIRECCIONES** mano máquina, buena remuneración. Apartado 256. Altea Alicante. (10)

**SALON** masajes, necesita señoritas mayor edad Barón Pinopar 8 segundo segunda. (11)

**NECESITAMOS** colaboradoras, para inmobiliaria, calle Reina Esclaramunda, núm. 5, entresuelo. Informes señorita Maria. (13)

**SEÑORAS!** Se reparte repulgo pañuelos a buenos precios. Francisco de Ca'n Sole Urbanización Son Trias, Esporles. (16)

**HACEN FALTA** señoritas para masajes, Plaza España, núm. 1, primer piso (11)

**SE NECESITA** matrimonio cocineras, doncellas, cuerp casa camarerías, asistentes, externas e internas, Sueldo a convenir. Plaza Olivar Edificio España primero, D. (21)

**NECESITO** chica interna para cuidar dos niños. Telf. 412604. (17)

**SE NECESITA** chica cuidar 3 niños y trabajos casa, 20 a 40 años. Llamar 6 a 10 noche. Teléfono 279305, inútil sin informes. (20)

**SEÑORA** y señorita cuidamos niños en nuestra casa con experiencia de niños desde su primer día nacimiento. Teléfono: 216227. (19)

**SE NECESITA** para Vail demosa servicio doméstico femenino interno. Buen sueldo. Llamar de 5 a 8 a 612064. (17)

**SE NECESITA** chica de 20 a 40 años para cuidar 3 niños y trabajos casa. Inútil sin informes. Llamar 6 a 10 noche Tel. 278305. (25)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**SE NECESITA** empleada de hogar que sepa cocinar. Tel. 210127. De 8 a 10 noche. (15)

**ENTIDAD FILATELICA** de gran prestigio y ámbito nacional con Dirección General en Palma, le interesa contactar con profesionales de Entidades Filatélicas Capitalización, Seguros, Inversiones, Visitadores Bancarios, etc. Ofrecemos: Las mejores condiciones económicas existentes en el mercado de entidades filatélicas. Los mejores documentos de este mercado. Si desea comprobarlo sin ningún compromiso por su parte llámenos al teléfono 223726 de 10 a 1.30 y de 5 a 8.30. Para concertar entrevista. Garantizamos máxima discreción a colocados. Recibirá personalmente el Director General. (B1-11262). (78)

**SE NECESITAN** señoritas para barra americana, Bar Club «El Porrón», calle Tiziano, núm. 30. A partir de las 19 h. (Ref. 7300). (22)

**¿NECESITA** trabajar? Si es Ud. una persona que está segura de sí misma, le ofrezco un trabajo agradable, para que pueda ganar un buen sueldo a comisión. Para mayor información, presentarse en calle Honderos 38, 2º, 1ª, el próximo martes, 2-11-80 de 11 a 12,15 h. y de 15,30 a 17,30 h. (50)

**SEÑORA, SEÑORITA.** ¿Necesita dinero extra en su hogar? Hágame distribuidora de los famosos productos de belleza AVON. Escriba al apartado 14.875 de Madrid, o llame al Tel. 296483-296487 de Palma. (31)

**IMPORTANTE** empresa comercial precisa personal ventas, carácter dinámico, trabajo todo el año, condiciones a convenir. Interesados llamar para concertar entrevista al Tel. 255549. (B1-11.052). (24)

**JOVENES** ambos sexos deseen ganar excelentes comisiones diarias, presentarse de 10 a 12, martes, miércoles y jueves. Sr. Del Río. C/. Ausias March, 3-B-4.º-2.ª B1-11.306. (29)

**SEÑORAS** con ratos libres y deseen trabajar en campaña invierno, presentarse de 5 a 7 tarde, Sr. Del Río. C/. Ausias March, 3-B-4.º-2.ª Ref. 11.306. (28)

**JOVENES** ambos sexos, para trabajo fácil, se valorará vehículo 16.000 ptas. Interesados presentarse en Hotel Costa Azul, P.º Marítimo, martes, día 4, de 9 a 1 y de 4 a 7. Preguntar Sr. Florit. (34)

**JOVENES AMBOS SEXOS**  
\* Disponga de tiempo libre por las mañanas.  
\* Precisamos para la venta de nuestro Diario en los semáforos.  
\* Régimen libre.  
Interesados presentarse de 17:30 a 18:30 en PASEO MALLORCA, 9 - B. entresuelo.

**«GANE DINERO CON EMPISAL»**  
Tricotando con la nueva 260, la que hace el calado de una sola pasada. — Véanos en Ruiz de Alda, 2, esq. Avda. Argentina.

**«GANE DINERO CON EMPISAL»**  
LE PAGAMOS HASTA 15.000\* - Ptas.  
por su antigua máquina de tricotar para cambiar por la nueva Empisal 260, la que hace el calado de una sola pasada, le damos el mejor curso de enseñanza gratis, y le aseguramos el trabajo con la garantía Empisal.  
Véanos en Ruiz de Alda, 2, esq. Avenida Argentina.

**SEÑORAS**  
Si le gusta la venta o dispone de unos horas, llámenos al Tl. 289269. (B1-11068)

**INSPECTOR DE VENTAS**  
PRIMERA EMPRESA DISTRIBUIDORA DE BALEARES DE MATERIAL DEPORTIVO Y PLAYA, NECESITA UN INSPECTOR DE VENTAS.  
CARACTERISTICAS DEL CANDIDATO:  
- Experiencia en ventas.  
- Capacidad de relacionarse con los demás e integrarse en un equipo.  
- Autoridad, procedente más de la personalidad, de la experiencia y del ejemplo, que de las atribuciones propias del cargo.  
- Disponibilidad a viajar constantemente por las islas.  
- Fluidez mecanográfica.  
- Coche propio.  
- Remuneración en consonancia con la valía del candidato elegido.  
Interesados mandar curriculum vitae a PUBLICON S. A. (Ref. B1-11.120). — Calle Mateo Obrador, 1, primero, Palma de Mallorca.

**SE NECESITA CONTABLE**  
Telf. 27 97 16. (B1-11.183)

**ALEMAN 35 AÑOS**  
residente en Palma, director comercial, con buena presencia y carácter dinámico, busca actividad interesante y sería de media jornada o similar. Idiomas: alemán, español, inglés. Coche propio a disposición. Tel. 238174. (B1-8043).

**Vendedor, vendedora**  
introducidos en tiendas comestibles, droguerías, papelerías y similares, para la venta artículo muy introducido, con vehículo propio.  
Interesados llamar al número teléfono 29 94 44, para concertar entrevista. — (B1.11.202)

**AGENTE DE VENTAS**  
PRECISA COMPANIA DEDICADA A LA COMERCIALIZACION DE MAQUINAS REGISTRADORAS.  
Puesto de trabajo ideal para personas dinámicas y con ánimo de superación.  
- Elevados ingresos a base de sueldo fijo y comisiones.  
- Alta en la S. S.  
- Dietas y desplazamientos.  
- Semana laboral de 5 días.  
- Formación continua a cargo de la empresa.  
- Altas posibilidades de promoción profesional.  
Presentarse en nuestras oficinas, de 17 a 19 horas, calle Francisco Suau, 15 - A. Teléfono 29 67 92. Palma — (B1-11.176)

**NUEVA EMPRESA**  
Precisa cubrir 4 puestos de trabajo. Hombre o mujer. Tendrán prioridad de ocupar el puesto las personas que dispongan de coche.  
Teléfono: 464497. Horas de oficina.

**COCINERO**  
Se necesita para Restaurante en Palma. Trabajo todo el año. Especialidad cocina mallorquina  
Teléfono: 21 12 88, de 6 a 9 tarde. — (B1.7.241)

**SECRETARIA**  
Mecanografía Taquigrafía o Estenotipia Nociones de Contabilidad. Se valorarán idiomas, especialmente inglés. Interesados llamar al Tel.: 225740. Horas de oficina. - B1-10684.

**AGENCIA INMOBILIARIA**  
Precisa vendedores, fincas rústicas, pisos, solares, apartamentos, etc. a comisión. Interesados presentarse en Paseo Mallorca, 20. Tardes. 221546.

**INTERESAN MUJERES**  
para coser ropa de boutique en casa. Informes: C./ Arturo Rizzi, núm. 17, 7.º, 1.ª de 2 a 5 tarde.

**SE OFRECE SOCIO Y/O COLABORADOR - ADMINISTRADOR**  
para pequeña empresa. Dirigirse por escrito a: Apartado Núm. de esta Administración. 55512.

**SU PUNTO DE VENTA**  
  
**ANUNCIOS ECONOMICOS DE Baleares TAMAÑO PEQUEÑO, GRAN INVERSION**

# anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>2</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## Otras secciones...

### 15 HOSPEDAJES

**PENSIÓN IDEAL**, precio de invierno 150 días, calle San Felio 17, Teléf. 224668. (13)

**CASA SERIA**, alquila habitación a caballero o matrimonio, calle Capitán Vila, núm. 11, 4, 1<sup>a</sup>. (16)

**SE ALQUILA** habitación pensión completa, arreglo ropas, baño, trato familiar. Calle Blanquerna, 13, segundo izquierda. (14)

**ALQUILO** habitación zona Terreno. Llamar 288485, de 1 a 4. (10)

**HABITACION** cómoda para caballero, zona Blanquerna. Teléfono 223999. (10)

**ALQUILO** habitación a chico formal. Tels. 255809, 256000. (10)

**HABITACION** doble, cama 125 ptas. 224582. (10)

**HABITACIONES** 200 ptas. día. Precio especial invierno. HOSTAL FERRANDO. Juan Alcover, 52. (12)

### 16 ENSEÑANZAS

**OPOSICIONES** para el Instituto Nacional de Previsión y San Dureta. Preparación. Teléfonos: 480902-482188.

**OPOSICIONES** para auxiliar de Administración Civil del Estado. Preparación. Tels. 480902-482188.

**FRANCES** Principiantes. Profesorado niños y adultos ALIANZA FRANCESA. Tel. 214101. (11)

**SEA ESTHETICIANNE** diplomada en CEM. El mejor curso de estética y Belleza Autorizada por el Ministerio de E. y C. Matrícula abierta plazas limitadas. Distinguidos honorarios. Informarse llamando al núm. 460458 y 480462. CEM. Av. Alejandro Rosselló, 26-A. (39)

**MECANOGRAFIA Y FAQUIGRAFIA AUDIOVISUAL**, aprenda en solo 14 y 35 horas respectivamente sistema garantizado CENTRO UNO via Portugal 1-A. (Frente Instituto Ramón Llull). Tel. 224371. (26)

**OPOSICIONES** para auxiliares de administración general del Ayuntamiento de Calviá. Presentación de instancias hasta 17 de noviembre. Preparación. Tel. 480902-483188. (21)

**INGLES**. Sistema de laboratorio audiovisual. Horarios mañanas, tarde y noche. AFHA. Quetzales, 23. Tel. 281638. (15)

**BELU'S**. Clases de corte y confección. Curso intensivo. De 10 mañana a 10 noche. Calle Luis Martí, 4, primero, junto Avenidas. Teléfono: 461138. (23)

**CLASES DE REPASO** E.G.B., BUP y Formación Profesional, Matemáticas, Electricidad, profesor titulado Tel. 233137 (14)

**INGLES** profesora nativa da clases a domicilio o empresa, Zona centro al Terreno. Tel. 235087. (15)

**INGLES**, cursos audiovisuales métodos modernos, para principiantes intermedios avanzados y preparación exámenes Cambridge. Tel. 204036. (15)

**LICENCIADO** profesor EGB da clases inglés, EGB, BUP, COU. 400197. (10)

**GRADUADO ESCOLAR**, Peritaje Mercantil, Idiomas, Taquigrafía, Mecanografía. Centro Estudios Costa y Lobera. Hermanos Barbará, 10. (15)

**SE NECESITA** profesor de E.G.B., especialidad Ciencias. Mañanas, teléfono: 480446. (10)

**LICENCIADO** Matemáticas da clases particulares, asignatura toda, los niveles. Llamar: 284690. (11)

**CLASES** particulares de alemán-inglés. Teléfono: 237817. (10)

**IDIOMAS**: inglés, francés alemán, árabe, ruso. Servicio para autógrafos intermedios. Enseñanza garantizada. Calle Font y Montecós, 9, segundo. (13)

**INGLES**. Clases particulares con profesor nativo en El Arenal. Tel. 266361. (11)

**CENTRO ESTUDIOS INGLÉS**. Profesor nativo. Avenida Alejandro Rosselló, 26-A. Tel. 480765. (12)

**REPASOS BUP, COU**, Matemáticas, Física, Química. Tel. 230584-212134. (10)

**METODO NUEVO** de aprender inglés. Grabamos su propia cinta. Tel. 253356 o escribiremos Apartado Apartado 1.324. (15)

**INGLES** todos los niveles, perfeccionamiento, preparación para los exámenes de Cambridge en grupos muy reducidos. Profesor nativo licenciado en Language Centre, Plaza Mayor, 1, pral. A. Tel. 293974. (28)

**PROFESOR EGB** 2º etapa daría clases cualquier asignatura, pequeño grupo. Plaza París, Teléfono 203233. (18)

**CLASES DE INGLÉS** particular. Tel. 278600. Mañanas. (10)

**PROFESORA EGB** da clases de repaso (zona Reyes Católicos). Teléfono 272441. (10)

**IMPUESTO** sobre la renta, contabilidad, cálculo. Oposiciones varias. Teléfono 272220 (tarde). (11)

**INGLES**, alemán, francés, español para extranjeros. Todos niveles. Tel. 296675. (10)

**REPASOS** matemáticas, física y química de BUP, por licenciado con experiencia. Luna, 16. (Hostalet). Tel. 273240. (16)

**IDIOMAS**. Francés, Inglés, Alemán, repaso EGB, preparación graduado es color, cultura general, contabilidad. Luna, 16. (Hostalet). Tel. 273240. (18)

**FRANCES**. Profesora nativa, clases particulares. Principiantes. Repaso todos niveles. Tel. 200415. (10)

**OPOSICIONES** para el Instituto Nacional de Previsión y San Dureta. Preparación. Teléfonos: 480902-482188. (14)

**OPOSICIONES** para auxiliar de Administración Civil del Estado. Preparación. Tels. 480902-482188. (12)

**OPOSICIONES** para el Instituto Nacional de Previsión y San Dureta. Preparación. Tels. 480902-482188. (12)

**REPARACIONES** Radio televisión antenas colectivas individuales. Urgentes a domicilio. Sin cargo desplazamiento. Sábados abierto. Tel. 222598. (16)

**SONC TELE**, servicio de autorización de intergrados. Reparación televisores, antenas todas marcas. Tel. 297758. (13)

**VIDEO - SERVICIO PALMA**. Reparaciones y venta de radio TV color, instalación antenas. Despuig, 9. Tel. 288230. (15)

**FERRAS**. Reparaciones de televisión y antenas. Servicio a domicilio rápido y económico. Tel. 285264. (20)

**ATENCION**. Para reparar su TV urgente, llamar a los teléfonos 292659 y 273406, acudimos antes de dos horas. Precios económicos. (20)

**TELE - ESTADIO**. Reparaciones TV a domicilio, blanco, negro, color. Todos los modelos. C/ Francisco Martí Mora, 16. Teléfonos: 237225-283677. (20)

**SERVICIOS** técnicos RTV blanco y color, antenas colectivas e individuales. Sábados abierto. Teléfonos 260624-272606. (14)

**PROFESOR** titulado, Solifec Piano. Preparación exámenes conservatorio. Informes Tel. 293914 de 13 a 14'30 horas. (15)

**PIANO GEYER**, en óptimas condiciones. Se vende. Tel.: 289720. De 14 a 18. (12)

**PARTICULAR** vende piano. Informes: 671811. (10)

**VENDO**: Amplificadores Crown de 300 y 150. Alta voces Altec-Lansing graves y agudos. Mesa de mezclas Stramp 16 canales con o sin manguera 30 mts. Korg 2.000 polifónica. Divisor de frecuencias. 2 vías marca Crown. Amplificadores Yamaha. Monitores Yamaha. Informes: De 16.30 h. a 19 h. Tel. 237256. (48)

**OCASION**. Vendo «PUMA» 26» o cambiaría por barco inferior. Vendo barco madera plastificado, 8'50. Vendo barco tipo llaut, con motor Diesel interior de 8 m. Vendo bote tipo de 4 m. «MARAVIC» nuevo a estrenar. Vendo motorvelero de 18 m. Bandera extranjera muy barato. INFORMARA tel.: 286385. (46)

**CLASES PATRON**, 1ª, 2ª y Vela. Empezamos el 5 de noviembre. Informes: XIMELIS NAUTICA. Tel. 276448-94. (19)

**VELAMAR**. Alquiler vestes, Real Club Náutico. Palma de Mallorca, 227352. (10)

**TELESTAR**. Reparaciones televisión a domicilio. Servicio económico y rápido. Padre Molnar, 28. Tel. 296870. Sábados abierto. (16)

**ACUDIMOS** en a casa. Reparaciones televisión y antenas. Toda garantía. Precios económicos. Sábados abierto. Tel. 298558. (16)

**TÉCNICO TELEVISION**, blanco, negro, color. Reparación. Puesta a punto. Nacional. Importación. Tels. 211273-290497. (14)

**VIDEOMAR**. Reparaciones R.T.V. blanco, negro, color. Antenas colectivas e individuales. Sin cargo desplazamiento. Sábados abierto. Servicio urgente a domicilio. Teléfono 294545. (22)

**REPARACIONES** Radio televisión antenas colectivas individuales. Urgentes a domicilio. Sin cargo desplazamiento. Sábados abierto. Tel. 222598. (16)

**SONC TELE**, servicio de autorización de intergrados. Reparación televisores, antenas todas marcas. Tel. 297758. (13)

**VIDEO - SERVICIO PALMA**. Reparaciones y venta de radio TV color, instalación antenas. Despuig, 9. Tel. 288230. (15)

**FERRAS**. Reparaciones de televisión y antenas. Servicio a domicilio rápido y económico. Tel. 285264. (20)

**ATENCION**. Para reparar su TV urgente, llamar a los teléfonos 292659 y 273406, acudimos antes de dos horas. Precios económicos. (20)

**TELE - ESTADIO**. Reparaciones TV a domicilio, blanco, negro, color. Todos los modelos. C/ Francisco Martí Mora, 16. Teléfonos: 237225-283677. (20)

**SERVICIOS** técnicos RTV blanco y color, antenas colectivas e individuales. Sábados abierto. Teléfonos 260624-272606. (14)

**PROFESOR** titulado, Solifec Piano. Preparación exámenes conservatorio. Informes Tel. 293914 de 13 a 14'30 horas. (15)

**PIANO GEYER**, en óptimas condiciones. Se vende. Tel.: 289720. De 14 a 18. (12)

**PARTICULAR** vende piano. Informes: 671811. (10)

**VENDO**: Amplificadores Crown de 300 y 150. Alta voces Altec-Lansing graves y agudos. Mesa de mezclas Stramp 16 canales con o sin manguera 30 mts. Korg 2.000 polifónica. Divisor de frecuencias. 2 vías marca Crown. Amplificadores Yamaha. Monitores Yamaha. Informes: De 16.30 h. a 19 h. Tel. 237256. (48)

**OCASION**. Vendo «PUMA» 26» o cambiaría por barco inferior. Vendo barco madera plastificado, 8'50. Vendo barco tipo llaut, con motor Diesel interior de 8 m. Vendo bote tipo de 4 m. «MARAVIC» nuevo a estrenar. Vendo motorvelero de 18 m. Bandera extranjera muy barato. INFORMARA tel.: 286385. (46)

**CLASES PATRON**, 1ª, 2ª y Vela. Empezamos el 5 de noviembre. Informes: XIMELIS NAUTICA. Tel. 276448-94. (19)

**VELAMAR**. Alquiler vestes, Real Club Náutico. Palma de Mallorca, 227352. (10)

**SPORT MAR S/A** División Internacional Embarcaciones nuevas a estrenar. DINAMARCA: Motorsailer LM 7,20 con Volvo 24 HP. Motorsailer LM 8,35 con Volvo 35 HP. Motorsailer LM 9,35 con Buk 36 HP. Motorsailer LM 9,75 con Volvo 35 HP. FINLANDIA: Motorsailer Finsailer 9,70 con Buk 36 HP. Motorsailer Finsailer Keetch 10,90 con Perkins 4.108. Motorsailer Finsailer 11,73 con Perkins 4.236. FORMOSA (Taiwan) Keetch: Taipei 36 (10,50) Keetch con olivo 35 HP. Formosa 41 (12,50) Keetch con olivo 75 HP. Formosa 47 (14,50) Keetch con Ford 120 HP. NORUEGA: Saga 20 a vela con Volvo 24 HP. Saga 24 a vela con Volvo 35 HP. Saga 27 a vela con Volvo 62 HP. Saga 7.000 con Perkins 4108. Saga 8000 con Perkins 4236. FORMOSA (Taiwan): Trawler 10,50 con 2 Volvo 130 HP. Trawler 12,50 After Cabin con 2 Volvo 150 HP. Trawler 12,50 Sedan con 2 Volvo 150 HP. Sport Mar S.A. Tel. 7510942. Premia de Mar 5553900 Masnou, Barcelona (157)

**REPARACIONES** Radio televisión antenas colectivas individuales. Urgentes a domicilio. Sin cargo desplazamiento. Sábados abierto. Tel. 222598. (16)

**SONC TELE**, servicio de autorización de intergrados. Reparación televisores, antenas todas marcas. Tel. 297758. (13)

**VIDEO - SERVICIO PALMA**. Reparaciones y venta de radio TV color, instalación antenas. Despuig, 9. Tel. 288230. (15)

**FERRAS**. Reparaciones de televisión y antenas. Servicio a domicilio rápido y económico. Tel. 285264. (20)

**ATENCION**. Para reparar su TV urgente, llamar a los teléfonos 292659 y 273406, acudimos antes de dos horas. Precios económicos. (20)

**TELE - ESTADIO**. Reparaciones TV a domicilio, blanco, negro, color. Todos los modelos. C/ Francisco Martí Mora, 16. Teléfonos: 237225-283677. (20)

**SERVICIOS** técnicos RTV blanco y color, antenas colectivas e individuales. Sábados abierto. Teléfonos 260624-272606. (14)

**PROFESOR** titulado, Solifec Piano. Preparación exámenes conservatorio. Informes Tel. 293914 de 13 a 14'30 horas. (15)

**PIANO GEYER**, en óptimas condiciones. Se vende. Tel.: 289720. De 14 a 18. (12)

**PARTICULAR** vende piano. Informes: 671811. (10)

**VENDO**: Amplificadores Crown de 300 y 150. Alta voces Altec-Lansing graves y agudos. Mesa de mezclas Stramp 16 canales con o sin manguera 30 mts. Korg 2.000 polifónica. Divisor de frecuencias. 2 vías marca Crown. Amplificadores Yamaha. Monitores Yamaha. Informes: De 16.30 h. a 19 h. Tel. 237256. (48)

**OCASION**. Vendo «PUMA» 26» o cambiaría por barco inferior. Vendo barco madera plastificado, 8'50. Vendo barco tipo llaut, con motor Diesel interior de 8 m. Vendo bote tipo de 4 m. «MARAVIC» nuevo a estrenar. Vendo motorvelero de 18 m. Bandera extranjera muy barato. INFORMARA tel.: 286385. (46)

**CLASES PATRON**, 1ª, 2ª y Vela. Empezamos el 5 de noviembre. Informes: XIMELIS NAUTICA. Tel. 276448-94. (19)

**VELAMAR**. Alquiler vestes, Real Club Náutico. Palma de Mallorca, 227352. (10)

## Oferta Trajes Windsurfing Seal Marine

Modelo 2 SL p.v.p. 10.000 ahora: 6.000  
Modelo 3 SLT p.v.p. 11.000 ahora: 7.000

### DARDER, S.A.

C/ Aragón, 215. — Tfno. 27 98 00

## South Wind 23

Arquitecto: Angus S. Primrose  
El mejor 7mts del mercado COMPROBADO



Eslora: 6,99  
Est. Flotación: 5,56 mts.  
Manga: 2,49 mts.  
Calado: 1,50 mts.  
Desplazamiento: 1,3 Tn.  
Altura bajo baos: 1,5 mts.  
Literas: — 1 Doble  
— 2 Individuales  
Superficie vélica: 31 m<sup>2</sup>

SE VENDE llaut 40 pamos cabinado, madera. Informes: 660907. (10)

**BARREIROS**  
Motores marinos  
MOSA  
Carretera Inca, Km.2  
Tel. 27 96 00

**NAUTICA MIG JORN**  
La Rapita (Campos)  
(abierto sábados y domingos mañanas)

**OCASION** embarcaciones Clipper, 16 pamos, nuevos, precio 43.000 ptas. Informes: 462200, horas oficina. (13)

**SE VENDE** llaut 40 pamos cabinado, madera. Informes: 660907. (10)

**XIMELIS NAUTICA**. Le ofrece toda una gama náutica en Botes, Lanchas, Veleros, Lanchas, efectos navales y artículos de pesca; venga a ver nuestros modelos exclusivos y sus interesantes precios. Calle Vicario Joaquín Fuster, 91, frente Club Marítimo Molinar. Tel. 276448. (40)

**PATRONES** embarcaciones deportivas a motor de primera y segunda clase y vela. Las clases empiezan el 3-11-80. Informes e inscripciones en NAUTICA BALTRASAR, calle Honderos, 36. Teléfono 241893. (30)

**PATRONES** embarcaciones deportivas a motor de primera y segunda clase y vela. Las clases empiezan el 3-11-80. Informes e inscripciones en NAUTICA BALTRASAR, calle Honderos, 36. Teléfono 241893. (30)

**SWIFTCRAFT**. Lancha con cabina, crucero, pesca. Exento impuesto IUT. Sus muchos usuarios le confirmarán sus virtudes. NAUTICA MUS. El Molinar. (22)

**SONDAS ROYAL** 160 mts. 31.000 ptas. 320 mts., 49 mil ptas. Y las metálicas. Sin sonda Vd no vé lo que pesca. NAUTICA MUS. El Molinar. (22)

**CAP NORFEU**. Llaut catalán de 4'99 con tambucho y 2 literas espaciales, motor Solé de 12 HP arranque eléctrico con una gran batería y extenso de impuesto de lujo. Vendo en NAUTICA BALTRASAR, calle Honderos, núm. 36, Tel. 241893. (37)

**SUPER PESCADO** con sonda, piloto automático matriculada. Informes: HIPERAUTO. (10)

**SUITE-KRAFT** sin matrícula, 2 motores. HIPERAUTO. (10)

**OCASION** vendo Siroco motor Volvo 1<sup>er</sup> HP., 8 velos, muy equipado, recién revisado. Teléfono: 460909. (16)

**BOAT MARKET, S. A.** Agencia Náutica embarcaciones a vela de ocasión, revisados y garantizados, facilidades de pago. Alquiler de yotes sin tripulación, traslados, mantenimiento e invierno. Margarita Caiman, 15. Palma. Tel. 480909. (30)

**VENDO** embarcación Puma 26. Precio: 1.950.000 ptas. Informes: Teléfono 462200 horas oficina. (12)

**VENDO** embarcación Puma 38-S, equipado. Precio: 6.750.000 ptas. Informes: Tel. 462200, horas oficina. (15)

**PUMA**, 24 vende particular muchos extras 1.100 mil contado. Dirigirse horas oficina Sta. Oliver, Av. Primo de Rivera 19, Palma. (19)

**COMPRO** snipe de fibra, en buen estado. Teléfono 266223, mañanas. (10)

## HIPERAUTO

Tte. Sánchez Billbao, 16. C/ Ricardo Ortega, 8. Tel.: 244948

**EMBARCACIONES COPILO ULISES** de 3 m. Esturión de 3,50. Barrauda sem cubierta de 3,60. Barrauda cubierta de 3,89. Barrauda de 3,99. Lout de 25 pamos, Lout de 7,25. NAUTICA BALTRASAR, calle Honderos, número 36. Tel. 241893. (36)

**OFERTA EMBARCACIONES** Tiburón 1,80, 3,25 y 3,25 con toldo. 2,50 descuento en NAUTICA BALTRASAR, calle Honderos, 36. Tel. 241893. (21)

**SONDAL ROYAL**, 160 mts y 320 mts. y con arma Marine-Fender de 195 metros. 3 años garantía. piezas y mano de obra. me o pamos cualquier oferta. NAUTICA BALTRASAR, calle Honderos, número 36. Tel. 241893. (35)

**OCASION** canoa de 4,50 m. con motor Volvo Pent 36 HP. Precio 275.000 ptas., estado nuevo. Informes: 462200. (18)

**OCASION** vendo lancha Mivon de 3,20 m. con motor Tohatsu, de 10 HP, precio 150.000 ptas. Informes: 462200 horas oficina. (20)

## LANCHA EPE

2 motores fuera borda Taylor EPE 53, Chrysler 195 HP, con remolque, motor auxiliar, Coronet 8,60 m, radio teléfono y sonda. Motor Johnson 6 HP y Segul 2 HP. Información HIPERAUTO. Tel: 244948.

## Antes de comprar o vender

**COBARASA** (antes Comercial Garaje Segura, S.A.) Avd. Alejandro Rosselló, 16, Tel. 462200, pone a su disposición su nueva sección de COMPRAVENTA de NAUTICA mediante el sistema directo comprador y vendedor. Contacte con nosotros, les defendemos sus intereses.

Martes, 4 de noviembre de 1980. — Página 39



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## 20 COMPRAS

**PAGO MAS QUE NADIE** antigüedades varias, más 60 años. 256194. (10)  
**COMPRO:** barras de hierro. Mínimo 4 metros. Don Matias. 270439. (10)  
**COMPRO** muebles usados, antiguos y modernos. Paso a domicilio. Teléfono: 299755. (11)  
**COMPRO TODO,** no tire nada. Limpio locales, tiendas, etc. Teléfono: 223772. (10)

## 21 VENTAS

**OCASION** vendo mobiliario de cocina seminuevo Tel. 281721. (10)  
**VENDO** cinta cargadora de 8 m. de largo y troceadora de algarrobas. Informes: Tel. 661154.

**VENDO** Bar - Restaurante, con dos locales comerciales. Todo incluido 5.000.000. Contado. Teléfono 240761. (13)

**SE VENDE** compresor de aire industrial. Teléfono: 291923. 60.000 ptas. (11)

**VENDO** 6 módulos de salón, 2 mesas haciendo juego y una mesa televisor. Tel. 462734. (16)

**ATE UN,** moquetas directas de fábrica, suelo 375 ptas. m<sup>2</sup>, pared 275 ptas. m<sup>2</sup>. Presupuestos gratis. Servicio a domicilio. Telf. particular: 301466. (20)

**VENDO** librería (madera pino, con mesa abatible, puertas y estantes variables. Tel. 283540. (13)

**VENDO** sillita invitado Tel. 681835 (10)

**VENDO** dormitorio plaza completo y tres camas plaza con sifonier. Teléfono 242599. Antillón, 54. (14)

**VENDO** colección sellos España Post-Centenario. Telf. 233430. Palma. (10)

**VENDO** cama ortopédica nueva. Llamar al Teléfono 287226. De 7 a 9 noche. (19)

**EXHIBIDORA** helados 7 cubetas, caja registradora electrónica. Buen precio. Telf. 460587. (11)

**MUEBLES RENE PARIS.** Fabulosa oferta conjuntos tapizados 4 módulos mesa, puf. 15.000. calle Arzobispo Aspargo, 37, (cerca Mercado Pedro Garau). (20)

**PUERTAS Y VENTANAS,** nuevas y usadas. Paseo Son Coc. núm. 7. Teléfono 243181. (13)

**TRASPASO** cámara frigorífica incorporada a local. Cerca del Mercado Olivar. Telf. 276188. (12)

## OCASION HORNOS MOULINEX B-55

Dispongo de una cantidad importante de hornos completamente nuevos, vendería partida a razón de 5.000 ptas. unidad  
Posibilidad de venta en menores partidas.  
Para información Tfno. 40 16 62, señor Mestre ó Sr. Bou.

## MUEBLES J. MUT OFERTAS PERMANENTES en comedores, dormitorios, tréssilos, etc. Precios económicos. Facilidades. - C/. Curtixó, 19 Vivero. (Frente viviendas V. de Lluç). Tel. 27 46 56.

## BILLAR Carambols medio max, seminuevo precio económico. Telf.: 244450 - 270265.

**VENDO** máquina tricótar, de ocasión, solo un mes de empleo, marca Empisal. Precio: 55.000 ptas. Calle Vicario Joaquín Fuster, núm. 191, 2<sup>o</sup>, El Molinar. (25)

**VENDO** lote bebé, completo o piezas sueltas, cuna, hamaquita, andador, bañera, cochecito, Cucco Janette, todo nuevo. Tel. 202879. (18)

**VENDO** lámparas orientables de techo. 1.200 ptas. Taquillón castellano, 4.000 ptas. Coche de niño nuevo, 6.000 ptas. Tel. 265041. (19)

**VENDO** nevera. Informes Tel. 233088. (10)

**SE VENDE** estación radioaficionado completa. Tel. 231012. (10)

**OCASION:** vendo secadores nuevos. 291360. (10)

**VENDO** 1 mostrador de madera de 4 metros y medio de largo por 0,50 de ancho con nueve cajones y cristales, 1 estantería con puertas corredizas abajo, 1 ropero todo forrado de formica por dentro y fuera y 1 cama clínica casi nueva. Informes: Padre Molina, 43, bajos. (48)

**VENDO** 1 asador de pollos casi nuevo de 3 espaldas serrado, 1 cafetera de palanca de 2 grupos, 1 cortadora de fiambres Berkel a 125, 1 picadora de carne, 1 balanza colgante de 5 kilos, 2 registradoras y 1 estantería de barras de aluminio y estantes de cristal. Informes: Padre Molina, 43, bajos. (53)

**VENDO** cuatro ruedas de carro en buen estado. Valen para decoración. calle Bosch, núm. 15, 3<sup>o</sup>, 2<sup>a</sup>. Telf. 223772. (19)

**SE VENDE** compresor (Aslacos). 12 cm<sup>3</sup>. Razón Telf. 204017. (10)

**SE VENDE** cocina Corberó, tres fuegos y muebles cocina. Tel. 253283. (11)

**EXTRAVIDO** perro salischa, negro y fuego, pequeño, macho, zona Son Roca, La Vileta. Se gratificará. Tel. 281964. (17)

**50.000 PTAS.** recompensa. Robado Renault 18. PM 2636, verde claro metálico. Llame Sra. Aguiló. Tel. 280230. (16)

## DESAPARECIDO Perro pequinés patalarga marrón, zona Atarazanas o Apuntadores. Responde por Enano. Se gratificará. Telf.: 211983, a todas horas.

## 23 TRANSPORTES

**CAMIONES GRUA.** Mudanzas. Guardamuebles. Teléfonos: 291800 - 291804. Noches y festivos: 24-17-98 (11)

**MUDANZAS** de casas. Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guardamuebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Telfs.: 21-22-27, y mediodías, noches y festivos: 211430. Siete Esquinas, 1-B. (81)

**GRUAS MALLORCA, S.A.** se compran en anuncios su nuevo domicilio provisional en calle Jesús 71. Tl. 252716 (17)

**GRUAS BAUZA.** Camiones grúa, transporte barcos, maquinaria. Teléfonos: 297307 - 252716. (10)

**COTRAME.** Transportes, ofrece camiones, grúa, volquetes, tráileres, servicio camionetas, palas cargadoras, anebzas arrastre. Convendríamos precios inamovibles hasta dos años. Calle Pérez Galdós, 17. Tel. 412600. (25)

**GRUAS MALLORCA, S.A.** se compran en anuncios su nuevo domicilio provisional en calle Jesús 71. Tl. 252716 (17)

## mobeltrans 5%

**MUDANZAS** nacionales e internacionales. Grupo Tintorerías. 22. (Polígono Victoria) Telf. 201711. (11)

**MUDANZAS.** Transportes península Baleares. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Telf. 293102. (11)

**TRANSPORTES.** Parada camionetas, servicio alquiler. Calle Eusebio Estada. Telf. 203515. (10)

**MUDANZAS J. MUT.** Ofrece servicios especializados. Embalajes, guardamuebles, traslados planos, cajas caudales, maquinaria. Camiones grúa. Llámennos, pasaremos a hacerte presupuesto. Teléfonos: 278044 - 274666. Curtixó, 31 (Vivero). (28)

**TRANSPORTES FURGONETAS.** Telf. 226251. (10)

**REPARAMOS** en a mayor brevedad cafeteras portátiles máquinas térmicas cámaras frigoríficas etc. Tel.: 484416 (14)

## 24 ANIMALES DOMESTICOS

**DON CHUCHO:** Llegada de Doberman, Pastor Alemán, Bobtail, Schnauzer, Teckels pelo largo, Cocker Spaniel, Pinscher, Yorkshire Terrier miniatura y Chihuahua. Perros jóvenes con aditos expertos guardianes. Próximamente caniches. GUARDERIA Hotel «TRES HUESOS». Tel. 289342. Pl. Puente, 3. (30)

**CACHORROS** Dobermann y Pastor Alemán, excelente Pedigree. 237735-213623. 14 a 15 h. (13)

**PASTOR BELGA** cachorro, padre campeón de España. CANYPLANT. Teléfono 270566. (10)

**COCKER** Spaniel dorado, cachorros, con pedigree. CANYPLANT. Tel. 270566 (19)

**GATOS SIAMESES** y persas en venta, CANYPLANT. Telf. 270566. (10)

**PARTICULAR** vende cachorro chihuahua muy pequeño, pura raza, con pedigree. Telf. 401233. (12)

**MAESTRO OBRAS.** Confección interiores estructuras y reformas, albañilería, M. Calmarí. Telf. 294289. (12)

**LIMPIEZA DE ALFOMBRAS** Moquetas, sofás, butacas. Guardamos a tornos. PINGÜINO. Teléfono 294340. (11)

**MAESTRA ALBAÑIL** reparaciones urgentes reformas chalets y presupuestos. Telf.: 410658 (10)

**PINTOR empapelador** Servicio inmediato garantizado. Presupuestos sin compromiso. Teléfonos 295877 (11)

**TOLDOS.** Presupuestos sin compromiso. Almacenes Aragón, Aragón, 40. Tel. 270100. (10)

**ALFOMBRAS MOREY.** Limpia alfombras, moquetas y tapicerías. Sistema MORLIMP. Tel. 277582. (11)

**REPARAMOS** en a mayor brevedad cafeteras portátiles máquinas térmicas cámaras frigoríficas etc. Tel.: 484416 (14)

**EMBALAMOS** todo tipo de muebles, cuadros, maquinaria, etc. Telf. 27-46-56. (10)

**MAESTRO ALBAÑIL** realiza reformas y obra nueva. Telf. 278472 (10)

**PINTOR EMPAPELADOR** RAPIDEZ Y GARANTIA TEL. 40 16 69

**SE SIRVE** barro a domicilio. Tierra preparada (tierra arbrada con arena). 204068. (15)

**FONANERO.** Instalaciones y reparaciones urgentes. Tel. 293327 (10)

**CRISTALES** escoparates. Su limpieza y conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Teléfono: 222700. (13)

**LIMPIEZA** de oficinas y su conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Teléfono 222700. (16)

### ¿Conoce Ud. a Friso?

\*El revestimiento ideal para sus paredes  
\*De gran belleza y decoratividad  
\*De fácil colocación \*Gran economía  
\*Lavable y resistente a la humedad  
\*Ideal para habitaciones infantiles  
...y muy importante:  
**¡Le damos servicio de colocación!**

Conozca mejor a **Friso** en:  
**DISTRIBUCIONES FEGA S.A.**  
Av. CONDE SALLENT, 47 - 51 Tels: 21 36 67 - 21 45 87

### inimisa

Pone a su servicio:  
**TARJETAS PERFORABLES**  
80 y 96 columnas, standard y especiales.  
**ENTINTADOS NYLON KING**  
Cintas, telas y cassette para impresoras de ordenador.  
**FLOPPY DISKS Y MINI FLOPPYS**  
Compatibles con todos los sistemas.  
**CASSETTES DIGITALES**  
Standards internacional ANSI/ECMA/ISO.  
**CINTAS MAGNETICAS**  
Densidad: 6.250 bpl. Todas las longitudes; estuche o anillo.  
**DISK-CARTRIDGES**  
**DISK-PACKS**  
Todas las densidades y sectorizaciones.  
**MOBILIARIO ESPECIFICO PARA PROCESOS DE DATOS**  
Calle San Campos, 6  
Teléfono 461319  
PALMA DE MALLORCA

### ADELGAZAMIENTO NERVIOSISMO DEJAR DE FUMAR O DE BEBER ARTROSIS

no esperen para consultarnos que sus articulaciones estén completamente bloqueadas por la enfermedad.  
**Tratamientos muy efectivos basados en la auriculoterapia con control médico.**

Nuestros clientes nos escriben que han adelgazado de **5 a 25 Kgs** sin problemas, sin molestias, sin hambre

Nuestros clientes nos escriben que bebían mucho vino, cerveza, alcohol o fumaban de 2 a 3 paquetes diarios  
**Y HE CONSEGUIDO DEJARLO A QUE ESPERA UD.?**  
**INSTITUTO INTERNACIONAL DE LA SALUD**  
GRAN VIA, 50 • C'AN PASTILLA **26 27 62**  
Playa de Palma • (Frente piscina Hotel El Cid)

### 26 PERSONALES

**ORGANIZACION MIRMO,** centro nacional de contactos telefónicos amplia gama de servicios adicionales. Tel. 227746.  
**SEPARADO** desea relación con mujeres, no importa edad. Tel. 224149. (10)  
**ADIVINACION** por cartas. Futuro. Quiromancia. Astrología. Numerología. Teléfono 274594. Solamente mujeres, de 9 a 1 mañanas y 3 a 9 noche. (21)

### 27 MASAJES

**SALON JUPITER** baños y masajes atendido por nuevas señoritas sábados abiertos. Calle Gabriel Maura 18, primero, primera. Telf. 464548. (19)  
**SALON MASAJES** atendido por varias señoritas diplomadas, abierto 10-14 y 16-20/30. Barón de Pinar núm. 8, segundo, segunda. (20)  
**SALON CAPRI,** masajes y baños atendidos por señoritas horario de 11 mañana a 9 noche sábados inclusive. Francisco Sancho, 30 principal  
**SALON LUZBEL,** masajes y baños, atendido por señoritas. Abierto de 11 a 9 sábados inclusive. Alférez Gralla Lladó 23, primero. (20)  
**BAÑOS** Masajes. sources. INSTITUTO 7-7. Calle Aragón, 27. (10)  
**SALON GEMINIS,** Masajes y baños. Nuevo personal. Abierto de 11 a 9. Incluidos sábados. Avenida Argentina 67 segundo, segunda. (19)  
**SAUNA FINLANDESA.** Individual: 1.250. Horario: 10-13; Colectiva: 500. Horario: 16-22; Ca'n Curt. 13, ter. (16)  
**SALON CYNTHIA** les ofrece sus servicios de masajes y sonas atendido por señoritas. De 11-14: De 16-21. Sábados 11-14: Juan Maragall, 17, prof. (23)

# COMERCIAL DEL FRIO

Miguel Marqués, 20 (travesía Aragón). Tfno. 46 44 16. Maquinaria Hostelería usada.

- EN STOCK ESTE MES**
- 4 Vitrinas frigoríficas 2 mts.
  - 3 Vitrinas frigoríficas 2'5 metros.
  - 3 Armarios frigoríficos.
  - 2 Aparatos Aire Acondicionado 8.000 frigorías.
  - 5 Granizadores gustos.
  - 3 Botelleros 1'50 metros.
  - 2 Picadoras carne.
  - 3 Molinillos café. RALLADOR.
  - 2 Vitrinas 3 mts.
  - 20 Balanzas. Colgantes. Varios modelos.
- Material totalmente revisado con 6 meses de garantía.

«BALEARES»